EDICION DE 26 PAGINAS
Año XIV — Núm. 5,08
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

M. C. R. — ES PROPIEDAD
PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 12 DE DICIEMBRE DE 1930. — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D

EL TIEMPO PARA SANTIAGO
Temperatura de ayer: mínima, 11 grados C. Máxima, 18 grados C.
Probabilidades para hoy: llovizna o lluvia débil; después variable, mejorando. Mínima, 9 grados C. Máxima, 20 grados C.
Ofic. Meteorológica de Chile.

Don José Toribio Medina ha muerto

Cerca de la 1 de la tarde de ayer se extinguió una de las vidas nacionales más preciosas. — El Gobierno ha acordado funerales nacionales. — Murió rodeado de su familia y de sus libros. — Los restos serán trasladados hoy a las 12 a la "Sala Medina" de la Biblioteca Nacional. — Reunión extraordinaria de la Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación. — Los funerales se verificarán el sábado a las 10 de la mañana

A la 1 P. M. de ayer tarde, dejó de existir en esta capital, en su casa habitación, rodeado de su familia, y de sus libros, el ilustre historiador chileno don José Toribio Medina, una de las más preclaras glorias nacionales.

Desde hacía algún tiempo, se iba extinguiendo la preciosa vida del insigne patricio que tantas glorias diera al país en los principales centros intelectuales y científicos del viejo mundo.

En efecto, tanto su familia como los amigos del señor Medina esperaban resignados el momento del desenlace fatal ya que últimamente se había agravado debido a complicaciones en el curso de su enfermedad.

SE PRODUCE LA MUERTE

Cerca de las 1 de la tarde, don José Toribio Medina dejó de existir en plena posesión de sus facultades mentales.

La noticia de su muerte circuló por la ciudad rápidamente, a tal punto que poco después se acercaban hasta la casa habitación del extinto numerosos amigos a presentar a la familia sus condolencias.

Representantes del Gobierno, Cuerpo Diplomático, de instituciones intelectuales, de las industrias, del comercio, de la banca, acudieron a la casa mortuoria.

LOS RESTOS SERAN TRASLADADOS HOY A LAS 12 A LA SALA MEDINA

Por disposiciones del Gobierno, de acuerdo con la familia del extinto, los restos de don José Toribio Medina serán trasladados a la "Sala Medina", de la Biblioteca Nacional, hoy a las 12 del día. Quedarán hasta las ocho de la noche de hoy, expuestos al público en la misma sala que formó su gran filantropía y su magnanimidad, pues el señor Medina, desechando una oferta de ochocientos mil dólares, que el Gobierno de Estados Unidos le ofreciera por sus valiosos libros, prefirió donarlos a la principal biblioteca de su país.

LA FACULTAD DE FILOSOFIA Y CIENCIAS DE LA EDUCACION SE REUNIRA HOY A LAS 11

La Facultad de Filosofía y Ciencias de la Educación, de que don José Toribio Medina era el miembro académico más antiguo, se reunirá extraordinariamente en la mañana de hoy a las 11 para tomar algunos acuerdos relacionados con la asistencia a los funerales del más preclaro de sus representantes.

Con este motivo ha sido citada para tal hora por el Decano y por el Rector de la Universidad de Chile.

NUMEROSAS CORONAS DE FLORES

Han llegado a la casa del extinto numerosas y hermosas coronas de flores que enviaron varias sociedades de esta capital y personas amigas de la familia y del historiador.

LOS FUNERALES DEL SEÑOR MEDINA

Se ha dispuesto ayer tarde que los funerales del señor Medina se verifiquen el sábado a las 10 de la mañana por cuenta del Gobierno que, como decimos en información aparte, desea rendir los últimos honores a uno de los ciudadanos que mayor honra han dado al país con la potencia de su talento, sus innumerables obras literarias y de investigación y con las cualidades múltiples de su prestigiosa personalidad ciudadana.

EL EDECAN CORONEL PLAZA BIELICH, PRESENTO LAS CONDOLENCIAS DEL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

En la tarde de ayer el Edecán de S. E. coronel Plaza Bielich, se dirigió a la casa mortuoria a fin de presentar a la familia del extinto las condolencias del Gobierno, así como también los del Presidente de la República, en particular.

(PASA A LA PAGINA 13)

El Gobierno acuerda hacer funerales nacionales a don José Toribio Medina

En conocimiento de la muerte del ilustre hombre de estudio y eminente bibliógrafo don José Toribio Medina, acaecida ayer, el Gobierno ha acordado hacerse cargo de sus funerales y rendirle los honores que se reservan para los grandes servidores del país.

Al adoptar esta resolución, el Gobierno desea exteriorizar en forma solemne el pesar que ha causado en los círculos oficiales el desaparecimiento de tan esclarecido ciudadano, que dedicó su vida entera al servicio de Chile y de las letras nacionales.

Las fuerzas armadas rendirán hoy un homenaje al Presidente de la República

para demostrarle su leal adhesión. — Se llevará a cabo en el Estadio Militar a las 6 de la tarde y será amenizado por todas las bandas de la Guarnición. — Concurrirán delegaciones militares de Provincias y representaciones navales de Valparaíso y Talcahuano

Las fuerzas armadas de la Guarnición de Santiago, en un espontáneo movimiento de adhesión y simpatía a S. E. el Presidente de la República, han acordado ofrecer en la tarde de hoy, al Primer Mandatario de la Nación, una manifestación que consiste en un lunch que se efectuará en el Estadio de la Escuela Militar, a las 18 horas.

Concurrirán todos los jefes y oficiales del Ejército, Marina, Aviación y Carabineros de Santiago, delegaciones militares de San Bernardo, Puente Alto, San Felipe, Los Andes, San Fernando, Valparaíso, etc.

La Armada Nacional se hará representar por los jefes de los Apostaderos Navales de Valparaíso y Talcahuano y por delegaciones de oficiales de estos puertos.

Especialmente invitados, concurrirán los señores Ministros del Interior, Guerra y Marina y Sub-Secretarios de Guerra, Marina y Aviación.

Amenizarán el acto todas las bandas de la Guarnición.

UNA MISA EN ACCION DE GRACIAS OFICIARA EL VICARIO CASTRENSE

El Vicario General Castrense, oficiará mañana sábado, a las 10 horas, en la Iglesia del Salvador, una misa de acción de gracias, en homenaje al Excmo. señor Ibáñez, por el fracaso del atentado del día 9 del actual.

ORDENES DE LA GUARNICION

Con estos motivos, la Guarnición de Santiago ha dictado las siguientes órdenes:

1) Se pone en conocimiento de los señores generales, oficiales superiores, jefes y oficiales de la Guarnición, que las fuerzas armadas ofrecerán una manifestación en el Estadio Militar, el día 12, a las 18 horas, en honor de S. E. el Presidente de la República, como una demostración de protesta por el cobarde atentado del 9 de los corrientes.

2) Concurrirán a este acto, todas las bandas militares de la Guarnición, a las órdenes del director de bandas, teniente de los servicios, don Alejandro Muñoz F. y el Orfeón Nacional de Carabineros.

3) Tenida: de diario N.o 2.

Por ausencia del señor general y comandante de guarnición.— (Firmado).— Julio Olivares M., general jefe de la II División de Infantería.

"Se pone en conocimiento de los cuerpos de tropa y demás reparticiones militares dependientes de esta Comandancia de Guarnición, que el sábado 13 del presente, a las 10 horas, el Vicario General Castrense, oficiará una misa de acción de gracias en la Iglesia del Salvador, en homenaje a S. E. el Presidente de la República, por el fracaso del atentado del día 9 de los corrientes.

La Vicaría Castrense, por intermedio de la Guarnición, invita a los señores generales, jefes y oficiales y sus familias, al referido acto. Por ausencia del señor comandante de Guarnición.— (Firmado). — Julio Olivares, general jefe de la II División de Infantería".

POR VIA AEREA LLEGO A LA PAZ EL MINISTRO CHILENO, DON MANUEL BIANCHI

LA PAZ, 11. — Por vía aérea llegó a esta el Ministro de Chile, señor Manuel Bianchi. Inauguró así el servicio aéreo entre Chile y Bolivia.—(U. P.)

SUIZA

M. Henri Haeberlin, Presidente para 1931

BERNA, 11.— La Asamblea Federal eligió al Vicepresidente Henri



M. Henri Haeberlin, ex - Presidente de la Confederación

Haeberlin para presidente de la Confederación para 1931.—(U. P.)

LA CORTE MARCIAL DICTO SENTENCIA EN LA CAUSA POR INTENTO DE SUBLEVACION DEL "CHACABUCO"

Condena a los detenidos Bravo, Grove, Salas, Ugalde y Vicuña a 10 años de extrañamiento mayor y a las inhabilitaciones correspondientes, por el delito de conspiración para provocar una sublevación militar. — Por el mismo delito los señores Hormazábal, Troncoso, Gaete y Charlin son condenados a la pena de 15 años de extrañamiento mayor en su grado máximo, a las inhabilitaciones correspondientes y a la destitución del Ejército. —Tres años de extrañamiento menor en su grado medio para los señores Larraechea, Rivas y Hoyos.—Absuelve a los señores Gonzalo Gómez y Alfredo Donoso.—Se sobresee respecto de los pilotos norteamericanos

CONCEPCION, 11.—En la tarde de hoy se conoció la sentencia de segunda instancia de la Corte Marcial en la causa N.o 419 por el intento de sublevación del Regimiento Chacabuco, ocurrido el 21 de setiembre pasado.

La sentencia examina largamente los alegatos de los inculpados, la prueba rendida y estudia los delitos por los cuales se les procesa.

La parte desolutiva es la siguiente:

Se declara:

1.o Que se condena a Enrique Bravo Ortiz, Marmaduque Grove Vallejos, Luis Salas Romo, Pedro León Ugalde Naranjo, Carlos Vicuña Fuentes y a José Luis Sánchez Pizarro, ya individualizados en la sentencia de primera instancia, a las penas de diez años y un día de extrañamiento mayor, que se les comenzará a contar desde el 22 de setiembre del presente año, como autores del delito de conspiración para provocar una sublevación militar.

Se les condena, además, a inhabilitación absoluta y perpetua para cargos u oficios públicos e inhabilitación absoluta para profesiones titulares mientras dure la condena.

2.o Que se condena a Miguel Hormazabal Benavente, Germán Troncoso Troncoso, Enrique Gaete Mac-Kay y a Carlos Charlín Ojeda, también individualizados por la sentencia de primera instancia, a la pena de quince años y un día de extrañamiento mayor en su grado máximo, que se les comenzará a contar desde el 22 de setiembre del presente año, y a las accesorias de suspensión de oficios públicos y derechos políticos; a la inhabilitación absoluta para profesiones titulares, mientras dure la condena, y a destitución del Ejército como autores del mismo delito de conspiración, delito que de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 259 del Código de Justicia Militar, debe considerarse como sublevación militar.

3.o Que se condena a Mario Larraechea, Gastón Rivas Serrano y a Víctor Hoyos Candia, ya individualizados en la sentencia de primera instancia, a la pena de tres años de extrañamiento menor en su grado medio, que se comenzará a contar desde el 22 de setiembre del presente año, como autores del delito de proposición para provocar una sublevación militar.

Se condena, además, a Víctor Hoyos a la pena de suspensión de su cargo u oficio mientras dure la condena.

No se impone a Larraechea ni a Rivas la pena accesoria de suspensión de cargo u oficio por no constar en autos que desempeñen alguno.

4.o Que se confirma la sentencia apelada y consultada de fecha 21 de noviembre último, escrita a fojas 220 y siguientes, del cuaderno número 2, en todo lo que no fuere contraria a la presente y revocable en cuanto impone pena a Gonzalo Gómez González y Alfredo Donoso Silva, a quienes se declara absueltos.

5.o Que el avión Fokker debe ponerse a disposición de la Subsecretaría de Aviación, a fin de que ella determine la dependencia a la cual debe pasar.

6.o Que se aprueba el auto de sobreseimiento consultado a fojas 13 del cuaderno número dos y dictado en favor de Reid y Smith.

7.o Que no ha lugar a lo solicitado por Luis Salas Romo a fojas 292 del cuaderno ya citado.

Ofíciese para la inmediata libertad de Alfredo Donoso Silva y Ruperto Garrido Vásquez.

Acordada por unanimidad y pronunciada por la Corte Marcial.—Carlos Ríos Talavera, presidente.— General Acacio Rodríguez.—General Fernando Sepúlveda.— Coronel Manuel Berríos.— Osvaldo Fuenzalida.—Demetrio Gutiérrez, secretario.

En la misma tarde de hoy varios de los detenidos fueron notificados de la sentencia anterior que los condena por el delito de conspiración en vez de sublevación como lo hacía el Juez Militar.— (Poblete).

Colo Colo obtuvo sobre los Uruguayos una legítima victoria

Los componentes del equipo oriental, que se presentaron en condiciones físicas insuficientes, sólo en los primeros veinte minutos del match estuvieron en situación de seguir el tren de juego. — El buen entrenamiento de los locales les impidió en el resto del partido imponerse sólo a base de sus antecedentes

Como en anteriores ocasiones, los orientales protestaron más de un fallo del árbitro.—Nasazzi, Andrade y otros componentes del equipo visitante, adoptaron una extrema actitud para con el referee, quien se vió obligado a abandonar la cancha tres minutos antes del término del match

Tres por dos fué el score

El interés que habían despertado las últimas presentaciones del equipo uruguayo Bellavista atrajo una buena concurrencia a los Campos de Sports de Ñuñoa, no obstante ser un día de labor.

Durante el desarrollo del lance, los espectadores estimularon las buenas jugadas y aplaudieron con entusiasmo las buenas acciones de los colocolinos, que desde el primer momento presentaron tenaz lucha a los orientales.

LOS PRELIMINARES

Se dió comienzo a la reunión con el preliminar a cargo de los equipos infantiles del Santiago y la U. D. E., encuentro en que se impuso el primero por tres tantos a cero.

El segundo lance llevó a la cancha al conjunto del Deportivo La Prensa, y al segundo cuadro del Carlos Walker. Después de una brega de acciones más o menos equiparadas, igualaron posiciones a dos tantos por lado.

En el semi fondo se midieron el segundo equipo de los albos con el primero del Carlos Walker, lance que también se decidió en empate a 1 tanto.

EL LANCE DE FONDO

Bajo la dirección del árbitro, señor Enrique Didier, se inició el lance de fondo a las 18 horas, estando los equipos formados así:

Colo Colo: Rebhein,
Chaparro, Tamayo,
Torres, Saavedra, González,
Subiabre, Vidal, Arellano, Schneeberger, Vega.

O

Iriarte, Dorado, Lago, Borjas, Castro,
Riolfo, Romero, Andrade,
Mascheroni, Nasazzi,
Ballestrero. Bellavista.

Correspondió mover el balón a Vidal, quien combina con Arellano; pero Romero está atento e intercepta el pase de Arellano a Vega, lanzando adelante. Toma Chaparro y los colocolinos inician un ataque mejor organizado y logran llegar hasta las proximidades del arco defendido por Ballestrero. Nasazzi está alerta y con su acostumbrada seguridad aleja el peligro.

Los primeros cinco minutos del encuentro no acusan, en realidad, ventajas positivas para ninguno de los contendores; Colo Colo acciona más rápido; pero los uruguayos se desenvuelven con mejor entendimiento y contrarrestan eficazmente el ataque impetuoso de los locales.

Arellano es puesto en juego por Saavedra y después de combinar con Vega y volver a posesionarse del balón, lanza un tiro desde la zona peligrosa de los orientales, que obliga a Nasazzi a conceder corner.

Vega es llamado a servir el cor-

(PASA A LA PAGINA 19)



Uno de los momentos angustiosos por que atravesó la defensa oriental: Arellano y Vidal cargan a fondo; Nasazzi, que se desempeñó ayer deficientemente, interviene, mientras Romero se mantiene a la expectativa.

En la Bolsa de Valores de Nueva York se produjo ayer una considerable baja

NUEVA YORK, 11.—La Bolsa de Valores cerró con baja aunque a última hora reaccionó y fueron recuperadas en su mayoría las pérdidas ocasionadas por las persistentes bajas del día. Por ejemplo las acciones de la United Steel subieron desde 138 hasta cerca de 140.

Además de la situación bancaria, el mercado se ve ante la temporada de baja del algodón y una baja de los bonos en general, la más pronunciada desde 1926.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—Las acciones bancarias en general se debilitaron: así, las del Banco United States, llegaron a dos dólares cada una, compradores, en el Mercado de Productos. Ayer se compraban a 15 dólares.

Las del Guaranty Trust quedaron en 450, bajando 16; las del Central Hanover Trust, en 227, bajando 10; y las de la Brooklyn Trust Company, en 565, con baja de 20.

Sin embargo, las del First National Bank subieron cien dólares cada una, hasta 3,700 compradores y 3,900 vendedores.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—Las principales acciones industriales reaccionaron junto con las de las compañías elaboradoras de acero, pero las ferroviarias se mantuvieron débiles.

Las transacciones fueron moderadas. El volumen de ventas fué de 2.888,910 acciones, comparado con los 3.146,950 acciones que se transaron ayer.

En el momento de mayor actividad de ventas, todas las acciones se debilitaron.

Las acciones de establecimientos elaboradores de cobre, bajaron en vista de la última baja de dicho metal.

Las ferroviarias están débiles a causa de las informaciones de disminución de las entradas durante el Otoño.—(U. P.)

LA NACION

Santiago, diciembre 12 de 1930

DON JOSE TORIBIO MEDINA

...la "Sala Medina" que es, en el presente, una de las reparticiones de mayor mérito dentro de la Biblioteca Nacional.

Hombres como don José Toribio Medina asoman rara vez dentro de una colectividad o de una raza. Son flores de excelencia que iluminan toda una época. Por lo mismo, al rendírseles el homenaje público a que son acreedores, se enorgullece el propio país a que pertenecen, ya que un pueblo demuestra con ello haber adquirido la suprema virtud de aquilatar el genio.

TRANSITO

El Director del Departamento del Tránsito, mayor Aquiles Frías, ha proyectado un nuevo estacionamiento de vehículos, a objeto de descongestionar el movimiento cada día más intenso en el centro de la ciudad.

Llega en buen momento la reforma ideada porque, en verdad, ha venido a constituir un problema esto de la falta de plazas para automóviles.

Quien, entre diez y doce, tiene algo que hacer en las calles de Ahumada, Estado, Huérfanos, Compañía, de San Antonio a Morandé, se ve obligado a dejar su coche, a veces, a cinco cuadras del sitio que busca.

Ocurre que los empleados o comerciantes de esos contornos llegan en automóvil al frente de sus oficinas antes de las nueve de la mañana, se bajan y dejan su coche allí mismo o en el punto más cercano, hasta las doce o doce y media, hora en que se van a almorzar. Vuelven a las dos, y ocurre la misma cosa, hasta las siete, hora en que se retiran.

De esa manera, las calles más centrales se ven atiborradas de autos que impiden el estacionamiento por cortos instantes, de los que hasta ellas llegan por diligencias de poco momento.

En ninguna ciudad, de movimiento tan intenso como Santiago, se permite el estancamiento de los automóviles por horas de horas en los puntos céntricos; a lo sumo, ello se tolera por quince minutos.

Con tan sencilla medida, que no va en daño de nadie, se extiende la capacidad de las calles y no se causa al que se detiene por instantes, la molestia de verse obligado a andar cuatro o cinco cuadras para llegar a la casa que busca, y luego a desandarlas para retornar a su coche.

Lo natural es que corresponda la molestia a quien no se va a mover durante tres o cuatro horas.

Esto es lo que persigue el Director del Tránsito: descongestionar el sector Catedral-Delicias-San Antonio-Bandera.

Para ello ha pedido al Alcalde la dictación de un decreto que prohiba el estacionamiento de vehículos desde las nueve hasta las veinte en las calles San Antonio, Estado, 21 de Mayo, Ahumada, Puente; Agustinas, Huérfanos, Merced y Monjitas, desde San Antonio hasta Ahumada; Catedral y Compañía, desde la Plaza de Armas hasta Bandera; Delicias, entre Claras y San Antonio.

A cambio de esto se indican nuevos sitios de estacionamiento: Plazuela del Teatro Municipal, Plaza 5 de Setiembre, Delicias y algunos más.

Se podría, nos parece, convertir en plazoleta de automóviles el frente del Palacio de los Tribunales, trasladando al centro de ella el monumento de Montt-Varas y rodeándolo con un pequeño jardín. Allí hay espacio bastante para una gran cantidad de carros, y el sitio es lo más central que hoy pueda encontrarse.

Nos parecen muy acertadas y muy fáciles de adoptar las medidas propuestas por el señor Frías, que, lo repetimos, van en obsequio del público en general y tienden a la solución de un problema que provoca diarias protestas.

EL PROFESOR ARTURO PIGA,

en comisión de estudio al extranjero.

El Consejo Universitario ha enviado ayer tarde una nota al Ministro de Educación Pública, haciéndole presente un acuerdo del Consejo en el sentido de que se dé autorización al profesor de matemáticas del Instituto Pedagógico, don Arturo Piga, para que estudie en el extranjero todo lo relacionado con los institutos de matemáticas.

El señor Piga visitará Francia e Italia, donde asistirá, además, al Congreso Montessori, invitado por la propia profesora María Montessori, creadora del sistema educativo que lleva su nombre.

La protección por el Estado

"La Nación", en su primer editorial de la edición del día 6 del actual, y bajo el título "La Protección por el Consumo", refiriéndose a la protección a la industria nacional por medio del consumo de artículos de fabricación nacional, dice, entre otras cosas, lo siguiente:

"Pero aparte de esos actos de iniciativa individual, la decisión del Estado, y de las Municipalidades, a dar preferencia en sus consumos propios, a lo nacional, tendría una importancia a primera vista imposible de estimar, por su trascendencia.

"Hállase vigente, a lo que entendemos, un decreto supremo que impone esa preferencia en las adquisiciones de maquinarias, materiales y artículos de consumo para los servicios del Estado, siempre que haya igualdad de condiciones".

Por otra parte, la Sociedad de Fomento Fabril en su interesante campaña pro consumo de los artículos de fabricación nacional, le da, como es natural, una gran importancia al hecho de que el Estado dé preferencia en sus consumos a todos aquellos artículos que se fabrican satisfactoriamente en el país.

El señor Pedro Luis González, el inteligente Consejero y vocero de la citada Sociedad, en reportaje que vió la luz pública por intermedio de la edición de "El Mercurio" del 19 de noviembre pasado, dice entre otras cosas:

"Que el Estado dé preferencia en sus consumos a los productos de fabricación nacional".

En realidad, desde que se creó en nuestro país la Dirección de Aprovisionamiento, organismo que tiene a su cargo la adquisición de todos los elementos de los servicios públicos civiles del Estado (no incluye servicios autónomos, como FF. CC. del E., Beneficencia, Empresa de Agua Potable, etc.), las industrias nacionales han estado satisfactoriamente protegidas por dicha Dirección. La ley N.º 4800, por la que se rige el citado servicio, establece en su artículo 8.º, que:

"La Dirección de Aprovisionamiento dará preferencia en las adquisiciones que efectúe, en igualdad de precios y siempre que no se lesione el interés fiscal, a los materiales, útiles y enseres de fabricación nacional, y podrá con la aprobación del Presidente de la República, hacer contratos a largo plazo con fábricas nacionales que requieran nuevas instalaciones para elaborar artículos que no se produzcan en el país y que figuren en las listas de pedidos permanentes de las Oficinas Fiscales."

En cumplimiento de este mandato expreso de la ley, la Dirección de Aprovisionamiento, antes de efectuar cualquiera adquisición, estudia atentamente todas las fuentes de producción del país, procurando como finalidad el que sean una realidad los propósitos del Supremo Gobierno y los anhelos de la nación en orden a impulsar y dar vida a la producción nacional de artículos que por su calidad y precio, puedan sustituir a los de fabricación extranjera.

Con este objeto, la Dirección de Aprovisionamiento procura conocer en el terreno mismo, la fabricación de artículos nacionales y cambia, al respecto, ideas con los directores de la industria, a fin de procurarse la seguridad de que los artículos fabricados en el país corresponden a una calidad satisfactoria.

Es interesante, a este respecto, referirme a algunos casos que expliquen mejor esta política.

El papel es un artículo que se consume en enormes cantidades en la Administración Pública y por valores cuantiosos. Hasta la fecha en que se creó esta Dirección, se consumía con preferencia absoluta el artículo extranjero, no obstante existir en el país fábricas instaladas que representan un gran esfuerzo de la iniciativa privada, la que tiene derecho a obtener un mínimum de protección consistente en el uso de sus artículos por el Estado, cuando sus precios y calidades están en condiciones iguales o superiores a las del artículo extranjero.

Esta Dirección General aplicó al respecto una política de franca protección, sustituyendo rápidamente y en lo posible el papel extranjero por el nacional. Esta política tuvo como consecuencia el copar la producción nacional, en tal forma, que llegó un momento en que las fábricas nacionales no podían satisfacer la totalidad de nuestros pedidos. Esto motivó algunas observaciones de esta Dirección General a la más importante de las fábricas nacionales, la Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones, cuyo Gerente, (hoy Ministro de Fomento y Agricultura) en carta de fecha 25 de mayo de 1929, nos contestaba, entre otras cosas, lo siguiente:

"Son en gran parte justificadas las observaciones que se sirve consignar en sus atentas que contestamos, referentes a la escasez de papeles de nuestra fabricación en el mercado; este fenómeno de falta de existencia, como Ud. lo habrá podido apreciar, no solamente se ha notado en el país en lo que se refiere a los artículos de nuestra fabricación; la gran actividad comercial que se ha notado en este último tiempo, y además, en parte muy importante, el giro francamente nacionalista que ha adoptado el Fisco para todos sus consumos, desde que se creó la Repartición de su digno cargo, han influído en forma muy notable, y creemos también, muy beneficiosa para la economía nacional, en producir un aumento inesperado por Ordenes de trabajo que han copado la capacidad de producción de las industrias nacionales."

La tinta de escribir es otro artículo que la Administración Pública consume en cantidad considerable. Hasta la creación de esta Dirección, y salvo rarísimas excepciones, no se consumía tinta nacional. Después de algunas experiencias y estudios, se procedió a implantar el uso de este artículo de fabricación nacional, consumiéndose como excepción la tinta extranjera. Es interesante hacer notar que mientras la tinta extranjera importa $ 9 el litro (término medio), la nacional tiene un valor de $ 2.40. (Consumo anual aproximado: 40,000 litros).

El cemento es otro artículo de enorme consumo en la Administración Pública. Desde que se creó nuestra Dirección, ni un solo saco de cemento extranjero ha sido adquirido por nuestro Servicio. Hemos comprado exclusivamente el cemento nacional y por valores que fluctúan entre uno y dos millones de pesos.

Durante el presente año el Estado ha invertido alrededor de tres millones de pesos en dotar de mobiliario a los establecimientos de Educación Primaria y Secundaria. No ha salido del país un solo centavo para adquisición de mobiliario en el extranjero. Aquella enorme suma ha quedado exclusivamente en manos de fábricas nacionales, dando vida así a numerosos establecimientos que han podido salvar, debido a estos contratos, esta crisis en perfectas condiciones.

Sería una enorme lista la que podría confeccionar el suscrito con los productos de fabricación nacional que adquiere la Dirección de Aprovisionamiento, en acuerdo con el mandato expreso de la ley 4800 a que me he referido anteriormente, lista que omito para no cansar al lector.

Y a este respecto es también interesante y satisfactorio para nosotros, reproducir aquí lo manifestado por el distinguido presidente del Instituto de Crédito Industrial, en un reportaje publicado en "La Nación" del día 27 de noviembre pasado. El señor general don Juan Pablo Bennett dijo, entre otras cosas, bajo el título "Preferencia del Estado a los productos nacionales":

"El consumo por el Estado de los productos nacionales, como política del Gobierno actual, ha dado espléndidos resultados. A este respecto cabe recordar aquí lo que manifesté en una sesión pasada del Consejo de la Sociedad de Fomento Fabril: que varias fábricas de muebles y de otras manufacturas que tienen negociación con el Instituto de Crédito Industrial, han incrementado su producción enormemente, gracias a los contratos recibidos de la Dirección de Aprovisionamiento, lo que ha capacitado a dichas fábricas para adquirir nuevas maquinarias así como para perfeccionar y estandardizar su producción".

De todo lo expresado anteriormente, esperamos que el público deduzca lo que deseábamos explicarle, a saber: que en las adquisiciones que se efectúan para los Servicios Civiles del Estado por intermedio de la Dirección de Aprovisionamiento, la industria nacional ha estado y continuará estando ampliamente protegida; y que existen disposiciones legales que amparan esta política de protección a la industria nacional.

VI

Como se ha explicado anteriormente, la Dirección de Aprovisionamiento controla solamente las adquisiciones de los Servicios Públicos Civiles. En el año 1930 ha controlado adquisiciones por valor de 45 millones de pesos aproximadamente.

Diversos Servicios civiles autónomos, como los Ferrocarriles del Estado, Beneficencia, Empresa de Agua Potable, etc., efectúan sus adquisiciones independientemente y en virtud de facultades legales que les son propias.

Por consiguiente, a estos Servicios no les puede afectar la disposición legal de protección a la industria nacional que se ha citado anteriormente. No obstante lo anterior, según mis referencias, especialmente los Ferrocarriles del Estado, aquellos Servicios autónomos están inspirados en el más franco espíritu nacionalista.

Pero como lo que más puede pesar en los organismos compradores, para que estos organismos sean leales protectores de la industria nacional, es el mandato expreso de la ley, el suscrito cree que habría conveniencia en dictar disposiciones legales semejantes a las del artículo 8.o de nuestra ley N.o 4800 y destinadas a ser aplicadas y cumplidas por todos los Servicios del Estado, ya sean públicos o autónomos, que tengan la función legal de adquirir.

Cree, además, el suscrito que aunque se dicte una ley como la a que me vengo refiriendo, habría conveniencia en establecer, por encima de todos los Servicios Públicos con función legal de adquirir, un control, destinado a comprobar la efectividad de la protección a la industria nacional. Este control podría estar a cargo del Departamento de Industrias Fabriles del Ministerio de Fomento, sin perjuicio de las funciones que actualmente desempeña dicho Departamento. Este control podría ejercitarse en una forma sencillísima, bastando con que los Servicios del Estado con función legal de adquirir, enviaran oportunamente al citado Departamento copias de las listas o programas de adquisición, con indicación en dichas listas, de los artículos que se proponen adquirir en el país y en el extranjero.

Cuando en dichas listas se anotaran, como de procedencia extranjera, artículos que pueden ser suministrados en forma conveniente por la industria nacional, el citado Departamento, con los antecedentes comprobatorios adecuados, ilustraría al Servicio correspondiente para que éste innove en nuevas adquisiciones, respecto del artículo observado.

El suscrito estima que dictada una disposición legal general como la a que me he referido, estableciendo el control a que también he hecho mención y mediante una leal e inteligente cooperación entre el Departamento de Industrias Fabriles del Ministerio de Fomento y los Servicios Fiscales con función legal de adquirir, se podrían obtener inmensos beneficios para el país.

JORGE POBLETE MANTEROLA,
Director General de Aprovisionamiento del Estado.

Economía primitiva

En una selva africana, aislados del resto del mundo, vivían seis negros.

El primero sembraba semillas.

El segundo hacía ladrillos.

El tercero fabricaba cántaros de arcilla.

El cuarto hacía taparrabos.

El quinto construía arcos y flechas.

El sexto era economista.

La producción era normal. Los seis negros se entendían, y cada uno producía lo que los demás necesitaban y consumía lo que los demás producían.

Un día el economista dijo que había crisis. Se produjo una restricción del crédito y los seis negros resolvieron hacer economías. Dejaron de consumir semillas, ladrillos, cántaros, taparrabos, arcos y flechas. Entonces se arruinaron todos los negros y la comunidad se quedó sin cántaros, semillas, arcos, ni flechas, ni taparrabos.

Después de esto, el economista dijo que había pasado la crisis. Entonces todos los negros le pidieron al alfarero que hiciera más ollas y cántaros, al armero que hiciera más arcos y flechas, al albañil que cociera más ladrillos, al agricultor que sembrara más semillas..... Y así, sucesivamente, cada uno produjo más, consumió más y vendió más; y la comunidad tuvo, en conjunto, más terreno sembrado, más cántaros y utensilios domésticos, mejores habitaciones y hasta un taparrabos diferente para cada día de la semana.

César Carcabel

Nacionalismo a toda costa...

El mundo pasa actualmente por una de las reacciones nacionalistas más asombrosas de la historia.

La aguda crisis mundial ha impulsado a todos los Gobiernos a tratar de abastecerse a sí mismos, a fin de evitar, en primer término, la salida de dinero y, en segundo, favorecer en lo posible al productor nacional.

Las fronteras se están cerrando herméticamente. Cada nación se limita a encuadrar sus necesidades a sus productos naturales, aun cuando para llegar a este fin la colectividad tenga que soportar penurias y restricciones severísimas.

A los artículos de lujo y de segunda y tercera necesidad, han seguido ahora los de primera, los más indispensables a la vida humana. Inglaterra, Francia, Alemania, etc., han decidido suprimir la importación de carnes. Gran Bretaña y Francia se circunscribirán a sus colonias y dominios. Alemania, a sus recursos continentales.

Esta determinación, tan avanzada como inesperada, traerá consecuencias fatales para los grandes países productores de carne, especialmente para la Argentina, cuyos mercados, tan prósperos como espléndidos, tienden a desaparecer.

Por su parte, los países afectados por las medidas de protección nacionalista, adoptan iguales y semejantes temperamentos. En esta forma la ola defensiva sigue y avanza sin cesar. Quizá hasta qué extremos llegará.

No es aventurado imaginar que si las cosas siguen en el terreno en que las han colocado los últimos acontecimientos económicos y la sobreproducción general, llegaremos a palpar una lucha áspera y agria en lo que a nacionalismo se refiere.

Algunos países europeos están elaborando barreras prohibitivas para todo artículo extraño. Estas medidas llegan a límites sorprendentes cuando se trata de artículos y materias producidos en el país. Entonces no hay benevolencia alguna para lo extranjero. Se le impide, lisa y llanamente, la entrada.

Mientras esto ocurre, mientras todos los países del mundo tratan de luchar bravamente por defender sus industrias de la competencia extranjera, a la vez que se empeñan por romper los derechos aduaneros de los países vecinos, de conquistar nuevos mercados o de mantener los que ya han penetrado,—nosotros estamos ausentes y aislados de la vorágine, con una simplicidad y candorosidad que moverían a risa si los momentos no fueran graves e imperativos.

Mientras todos se limitan a satisfacer sus necesidades con lo que ellos mismos producen, nosotros continuamos con el mismo índice de importación de los mejores tiempos. Nuestras damas se siguen vistiendo con trajes y ropas de París. Nuestros jóvenes donceles siguen importando miles y miles de costosos automóviles, que nada representan a la economía nacional, y sí, por el contrario, constituyen una sangría formidable en lo que a bencina y repuestos se refiere, y, finalmente, para llegar al extremo, hasta las revistas que leemos las hacemos traer de la Argentina...

¿Es que no nos damos cuenta de nada? ¿O es que deseamos entregarnos mansamente a la voracidad conquistadora del extranjero?

Chile, a semejanza de países más prácticos en estos achaques, debería cerrar sus fronteras y decidirse, de una vez por todas, a vivir y existir con lo que somos capaces de producir.

Nuestras industrias son tan importantes y tan excelentes como las mejores del mundo. Estamos, desde hace tiempo, en situación de producir artículos iguales o mejores que los que nos llegan del extranjero. Nuestra tierra nos da de todo, con prodigalidad maternal. ¿Por qué entonces no volver los ojos a lo que tenemos en casa, dejando a un lado el miraje falso y deslumbrador del extranjero?

Consumamos y pidamos artículos nacionales. Así haremos grande y poderoso este hermoso país, que es como un Edén enclavado en el extremo inferior de la América del Sur.

EL CANCILLER NEGRO.

A. J. C. F.

"Cuando nos acercamos a Cristo, adquirimos la seguridad de la primera y más fundamental de las victorias: la victoria sobre nosotros mismos."

Monseñor Edwards.

La Compañía Chilena de Navegación Interoceánica quemará carbón nacional en sus naves

Este combustible substituye con ventaja al petróleo. — El "Atacama" zarpará hoy con destino a Lota a fin de hacer un cargamento de carboncillo. — Resurgimiento de la Industria carbonífera

Para cooperar a la política del Gobierno de consumir productos nacionales, la Compañía Chilena de Navegación Interoceánica, cuya oficina principal está en Valparaíso, ha resuelto implantar en sus naves el sistema de parrillas a fin de usar como combustible carboncillo nacional.

Esta medida fué tomada después de haber hecho varios ensayos que dieron excelentes resultados y está basada en las bondades caloríficas y de rendimiento demostradas por el carbón de Lota, que ha sustituido en forma magnífica a otros combustibles extranjeros como el petróleo, cuya importación significa la salida de fuertes capitales a otros países.

Uno de los vapores principales de la citada compañía, el "Atacama", que consumía petróleo, acaba de recibir algunas transformaciones en sus calderas y el sábado partirá a Lota con el objeto de proveerse del combustible nacional.

Se estimaba en los diversos círculos que esta medida importa una cooperación inapreciable a la obra económica-nacionalista en que está empeñado el Gobierno y contribuye eficazmente a la solución de un grave problema social: Con el mayor consumo de carbón chileno, deberá aumentar su producción y por consiguiente se entrará a ocupar un mayor número de obreros.

Si es imitada esta medida por otras compañías navieras, la industria carbonífera entrará a un período de franca prosperidad.

El "Atacama" zarpará hoy con destino a Lota a fin de hacer con toda rapidez su cargamento de carboncillo.

BIBLIOGRAFIA

"HOJAS SECAS", DEL Pbro. MIGUEL RAFAEL URZUA

Editado por Nascimento, acaba de aparecer "Hojas Secas", volumen lírico-dramático, del presbítero don Miguel Rafael Urzúa, que comprende poesías líricas, un drama en verso, y una tragedia traducida del francés.

Nueve poemas de distintos metros y formas, seis sonetos y una oda a Simón Bolívar, integran la parte lírica de la obra. El drama en verso, titulado "Prat", en tres actos, escrito en verso endecasílabo, presenta al héroe de Iquique antes del combate célebre. Completa el volumen una traducción directa de "Atalía", la conocida tragedia de Racine.

REUNION DE INGENIEROS

de la General Electric Co.

Los "Test men" de la General Electric Company, de Nueva York, residentes en Chile, se reunieron anoche en una simpática manifestación recordando sus antiguos tiempos en el departamento de ingeniería de la General Electric.

A la comida asistieron los siguientes ingenieros: W. M. Eglington, Rodolfo Silva, Rogelio Quevedo, Philip S. Smith, J. R. Ceckman, Jorge Silva, E. W. Fatman, A. M. Perdue, Manuel Ossa, W. H. Shaw, R. Herrera Palacios, José Luis Claro, Eduardo Titus y M. M. Rivera. Excusaron su asistencia los señores W. B. Clinton y Rojas.

Mañana se embarcan a N. York los señores Ricardo Salas Edwards y Raúl Simon

donde tratarán sobre el financiamiento de la Compañía de Salitre de Chile

En el vapor "Aconcagua" se embarcarán con rumbo a Nueva York, los señores Ricardo Salas Edwards, director de la comisión organizadora de la Cosach, y Raúl Simon, director de la Oficina de Presupuestos del Ministerio de Hacienda.

Los señores Salas Edwards y Simon van comisionados por el Gobierno a fin de que en compañía de don Pablo Ramírez, que debe llegar pronto a Nueva York, inicien gestiones con los banqueros norteamericanos para el financiamiento de la Cosach.

El señor Salas Edwards se dirigirá por el expreso de esta tarde a Valparaíso, y ayer pasó a despedirse de este diario donde fué atendido por varios redactores.

Don Raúl Simon se dirigirá por el primer expreso de mañana a Valparaíso, para embarcarse a medio día en el "Aconcagua".

FOLLETIN (6)

DE REGRESO

NOVELA INEDITA DE LA POST-GUERRA

Por ERIC MARIA REMARQUE

(AUTOR DE "SIN NOVEDAD EN EL FRENTE")

Jupp gruñe contento con el mal de los otros:

—Va a quedar asombrado.

—No, ella, dice Willy, Arthur es seguro que no suelta un centavo.

El vino corre por la mesa, la lámpara palidece, y las polleras de las mujeres vuelan. Un cansancio cálido sopla detrás de mi frente, todo tiene contornos blandos, como bolas de fuego entre neblinas, y ya hay muchas cosas lejos, casi olvidadas, guerra, trincheras, hoyos de granadas, años dejados atrás, increíbles, soñados, muy lejanos. Lentamente se inclina la cabeza sobre la cubierta de la mesa, semidormido, siento todavía a medias una presión sobre el corazón de un objeto que aparto, el reloj de Wesslings. En seguida comienza la noche suave y maravillosa como un expreso de la patria: luego estaremos en casa.

III

Por última vez hemos entrado en el patio del Regimiento. Nuestro Regimiento ha sido disuelto. Una parte de la Compañía vive en los alrededores, los otros tienen que seguir solos adelante. El servicio de trenes es tan irregular que no podemos ser transportados en grupo, tenemos que separarnos.

El ancho patio gris es demasiado grande para nosotros. Un viento de noviembre, que huele a ruptura y a muerte, sopla por él. Estamos entre la cantina y el cuarto de baño, más sitio no necesitamos. La grande y vacía extensión que nos rodea, despierta recuerdos sin esperanza. Ahí están invisibles, en muchas filas profundas, los muertos.

Hehl, pasa a lo largo de la Compañía, con él va, mudo, el espectro de sus antecesores. El más cercano, todavía sangrando del cuello, con el mentón despedazado y tristes ojos: Bertink, año y medio jefe de compañía, profesor, casado, cuatro hijos; a su lado, el rostro negro y verde, Moller, diecinueve años, envenenado por los gases, a los tres días de haber tomado la dirección de la compañía; el otro es Redecker, técnico en fortalezas, estampado en la tierra dos semanas más tarde por un tiro certero; en seguida, ya pálido, lejano, Büttner, capitán caído en un ataque con una bala en el corazón; y cuántas sombras más atrás, casi sin nombres, tan lejos. Los otros, siete jefes de compañía en dos años. Y más de quinientos hombres. Treinta y dos están en el patio del Regimiento. Hehl, trata de decir un par de palabras de despedida. Pero no lo consigue y tiene que renunciar. No hay palabras en el mundo que puedan sostenerse contra este solitario, vacío patio de Regimiento, con unas pocas filas de sobrevivientes, que mudos y friolentos, con sus capotes y zapatos, están allí parados y pensando en sus camaradas.

Hehl va de uno en otro y les da la mano. Cuando llega a Max Weil, le dice, con los labios apretados:

—Va a empezar su época, Weil. . .

—Va a ser mucho menos sangrienta, le contesta tranquilo Max.

—Y menos heroica, le devuelve Hehl.

—Esa no es la finalidad de la vida, dice Weil.

—Pero sí lo mejor, responde Hehl, ¿algo más?

Weil espera un momento. En seguida dice:

—Algo que ahora suena mal: bondad y amor. También ahí hay un heroísmo, señor capitán.

—No, contesta Hehl, y su frente se llena de arrugas, sólo martirologio, es algo muy distinto. El heroísmo empieza donde termina el agrado: en el desprecio a la vida. Tiene algo que hacer con la falta de sentido, con la locura, con la temeridad, como usted bien lo sabe. Pero muy poco con el objetivo; el objetivo, ese es su mundo. Por qué, para qué, con qué objeto. . .

El que pregunta así, no sabe lo que es heroísmo. . .

Habla tan apasionadamente, como si quisiera convencerse a sí mismo. Su rostro hundido, trabaja. En algunos días de amargura ha envejecido un año. Con igual rapidez ha cambiado Weil. Siempre fué un hombre poco notable, a quien nadie encontró muy inteligente. Ahora se ha manifestado y a cada momento tiene contornos más precisos. Nadie hubiera asegurado que pudiese hablar así. Mientras más nervioso se pone Hehl, más tranquilo está Max. Firme y calmado dice:

—Para el heroísmo de unos pocos, resulta demasiado caro, la miseria de millones.

Hehl se encoge de hombros:

—Muy caro. . . objeto. . . pagar. . . esas son sus palabras. Vamos a ver a dónde llega con ellas.

Weil mira la guerrera de tropa que Hehl lleva puesta todavía.

—¿Y a dónde ha llegado con las suyas?

Hehl se pone rojo.

—A un recuerdo, dice cortante, por lo menos a un recuerdo de cosas que no se dejan comprar con dinero.

Weil guarda silencio un rato.

—A un recuerdo. . . repite en seguida y dirige su mirada por el vacío patio del Regimiento. . . sí. . . y luego mirando a nuestras filas. . . y a una respuesta tan espantosa. . .

No entendemos mucho de todo esto. Estamos helados y creemos inútil discutir. Con discusiones no se va a cambiar al mundo.

Las filas se desbandan. Empiezan las despedidas. El que está a mi lado, Müller, se arregla la mochila en la espalda y aprieta bajo su brazo un paquete con provisiones. En seguida me estira la mano:

—Bueno, que te vaya bien, Ernst. . .

—Que te vaya bien. . . Félix. . . El sigue donde Willy, donde Albert, donde Kosole. . .

Viene Gerhard Pohl, el cantor de la Compañía, que en las marchas siempre llevaba la voz de tenor, cuando la melodía era muy alta.

Todo el resto del tiempo descansaba, para estar en plena posesión de sus fuerzas en el momento preciso. Su rostro, atezado y con una verruga, se altera; se acaba de despedir de Karl Broeger con el que ha hecho incontables partidas de "skat". Esto le ha sido muy penoso.

—Hasta la vista, Ernst...

—Hasta la vista, Gerhart...

Se va.

Weddekamp me da la mano. El hacía las cruces para los caídos.

—Mala suerte, Ernst, dice, no he podido trabajar para tí. Habrías tenido una de caoba. Para eso ya tenía reservada una hermosa tapa de piano.

—Lo que no ha ocurrido, todavía puede pasar, le contesto, te escribiré cuando la cosa ya esté lista.

El se ríe.

—Apronta las orejas, muchacho, la guerra no ha terminado aun.

En seguida se aleja con sus pasos menudos y sus hombros chuecos.

El primer grupo ya está en la puerta del regimiento. Schífler y Fassbender van con ellos. Otros los siguen. Estamos emocionados. Tenemos que acostumbrarnos primero a que se vayan tantos. Hacía mucho tiempo que sólo la muerte, las heridas o las órdenes del alto comando, podían alejar a alguien de la compañía. Ahora se agrega también la paz.

No podemos concebirlo inmediatamente. Nosotros somos un block y debemos seguir combatiendo. Nos hemos acostumbrado tanto a las trincheras y hoyos de granada, que desconfiamos de la tranquila y verde campiña de la paz, casi como si su calma fuera un biombo para engañarnos y llevarnos a un interminable y secreto terreno lleno de peligros...

Y hacia allá corren nuestros camaradas, sin cuidado, solos, sin rifles, sin granadas de mano... No se comprende que se vayan así y deban volver; uno quiere correr tras ellos, llamarlos para volver a juntarnos. ¿Dónde quieren ir Uds.? ¿qué hacen tan solos allá afuera? Aquí tienen que estar Uds. con nosotros, debemos quedarnos juntos y construir refugios y puestos, ¿cómo se puede vivir en otra forma?, tenemos que defendernos, porque seguramente vamos a morir...

Pero ellos ríen y saludan, no quieren quedarse, y un miedo loco vuela por el aire: esto no puede resultar bien... hay algo que acecha... es seguro que les van a disparar...

Extraña rueda de molino bajo el cráneo: demasiado tiempo de soldados...

El viento de noviembre silba por el vacío patio del regimiento. Cada vez se van más camaradas. Tanto tiempo juntos y de nuevo cada uno está solo.

* * *

Nuestro grupo se ha mantenido. Tenemos el mismo camino hacia casa y nos instalamos en la estación, para atrapar algún tren. La estación es un amontonamiento de cajones, cajas, mochilas y objetos de campaña.

(CONTINUARA)

SENSACIONAL LIQUIDACION DE VERANO

A LA VILLE DE NICE

SOC. ANONIMA

20 DEPARTAMENTOS EN LIQUIDACION

DONDE ENCONTRARA ARTICULOS DE LA MEJOR CALIDAD A PRECIOS MAS BAJOS QUE EL COSTO

NADIE VENDE MAS BARATO. VEA NUESTRAS VITRINAS

NO VARIAMOS NUESTRO SISTEMA: VENDER MUCHO A BAJOS PRECIOS

PRECIOS SIN COMPETENCIA EN BONETERIA DE SEÑORAS

MEDIA de rica seda marca Dancing... ... ... $ 2.40
MEDIAS Dancing con flecha y talón... ... ... $ 3.90
MEDIAS de seda con flecha... .. $ 3.70
MEDIAS de seda natural con flecha... ... ... $ 8.90

MEDIAS de seda Honeymoon con flecha fantasía y talón en punta $ 12.90
MEDIAS velo de hilo, colores de moda... ... ... $ 6.90
CALZON de jersey de algodón.. .. $ 3.20
CALZONES de rico jersey de seda reforzados, al precio.. .. .. .. $ 5.90

CALZONES de jersey de seda, pierna terminada en puño... ... ... $ 9.90
JUEGO de rico jersey listado, compuesto de calzón, camisa y enagua, todos los talles... ... ... $ 23.80
CAMISA de fino jersey... ... ... $ 9.90
CALZONES mercerizados, artículo francés... ... ... $ 8.90

NUNCA VISTO

REGALO DE GUANTES PARA SEÑORAS

UN LOTE de 5,000 pares de guantes lavables, de gamuza negra y cabritilla fantasía, todos los números $19.50

REGALO

OTRO LOTE de 1,000 cuellos de encaje color ocre, variedad de dibujos... ... ... $ 4.50

TRAJE Pointille en colores oscuros, todos los talles.. .. $19.80

2.° PISO EN LIQLIDACION MUY REBAJADOS

CHALECOS dibujos imitación Pointille, surtido de talles y colores. Precios de liquidación.. .. .. $ 7.50
TRAJES de jersey de lana de 2 piezas, con dibujos cubistas. Réclame... ... ... $ 39.50
TRAJES de Pointille en colores oscuros, todos los talles.. ... ... $ 19.80
DELANTALES sin mangas, en rico Peter pan a la Ville de Nice .. $ 17.80
DELANTALES sin mangas, en género lavable, modelo a la Ville de Nice... ... ... $ 19.50

DELANTALES sin mangas, en céfiro escocés, modelo vestido.. .. .. $ 11.60
DELANTALES con mangas en céfiro escocés, estilo guarda-polvo... $ 15.20
CHALECOS de jersey de fantasía. Modelo paletó. Ocasión... ... $ 12.80
CHALECOS de jersey de hilo y seda, colores de fantasía. Ocasión.. $ 7.80

UN LOTE de ensembles de jersey con adornos de jersey de seda, colores de moda... ... ... $ 10.80
BATAS con mangas en rico Peter pan surtido de colores.... ... $ 17.90
DELANTALES sin mangas, en brin crudo con adornos en colores. $ 11.50
DELANTALES con mangas en brin crudo con adornos de colores.. $ 13.50
DELANTALES de pechera en céfiro escocés, artículo práctico.. .. .. $ 4.90

PERFUMERIA en Liquidación

en nuestro I ocal Provisorio, Esta o esq. Agustinas

LISTA DE PRECIOS DE PERFUMERIA IMPORTADA

GUERLAIN

POLVOS Cest moi:
" Caja grande... ... ... $ 9.50
" Caja 1|2... ... ... $ 6.90
" Lecler... ... ... $ 9.50
" Bois dormant... ... ... $ 6.50

POLVOS Pour Theatre:
" Caja grande... ... . $ 6.50
" Caja chica... ... ... $ 3.90
" Cappi, grande... ... ... $ 5.50
" Cappi, chica... ... ... $ 3.20
" Fausta, grande... ... . $ 5.50
" Fausta, chica... ... ... $ 3.20
" Offrande, grande... ... . $ 5.50
" Offrande, chica. .... $ 3.20
" Ciel bleu... ... ... $ 5.50
" Ciel bleu, chica... ... ... $ 3.20
" Narciso negro... ... ... $ 16.90
" Línfini... ... ... $ 15.80
" N'aimez que moi.. .. .. $ 16.90
" Tabac biand... ... ... $ 31.80
" Nuit de Noel.. .. .. $ 25.80

EXTRACTOS

ESENCIA Nuit de Noel.. .. .. $ 123.00
Tabac bland.. .. .. $ 57.00
Narciso negro .. .. $ 45.00
L'infini.. .. .. $ 48.00
N'aimez que moi.. .. .. $ 46.50
Les pois de sentens de chez moi.. .. .. $ 123.00
L'heure Blue Gerlain mistsouko.. .. .. $ 68.00
Rue de la Paix.. .. .. $ 68.00
Candide de effluve.. .. .. .. $ 68.00
Oi travers Champs Elysees. $ 68.00

ESENCIA HOUBIGANT

ESENCIA Bois Domant:
Bois Domant, frasco grande. $ 67.50
Bois Domant, frasco chico. $ 36.00
Au Matin ... ... $ 34.00
Au Matin, frasco mediano . $ 45.00
Au Matin, frasco grande. . $ 95.00
Quelques fleurs .. .. $ 21.50
La rose france.. .. .. $ 21.50
Mon boudoir.. .. .. $ 21.50

LOCIONES HOUBIGANT

Quelques Fleurs, la Rose de France, perfum ideal, Clavel del Rey, el frasco grande... ... ... $ 27.50

LOCIONES COTY

Frasco grande en todos los perfumes. $ 29.50
Frasco chico... ... ... $ 14.50

CREMA SECRET DE BOME

Femme de guerlain.. .. .. $ 16.80
Crema Cappi cheramy.. .. .. $ 6.40
Pasta Agnel, frasco grande.. .. .. .. $ 15.80

JABON Flores de Pravia, caja 3 panes. $ 4.40
JABON glicerina a La Ville de Nice, caja $ 4.40
JABON a La Ville de Nice, perfume, Colonia, Rosa, Violeta, Lavanda, Jazmín fourgers, el pan.. .. .. $ 1.00
La 1|2 docena... ... ... $ 5.40
La docena... ... ... $ 10.00

VISITE NUESTRA EXPOSICION DE ARTICULOS DE FANTASIA PARA REGALOS
VERDADERAS OPORTUNIDADES

ARTICULOS PARA CABALLEROS

UNICA OCASION PARA COMPRAR A BAJOS PRECIOS

(PRIMER PISO)

CORBATAS Colmarin, clase fina, lindos dibujos. Regalo, a... ... .. $ 3.90
CAMISAS popelina crema, modelo "Arrow", cuello fijo, gran moda $ 19.50

LIGAS París, importadas, elástico extra... ... ... $ 2.90
CALCETINES finos de hilo, estilos nuevos, a... ... ... $ 3.50

CAMISAS de noche, lienzo lavado, con adornos de tapa costura. Gran ocasión... ... ... $ 11.50
CUELLOS semi-sueltos, clase muy buena, formas de moda, a.. .. $ 1.80

CABALLEROS TRAJES DE FRANELA GRIS, ELEGANTE PARA PLAYA Y SPORT, AL RIDICULO PRECIO DE... ... ... $ 165.-

Unica ocasión de comprar sombreros finos de la mejor calidad, a precios de liquidación.

TRES REGALOS

SOMBREROS de fieltro, en colores de última moda.. .. $ 36.50
SOMBREROS de fieltro, lindos colores, fabricación italiana $ 68.00
SOMBRERO Perfek Felt, marca americana, elegante y distinguido, colores última moda. Regalo.. ... ... $ 75.00

Oferta Regalo

TRAJE para caballero, de casimir inglés, corte elegante. $ 145.-

TRAJES PARA NIÑOS

Nadie vende más barato. Ofertas de liquidación. Primer piso. Vea nuestras vitrinas.

LINDO traje estilo mameluco, en brin de color, de 2 a 5 años... ... ... $ 8.90
TRAJE holandés en brin fantasía, de 2 a 7 años... .. ... $ 11.50
MAMELUCO en brin de color, de 1 a 4 años... ... . $ 4.90

Chalet en barrio alto

CANON HASTA $ 600.

NECESITAMOS ARRENDAR, CON 4 DORMITORIOS, PATIO, GARAGE, ETC.

Oscar Silva C. y Cía., Huérfanos 1243.

Cl.—X.

Feria Santa Rosa

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL

REMATES: LUNES, MIERCOLES y VIERNES.

PARA EL REMATE DE HOY VIERNES 12, TENEMOS:

CERDOS de Paine, Peralillo, Longaví y otras procedencias.

LANARES de Colchagua, Alcones, Río Negro, Hualañé, San ... los, Ocoa, Curicó, Llo-Lleo, Melipilla, Cardonal, Malvilla y otras procedencias.

Rm.—X.



La Rural

Feria HOY Viernes

REMATAREMOS GANADO GORDO PARA MATADERO.

Novillos gordos de Santa Ana (Santa Amelia), Quinta, Polpaico, Colina y Osorno.

Vacas gordas de Osorno, Temuco, Lonquén y Colchagua.

Bueyes gordos de Chillán, Talagante, Rancagua y Colina.

250 corderos gordos llegados de Cocharca, muy buena clase.

GANADO PARA ENGORDA Y CRIANZA

20 VACAS PARIDAS de primer parto, de terneros chicos, de 8 a ... litros, sanas y en buen estado, llegadas de Pirque.

20 VAQUILLAS cubiertas, igual clase y procedencia anteriores.

20 VAQUILLAS holandesas, de 2 años, una sola marca, procedencia lechera, llegadas de Marruecos.

30 NOVILLOS de 1 1|2 año, mestizos, llegados de Colina.

VACAS para engorda, buena clase, bueyes de trabajo, sanos, llegados de Talca, San Fernando y Curicó.

190 OVEJAS Hampshiredown, la mayoría paridas y en muy buen estado, llegadas de San Bernardo.

CABALLARES de montura, tiro y arado. Chanchos gordos matadero.

Rm.—

REMATE

El 6 de enero próximo, a las cuatro P. M., ante el Juez Compromisario de la sucesión de doña Elisa Brito v. de Aranda, don José Francisco Gómez S., y en su estudio, Palma N.o 249, se rematará el lote N.o 5 en que se dividió la propiedad de la Av. Independencia N.o 2007, esq. Cotapos.

Mínimum: $ 20,720

Bases y antecedentes en el estudio del árbitro.

Rm.—13

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña Enriqueta Larraín de Ruiz Tagle, se rematarán con admisión de licitadores extraños, las siguientes propiedades:

HACIENDA SAN MIGUEL

UBICADA EN ESTE DEPARTAMENTO, COMUNA DE COLINA, POR EL MINIMUM REBAJADO DE $ 1.500,000.00, que se pagarán con quinientos mil pesos al contado al firmarse la escritura, y el saldo en dos cuotas iguales la primera a seis meses y la segunda a un año plazo, contados desde el 15 de abril de 1931, fecha en que se entregará la propiedad. Las cuotas a plazo devengarán un interés del 8 por ciento anual, y en caso de mora, del 12 por ciento anual.

HACIENDA SANTA FILOMENA

UBICADA EN ESTE DEPARTAMENTO, COMUNA DE COLINA, POR EL MINIMUM REBAJADO DE $ 550,000.00, que se pagarán con doscientos mil pesos al contado al firmarse la escritura, y el saldo en dos cuotas iguales, la primera a seis meses, y la segunda a un año plazo, contados desde el 15 de abril de 1931, fecha en que se entregará la propiedad. Las cuotas a plazo devengarán un interés del 8 por ciento anual, y en caso de mora del 12 por ciento anual.

Como garantía de estos remates, cada postor que no sea heredero deberá acompañar boleta por el 10 por ciento del mínimum.

No se admitirá la garantía en que no se hubiese pagado el impuesto de estampillas establecido en el N.o 1 de la ley N.o 4460. Este impuesto es de un peso por cada cien mil pesos o fracción.

El REMATE SE VERIFICARA EN MI OFICINA, BANDERA N.o 246, el día 13 de diciembre próximo, a las quince horas (3 P. M.)

Para visitar los fundos, dirigirse a sus administradores quienes tienen orden de dar toda clase de facilidades.

Bases y demás antecedentes en mi Oficina.

JAVIER ECHEVERRIA VIAL
Actuario.

Rm.—0.

INSPECCION DE CASAS DE PRESTAMOS

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VEN...

Hoy viernes 12 de diciembre de 1930

9.—	Chilena	Castro 506	57894 a ...
10.—	San Francisco	Castro 501	1730 a ...
14.30	Nacional	10 de Julio 41	4459 a ...
			90684 a ...
15.30	San Martín	Maestranza 701	68967 a ...
			87225 a ...
16.30	Santa Lucía	Delicias 305	14142 a ...

Mañana sábado 13 de diciembre de 1930

9	Campana	Irarrázaval 2580	5322 a ...
			7183 a ...
10	P. de Valdivia	Irarrázaval 3078	50739 a ...
			91249 a ...

Hay: Ropa de cama, ternos, máquinas de escribir, ... llos, objetos de arte, prendedores, relojes, etc., etc.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.

PAGO AL CONTADO

EL INSPECTOR.

REMATE

El 12 de diciembre, a las 15 horas, se rematará en la oficina del actuario, señor Juan Vicente Castro, secretario tercer ... los terrenos de la expropiación municipal, Avenida Vicuña ... na números 1423, 1425 y 1427, de la Comunidad Guzmán ...

Mínimum: $ 50.517.60, si se rematan en un solo lote. Si se rematan en tres lotes: mínimum, $ 17.600, por cada uno de los primeros; mínimum por el tercero, $ 15.417.60.

Pagaderos con el 50 por ciento al contado y el saldo ... ses plazo. Boleta por el 10 por ciento de los mínimos ... dentes en el estudio del compromisario, señor ... Santo Domingo N.o 1216.

VICENTE CASTRO

VIDA SOCIAL



DEBEMOS TENER EL VALOR DE NUESTRAS OPINIONES, LA INFLEXIBILIDAD DE NUESTROS DEBERES.

Robespierre.

—

HOY

Ntra. Señora de Guadalupe, Patrona de América. Stos. Sinesio y Alejandro, mrs.

—

MAÑANA

Stas. Lucía y Otilia, vgns., y S. Eugenio, mr.

LEGION DE HONOR. — Mañana sábado 13, se llevará a efecto en el Club de la Unión, el almuerzo mensual de los legionarios residentes en Chile.



EN LA EMBAJADA DE INGLATERRA.—El miércoles 10 del presente, Lady Chilton, esposa del Embajador de Inglaterra, ofreció un té en los salones de la Embajada, al que asistieron las siguientes personas:

Señora Achaval de Quinta, señora de Culbertson, señora Delia Matte de Izquierdo, señora Mercedes Santa Cruz de Vergara, señora Elena Ross de Tocornal, señorita Victoria Huneeus de Izquierdo, señora Josefina Ferrari de Edwards, señora Lily Birrell de Raby, señora de Robson, señora Isabel Irarrázaval de Pereira, señora Delia Izquierdo de Reyes, señora Olga de Schiavetti, Mrs. Hobbins, Mrs. Mayfield, Mrs. Arnolds, Mrs. Stuven; señoritas Chilton, Dolly Stuven Mery, Lily Raby Birrell, Sofía Izquierdo Huneeus, Luz Tocornal Ross, Carolina Huneeus Valdés, Carmen Edwards de Ferrari, Margarita Hobbins, Bebé Pereira Irarrázaval, Lola y M. Teresa Quintana Achaval, Lucy Claro Velasco, Margarita Echeverría Palma, Laura y Lucía Vergara Santa Cruz.

—

MATRIMONIO VELOZ - BLANCO VIEL.— Se ha fijado para el 8 de enero próximo, el matrimonio del Consejero de la Embajada de México, señor Vicente Veloz con la señorita Inés Blanco Viel.

—

NACIMIENTOS.—Ha nacido una hijita del Dr. Alberto Panatt y de la señora Herta de Panatt.

—Ha nacido un hijo del señor Guillermo González y de la señora Elena Cruchaga de González.

—Ha nacido un hijo del capitán de ejército, don Juan Bertossi y de la señora Bertha Laurens de Bertossi.

—Ha nacido un hijo del señor Carlos Guazzini Sotomayor y de la señora Mary Martínez de Guazzini.

—Ha nacido un hijo del señor Alfredo Guazzini Sotomayor y de la señora Inés Peña de Guazzini.

—

LA COMIDA DE PASCUA EN EL GOLF.—Mucho entusiasmo ha despertado en nuestra sociedad, el anuncio de la comida que se llevará a efecto en el recinto del Club de Golf de Los Leones, el día 24 del presente, para celebrar la Pascua.

Hay gran demanda de mesas, las que se reservan en Huérfanos 1138.

KERMESSE EN LA ASOCIACION CRISTIANA FEMENINA. — Mañana sábado se verificará en la Asociación Cristiana Femenina, la kermesse anual de esta institución.

Se ha confeccionado un escogido programa que se desarrollará de 15 a 21 horas. Habrá kioscos de novedades, refrescos, pesca milagrosa, buena ventura y circo: Este último empezará a las 16.30 horas. El valor de la entrada personal, será de 1 peso.

Habrá un escogido programa musical a cargo del cuarteto de cuerdas y piano, dirigido por el conocido violoncellista señor Luciano Magré.

Pueden asistir a esta kermesse todas las personas que deseen.

—

BENEFICENCIA ITALIANA.—Mañana sábado se efectuará en los salones del Club Italiano, Huérfanos 1015, el baile de fantasía organizado por un grupo de damas de esta Sociedad. (Las entradas se pueden solicitar en el Club Italiano todo el día).

—

DESDE PARIS.—Don Agustín Edwards y su esposa, doña Olga Budge Zañartu, ofrecieron una comida en obsequio de un grupo de sus relaciones.

Fueron comensales las señoras:

Leonor Uriburu de Anchorena y Zelmira Paz de Gainza y los señores Adams Benítez Alvear y su esposa doña Victoria Cañas, Justo del Carril y su esposa doña Marta Aldao, José Eyzaguirre Herzl y su esposa doña Juana del Carril, Gustavo Ross Santa María y su esposa doña María de la Luz Ossa Concha, Luis Cañas y Fernando Ortiz Echagüe.

Los esposos Edwards que partieron a Londres regresarán el jueves, para embarcarse a bordo del "Conte Verde", con destino a Chile.

—Alcanzó lucidas proporciones la fiesta de caridad realizada el 8, en París, en beneficio de la colonia de niños débiles de Berck, organizada por la señora Juana del Carril de Eqzaguirre.

—

MATRIMONIO CONCERTADO.—El 7 del presente ha quedado concertado en esta capital el matrimonio de la señorita Magrette Hurtado Selpz con el señor Carlos Basto Onetto. Hizo la visita de estilo la señora Ismenia O. de Basto.

M U S I C A

RECITAL DE CANTO DE MARIA EBELL

Una franca aceptación ha encontrado en nuestra sociedad el concierto de canto organizado por la cantante chilena María Ebell, que será su despedida antes de emprender viaje a Italia, a donde va impulsada por su deseo de abrirse paso en el mundo del arte.

Mejor que nadie, la señorita Ebell tiene condiciones para triunfar en la escena, y nuestro público, que sabe apreciar lo que realmente vale, desea secundarla en su hermosa iniciativa.

El programa es hermoso: acaso lo mejor que se ha ofrecido en este género de espectáculos en los últimos años, y resultará su ejecución realmente brillante por la calidad de los componentes que tomarán parte en cada uno de los diferentes números de tan hermosa audición.

Casi todos los palcos han sido ya colocados entre las mejores familias de nuestra sociedad, al igual que las localidades de platea, de las que ya han sido vendidas casi la mitad.

Este es un buen augurio y una demostración palpable de la simpatía que con su magnífica voz y su entusiasmo artístico ha sabido conquistarse esta artista chilena, que piensa abandonarnos pronto en busca de mejores horizontes para la realización de sus aspiraciones artísticas, a las que tiene justísimo derecho.



MATRIMONIO MOLINA GARCIA MORENO - MARIN TAGLE.—



Señorita Blanca Marín Tagle.
(Foto BARTSCH).

cuyo matrimonio con el señor Joaquín Molina-García Moreno, será bendecido hoy, a las 12 M., en las Agustinas.

Serán padrinos de la novia, el señor Pablo Marín y señora Amelia Tagle de Marín, y por parte del novio, el señor Joaquín Molina y señora Ana García Moreno de Molina.

Serán testigos del matrimonio religioso, por parte de la novia, los señores Manuel Domingo Correa, Luis Prado Fernández, Reinaldo Marín Tagle, y por parte del novio, los señores Manuel Fóster Recabarren, Alberto García Huidobro Guzmán y Arsenio Molina García Moreno.

En la ceremonia civil, por parte de la novia, los señores Julio Ortúzar y Salvador Marín Tagle, y por parte del novio, los señores Julio Garcés y Hernán Molina García Moreno.

—

EL GRAN CONCIERTO DE LA SINFONICA.—Para la presentación de la gran Orquesta Sinfónica se ha elaborado un programa extraordinario, por la calidad de las producciones que contiene y también, porque para ello se han consultado todos los gustos, sin sacrificar la elevada finalidad artística que anima a los músicos del conjunto orquestal ni la capacidad incipiente de las personas aficionadas a esta clase de audiciones, que asisten con el buen deseo de cultivarse musicalmente.

El primer concierto, que se efectuará el Domingo venidero, será dirigido por el maestro Armando Carvajal. Su programa contiene los siguientes números:

I

1.—Rossini. Obertura de Guillermo Tell.

2.—Beethoven. Quinta Sinfonía.

II

Grieg. Concierto en la menor, solista, Rosita Renard.

Wagner. Obertura de Los Maestros Cantores.

—

RESIDENCIA.—El general en retiro, señor Carlos Harms y señora, de regreso de Iquique, han fijado su residencia en calle Dieciocho 617.



LA SEÑORITA JOSEFINA FOSTER RECABARREN. — Anteayer ha dejado de existir en esta capital la respetable dama, con cuyo nombre encabezamos estas líneas.

Perteneciente la extinta a una distinguida familia de nuestra sociedad, supo honrarla, desde su juventud, convirtiéndose en apóstol de los pobres y desvalidos. Conocido es en nuestra capital el Asilo de Santa Mónica, fundado por ella en la calle de Bascuñán Guerrero, destinado a albergar a tantos seres desgraciados, ya pobres de solemnidad, ya de elevada alcurnia, caídos en la miseria. Este Asilo fué objeto de sus mayores desvelos y la enfermedad que la llevó a la tumba, gravóse en los últimos días de noviembre, a causa de los esfuerzos que se impuso en trabajos materiales del mismo establecimiento.

Otro apostolado más fructífero que el de los pobres, ocupó la vida de Josefina, particularmente en sus últimos años: apostolado oculto, por su misma naturaleza y que trajo al redil del Buen Pastor, ovejas descarriadas, que en otro tiempo habían combatido contra los lobos y después, unidos a ellos, luchaban contra su Madre, la Santa Iglesia. Ciertamente a veces sus esfuerzos no producían el resultado que anhelaba su alma de apóstol; pero otras viólos coronados por sinceras conversiones. El mundo lo ignora: más sus íntimas confidencias, en el seno de la amistad, han descorrido el velo de sus ocultos trabajos. Su arma más poderosa y eficaz, después de la oración, era la de su correspondencia: sus epístolas saturadas del más severo espíritu evangélico, infundían en esos corazones degradados el odio al pecado y el amor a la virtud y al cumplimiento de sus más sagrados deberes.

Vestida con el hábito de Terciaria Franciscana, su rostro, exánime ya, infundía cierto religioso respeto y una celestial impresión, reveladores de las eternas recompensas que ya habrá recibido su alma angelical, adornada con el diáfano lirio de la virginidad y los laureles del apostolado.—S. M. I. de J. H.

—

ENFERMOS. — La señorita Olga Saavedra Baeza que sufrió un ataque de apendicitis, en La Habana, fué operada ayer en esa capital con todo éxito.

Próximamente continuará viaje a esta capital acompañada de su familia.

—Restablecida de la operación a que fué sometida por el doctor Carlos Seaman, se encuentra la señora María Baraona de Salazar.

—Mejor la señora Amelia Hurtado de Valdés.

—En el Pensionado del Salvador ha sido operada de apendicitis la niñita Eliana Pérez Cotapos Arteaga.

—En el mismo Pensionado fué sometido a una operación el señor Ricardo Prieto Basadre.

—

BAUTIZO.—Ha sido bautizado por el Pbro. don Samuel Valdés, Juan Luis Aníbal Jara Cruz, hijo de don Guillermo Jara Ruiz y de la señora María Cruz de Jara.

Fueron padrinos don Juan Villa Luco y la señora Julia Silva de Vidal.

FALLECIMIENTO. — Ultimamente ha fallecido en Chuquicamata el subteniente del Ejército, don Pedro Sanhueza González, víctima de una violenta enfermedad.

Sus restos llegarán esta noche a Santiago, para ser sepultados mañana sábado a las 9 1|2 A. M.

El cortejo partirá desde la Estación Mapocho.

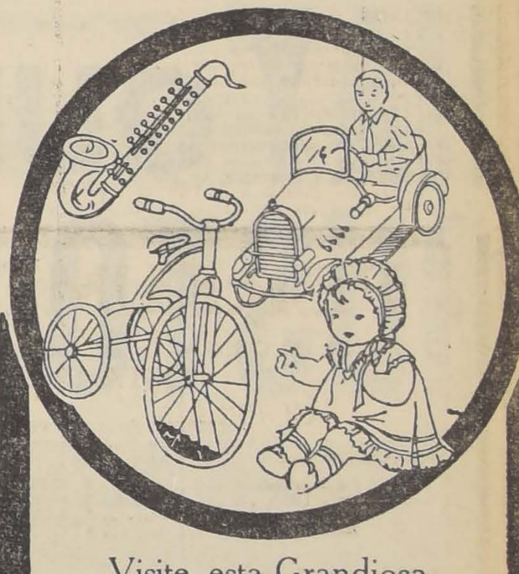
Asistirán diversas delegaciones de las unidades de esta guarnición.

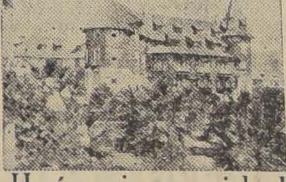
—

IN-MEMORIAM.— Mañana sábado 13, 3.er aniversario del fallecimiento de la señora Ester Concha de Montes, se dirá una misa por el descanso de su alma, en San Lázaro, a las 9.









IMPERIO - HOY - El magno estreno FOX MOVIETONE

(SOLO PARA MAYORES)

A LAS 6.45 Y 10. — Empresa

Grazioli-Quendoz

Precios de verano:

Plateas.. .. .. $ 5.50
Tertulias.. .. .. $ 4.40
Paraíso.. .. .. $ 2.00

No deje de conocer el estreno que hoy le ofrecemos, porque tiene méritos extraordinarios, gracia y simpatía y está presentado con equipo

Western Electric SISTEMA SONORO

LA OBRA QUE TENDRA EL PODER DE QUITAR TODAS LAS PENAS Y HACER OLVIDAR TODOS LOS APUROS ECONOMICOS, "SONORA" SUCESO INMENSO EN ESTADOS UNIDOS Y EN LOS NUMEROSOS PAISES EN QUE SE HA EXHIBIDO.

Armonía en el Hogar

Interpretada por las grandes figuras de la pantalla moderna:

WILLIAM COLLIER, MARGUERITE CHURCHILL, CHARLES EATON, DIXIE LEE, REX BELL y DOT EARLEY.

En esta comedia se aprecian las penas y alegrías de una familia, en forma humorística.

"DE QUE SIRVE UN HOGAR SI NO SE PUEDE PELEAR EN EL?".—"NO HAY SITIO MAS TRANQUILO QUE LA CASA, CUANDO TODOS SE HAN IDO DE ELLA".

Frasecitas como éstas dan una idea de lo que pasará en este film estupendamente original y divertido.



VICTORIA - HOY

Especial 6.30
Noche 9.40
(SOLO PARA MAYORES)

El espectáculo más culminante del CINE SONORO.— Producción dramática de pasional argumento que al mismo tiempo narra una de las hazañas más grandes de los últimos tiempos: La Conquista del Polo Sur por el conocimiento del hombre.

EL ZEPPELIN PERDIDO

Estupenda creación de los ases de la pantalla RICARDO CORTEZ, VIRGINIA VALLI Y CONWAY TEARLE

HOY EN EL CARRERA

Rotativa: "SEXO FUERTE". — Platea $ 1.10

Vermouth y noche. — Platea $ 5.50. —CONTINUA LA RISA

HAY QUE DARSE GUSTO EN VIDA

(CAUGHT SHERT) OPERETA BUFA PROTAGONIZADA.





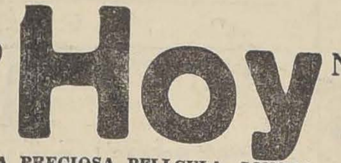
MARY DRESSLER y POLLY MORAN

Vaya Ud. a reírse con las graciosas aventuras de dos modestas damas otoñales que quisieron gozar de la vida cuando una especulación bursátil las convirtió en millonarias.

MARIDOS INGRATOS (The Great Gabbs)

ESMERALDA Y O'HIGGINS

Vermut a las 6.30 — PLATEA $ 3.30



Hoy

Noche a las 9.30 — BALCON $ 2.20

SIGUE EL EXITO DE LA PRECIOSA PELICULA SONORA Y CANTADA, FOX MOVIETONE



ALTA SOCIEDAD

(High Society Blues)

INTERPRETADA POR LA IDEAL PAREJA DE ENAMORADOS DE "ENSUEÑOS"

JANET GAYNOR y CHARLES FARRELL

Ambos artistas cantan de nuevo; ella, con su dulcísima voz, que es la más encantadora que hemos oído hasta ahora; y él con su suave voz de barítono.

NO DEJE DE ASISTIR A OIRLOS

Teatro SANTIAGO

Empresa Sánchez Hermanos. — Cía. de Revistas César Sánchez
HOY — VIERNES — HOY
Vermouth y noche. — Grandioso éxito de las revistas "SU MAJESTAD EL BATACLAN" de Malbrán y Campaña. Música de Torrens, "ALGAZARAS", de López Meneses y Juan Garrido.
SABADO: Reestreno de "Los Cuatro Diablos", por Pepe Rojas, Lillo, Olga Donoso y Castillo.

Teatro COMEDIA

HOY — A las 9.45 — DEBUT

Cía. DE TEATRO CHILENO

Primera parte: Estreno de la comedia campera en tres actos

"MOLINO BREMEN"

original de CARLOS BARELLA.
Segunda parte: El sainete en 1 acto y 3 cuadros, de E. BA... NECHEA

"ENTRE PASCUA Y AÑO NUEVO"

Localidades en venta todo el día en el teatro, teléfono 87...

BRASIL

HOY:

VERMOUTH Y NOCHE

$ 3.30 PLATEA

Colosal estreno de la película de lujo

"ALTA SOCIEDAD"

sonora, cantada y bailada, por

Janet Gaynor y Charles Farrell

(Para mayores).

Mañana: Platea $ 3.30 "MAMBA", gran estreno.

POLITEAMA

Portal Edwards.— Teléf. 6, Estación.—Emp. Dante Be...

HOY — NOCHE A LAS 9.30 UNICAMENTE

POPULAR DE CINE SONORO

RIORITA

cantada, hablada y bailada por BEBE DANIELS y JOHN BOLES, Y

HELADOS GRATIS - PLATEA $ 2.20

MAÑANA: MONA MARIS y DON JOSE MOJICA, EN

"EL PRECIO DE UN BESO"

Domingo: "ALTA SOCIEDAD"

HOY—TEATRO BOLIVAR

6.15 P. M.
9.30 P. M.

DOS GRANDES PELICULAS

«El Aguila Negra» por el malogrado RODOLFO VALENTINO

$ 0.55
Platea por película en total $ 1.10

Este teatro sincroniza en forma perfecta las películas mudas, mediante el anexo R. C. A. que posee.

«DOS Amantes» por la famosa pareja Vilma Banky y Ronald Colman.

Mañana: "INOCENTES DE PARIS", por Chevalier.

TEATROS Y CINES

Hay gran interés por asistir a las funciones de la Compañía de Operetas Maresca-Lubrasa

QUE DEBUTARA EL VIERNES 19 EN EL ESMERALDA

Para el viernes 19 de la próxima semana, anuncia su debut la Compañía de Operetas Maresca-Lubrasa; y con el fin de que la presentación satisfaga las expectativas que ha cifrado el público, sabemos que los artistas se preparan con entusiasmo y dedicación lo que les augura un completo éxito.

Y no podía ser de otra manera. Los antiguos y bien ganados prestigios de Dinna de Diso, Pura Feijoo, José Muñiz y Ureña, han sido motivo suficiente para que todo Santiago espere con verdadero interés este espectáculo que Maresca-Lubrasa nos ofrecerá en el Esmeralda.

También se explica que siga aumentando el interés del público por asistir al Esmeralda a las operetas, porque este género de teatro ha sido sin lugar a dudas, el que más ha agradado siempre a los santiaguinos que gustan del canto y de la buena música.

Por eso no pecamos de exagerados cuando decimos que la Compañía Maresca-Lubrasa ha logrado despertar generales entusiasmos que se traducen por ahora en una ansiosa espera del público, que se apronta para llenar el Esmeralda de bote a bote como en otras ocasiones en que en este simpático teatro han actuado buenas compañías de operetas.

"Arbol viejo"

Es el título de una comedia que ha venido ensayando desde hace días la Compañía de Teatro Chileno, que hoy se presenta en La Comedia.

Se nos han dado las mejores referencias sobre esta producción, de la que es autor el conocido escritor y comediógrafo Antonio Acevedo Hernández.

"Su Majestad El Bataclán" y "Algazaras" interpretan hoy en el Santiago las huestes revisteriles de César Sánchez

La Compañía de Revistas de César Sánchez, ha iniciado su campaña de teatro nacional, en el Santiago.

Anoche se incorporó al elenco de César Sánchez, el primer actor cómico criollo, Pepe Rojas, elemento popularísimo y eficiente que ha de colaborar con brillo en la labor cómica de Evaristo Lillo y Orlando Castillo. Con la colaboración de Pepe Rojas el reestreno de la divertida revista de Malbrán y Campaña, "Su Majestad del Bataclán", alcanzó anoche un resultado de lo más halagador.

—Para la vermouth y la nocturna de hoy, se anuncian estas dos obras, iniciándose ambas con "Su Majestad del Bataclán", para darle término con "Algazaras".

Interesantes novedades de la Compañía César Sánchez

Sabemos que muy pronto se estrenará una revista de Daniel de la Vega y Rafael Maluenda, titulada "La noche y el mar", que ha sido musicada por el maestro Juan Garrido. Los libretistas están lo suficiente prestigiados y son sobradamente conocidos para que nos detengamos a realzar su reconocido talento de escritores.

Luego se estrenará también una revista de Carlos Cariola, denominada "¿Cuántos somos...?", para continuar con el estreno de la revista de Matías Soto Aguilar, titulada "Máscaras", con música del maestro Martínez Serrano.

—El sábado se reprisará la revista de Pepe Rojas, titulada "Los cuatro diablos".

La Compañía de Teatro Chileno debuta esta noche en La Comedia

"MOLINO BREMEN" Y "ENTRE PASCUA Y AÑO NUEVO", SON LAS OBRAS DE PRESENTACION. — ACTUACION DEL CUARTETO CRIOLLO "LOS CANTORES CHILENOS"

Una nueva etapa inicia hoy el teatro nacional, con el debut en La Comedia de la Compañía de Teatro Chileno, conjunto que explotará de preferencia comedias costumbristas y sainetes criollos. Con un escogido repertorio y un elenco formado por buenos artistas, bajo la dirección del conocido actor Enrique Barrenechea, la Compañía viene ensayando desde hace varias semanas varios títulos que nos dará a conocer en la temporada que comienza hoy en La Comedia.

Se ha elegido para la función inaugural, dos obras que sirven para el especial lucimiento de las figuras del conjunto, y de las dos interpretaciones de tipos extranjeros, que están a cargo de Barrenechea, actor más conocido en el extranjero, donde estas caracterizaciones le valieron muchos aplausos del público y de la crítica más exigente.

La función empezará con el estreno absoluto de la comedia campera en tres actos breves, titulado "Molino Bremen", original de Carlos Barella, el recordado autor de "Hotel Chile, atendido por su dueño". En la segunda parte irá el estreno del sainete en un acto y tres cuadros: "Entre Pascua y Año Nuevo...", de Enrique Barrenechea.

En el reparto de estas dos obras, figuran la mayoría de los elementos de la Compañía, destacándose la actuación de Andreita Ferrer, Laura Palacios, Manolita Fernández, Chela García y Juan Ibarra, A. Ego Aguirre, Eugenio Retes, Solivelles, Onetto, Tenorio, etc.

En la escena de ambiente costumbrista tomará parte el Cuarteto Criollo "Los Cantores Chilenos", dirigido por Alejandro Torres, número éste que ha de gustar por ser un cuadro que ha obtenido señalados éxitos en Lima y en el norte del país.

Para mañana sábado, se anuncia la primera vermouth de la temporada con los dos estrenos que se efectúan esta noche.

La Compañía Rioplatense en el Pabellón Japonés de la Plaza Baquedano

Un éxito constituyó la función de anoche, en honor de la delegación uruguaya de football.

"La sangre de las guitarras", obra presentada en honor de los orientales, mereció aplausos calurosos del público, por su bello argumento, como por su interpretación de parte de los elementos de la Compañía Rioplatense.

En la función de hoy, la Compañía estrena otra obra campera, de Belisario Roldán, en un acto y tres cuadros: "El puñal de los troveros", comedia de costumbres, de gran interés y que la Compañía la montará con lujo de detalles.

En la segunda parte, se pondrá en la pista un gran acto de variedades por todos los elementos del conjunto.

Para dar lugar a las peleas del sábado, la Compañía suspenderá la función de este día, reapareciendo en la matinée del Domingo con el sainete "El conventillo de la paloma".

En la nocturna del Domingo, se reestrena uno de los mejores sainetes de costumbres nacionales, "Cardo negro", del popular autor A. Acevedo Hernández, arreglado por su autor especialmente para interpretarlo en pista y escenario.

C I R C O S

El Domingo llegan a Santiago los componentes del Gran Circo Shipp y Feltus

Una parte de los componentes del Circo Shipp y Feltus, llega el Domingo a Santiago y el resto el lunes en la noche.

De loc componentes del elenco haremos mención de Los Duffy, ciclistas que hacen en la pista verdaderas filigranas con bicicletas de todas clases; Los Romanos, pareja de atletas que han sido la sensación del Casino de Buenos Aires; Los Dalichi, conjunto de cuatro personas que hacen pruebas espectaculares del mejor efecto, etc.

El próximo debut del Shipp y Feltus, anunciado para el viernes próximo, ha de constituír, pues, una sorpresa sumamente agradable.

Amparito Guillot nos saluda

La celebrada tiple Amparito Guillot, que ha llegado últimamente a nuestro país, para actuar en la Compañía de Operetas Maresca-Lubrasa, que debutará el 19 del presente, en el Teatro Esmeralda, ha tenido la gentileza de enviarnos un afectuoso saludo.

Nos encarga también que saludemos al público chileno, por el que siente gran simpatía.

HOY

TARDE Y NOCHE

PRINCIPAL

Empresa chilena Francisco y Félix Sanfuentes Smith



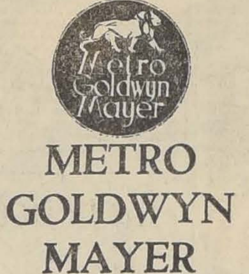
VILMA BANKY

HARA OIR POR PRIMERA VEZ SU VOZ EN EL CINE, INTERPRETANDO EL DRAMA TOTALMENTE HABLADO Y MUSICADO

UNA DAMA PARA QUERERLA

"UNA DAMA PARA QUERERLA"

es el romance de una muchacha que vió en el matrimonio la única salvación de su difícil existencia. Se casó sin amor con un hombre al cual no conocía. ¿Fué feliz? Sí, lo fué, pero no sin antes tener que defenderse de cierto seductor sin conciencia y no sin tener que vencer sus propias debilidades de mujer sin amor.



METRO GOLDWYN MAYER

VILMA BANKY

la rubia húngara que todos los públicos aplauden por su belleza y su gracia, hace ahora doblemente atractiva su presencia en la pantalla, dejando oír su encantadora voz

"UNA DAMA PARA QUERERLA"

es la primera cinta parlante de esta admirable estrella.

APROBADA SOLO PARA MAYORES

T.—X.



NO HAY DUDA; UD. ES ELEGANTE

Su silueta tiene individualidad, pero necesita el "toque" que realce más aún la elegancia de su porte: un Battersby, el sombrero que han usado las personas distinguidas desde el año 1865.

Si Ud. sabe vestir, elija para el nuevo año un Battersby, el sombrero que se amolda al semblante de quien lo usa.

Representantes MALAGAMBA Y OGNIO.

CARNET PARA HOY
Actualidades "LA NACION"
Editadas por Andes Film

N.o 210.—Monseñor Crescente Errázuriz fué muy felicitado en el día de su cumpleaños". TEATRO CAPITOL.

N.o 209.—LA GRAN CARRERA DE AUTOS POR LA COPA "LA NACION". — Película completa de 400 metros, para la que la Andes Film dispuso de diez máquinas a lo largo de todo el recorrido. TEATRO SAN MIGUEL.

N.o 205.— Progresos del Automovilismo en Chile TEATRO POLITEAMA.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

SANTIAGO.—Compañía de Revistas César Sánchez.—Vermouth y noturna: gran éxito de "Su Majestad el Bataclán", de Malbrán y Ca... "Algazaras", de Roberto López Meneses y el maestro Garrido.

CINES

APOLO.—Vermouth: "El Triunfo del Apache" y "Banqueros y Bataclan...

ATENAS.—Vermouth: "El Valle Encantado" y "El Ciclón de la ...deras.

AVENIDA.—Especial y noche: "Sendas traicioneras", por Montagú Lowe y Lila Lee. (Sonora, hablada).

TEATRO AVENIDA MATTA.—Vermouth popular: "La Mujer De... por Wan Petrovich y Nita Naldi, y "La tragedia de una dama", por ... Jacobini.

BRASIL (Plaza Brasil).—Vermouth y noche: "Alta sociedad", sonora, cantada y bailada, por Janet Gaynor y Charles Farrell.

BOLIVAR.—San Fco. es. Tarapacá.—Popular: "El águila negra", por Rodolfo Valentino y "Dos amantes", por Vilma Banky.

COLISEO.—Especial y noche: "El grito de la carne", por Mary Ph... "Don Alvarado", y "Varietté" por Emil Jannings y Lía de Putti.

CARRERA.—Alameda entre Brasil y Cumming.—Rotativa: "Sed ... y "Hay que darse gusto en vida".

COUSIÑO.—San Ignacio 1249.—Vermouth: "El Golpe Decisivo" y "... rro del Regimiento".

TEATRO CAPITOL.—Vermouth. Día popular. "La Canción del ... por Helena Chadwich y Henry B. Waltham. Noche: "La carrera de la ... por Rin-Tin-Tin.

DELICIAS.—Especial y noche: "Aves sin nido", por Mary Pickford ... cuela de valientes", por Boby Nelson y "El Tren Relámpago", 4.a

10 DE JULIO.—Funciones populares: "Varieté", por Emil Jannings y ... de Putti; y programa cómico.

TEATRO DIECIOCHO.—Vermouth: "Hombres sin mujeres".

ESMERALDA.—San Diego al llegar a Av. Matta.—Vermouth y noche ... ta sociedad".

SALA IMPERIO.—Estado 239.—Vermouth, a las 6.45, y noche a la ... Estreno de la grandiosa producción Fox, movietone, "Armonía en el ... creación de Marguerite Churchil y William Collier. (Sonora).

INDEPENDENCIA. — Vermouth y noche: "Foresteros en Escocia", "... co y Negro", por José Bohr, y "Los haraganes".

IMPERIAL.—San Diego 1344.—Hoy, especial y noche: "Del mismo ... por Mona Maris. Sonora.

MINERVA.—Funciones populares: "Venganza", por Dolores del Río ... programa cómico.

NACIONAL.—Independencia 201.—Vermouth y noche. Funciones populares de Cine Sonoro, a $ 2.20 platea. "Río-Rita", sonora, cantada y ... por Bebé Daniels.

O'HIGGINS.—San Pablo esquina Cumming.—Vermouth y noche: "... Sociedad".

PROVIDENCIA.—"Sendas traicioneras", por Montagú Lowe y Lila ... (Sonora, cantada).

TEATRO POLITEAMA.—Portal Edwards.—Vermouth: Beneficio ... Noche popular: Sonora "Río Rita", por Bebé Daniels y John Boles, ... cantada y bailada, y helados gratis.

RECOLETA.—Vermouth y noche: "La Canción de la Troika". Sonora ... popular.

T. RIALTO.—Vermouth: "En nombre de la amistad", "Cupido ... Canciones de Raquel Meller.

ROGELIO UGARTE.—Vermouth y noche: "El negro que tenía ... blanca", y "El hombre de la quebrada roja", por Cayena.

T. SAN MIGUEL.—Av. Central 102.—Especial, 6.30: Colosal estreno ... Popular: "Ana Karenina", por Greta Garbo y John Gilbert.

SETIEMBRE.—Delicias 404.—Rotativas a las 3 P. M. Programa de cine mudo. Vermouth y noche. Funciones populares de cine mudo: "... veles de la Virgen", por Imperio Argentina y Valentín Lucero, y "... azules".

VICTORIA.—Especial y noche: "El Zeppelín Perdido", sonora, por Ricardo Cortés, Virginia Valli y Conway Tearle.

Teatro Recoleta-HOY

EMPRESA SANCHO Y LOZANO — AV. RECOLETA ESQ. DE DOMINICA

Grandioso día popular sonoro, a $ 2.20 platea

La triunfal super-producción de ambiente ruso, llena de emoción y novedad, toda sonora,

La Canción de la Troika

DIECIOCHO — HOY

FOX presenta el estreno SONORO hablado y cantado

Hombres sin Mujeres

POR

KENNET MACKENNA

$ 3.30

SOLO PARA MAYORES DE 15 AÑOS

Domingo: "En nombre de la amistad".

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS, VIA ALL AMERICA CABLES INC.

Hoy se firmará en Lima un convenio sobre libre tránsito entre Tacna y Arica

LIMA, 11.— Amediodía del sábado se suscribirá en el Ministerio de Relaciones Exteriores una convención de pases libres entre Tacna y Arica, para facilitar el tránsito de los pobladores de un departamento al otro.

Además, se sabe que en la semana próxima se firmará una Convención de Libre Tránsito.

En ambas ceremonias actuará en representación del Gobierno peruano el Ministro de Relaciones Exteriores, coronel Montagne, y en nombre de Chile, el Embajador Conrado Ríos Gallardo.—(U. P.)

CHINA

DESCUBRIMIENTO DE UN COMPLOT CONTRA CHIANG-KAI-SHEK EN HANKOW

HANKOW, 11. — Un allanamiento hecho en el centro comunista dirigente, ha revelado un complot para asesinar a Chiang-Kai-Shek. Diez de los conspiradores, entre los cuales había una muchacha de 18 años, confesaron el plan. Después fueron ejecutados.

La policía confiscó 300 insignias falsificadas para servir de entrada a un mitin, organizado a fin de dar la bienvenida al Presidente a su llegada de Nanking.

Chiang viene a ésta para organizar la campaña contra el bandolerismo; se había escogido esta ocasión para realizar el complot.—(U. P.).

DOUMERGUE ENCARGO AL SENADOR THEODORE STEEG LA ORGANIZACION DEL GABINETE

EXISTE LA CREENCIA DE QUE STEEG NO TENDRA EXITO EN SUS ESFUERZOS, Y, EN CASO DE ALCANZARLO, EL MINISTERIO NO TENDRIA DURACION, YA QUE NO CONTARIA CON LA MAYORIA DE LA CAMARA. — SE SIGUE INSISTIENDO EN QUE BRIAND Y POINCARE SON LOS UNIC OS CAPACES DE ORGANIZAR EL GABINETE ACTUALMENT .

PARIS, 11. — El Presidente Doumergue, ha llamado al senador y ex-Residente General en Marruecos, Theodore Steeg, al Elíseo, para pedirle que organice el Gabinete.

M. Steeg aceptó en principio la tarea de organizar el Gabinete y anunció que trataría de obtener la unión de los grupos republicanos.

Inmediatamente inició las consultas de rutina. Se espera que organice el Gabinete alrededor de Briand, eliminando a Tardieu, pero incluyendo a Maginot y otros grupos de la mayoría de Tardieu en la Cámara.

Los observadores creen que Steeg tiene menos probabilidades que Laval. Por esto, las últimas esperanzas se cifran en Briand y Poincaré.—(U. P.).

PARIS, 11. — M. Steeg informará mañana a las 9 al Presidente Doumergue acerca de sus gestiones para organizar el Gabinete.

Steeg continuó esta tarde sus conversaciones políticas.

Espera formar una entete republicana basada en los grupos de la izquierda con el apoyo de los socialista, pero sin su participación.

Se estima que si Steeg obtiene éxito este será escaso.—(U. P.)

PARIS, 11. — La crisis ministerial que dura ya siete días sin encontrársele solución ante la obstinación de los radicales y radicales-socialistas de apoyar un Gabinete en que tengan carteras los partidarios de Tardieu, causa el temor general en la opinión y en la prensa de que el Presidente Doumergue se vea obligado a disolver el Parlamento para ir a nuevas elecciones generales.—(U. P.).



M. Theodore Steeg, ex-Ministro de Justicia y ex-Residente General en Marruecos.

LIGA DE LAS NACIONES

REUNION DEL COMITE DE PERITOS MILITARES Y ECONOMIAS

GINEBRA, 11. — Presidido por el doctor Jacomet, controlador militar de Francia, el Comité de Peritos Militares y Economías de la Liga de las Naciones se reunió hoy para estudiar un plan de reducción de los ejércitos mediante el control de los presupuestos. El Comité encaró esta labor en vista de que la Comisión Preparatoria no pudo llegar a un acuerdo sobre los métodos que debían aplicarse a este problema a causa de las alteraciones en los precios índice.

Estudiará también la limitación, por medio de los presupuestos del material del guerra de tierra, mar y aire.—(U. P.)

GINEBRA, 11. — El Comité estudiará primero el gasto total de los países para llegar en seguida como base el año 1930 o 1931 y fundar las limitaciones sobre los gastos de ese año. También determinará el mantenimiento de existencias de materiales de guerra y el número y categorías de los gastos, para poder hacer luz sobre estos en el futuro.—(U. P.)

ABSOLUCION DE GEORGE "BUGS" MORAN, ENEMIGO DE AL CAPONE

WAUKEGAN (Estado de Illinois), 11.—El jurado absolvió del cargo de vagancia a George "Bugs" Moran, famoso gangster de la parte norte de Chicago y enconado enemigo de Al Capone.

El fallo fué dado después de seis horas de acalorado debate en la sala del jurado.

Se indica que diez de los jurados favorecieron la absolución y dos la condena.—(U. P.)

DESDE HOY, CHILE PODRA COMUNICARSE POR TELEFONO CON INGLATERRA, VIA BUENOS AIRES, Y RUGBY

BUENOS AIRES, 11. — La Compañía Unión Telefónica anuncia que mañana será inaugurado un servicio radiotelefónico directo entre esta capital y Rugby, (Inglaterra), conectado con todas las líneas dependientes del Departamento de Correos de Gran Bretaña.

Hasta ahora el servicio con Inglaterra había sido hecho vía Madrid.

Las comunicaciones por intermedio del nuevo sistema podrán también ser usadas por todos los suscriptores de Chile y el Uruguay.— (U. P.)

NOTICIAS DEPORTIVAS

YOUNG STRIBLING Y TUFFY GRIFFITHS PELEAN ESTA NOCHE EN CHICAGO

CHICAGO, 11. — Young Stribling es el favorito en la pelea a 10 vueltas que contra Tuffy Griffiths sostendrá mañana en el Chicago Stadium. — (U. P.)

FIDEL LABARBA, DERROTADO POR PUNTOS EN CLEVELAND, OHIO

CLEVELAND, 11. — El peso pluma chicagoano Eddie Shea, ganó anoche por puntos su pelea a diez vueltas, a beneficio de los fondos de Navidad, contra Fidel Labarba.

Shea pesó 57 kilos 960 gramos, y Labarba, 57 kilos 40 gramos.— (U. P.).

CHECOESLOVAQUIA DISPUTARA LA COPA DAVIS EN 1931

PARIS, 11. — La Federación francesa de Lawn Tennis ha recibido la inscripción de Checoeslovaquia para participar en el campeonato por la Copa Davis en 1931.—(U. P.).

TURQUIA

TERREMOTO EN LA ANATOLIA ORIENTAL

ESTAMBUL, 11. — Un violento temblor sacudió ayer la ciudad de Erzindjan, en la Anatolia Oriental.

Quedaron muchos edificios en ruinas y hubo varios heridos. Se ignora el número de muertos.—(U. P.).

GRAN INCENDIO EN ESTAMBUL

ESTAMBUL, 11.—Varios centenares de casas están ardiendo en el barrio de Bechiktach, compuesto en su mayoría de edificios de madera.

El Presidente Kemal Bajá se ha dirigido al sitio del incendio.—(U. P.)

En Colombia temen el estallido de una revolución contra el Gobierno venezolano

BOGOTA, 11. — Noticias no confirmadas de Cucuta, que transmite el corresponsal de "El Espectador", anuncian que en la frontera venezolana reina intranquilidad y que se teme el pronto estallido de una revolución armada en contra del Gobierno del Presidente Pérez, quien ha movilizado 12,000 hombres.

Los despachos en referencia agregan que los aviones militares venezolanos vuelan constantemente sobre la frontera.

"El Espectador" anuncia finalmente, que el famoso leader revolucionario, general Juan Pablo Peñaloza, desapareció de la población de Salazar, en donde se encontraba estrechamente vigilado, y se teme que se haya introducido en Venezuela.—(U. P.)

La película "Sin novedad en el frente" fué retirada de Berlín para terminar un tema de acre antagonismo político

BERLIN, 11.—La película "Sin novedad en el frente" ha sido retirada voluntariamente por la Universal Film Corporation sin esperar el fallo del Consejo de Censura, el cual, según se anunció a mediodía, prohibiría la exhibición de la película porque ella daña el prestigio de Alemania.

El Consejo sesionó desde las 10 y asistió a una presentación especial del film. En seguida lo discutió con peritos de los Ministerios de Relaciones, Interior y Defensa. Los procedimientos se han mantenido en reserva, pero se tiene entendido que el Ministerio de Relaciones no hizo objeciones a la película, en tanto que el Ministerio de Defensa la objetó enérgicamente y el Ministerio del Interior aconsejó que se prohibiera su exhibición.

El retiro del film por la Universal se hizo pocos minutos antes de que la censura anunciara su prohibición para eliminar así un tema de acre antagonismo político que nunca se ha presentado sobre una película en Alemania con la animosidad con que se ha combatido en este caso. Todas las noches, desde el viernes, los fascistas protestaban contra la cinta en manifestaciones que ponían en actividad a centenares de policías en las calles del centro, excepto anoche cuando un leader fascista, Goebbel, anunció "una tregua de un día para los combatientes cansados".—(U. P.)

BERLIN, 11.—Al explicar la prohibición de exhibir "Sin novedad en el frente", el Consejo de Censura anota que esta película pinta a los alemanes llorando en las trincheras o muriendo en los hospitales, mientras que los franceses que asaltan los alambrados "mueren en silencio". Dice finalmente que la cinta no es una presentación de la guerra mundial, sino de la derrota alemana. "¿Qué nación—añade—tolera la presentación de su derrota?".—(U. P.)

ARGENTINA

REDUCCION DE LOS PRESUPUESTOS PROVINCIALES

BUENOS AIRES, 11. — En reunión de Interventores Federales de Provincias, celebrado hoy, se decidió que la mayoría de las Provincias reduzcan sus presupuestos entre 12 y 40%, y también informar al Gobierno Federal antes del 31 del corriente la parte del presupuesto de cada una de ellas, que debe ser cubierta con fondos federales por razón de los gastos de intervención.—(U. P.).

BOLIVIA

Feriado oficial para toda la República, el 17 de diciembre

LA PAZ, 11.— Se ha decretado feriado oficial para toda la República el 17 del corriente, con motivo del Centenario de la muerte de Simón Bolívar. En ese día se efectuarán actos conmemorativos cuyo programa oficial estaría a cargo de los Ministros de Gobierno, Instrucción y Guerra. Se izará la bandera en todos los edificios públicos y particulares y se dispararán salvas mayores de 21 cañonazos a la salida y puesta del Sol.—(U. P.).

EL 5 DE ENERO SE REALIZARAN LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES

LA PAZ, 11. — Se ha decretado la postergación de las elecciones municipales y el referendum popular sobre las reformas constitucionales para el 12 de enero.

La fecha de las elecciones presidenciales y parlamentarias ha sido fijada para el 5 y 6 del mismo mes, respectivamente.—(U. P.).

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Por correo aéreo de New York ha recibido la **PARAMOUNT** la película de **BYRD EN EL POLO SUR**. Inmediatamente después de recibida, la Empresa del Teatro Real la revisó en unión de cuatro altas personalidades de la prensa, llegando a la conclusión de que la película **BYRD EN EL POLO SUR** es el documento histórico más glorioso de todos los tiempos.

La **EMPRESA DEL TEATRO REAL**, a pesar de que tenía esta gran producción reservada para la temporada de marzo, ha decidido estrenarla el próximo martes 16 de diciembre. Esta determinación la toma en obsequio del público de Santiago y asociándose a la información tan exacta que publicara "LOS TIEMPOS", en días pasados, de este hermoso descubrimiento.

Invitamos a todo el público de Santiago y de Chile entero a presenciar el descubrimiento del **POLO SUR** hecho por **BYRD** en unión de 42 hombres cuyos nombres han de quedar grabados para siempre en la historia del progreso y de la civilización.

La película **BYRD EN EL POLO SUR** es emocionante, porque es emocionante el descubrimiento, pero no engendra ningún argumento artificial. Es la relación honrada del descubrimiento del **POLO SUR** por la expedición de **BYRD**. Tanto la **PARAMOUNT** como el **TEATRO REAL** se sienten orgullosos de poseer este valioso documento histórico.

ESTA GRAN PRODUCCION CINEMATOGRAFICA SE ESTRENARA EN EL TEATRO REAL EL PROXIMO MARTES 16 DE DICIEMBRE.

Cab.—X.

PERU

El escritor Manuel Seoane partió a Chile

LIMA, 11. — En el vapor "Oroya" se embarcó para Chile en tránsito a Buenos Aires el joven escritor peruano Manuel Seoane, que estaba asilado en la Embajada de Chile. Fué acompañado a bordo por el Secretario de la Embajada una vez que el Embajador Ríos Gallardo obtuvo del Gobierno que se le permitiera salir del país.—(U. P.)

SUSPENSION DEL PAGO DE UNA SUMA DE DINERO A LA MARCONI COMPANY

LIMA, 11. — El Gobierno ha anulado del presupuesto el pago de sueldos al personal extranjero de la Marconi Company, de propiedad británica, que administra las comunicaciones nacionales inalámbricas.

Hasta ahora se pagaba 215 mil soles al año para tal objeto.

El Gobierno ha rehusado también el permiso para la construcción de una radio-estación para uso internacional por estimarla innecesaria.—(U. P.)

ROBERTO LEGUIA SE FUE A VIVIR A SU CASA PARTICULAR

LIMA, 11.—El ex-presidente del Senado, señor Roberto Leguía, hermano del ex-Presidente, abandonó la Legación de Venezuela y se fué a vivir a su propia casa, en uso de las garantías que le otorgó el Gobierno.—(U. P.)

ESTA SEMANA SE REANUDARAN LAS FAENAS EN LAS MINAS DE CERRO DE PASCO

LIMA, 11.—La Compañía de Cerro de Pasco anuncia que las minas serán reabiertas esta semana y que el personal extranjero, compuesto de cerca de 400 personas, incluyendo mujeres y niños, refugiado en Lima desde hace un mes, regresará a las minas a partir de mañana.

La decisión de reanudar el trabajo es el resultado de largas negociaciones con el Gobierno, en las cuales el Embajador de Estados Unidos, Mr. Fred M. Dearing, ha participado.

as autoridades han garantizado amplia protección a los extranjeros y han cumplido las demás condiciones fijadas por la compañía, como el arresto de los agitadores considerados responsables de los tumultos en que tres extranjeros y quince nacionales fueron muertos hace un mes.—(U. P.)

ESPAÑA

Se inició la Semana de Bolívar en Zaragoza

ZARAGOZA, 11.— Se ha iniciado la semana de Bolívar con una conferencia del Alcalde, señor Miguel Allue, sobre el Libertador.—(U. P.).

DECLARACION DEL MINISTRO DE GOBERNACION SOBRE LOS SUCESOS DE VALENCIA

MADRID, 11.—El Ministro de Gobernación declara que Valencia recupera su normalidad, mientras en Cádiz están en huelga 2,000 obreros por solidaridad con el gremio de construcciones.—(U. P.)

VALENCIA, 11. — A pesar de la orden expedida por el Sindicato Unico de volver al trabajo, algunos gremios continúan de pára, especialmente los madereros y obreros de los astilleros.

Temprano en la mañana se produjeron algunas cargas de la policía contra grupos formados en la plaza Castelar. Hubo algunos casos de coacción en barrios apartados y otros incidentes sin importancia.

Los automóviles y tranvías han reanudado su servicio. — (U. P.)

LA RECONSTRUCCION DE LAS FAMOSAS MURALLAS DE AVILA

AVILA, 11.—El gobernador se ha dirigido a Madrid para gestionar fondos para la reconstrucción de las famosas murallas de Avila, con el objeto de dar trabajo a los desocupados.—(U. P.)

FUE PUESTO EN LIBERTAD EL SUEGRO DE RAMON FRANCO

MADRID, 11. — Después de interrogado el suegro del comandante Ramón Franco, Ramón Díaz, fué puesto en libert...—(U. P.)

PORTUGAL

A CUATRO MILLONES DE ESCUDOS ASCENDERIA EL VALOR DE LAS ARMAS CONFISCADAS ESTOS ULTIMOS DIAS

LISBOA, 11. — (Retardado por la censura). — Según una nueva información publicada por la prensa, la policía política ha confiscado en Lisboa cinco rifles-ametralladoras, en casa de Andrés Neves, José Silva Pinto y Alipio Gonzálvez Neves, quienes han sido detenidos.

Se calcula en cuatro millones de escudos el valor del material de guerra confiscado en los últimos días.—(U. P.)

NUEVOS ELEMENTOS BELICOS FUERON HALLADOS POR LA POLICIA EN LISBOA

LISBOA, 11. — La policía descubrió noventa bombas más. Se tiene entendido que todos estos elementos bélicos están relacionados con el último complot para derrocar a la Dictadura.

Se cree que estos armamentos fueron comprados en Bélgica y Alemania por los emigrados políticos Prestes, Salguiero, Sarmento y Beires, quienes los hicieron introducir de contrabando parte por la frontera española y parte por el vapor "Hermes".

El subdirector de la Aduana de Lisboa, Gustavo Matos Cequero, fué arrestado bajo la acusación de complicidad, pues las cajas que contenían los armamentos fueron pasadas por la aduana sin ser abiertas. También está detenido Urbano Rodríguez, ex-director del periódico "Mundo" de Lisboa.—(U. P.)

VENEZUELA

El bolívar ha alcanzado su cotización más alta en los últimos cinco años.

CARACAS, 11.— El cambio ha llegado al punto más alto en los cinco últimos años, pues se cotiza a 5.80 bolívares por cada dólar. Los bancos se niegan a vender giros sobre el extranjero.— (U. P.).

CUBA

PERMISO AL SECRETARIO DE INSTRUCCION PUBLICA

LA HABANA, 11. — El Secretario de Instrucción Pública del Gabinete reorganizado, señor de Céspedes ha obtenido permiso por treinta días. Será reemplazado mientras tanto por el secretario de Agricultura.—(U. P.)

BRASIL

UN PLAN PARA ALIVIAR LA SITUACION CAUSADA POR LA DESOCUPACION

RIO DE JANEIRO, 11. — Se indica que el Gobierno está considerando un plan para impedir la entrada de inmigrantes al país, como una medida temporal a fin de ayudar a aliviar la situación provocada por la desocupación. — (U. P.)

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS DEL EXTERIOR

DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS, VIA ALL AMERICA CABLES INC.

A CAUSA DE UNA CORRIDA FUE CLAUSURADO TEMPORALMENTE EL BANCO UNITED STATES DE NUEVA YORK

ESTE ESTABLECIMIENTO TIENE CINCUENTA Y NUEVE SUCURSALES EN ESA MISMA CIUDAD Y TENIA DEPOSITOS QUE PASABAN DE DOSCIENTOS MILLONES DE DOLARES. — SE TRATO DE EVITAR LA CLAUSURA CON UNA FUSION. — EL UNITED STATES ES UNA INSTITUCION ENTERAMENTE PARTICULAR, QUE NINGUNA RELACION TIENE CON EL GOBIERNO.

NUEVA YORK, 11. — El Superintendente de Bancos del Estado, Mr. Joseph Broderick, ha tomado posesión del Banco "United States", institución que tenía 202.972.000 de dólares en depósitos y que cuenta con 59 sucursales en la ciudad de Nueva York.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—Las cotizaciones en la Bolsa de Valores se iniciaron hasta con un punto de baja, con transacciones tranquilas sin prestarse casi atención al cierre del Banco United States. Muchos corredores atribuyen las ventas de ayer a las dificultades de este Banco que actualmente se estiman descontadas ya.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11. — El Directorio del Banco United States ha declarado que "la circulación de rumores originó un retiro desusado de depósitos. Aún se temió que si el Banco abría el jueves en la mañana, estos retiros continuarían en forma que en más de una de las sucursales pudiera haberse presentado gran número de personas a retirar sus fondos lo cual habría originado desórdenes y como el deseo del Banco es que todos los depositantes reciban igual atención y que los fondos de la institución sean conservados para beneficio de todos los depositantes", se estimó mejor para los intereses de todos que el Superintendente de Bancos del Estado de Nueva York se hiciera cargo del Banco con la "esperanza de que se pueda efectuar una rápida reorganización; que se pueda reabrir el Banco y que los fondos de los depositantes puedan devolverse a la brevedad posible".

Este Banco se organizó en 1913 y es una institución privada que no tiene relación alguna con el Gobierno.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11. — El cierre del Banco United States se originó en una corrida a trece de sus sucursales ayer en la tarde. Atribuída por los financistas al rumor circulado el martes de que el proyecto de combinación de este Banco con otras tres instituciones similares para formar una institución con mil millones de dólares de capital había sido abandonado.

Las principales firmas financieras entre ellas representantes de la J. P. Morgan Company y del Federal Reserve, trabajaron casi toda la noche en sus esfuerzos para salvar el Banco, pero las negociaciones no dieron resultado.

El proyecto de ayuda se basaba sobre la proposición de combinación con otros Bancos. — (U. P.)

NUEVA YORK, 11. — Con motivo del cierre del Banco United States, las informaciones publicadas hacen notar especialmente que su nombre no indica en manera alguna que esta sea una organización oficial o que tenga relación con el Gobierno o el Tesoro Federal, sino que se trata de una institución completamente particular cuya importancia financiera no es de gran significación.—(U. P.)

WASHINGTON, 11.—El Presidente del Comité Bancario de la Cámara de Representantes, Mr. Mc. Fadden, declaró que presentaría al Congreso un proyecto sobre prohibición de que el Banco "United States" que cerró sus puertas en Nueva York hoy, continúe usando ese nombre. Hizo notar que ese Banco "en forma alguna está conectado con el Gobierno federal", sino que es un Banco particular que se rige por las leyes del Estado de Nueva York.

Mr. Mac. Fadden explicó que en 1926 el Congreso había aprobado una ley que prohibe a cualquiera institución bancaria o financiera, usar el nombre de Estados Unidos; pero la ley no era retroactiva y por esto se necesita legislación especial en este caso concreto.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—Se tiene entendido que los españoles e hispanoamericanos residentes en Nueva York hacían grandes negocios por intermedio del Banco "United States", el cual, según se informa, ha llegado a tener hasta dos millones de dólares en depósitos de españoles y sudamericanos.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11. — Los Bancos miembros de la Clearing House incluyen las instituciones bancarias más fuertes de Nueva York. Según la ley, los depositantes tienen cuatro meses para presentar sus reclamos y por consiguiente es probable que no se efectúen pagos antes de ese plazo, pero, como resultado de la iniciativa de la Clearing House, los depositantes pueden obtener al cinco por ciento de interés hasta el cincuenta por ciento de los depósitos que tengan debidamente acreditados.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—Los efectos del cierre del Banco United States se han mejorado por el inmediato anuncio que hizo la New York Clearing House en el sentido de que 23 Bancos han ofrecido ayudar a los depositantes del United States mediante préstamos hasta del 50 por ciento de sus depósitos garantidos.

En realidad, esto significa un fondo particular de entre cincuenta y cien millones de dólares.—(U. P.)

NUEVA YORK, 11. — La clausura del Banco United States constituye la primera suspensión importante desde que comenzó la depresión de los negocios hace un año.

En los círculos autorizados se declara que los efectos de la clausura de esta institución afectarán a toda la ciudad de Nueva York, pues el Banco tenía 400,000 cuentas de depósitos y 23,000 accionistas en ella.

Mr. Simón Kugel, vice-presidente de la Junta Directiva del Banco, anuncia que confía en que la institución podrá pagar el ciento por ciento de los depósitos y que no será necesaria una liquidación o fusión.

Mr. Broderick opinó que las condiciones de la Manufacturers Trust Company, Public National Bank and Trust Company e International Trust Company — Instituciones con que anteriormente se había proyectado la fusión del Banco United States — "deben ser en general satisfactorias puesto que fueron admitidas esta mañana por The New York Clearing House".

Durante el día se estacionaron policías extraordinarios en las sucursales del Banco como una medida de precaución; pero no hubo incidentes. — (U. P.)

KID CHOCOLATE DISPUTARA HOY EL CAMPEONATO DE PESO PLUMA A BAT BATTALINO

NUEVA YORK, 11.— KID CHOCOLATE ES EL FAVORITO EN LA PELEA CONTRA BAT BATTALINO POR EL CAMPEONATO DE PESO PLUMA A QUINCE VUELTAS, QUE SE VERIFICARA MAÑANA, EN EL MADISON SQUARE GARDEN.— (U. P.).

ARRESTO DE UN SUPUESTO ESPIA ITALIANO, EN TOLON

TOLON, 11. — La Sureté General anuncia que fué arrestado y reducido a prisión el italiano Víctor Dao, a quien se acusa de poseer un documento secreto militar con reseñas de la defensa nacional francesa y también de haber interceptado gran cantidad de correspondencia destinada a Italia.—(U. P.)

El Obispo Soederblom es de opinión que la Iglesia debe prohibir el servicio militar, como un medio para impedir la guerra

OSLO, 11.—Al recibir y agradecer hoy el Premio Nobel de la Paz para 1930, el obispo Soederblom pronunció un discurso, en el cual declaró que la Iglesia debía prohibir el servicio militar para evitar la guerra.

"Hasta añora—añadió—la Iglesia no ha cumplido su deber de impedir la guerra y por consiguiente ha fracasado, y este fracaso debe confesarlo humildemente haciendo todo lo posible para mejorar su influencia.

"La Iglesia debe combatir todo Gobierno que voluntariamente prepara la guerra; y nuestra actividad por la paz debe ser más enérgica. Sólo combatiendo los defectos inherentes a la raza de Adán puede obtenerse la paz".

Señaló los progresos hechos por el movimiento ecuménico.

El Rey, el Príncipe Heredero y su esposa, que estaban presentes, fueron los más entusiastas en aplaudir este discurso.—(U. P.)

Aunque anularon el complot de Ramzin y sus colaboradores, los rusos soviéticos continúan temiendo una supuesta invasión

(Correspondencia cablegráfica de Eugene Lyon, exclusiva para "La Nación")

MOSCU, 11.—El proceso por complot intervencionista anti-soviético ha intensificado la profunda convicción de que es inevitable una guerra internacional contra Rusia y, aunque la conspiración ha sido frustrada, es creencia general aquí que se están preparando otras que se esperan solamente el momento propicio para atacar.

El editorial de "Pravda", típico de los centenares que por su estilo se publican en todo el país, pone en guardia contra el peligro de la intervención con esta frase: "El Estado Mayor francés escogerá otros guardias blancos ya que Ramzin y sus colaboradores han quedado en la impotencia."

La sospecha de una guerra inminente es uno de los elementos más serios de la política del Gobierno, y aun el precipitado apurar de la industrialización se debe en parte al deseo de tener la independencia económica antes de que se inicie la ofensiva contra Rusia.

Los comunistas creen, especialmente en vista de la actual desocupación y depresión mundial, que las naciones capitalistas no pueden permitir que el único Estado comunista prospere. Sostienen, además, que "el apetito imperialista hacia esa rica e inexplotada sexta parte de la superficie habitada de la tierra que está bajo la bandera roja, se aguza por su propia situación económica".

La vigilancia constante y el robustecimiento de las defensas son por lo tanto los más repetidos lemas que se emplean por todos los medios para llegar a las masas populares.

El ideal del Kremlin parece ser que todo hombre, mujer y niño aprendan a manejar rifle y máscara contra gases para estar listos a fin de repeler la supuesta invasión.—EUGENE LYON.

La inmigración japonesa en Brasil

RIO DE JANEIRO, 11.— Entre los países que contribuyen al aumento de población de Brasil, figura en primera línea Japón, cuya inmigración se inició hace más de 20 años al Estado de Sao Paulo y ha sido regulada por un tratado reciente entre ambos países. Hasta 1914, la inmigración japonesa era pagada íntegramente por dicho Estado, el cual quería atraer inmigrantes agrícolas. Ya en 1927 había más de 65,000 japoneses en Sao Paulo; hoy día pasan de 100 mil.

Es digno de notarse que jamás se ve un inmigrante japonés sin trabajo, ya que esta inmigración está tan bien organizada, que el puesto está esperando al japonés desde que sale en viaje. La mayoría se dedica a la plantación de café, pero muchos cultivan arroz y algodón y el distrito arrocero japonés de Triángulo Mineiro tiene reputación en todo el país por sus excelentes productos; lo mismo con el algodón que producen los japoneses en el distrito de Sorocabana.

La producción de la agricultura japonesa en Brasil representa ahora los siguientes valores: café, 10 millones de pesos; arroz, 9 millones de pesos; algodón, 5 millones de pesos. Los datos estadísticos recientes estiman que el total de la producción japonesa, incluyendo la agrícola, pasa de noventa millones de pesos al año.— (U. P.).

Aumenta la creencia de que Doumergue se verá obligado a disolver el Parlamento

(Correspondencia cablegráfica de Richard D. McMillan, exclusiva para "La Nación")

PARIS, 11.—En las esferas oficiales se espera con paciencia el resultado de los esfuerzos del senador Theodore Steeg, para organizar el Gabinete, pero aumenta la impresión de que el Presidente Doumergue puede verse obligado a disolver el Parlamento y celebrar nuevas elecciones.

Semejante medida no se ha usado desde hace cincuenta años, pero puede hacerla necesaria la complicación del sistema de los partidos políticos, por el cual no hay mayoría estable ni en la Cámara ni en el Senado.

La necesidad de continuar la Administración por intermedio de los Ministerios obliga al Presidente a buscar un Premier que pueda asegurarse mayoría.

Desde la caída de Tardieu han fracasado Barthou y Laval, y Steeg está ya señalado para un pronto fracaso aunque llegara a formar el Gabinete, lo cual es dudoso. Por esto, el Presidente Doumergue se ve ante la creciente posibilidad de tener que disolver el Parlamento, lo cual seguramente evitará mientras le sea posible.

La Constitución autoriza al Presidente para disolver el Parlamento y convocar a elecciones lo más pronto posible a raíz de la caída de un Gabinete.

En conformidad al proceso de disolución, el Presidente debe enviar un mensaje al Senado y Parlamente, en el cual explique la posibilidad de encontrar una mayoría e insinúa la disolución del Parlamento, medida que será sometida a votación en el Senado.

Si el Senado se niega a autorizar la disolución del Congreso, el Presidente no tiene otro medio de forzarla salvo el envío de repetidos mensajes de disolución al Senado.

La Cámara no tiene nada que opinar en lo que se refiere a la disolución, la cual debe ser tratada sólo por el Senado.

La única disolución del Parlamento que se registra fué llevada a cabo en 1877 bajo la Presidencia del mariscal MacMahon.

Muchas personas creen que Doumergue todavía tiene posibilidades de convencer a Briand o a Poincaré para que se encarguen de organizar el Ministerio a pesar de sus repetidas negativas.—RICHARD D. MCMILLAN.

ITALIA

EL PREMIER AUSTRALIANO LLEGO A ROMA

ROMA, 11. — El Premier de Australia, Mr. Scullin, llegó a esta capital esta tarde a las 19. — (U. P.)

Se desmienten falsos rumores sobre renuncia del Presidente Machado, de Cuba

LA HABANA, 11. — El Presidente Machado suspendió las garantías constitucionales esta tarde a raíz de haberse producido varios encuentros entre la policía y los estudiantes en el curso del día.—(U. P.)

LA HABANA, 11. — Una declaración dada en el Palacio Presidencial relacionada con los rumores acerca de la renuncia del señor Machado, dice: "El Presidente de la República no ha renunciado ni piensa en renunciar, porque no hay motivo para ello".

La suspensión de las garantías constitucionales ha tranquilizado a la multitud; pero hay aún alguna tensión en la capital.

Las mejores informaciones indican que las únicas bajas habidas en los desórdenes de hoy, son ocho heridos leves. Además, hubo tiros al aire y muchas ventanas y lámparas rotas a pedradas. — (U. P.)

LA HABANA, 11.—La suspensión de las garantías constitucionales es equivalente a la ley marcial porque las tropas están patrullando nuevamente las calles, pero no se ha declarado aun oficialmente la ley marcial.

A media tarde, ya se había restablecido el orden.

La suspensión de las garantías se aplica a toda la isla.—(U. P.)

LA HABANA, 11.—Los encuentros de la mañana dieron por resultado unos ocho heridos leves y gran número de ventanas y faroles de alumbrado destrozados.

La ciudad se nota nerviosa y agitada.

La reunión del Gabinete esta mañana, sin asistencia del Presidente Machado, originó rumores de que éste había renunciado y aunque esto ha sido desmentido, los rumores persisten.—(U. P.)

ALBERTO EINSTEIN LLEGO A NUEVA YORK

NUEVA YORK, 11.— Alberto Einstein llegó a bordo del "Belgen Land" desde Amberes.

Después de una entrevista concedida en el trayecto entre la isla de la Cuarentena y el malecón, Einstein habló por radio desde a bordo. Hizo una breve declaración, en la cual dijo que si Estados Unidos "se dedica alguna vez a la tarea", puede destruir por completo la terrible tradición de violencia militar, bajo la cual Europa y todo el mundo continúa sufriendo.

"Es en esta línea de esfuerzos que reside vuestra acción en el momento actual y vosotros debéis sentiros capaces y deseosos de aceptar este alto deber, que el destino ha puesto inesperadamente en vuestras manos. Sé que os construiríais con ello tal monumento de gratitud y afecto como jamás se ha erigido a nación alguna dentro de la memoria humana."—(U. P.).

GRAN BRETAÑA

WINSTON CHURCHILL Y LA INDIA

LONDRES, 11.—El ex - Canciller del Tesoro, Mr. Winston Churchill, pronunció hoy un discurso ante la India Empire Society, en el cual dijo: "Gran Bretaña no tiene ninguna intención de abandonar el control efectivo de la vida y el progreso en la India. La Conferencia actual sobre la India, no tiene poder para dictar una constitución para ese territorio y no se ha llegado a ningún acuerdo en ella que obligue moral o legalmente al Parlamento".

"Por engaño—agregó—24,000 políticos o sus prosélitos han sido encarcelados en la India. Los desórdenes han sido reprimidos y el gandhismo está por el momento considerablemente reducido".—(U. P.)

LA VOZ DE LAS PAREDES

Fué a la salida de un túnel, cuando mi vecino del frente, al parecer, turista norteamericano, me dió conversación:

—Los chilenos no saben viajar— me dijo. — Tienen ojos y no ven. Nunca observan nada útil y, si miran, es para fijarse en algo que no les conviene.

—Pero, señor...

—Sí; sí. Ud. mismo, a pesar de que parece una persona culta, ha venido haciendo grandes tonterías visuales: Primero, fijó la vista en esa señorita y, en seguida, se puso usted a contemplar el paisaje.

—Y ¿qué ve usted de malo en eso?

—Ninguna de las dos cosas le conviene. Suponga usted que la señorita —que también carece de todo espíritu de observación— le corresponde y se casa con usted. Le hará sumamente desgraciado: Una muchacha que desperdicia parte de un viaje en mirarlo a usted, en vez de aprovecharlo en obtener nociones útiles para el hogar— por ejemplo, cuál es el mejor jabón de tocador, que alimento debe darse a los pequeños, qué barcos son los más cómodos para hacer un viaje, etc.— tendrá que ser por la fuerza una mujer insoportable. Su aseo dejará siempre qué desear, sus chicos se criarán flacos y si usted toma un vapor para ir a Europa naufragará seguramente, con toda la familia.

—¡Es usted bien pesimista!

—No, caballero. Soy simplemente observador. Todo eso que le he dicho, puede sucederle si continúa mirando a la muchacha.

—Bueno, ¿y si miro el paisaje?

—¡Oh! Entonces puede pasarle algo peor. El campo de Chile es muy bonito y, por lo tanto, sumamente peligroso. Desde esta ventanilla no se ve el polvillo, ni la epizootia, ni el gorgojo, ni la baja de los productos. No es raro que usted caiga en la tentación de hacerse agricultor y compre el fundo. A los dos años tendrá usted que marcharse para no interrumpir el match entre la Caja Agraria y la Caja Hipotecaria. Usted estará arruinado.

—¡Qué pronósticos, señor!

—Sí; estará arruinado y quizás se pegue un tiro, en vez de morir ahogado en un naufragio como le habría sucedido casándose con la niña. Y todo por mirar el campo, en lugar de mirar las estaciones.

—¡No lo entiendo!

—Bueno; aunque no lo entienda, le sucederá todo eso y mucho más si no se corrige de su distracción. Y lo mismo que a usted, le acontecerá a ese caballero, bastante sucio y mal oliente, por pasar distraído ante las estaciones; y a esa señora que viste como un perro y cuyo chico se le morirá de raquitismo, también por no mirar las estaciones, y a ese joven inexperto que será devorado por los peces sólo por no darse el trabajo de asomarse a la ventanilla y mirar las estaciones. ¡Realmente, cuando uno ve tanta estulticia, le dan ganas de tirarse tren abajo! ¡Y pensar que toda esta gente podría estar contenta, limpia, bien vestida, con los chicos rollizos, deleitándose con la perspectiva de algunos días a bordo, si abrieran los ojos, si prestaran oído al grito salvador de las paredes. Porque esa es la verdad: El adagio popular dice que las paredes oyen. Es posible; pero las de las estaciones claman, imploran, aconsejan...

—Este hombre está loco— me decía yo para mi capote, mientras el turista seguía cada vez más inspirado.

—¡No desoiga el llamamiento que le hacen las murallas, no eche en saco roto sus recomendaciones! En un momento más el tren habrá parado y será tarde.

En ese mismo instante la máquina dió un pitazo. Ibamos frente a una estación. Sin darme tiempo a replicar el terrible turista me cogió del cuello y me asomó, a viva fuerza, la cabeza fuera del convoy.

—¡Mire, mire! deleite sus ojos en esa maravilla. Oiga el clamor sublime de ese muro. Vea ese anuncio de Gath y Chaves que es una maravilla, escuche la vocecilla suavísima y delicada del Perfume y Flores de Pravia, deléitese con el robusto llamado de la Avena Siembra que engorda de sólo oírlo, y muérase de ganas de viajar mirando esos transatlánticos de la P. S. N. C. y esos rápidos vapores de la Grace Line.

Lea "La Nación", el mejor diario de la capital; cuando tenga sed beba Panimávida; alumbre su casa de campo con la Delco Lux que ofrece Carr Haynes; entretenga a los suyos con las magníficas radiolas R. C. A.; comprele a sus niños bicicletas Husquarna y si es agricultor, piense que su campo no le producirá nada si no lo abona con Salitre.

¡Qué magnífico coro de voces es el que entonan en su honor los avisos de las estaciones!

Medio ahogado por las férreas manos del turista, miraba aquellos anuncios cuyo contenido parecía incrustárseme en el cerebro.

—Yo los he visto, señor,— grité por fin.— Me los sé casi de memoria. Suélteme... Pero ¡Quién es usted, por todos los demonios!

El turista estalló en una carcajada:

—¿Yo? ¿Quién soy yo? ¿Aún no me conoce? Soy el espíritu de la propaganda moderna, soy el representante de la empresa de avisos de Bofill que no acepta que nadie, por ningún motivo, se desentienda de un anuncio, que él haya colocado en su camino! Que un señor iba dormido; que otro ha cerrado las persianas y no ha querido verlo en la estación; pues, ¡han sacado bien poco, porque han tenido que leerlo en este artículo! En vez de ingerir un aviso de seis líneas han tenido que tragarse seis columnas de tipo menudito. El que no oye la voz de las paredes tiene que escuchar la voz de las columnas.

Lt—X

Concurso

De acuerdo con lo dispuesto en el decreto 2175, de 21 de agosto último, del Ministerio de Justicia, llámase a concurso para proveer tres plazas de médicos legistas autopsiadores y tres de médicos legistas alienistas (Penitenciaría, Casa de Orates y Casa de Corrección de Mujeres).

Los antecedentes deben ser presentados al Director del Instituto Médico Legal, Avenida La Paz 1012, hasta el 24 de diciembre de 1930.

Ct-16-D EL DIRECTOR.

FARMACEUTICO PARA NATALES NECESITASE

Datos: Dirección General de Beneficencia (Departamento Técnico).

Monjitas 665

DE 5 A 7 P. M.

Ct.—12-Dic

SOCIEDAD DEL CANAL DE MAIPO

Se avisa a los señores Accionistas que antes del 15 del presente deben efectuar el pago de sus cuotas, incurriendo en intereses penales los que pagaren después de ese día.

Santiago, diciembre de 1930.

Ct-14-D-3549 EL SECRETARIO.

PROPUESTAS

Solicítanse propuestas públicas para proveer de forraje al ganado de Carabineros de Chile, durante el año 1931.

Bases y antecedentes en la Dirección General de Carabineros, calle del Cerro N.o 143 (Sección A-2).

Las propuestas se abrirán el día 15 de diciembre próximo, a las 15 horas.

EL DIRECTOR GENERAL

Ct-15-D

DEFUNCION

Ha fallecido la señora

GLORIA BASCUÑAN BRAVO DE SIERRALTA.

Su restos serán sepultados en el Cementerio Católico, debiendo partir el cortejo de Agustinas 1366, a las 17 horas de hoy.

Df-X-3536

DEFUNCION

Ha fallecido el señor don

José Toribio Medina Zavala

Sus restos serán sepultados en el Cementerio General.

LA FAMILIA.

DEFUNCION

Ha dejado de existir nuestro querido hijo

JOSE MANUEL

Sus restos serán sepultados hoy, a las 4.30 de la tarde, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa, Manuel Rodríguez 460.

Ramón Luco y familia.

Df.—X.

DEFUNCION

Ha fallecido en Chuquicamata nuestro querido hijo y hermano, subteniente del Ejército,

Pedro A. Sanhueza González

Sus restos llegarán esta noche a Santiago, para ser conducidos al Cementerio General mañana sábado, a las 9 1|2 A. M., desde la Estación Mapocho.

Alfredo Sanhueza O., esposa e hijos

EXPRESION DE GRACIAS

Damos los más sinceros agradecimientos a todas las personas que acompañaron a su última morada los restos de nuestro inolvidable nieto y hermano

Emilio Roca de Lacalle

LA FAMILIA.

Df.—X.

DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestra querida e inolvidable hermana, tía y cuñada, señorita

ZULEMA MUÑOZ VICENCIO

sus funerales se verificarán hoy privadamente.

Homero D. Ossandón y familia.

Df.—X.

INFORMACIONES DE PROVINCIAS

DE NUESTROS CORRESPONSALES RECIBIDAS POR TELEGRAFO CORREO Y TELEFONO

Ricardo Alfaro mató a su novia y después se suicidó

IQUIQUE, 11.— Ricardo Alfaro, pretendiente de Jovita de Jesús Escobar, muchacha de 15 años de edad, le disparó tres balazos que le causaron una muerte inmediata. En seguida, Alfaro se suicidó con la misma arma.

Se ignoran las causas de la tragedia.— (Bustamante.)

CAUTIN

El puente carretero sobre el Quepe

TEMUCO, 11.— El 16 del actual se verificará la recepción del puente carretero de cemento armado sobre el río Quepe, situado en el camino longitudinal, entre las estaciones de Quepe y Metrenco. La comisión receptora estará formada por el Intendente de la provincia, señor René Reyes, el ingeniero de la Dirección de Obras Públicas, señor Ponce de León y el ingeniero de la provincia, señor Alberto Asenjo.— (Arellano).

Nuevo directorio eligió la 1.a Cía. de Bomberos

TEMUCO, 11.— La 1.a Compañía de Bomberos eligió el siguiente nuevo directorio: Director, señor Domingo Ibacache; capitán, señor Leoncio León; secretario, señor Sótero Jiménez; tesorero, señor Honorio Medina.

Quinta Compañía "Hacha y Agua": Director, señor Oscar San Martín; capitán, señor Juvenal Aburto; secretario, señor Onofre Manríquez; tesorero, señor Nolberto Corvalán. — (Arellano).

UN SENTIMIENTO UNANIME DE INDIGNACION HA PRODUCIDO EN EL PAIS EL ATENTADO CONTRA S. E.

La opinión pública de todas las ciudades condena enérgicamente los criminales propósitos de sus autores para quienes pide un castigo ejemplar. — Los editoriales de los diarios se hacen eco del sentir de los elementos sanos y patriotas. — Las autoridades y representantes de todas las actividades de las provincias han enviado telegramas de adhesión a S. E.

EN VALDIVIA

VALDIVIA, 11.—Tanto aquí como en las localidades principales de la provincia visitadas por el corresponsal, se han levantado unánimes voces de condenación contra el criminal atentado que se urdió contra el tren presidencial en el Río Maipo. —(Barra).

VALDIVIA, 11. — El diario "La República", protesta editorialmente de la actitud criminal de los elementos del centro del país que nada producen y que mucho ambicionan y levantan la bandera del odio y de intereses particulares contra los grandes intereses de la nación.

Tuvimos oportunidad de presenciar gran parte del recorrido que el Presidente de la República realizó en automóvil, casi solo, por campos y pueblos, encontrando en todas partes caras alegres, aplausos, arcos de triunfo y voces de aliento.

Durante la excursión que realizó a Patrohué, Lago Todos los Santos, en plena cordillera, entre bosques espesos y volcanes, a cientos de kilómetros de distancia de los pueblos más cercanos, no hubo celadas, sino entusiastas aclamaciones de los habitantes de esta casi solitaria región. Sin embargo, en pleno valle central, próximo a las ciudades populosas, los elementos criminales preparaban una máquina infernal para hacer volar el tren presidencial, en el que viajaban más de cien personas.

Termina diciendo que los habitantes sureños no habrían quedado impasibles si los designios criminales se hubiesen realizado.—(Barra).

EN ARICA

ARICA, 11. — La noticia del criminal atentado contra S. E. el Presidente de la República y comitiva produjo en esta ciudad una ola de indignación y de protesta.

El diario "El Pacífico" publicó hoy el siguiente artículo:

"Frente al crimen dado a conocer ayer por este diario, se ha producido, como lo habría previsto, una reacción de protesta general.

Arica no concibe que el furor de los viles mercaderes arrojados del Templo haya llegado hasta los extremos de fraguar un crimen monstruoso, que habría sumido a la Patria en días de horrible desconcierto.

Suponíamos toda clase de intentonas de parte de quienes llevan sobre sí, por obra de la Revolución triunfante, el estigma de la vergüenza con que dilapidaron los caudales públicos, enervaron la energía nacional, impidieron durante medio siglo el progreso social, mantuvieron a las clases modestas, obreras e intelectuales del país en la más abyecta e injusta de las miserias, pero nunca jamás pasó por nuestras mentes la idea de que en Chile se llegase hasta el crimen cobarde y alevoso como medio de satisfacer pasiones bastardas.

Nos hemos casi sonreído cuando los politiqueros desplazados, haciendo una infame caricatura de los tiempos heroicos de la Revolución Francesa y prostituyendo el nombre santo de la Libertad, la invocaban para encubrir sus planes de revuelta. Pero hoy frente a la cobardía, iniquidad y alevosía de que se ha dado muestras, no cabe ya la sonrisa perdonadora o indiferente; hoy se impone el latigazo fulminante y vengador, hoy se hace indispensable el castigo severo y ejemplar.

Si se descubren vinculaciones políticas al crimen de ayer, el país entero pedirá que sobre los responsables caiga inexorable la espada de la justicia, porque no puede permitir que la acción de los desalmados perturbe o interrumpa la obra de reconstrucción en que estamos empeñados todos los buenos ciudadanos

El atentado ha producido una reacción favorable. Laboradores anónimos y recios de todas las actividades, los trabajadores de Chile estamos forjando a la sombra del actual régimen de justicia esta patria grande de mañana, estamos modelando de nuevo esta tierra bendita y su futuro verdaderamente libre. Los obreros del músculo y del intelecto, el conjuro de la atrocidad que se tramaba, abriremos los corazones a la voz vengadora que nos está llamando en esta hora suprema y opondremos a la infamia nuestra nobleza y al ataque traidor nuestra valentía y a la obra desquiciadora nuestra esperanza". — (Edwards).

EN CASTRO

CASTRO, 11.—Inmediatamente de tenerse conocimiento del atentado contra el Presidente de la Repúbli y comitiva, las autoridades, con el Primer Alcalde a la cabeza, pasaron a la Gobernación a manifestar su adhesión al Gobierno. Igual cosa hicieron los jefes de los establecimientos secundarios y primarios de instrucción, el personal de la Gobernación Marítima y de las aduanas, el agente de la Caja de Ahorros, el tesorero fiscal, el oficial civil, personal de correos y representantes de todas las instituciones locales. — (Triviño).

EN PUERTO MONTT

PUERTO MONTT, 11.—En todos los círculos de la ciudad ha producido un sentimiento de profunda indignación el atentado urdido contra la persona de S. E. el Presidente de la República. En todas partes se oyen voces de protesta y se pide el más severo castigo para los que resulten culpables de este crimen.

Se han enviado numerosos telegramas de felicitación a S. E.—(Casas).

EN PALMILLA

PALMILLA, 11.—Un sentimiento unánime de justificada indignación ha producido la noticia del salvaje atentado con que se ha pretendido hacer víctima al salvador de la patria, Excmo. señor Ibáñez, su distinguida comitiva y personal ferroviario, durante el viaje de regreso de la gira triunfal al sur.

El extravío, la demencia, pasiones bastardas y antipatrióticas de cerebros enfermizos obsesionados por ambiciones desmedidas, convirtieron a estos victimarios en corazones de hiena al forjar este horroroso crimen sin precedentes en la historia, pero felizmente frustrado.—(Orella).

EN CHILLAN

CHILLAN, 11.—"La Discusión", comentando en primera página y en gruesos caracteres, el intento criminal de volar el puente del río Maipo, al paso del tren presidencial, dice lo siguiente:

"Nuestra protesta".—Este diario no puede menos que expresar su enérgica protesta ante el atentado de que se ha pretendido hacer víctima al Primer Mandatario de la Nación, Excmo. señor Ibáñez. No se puede concebir, en verdad, que en estas horas en que todos necesitamos del mayor orden y de la mayor tranquilidad para alcanzar el restablecimiento económico de la República, haya espíritus, haya hombres que se empeñen por conducir al país situaciones de desconcierto, de incertidumbre y de desastre. Felizmente el golpe aleve ha fracasado. Expresamos nuestra complacencia por ello y nuestra protesta ante el criminal atentado".—(Troncoso).

EN OSORNO

OSORNO, 11.—Profunda indignación ha causado en todos los círculos de esta ciudad el criminal atentado contra S. E.

Numerosas personas han enviado telegramas de felicitación y adhesión al Excmo. señor Ibáñez por su feliz escapada y al mismo tiempo condenan el torpe atentado.

El gobernador de este departamento, don Francisco Lopetegui ha enviado a S. E. un telegrama de adhesión a nombre de todos los habitantes de esta ciudad y le reitera la lealtad de que se le dió muestras durante su reciente visita.—(Viveros).

EN TALCA

TALCA, 11.— La más enérgica condenación ha producido en todos los círculos sociales y comerciales de Talca, el atentado criminal contra la persona del Presidente de la República y comitiva, a su regreso a Santiago.

Verdadera indignación ha causado este hecho, que de realizarse, pudo haber tenido consecuencias funestísimas para el país y habría causado una enorme cantidad de víctimas.

Sin medir el acto criminal, propio únicamente de cerebros ofuscados, la opinión general condena el atentado y confía en que una vez que la justicia aclare las responsabilidades, haga caer sobre los culpables todo el peso de la ley, ya que hechos semejantes merecen el castigo mayor y la condenación del país entero.

El diario "El Día" publica el siguiente editorial titulado "Criminal atentado":

"El crimen frustrado y que debía producirse en el puente del Maipo, al paso del tren presidencial, viene a agregar un motivo más para la perturbación de la tranquilidad pública.

"Conciencias muertas por el hábito en el crimen, se han prestado para servir de instrumentos a bastardas pasiones, haciendo un amasijo capaz de echar sobre nuestro prestigio nacional un baldón imborrable y de entregar al país a la funesta anarquía.

"No es del caso entrar a aquilatar las consecuencias que hubiera traído para nuestra nación la catástrofe que se preparaba. Los momentos son de acción eficaz como medida que sirva de saludable escarmiento para los que han hecho del desorden la función ordinaria de su vida, y que debelados sus actos, acuden a parapetarse en los protocolos jurídicos o en las triquiñuelas tinterrillescas para volver después a las andadas.

"El país necesita tranquilidad, orden y garantías para entregarse al trabajo que ha de restañar las consecuencias de la crisis. Y si en otra oportunidad el crimen fracasado habría sido funesto para la República, cuanto más no lo sería en las circunstancias actuales.

"Durante el recorrido que acaba de hacer por el país, S. E. el Presidente de la República ha recibido las manifestaciones más francas, espontáneas y entusiastas, que dicen a las claras que el país lo acompaña en sus propóeitos de todo corazón y que le agradece los sacrificios que se ha impuesto en beneficio de la nación.

"El crimen preparado en las oscuridades y favorecido por las sombras de la noche, hace contraste con aquellas francas y nobles manifestaciones populares. La una es la manifestación de un verdadero patriotismo; la otra es la obra de un crimen cobarde.

"Es de esperar que en este caso el castigo ande a parejas con la culpa, por doloroso que sea".— (Iturriaga).

EN LINARES

LINARES, 11.— El atentado contra S. E. el Presidente de la República, ha levantado protestas en todos los círculos de la localidad y la región, condenándose unánimemente la maldad de los autores que debe ser castigada en proporción a la enormidad del crimen que se pretendía cometer.— (Espinosa).

EN CONCEPCION

CONCEPCION, 11.— Durante todo el día de hoy, numerosas personas han pasado a la Intendencia de la provincia, a presentar al Intendente, don Renato Valdés, sus protestas por el atentado en contra de S. E., a la vez que sus congratulaciones por su feliz escapada.

Entre estas personas, figuran don Aurelio Lamas Benavente, propietario de el diario "El Sur"; don Pedro Moller Zerrano, Director de la Compañía Chilena de Electricidad; los directores del Club Concepción, todos los funcionarios y jefes de los servicios públicos de la provincia, el Cuerpo Consular, presidido por su Decano don Antonio Aninat; los comuneros de la Población Graciela Letelier de Ibáñez, y numerosas y destacadas personalidades de esta ciudad.—(Poblete).

La Escuadra de Evoluciones fondeó en Corral

VALDIVA, 11.— La Escuadra de Evoluciones que comanda el Almirante señor García Castelblanco, entró al puerto de Corral. El Itendente de la provincia, acompañado del jefe de la División Militar, general Ludwig, la visitará esta tarde.

En la ntendencia [?] se celebrará una reunión para acordar los festejos que se tributarán a los marinos.— (Barra).

SANTIAGO

El Inspector del Trabajo, Sr. Julio César Rojas

SAN BERNARDO, 11.— Recientemente ha sido trasladado a Santiago el Inspector del Trabajo, señor Julio César Rojas, quien va a prestar sus servicios en la Secretaría de Bienestar Social de la capital.

El señor Rojas sirvió el puesto de Inspector en San Bernardo, por espacio de 8 meses, durante los cuales logró organizar un buen servicio de fiscalización de las distintas leyes que tenía a su cargo.

Su alejamiento ha sido muy lamentado.— (Corresponsal).

Las plantaciones fiscales

SAN ANTONIO, 11.— Con motivo de una publicación hecha por un diario de Santiago, en la que se sostenía que había privaciones para entrar a las plantaciones que existen al noroeste de esta ciudad, el Administrador del puerto, señor don Francisco Fernández Otaegui, nos ha expresado que no se trata de privar al público de que disfrute de las bellezas y panoramas del bosque, sino de conservar el criadero de árboles fiscales que allí se mantiene. Con estos árboles se pondrá en práctica el plan de grandes plantaciones que se hará con el objeto de contener las dunas, sin lo cual esta ciudad no podrá fácilmente extenderse. — (Caviedes).

V A L D I V I A

Pérdidas por 150 mil pesos ocasionó un incendio en La Unión

Destruyó el Club Social y una casa de don Arturo Cañas

LA UNION, 11.— A las 4.30 de la madrugada se declaró un gran incendio que destruyó completamente el local del Club Social, y una propiedad de don Arturo Cañas. Las propiedades contiguas de don Francisco Aguirre y de doña Celedonia viuda de Corvalán, sufrieron serios perjuicios.

Se ignora el origen del fuego, y las pérdidas se calculan en 150,000 pesos. Hay seguros comprometidos.

La eficaz labor de los bomberos impidió que el fuego se propagara a otras casas cercanas.— (Morales).

C O N C E P C I O N

2 hombres perecieron ahogados en Coronel

a pesar de la valiente intervención de Rosita Medel

CORONEL, 11.—Dos pescadores perecieron ahogados al tratar de varar una chata en la playa y a pesar de la valiente intervención de Rosita Medel, la joven nadadora de este puerto que ha salvado tantas vidas.

Aurelio Soto y José Dolores Ríos tripulaban una chata que trataron de varar cerca del muelle fiscal. Pero la fuerte marejada la volcó y los dos hombres, que no sabían nadar, perecieron ahogados.

Rosita Medel, que se encontraba cerca, se echó al agua y trató de salvar a los infortunados pescadores. Pero sus esfuerzos resultaron inútiles.

Rosita Medel tiene 23 años de edad y ha intervenido en repetidas ocasiones en el salvamento de las víctimas del mar.—(Wilson).

Regresaron a Santiago los miembros de la Corte Marcial

CONCEPCION, 11.— Regresaron a Santiago los miembros de la Corte Marcial, generales Acacio Rodríguez, Fernando Sepúlveda, coronel Miguel Berríos y los señores Carlos Ríos Talavera, Osvaldo Fuenzalida y el secretario Demetrio Gutiérrez.— (Poblete).

Empezaron los exámenes

CORONEL, 11.— De acuerdo con los reglamentos respectivos, ayer empezaron los exámenes en las escuelas primarias del departamento, para lo cual la Gobernación decretó, en su oportunidad, el nombramiento de las comisiones examinadoras.— (Wilson).

Nuevo sub-prefecto de carabineros

CORONEL, 11. — Con motivo de haber sido trasladado a Santiago el mayor de carabineros, don Ricardo Castro, recientemente se ha hecho cargo de la Sub-prefectura de Carabineros de Coronel, el mayor señor Tomás Dagnino.— (Wilson).

ATACAMA

Movimiento demográfico en Copiapó

COPIAPO, 11.— El Oficial Civil, don Alberto Lorca, ha suministrado los siguientes datos correspondientes al año 1930, hasta el 30 de noviembre: Matrimonios, 105; nacimientos, 630; defunciones, 416. Se han legitimado 60 hijos.— (Barquín).

Exposiciones

COPIAPO, 11.— A cargo del profesor don Nemesio Maraboli, se presentó una interesante exposición de trabajos manuales. Fué muy visitada por las autoridades y vecinos.

—Un franco éxito alcanzó también la exposición de la escuela vocacional dirigida por la señorita Graciela Moreno.— (Barquín).

La Cámara de Comercio de Copiapó

COPIAPO, 11.— Esta nueva institución tiene aprobados los estatutos por los cuales regirá sus funciones. Pronto serán sometidos a la consideración del Supremo Gobierno para su personalidad legal— (Barquín).

A N T O F A G A S T A

Un incendio dejó sin hogar a mucha gente pobre en Antofagasta

El siniestro se produjo en una cité ubicada frente al Mercado Modelo

ANTOFAGASTA, 11. — A las 2 de la tarde se produjo un incendio en una cité ubicada en la calle Maipú, frente a la Plaza Sotomayor, toda habitada por gente pobre, en su mayoría mujeres que trabajan en puestos y cocinerías del Mercado Modelo.

En los momentos en que estalló el incendio corría un fortísimo viento, lo que hizo pensar que el siniestro alcanzaría grandes proporciones; pero la acción acertada de los bomberos, que concurrieron en masa, trabajando con las bombas automóviles, logró dominar el fuego en media hora.

La propiedad pertenece al Banco Mercantil de Bolivia y está asegurada en cien mil pesos. Toda ella está circundada por una alta muralla de cemento.

El fuego fué circunscrito al interior de la casa en que hizo su aparición.

Esta casa está ubicada en el piso bajo, y las llamas salieron de las piezas número tres y cuatro, cuyos moradores se encontraban trabajando en la calle. El cuerpo del edificio a que pertenece esta casa se componía de seis habitaciones, las cuales se quemaron totalmente. Sus moradores quedaron prácticamente en la calle, pues perdieron todos sus modestos enseres.

La casa colindante del lado derecho, también perteneciente a la cité, y habitada igualmente por gente pobre, sufrió graves perjuicios con la acción del agua, pues los bomberos hubieron de atacar las llamas desde el techo de dicho edificio, penetrando el agua a todas sus dependencias. De esta manera los enseres de los moradores quedaron completamente arruinados.

Los daños ocasionados por el siniestro mismo no son, en realidad, muy cuantiosos. Lo más doloroso es que las pérdidas afecten a tanta gente pobre. — (Asmussen).

COLCHAGUA

Diez parlamentarios visitarán San Fernando

SAN FERNANDO, 11.— Reina mucho entusiasmo por recibir a una comisión de diez parlamentarios que arribará el sábado, invitada por el Comité de Defensa de San Fernando. Se preparan diversos festejos en su honor.— (Soto).

En honor del juez del crimen

SAN FERNANDO, 11.— Anoche, el mayor señor Cuevas ofreció una comida al juez señor Víctor Penjeam y señora. Asistieron: el Gobernador señor Alejandro Escobar, el mayor señor Cavada y señora, don Armando Bascuñán y señora, don Carlos Ríos y señora Elena Almarza de Huneeus. —(Soto).

Manifestación al nuevo Alcalde de San Vicetne

SAN VICENTE, 11.— Ayer, a las 18, se efectuó el banquete ofrecido en honor del nuevo Alcalde señor Ignacio Droguett. Asistieron el Gobernador, señor Abel Huidobro, funcionarios públicos, agricultores y miembros de la colectividad española

Ofreció la manifestación el abogado don Manuel Diez, y hablaron a continuación, el presbítero don Luis Villarroel y los señores Octaviano Opazo, Rafael Bravo, Plácido Calderón y Joaquín Corupedo. Contestó el festejado en una brillante improvisación.

Asistieron también vecinos de Requegua, Pencahue, Tunca y Zúñiga. —(Bravo).

De la sociedad de Copiapó



Señorita Yolanda Bertoglia C.

T. de MAGALLANES

Pasajeros que conduce el "Alfonso"

MAGALLANES, 11.— En el vapor 'Alfonso", que partió ayer a mediodía, partieron las siguientes personas:

Señoras: Carmela G. de Olea, Matilde B. de Alvarez, señorita Matilde Alvarez Bensen, señor Gonzalo Alvarez B., y niño Carlos Alvarez. Gobernador Martítimo don Ignacio Garay e hijo Ignacio Garay Ruiz Tagle, Capitán de Ejército don Humberto Garrido y teniente don Luis Jerez; abogado don Julio Larraín Luengo, y Jefe de la Sección de Investigaciones, don Rodolfo Melgarejo. — (Alvarez).

Visita de un funcionario naval

MAGALLANES, 11.— Se encuentra en ésta, por asuntos del servicio, el subdelegado naval don Alfredo Ponce de León.— (Alvarez).

Exito alcanzaron las festividades de la colonia alemana

MAGALLANES, 11.— Un éxito social y financiero fué la velada organizada por la colectividad alemana a beneficio del Colegio Alemán y de la Gota de Leche "Sara Braun". La kermesse y bazar fueron muy visitados, especialmente por el mundo infantil que admiró la variedad de los juguetes y los novedosos números. La última noche de la fiesta terminó con un animado baile.— (Alvarez).

C O Q U I M B O

Nunca se vé un ebrio en las calles de Combarbalá

Por falta de clientela cerraron sus puertas dos negocios de licores

COMBARBALA, 11.—Se ha perdido la memoria de la vez que se vió al último ebrio pasearse por las calles de este pueblo. Ningún parte por ebriedad figura en el libro de novedades del cuartel de carabineros y los dos últimos negocios de licores que aquí existían, acaban de cerrar sus puertas por carecer de clientela.

No es que la gente haya dejado de beber por falta de dinero ni por falta de vino. Los efectos de la crisis apenas si se han dejado sentir en este pueblo y el vino en él es abundante y de buena calidad. Lo producen los hermosos viñedos plantados en la falda de los cerros vecinos del pueblo y es de excelente sabor. Pero a los combarbalinos no les gusta y lo venden todo para afuera.

Los dos comerciantes en licores existentes hasta hace poco en el pueblo ensayaron todos los recursos imaginables para levantar el negocio. Pero no lo consiguieron y se vieron forzados a cerrar sus puertas, y ayer se llevaron en carretelas a la estación, que está distante algunas cuadras del pueblo, toda su existencia de licores. — (González).

Estación RADIOTELEFONICA

C. M. A. O. "LA NACION" ONDA 298.50

PROGRAMA DE HOY

De 13 a 13.30 horas: Concierto ofrecido por

INSTITUTO SANITAS

RITARMON (TONICO INSUPERABLE)

AGUSTINAS 1955 — TELEFONO 82438

De 18.30 a 19.—Concierto ofrecido por

Central Electric

DISTRIBUIDORES DE RECEPTORES MARCA PHILCO

AHUMADA 60

PHILIPS RADIO

De 20 a 20.30 horas.—Concierto "Phillips Radio" Fabricantes de Receptores

Premiados en las exposiciones de Londres y Sevilla, equipados con válvulas "Pentodos".

Pida demostraciones en las casas de Radio y Música.

De 20.30 a 21 horas. — Programa ofrecido por

—: RADIO SERVICE :—

Técnicos especialistas.— Aparatos y accesorios de calidad.

BANDERA 176 —:— CASILLA 1489

Concierto ofrecido por la Casa Besa y Cía. Ltda., importadora de los automóviles y camiones Dodge Brothers, y de los receptores modernos Atwaters Kent.

1. RACHMANINOFF: Preludio. Solo de piano por L. Alvares.
2. SCHUBERT: La Casa de las Tres Niñas, por la Orquesta.
3. THAIS, Meditation. Disco Victor.
4. RUNKER: Serenata Andaluza por la Orquesta.

CONCIERTO "LA NACION"

AUDICION DE MEDIO DIA: 12.30 A 14 HORAS

1. La Verbena de la Paloma
2. El Mango, Fox-Trot
3. Mariquita, Cueca 4 Huasos
4. Calla, Tango canción
5. Todo el mundo a palmotear
6. Luisa, Fox-Trot
7. Fanciulla del West, Puccini
8. Vals Triste, Sibelius
9. Luna de Carolina, Vals
10. Fanciulla del West, Puccini
11. Serenade, Volkmann, Orquesta
12. Picaruela Afortunada, Fox-Trot.
13. Devuélveme los besos, Tango
14. Ausencia, Canción 4 Huasos
15. Ríe, Payaso, Ríe, Vals

AUDICION DE LA TARDE: 19 A 20.30 HORAS

1. Madrid, Paso Doble
2. Muchacha, Canción
3. El Zar y el Carpintero
4. El Hacendado, Tonada
5. Berta, Tango
6. Carmen, Coro de las Cigarreras.
7. Rapsodia Húngara N.o 1
8. Cádiz, Serenata Española
9. Beau Soir, Canción
10. No es por hablar mal, Tango
11. Buque Fantasma, Balada
12. Y qué haremos hoy, Fox-Trot
13. Manon Lescaut, Puccini
14. Sonata en Sol mayor
15. Fausto, Dio Posente
16. Danubio Azul, Vals
17. Lohengrin, Merce Merce
18. Andrea Chenier, Nemico della... [?]

AUDICION DE LA NOCHE: 20.30 a 23.45

1. OTELLO, Ave María, Discos Victor.
2. PAGLIACCI, Ballatella, Leoncavallo.
3. CAVALLERIA RUSTICANA, Siciliana.
4. FAUSTO, Kermesse, Vin ou biere.
5. LA DOLORES, Jota, Disco Victor.
6. ADIOS NICANOR, Canción.
7. CONSEJOS, Tonada por los Cuatro Huasos.
8. AIX TI CHILE, Estilo.
9. FREISCHUTZ: Jagerchor.
10. SEVILLA, Solo de Castañuelas.
11. CLAIR DE LUNE Canción.
12. EL MATRERO, Opera Argentina, Disco Victor.
13. RACHMANINOFF: Preludio. Solo de piano por L. Alvares.
14. LA VIUDA MISTERIOSA, Tango. Disco Victor.
15. SCHUBERT: La Casa de las Tres Niñas, por la Orquesta.
16. HORA OFICIAL.
17. WIDOR: Serenade, por la Orquesta.
18. LA CENA DE LOS CARDENALES, por Carlos Prina.
19. ANGEL CERUTTI: Solo de Violoncello
20. MASSENET: Thais, Trío.
22. BRISAS SEVILLANAS. Disco Victor. Paso Doble.
23. LA CENA DE LOS CARDENALES, por Carlos Prina.
24. BRAHMS: Danza Húngara N.o 5, por la Orquesta.
25. UBALDO GRAZIOLI: Solo de Violín.
26. LUIS MILLER: Quando la sera al placido. Disco Victor.
27. LA CENA DE LOS CARDENALES, por Carlos Prina.
28. MOZART: Minuetto. Solo de piano por L. Alvares.
29. RUNKER: Serenata Andaluza, por la Orquesta.
30. TRAVIATA, Di Provemza. Disco Victor.
31. LA CENA DE LOS CARDENALES, por Carlos Prina.
32. AFRICANA, Adamastorse dell'Acqua. Disco Victor.
33. MADAMME BUTERFLY, Un bel Di...
34. THAIS, Meditation. Disco Victor.
35. TROVADOR, Di quella Pira.
36. FAUSTO, Ainsi que la brise legere. Disco Victor.
37. NOTICIAS DE ULTIMA HORA.
38. BOLETIN METEOROLOGICO.



AGENCIA GENERAL: ESMERALDA 1009
CORRESPONSALIA DE INFORMACIONES, AVISOS Y SUSCRICIONES)
TELEFONO 3721-4427. — CASILLA 109-V.

El nuevo hogar de los periodistas porteños

SERA INAUGURADO MAÑANA CON UNA RECEPCION SOCIAL

Mañana, a las 6 de la tarde, se inaugurará, con una recepción social, el nuevo local del Club de la Prensa, de Valparaíso, en calle Condell N.o 1457.

Han sido invitados el Intendente de Aconcagua, los alcaldes de Valparaíso y Viña del Mar, y conocidas personalidades del comercio, la banca y sociedad porteña.

En esta oportunidad se estrenará en este puerto, la orquesta sinfónica de Jazz, del maestro Davagnino, compuesto de 20 profesores, que ha ofrecido graciosamente su concurso a las nuevas actividades de los periodistas porteños.

AYER SE REALIZO EL PASEO DE LOS HUERFANITOS PORTEÑOS

En numerosos automóviles particulares y de alquiler recorrieron la ciudad, acompañados de bandas de músicos. — Alegres horas pasaron en el Sporting Club. — El regreso a los asilos.

Con el entusiasmo característico de todos los años se efectuó ayer el Paseo de los Huerfanitos, tradicional fiesta cuya magnífica organización estuvo a cargo de una comisión de distinguidas damas porteñas que preside la señora Emma Halle de Hermosilla, asesorada por las señoras Ana Phingstonr de Rosas, Graciela de Polanco, Graciela Ojeda de Ibáñez, Olga G. de Poudensan, Ester Orrego de Nieto, Berta L. de Lepeley y Mary S. de Thierry.

Contribuyó al brillo y éxito de ella la entusiasta cooperación de la Sociedad de Chóferes y el ofrecimiento de sus autos de numerosas personalidades y casas comerciales para pasear cómodamente durante el día a los huerfanitos de los distintos asilos de Valparaíso y Viña del Mar.

ASILOS ASISTENTES AL PASEO

Asilo Providencia, 300 niños en 43 automóviles.

Santa Ana Lourdes, 200 niños en 28 automóviles.

Hogar Arturo Prat, 60 niños en 8 automóviles.

Asilo El Carmen, 50 niños en 7 automóviles

Buen Pastor (Placeres), 60 niños en 8 automóviles.

LA CONCENTRACION

A las 10 horas se encontraban concentrados en la Plaza O'Higgins todos los autos de arriendos, particulares y varios camiones, que participaron en la fiesta, llevando a los niñitos de los diferentes Asilos.

LA PARTIDA

A las 11 horas, partió la alegre caravana en dirección al Sporting Club; encabezaba la columna el automóvil del Presidente de la Sociedad Cooperativa de Chóferes, con la comisión; siguiéndolo después un auto, con el directorio de la Sociedad, los que llevaban el Estandarte Social de la institución.

A continuación, en un camión adornado, seguía la banda del Reformatorio de Niños y los automóviles que conducían a los niñitos del Asilo de la Providencia.

Seguían después la banda del Regimiento Maipo, que encabezaba el desfile de los asilados en Santa Ana de Lourdes; la banda del Orfeón Municipal, la del Reformatorio de Niños, la banda del cuartel Silva Palma y los niñitos de los Asilos de El Carmen y del Buen Pastor de Los Placeres

EN DIRECCION A VIÑA DEL MAR

Entre el bullicio de los niñitos y el alegre tocar de las bandas, partió la caravana por la Avenida Pedro Montt, tomando la Avenida España, para continuar hasta el Sporting Club, graciosamente cedido por el directorio de esta institución.

LA LLEGADA AL SPORTING CLUB

A las 12 horas hacía su entrada al Sporting Club; la alegre caravana, siendo recibida por el Comité de Damas las que se habían adelantado para que todo estuviera dispuesto a la llegada de los huerfanitos. La comisión de la Sociedad de Chóferes pasó a saludar a las distinguidas damas.

Luego se hizo bajar de los autos a los pequeños asilados, dándoseles la colocación correspondiente, para la mayor atención y procediéndose luego a festejarlos en toda forma.

Una comparsa del Centro Literario Artístico Eusebio Lillo y de la Sociedad de Chóferes, ayudaron en toda forma a la comisión organizadora en el reparto de la merienda y juguetes que se les hizo a los huerfanitos.

Por su parte, el Presidente de la Sociedad, ofreció un almuerzo a los miembros honorarios de la institución, al directorio, socios y personas invitadas, el que transcurrió entre la alegría habitual en estos casos.

En seguida se dió principio a los juegos atléticos y entretenciones que había preparado la comisión compuesta de los señores Oscar Muñoz y Manuel López.

EL REGRESO

A las 18 horas, se dió la orden de partida a la ciudad, tomando los huerfanitos sus sitios respectivos en los autos y góndolas, acompañados de los disfrazados que fueron incansables para hacerles pasar un rato de alegría. Entre los cantos de los niños, volvió la caravana a la ciudad, después de un día inolvidable de alegría para los desamparados de la fortuna y profunda satisfacción para los que contribuyeron a esta obra humanitaria.

Reclamos en la elección a diputado

LOS EXPEDIENTES FUERON ENVIADOS A SANTIAGO

En conformidad al artículo ... de la Ley de Elecciones, el ... del Primer Juzgado de esta ciudad, envió ayer al Conservador del Registro Electoral de Santiago, los expedientes de reclamos relacionados con la elección a diputado verificada en Valparaíso, el 16 de noviembre último.

Los tres expedientes de reclamos son del señor Luis A. Trejo en representación del candidato demócrata, Dr. Hubner Penelón, por vicios en la elección a diputado que dió el triunfo al candidato conservador señor Ruiz Tagle.

EN LA CIUDAD

Como todos los años, al regresar la caravana a este puerto recorrió toda la ciudad, para volver a los establecimientos respectivos.

EL BANQUETE DE LA SOCIEDAD DE CHOFERES

Se dió término a esta fiesta que los chóferes dedican a los huerfanitos todos los años, con un banquete que la Sociedad ofrece con motivo del Día del Chófer y de su aniversario social; el que fué servido en el Restaurant Palermo, a las 21 horas.

El Rotary Club condena enérgicamente el atentado contra S. E.

Los asuntos tratados en la sesión de ayer de esta institución

VALPARAISO, 11. — Con asistencia de todos sus miembros celebró sesión el Rotary Club. El presidente, señor Augusto Rivera Parga, abrió la sesión con un discurso referente al atentado de que se pretendió hacer víctima a S. E. el Presidente de la República y distinguida comitiva en el puente del Maipo. Puso de relieve la general indignación producida en todos los círculos del puerto y principalmente en el seno del Rotary, por el cobarde y criminal intento y condenó enérgicamente a sus autores.

Manifestó que en esta oportunidad todos los rotarios porteños se complacían en renovar su adhesión a la persona de S. E.

El Intendente de la Provincia, señor Hermosilla, que asistió también a esta reunión, quedó de comunicar a S. E. las expresiones vertidas por el señor Rivera Parga.

Este dió cuenta a continuación de una nota de la señora Ema Hanne de Hermosilla, en la cual agradece la valiosa cooperación prestada por el Rotary a la organización del paseo anual de los huerfanitos.

Dió cuenta más adelante de la concentración de los distritos rotarios 63 y 64 (Chile y Bolivia), que se realizará para los días de Semana Santa en Puente del Inca.

Los rotarios bolivianos vendrán a Valparaíso, donde serán atendidos por los miembros del Club local.

Vida social porteña y viñamarina

COMIDA. — Anoche un grupo numeroso de amigos y connacionales, ofrecieron una comida en honor del Cónsul General de Alemania, señor Otto Sohering, con motivo de su próxima partida al extranjero, donde va haciendo uso de una corta licencia.

REPARTICION DE PREMIOS. — Esta tarde se efectuará en el Colegio de las Monjas Inglesas de Santa Margarita María, de Viña del Mar, la solemne distribución de premios a las alumnas de ese establecimiento.

ENFERMOS. — Mejor de salud continúa la señora Ana P. de Rosas.

—En el mismo estado sigue la señora Domitila Montané de Decombe.

—Mejor sigue, después de la operación a que fué sometida, la señora Raquel Guevara de Helffmann.

VIAJEROS. — A Santiago, donde pasará una temporada, se ha dirigido la señorita Olga Valenzuela González.

—Del sur ha regresado don Francisco Montané Urrejola.

—Se encuentra en este puerto don Carlos Villavicencio.

—Al norte se ha dirigido el señor Juan García Luco.

—El 22 llegará de Europa la señora Adriana Manterola de Valenzuela.

—A Santiago ha regresado don Marcial Edwards.

MATRIMONIO CONCERTADO. — Se ha concertado en este puerto el matrimonio de la señorita Olga Reyes L., con el teniente de Ejército don Pedro Arancibia A.

NACIMIENTO. — Ha nacido en este puerto un hijo del teniente de la Armada, señor Manuel Quintana y de la señora Edith Villas de Quintana.

Vida obrera porteña

SE CONSTITUYO UN NUEVO SINDICATO. — Ayer se reunieron los dueños de vehículos, con el objeto de formarse en Sindicato, dando cumplimiento a la ley 4057.

Se nombró un directorio provisorio, que quedó constituído en la siguiente forma:

Presidente, señor Marcos Aranda.
Secretario, señor Pedro 2.o Cabello.
Tesorero, señor Luis A. Córdova.
Directores, señores: Demetrio Romero y Eleuterio Silva.

En conformidad al título 2.o, art. 5.o de la Ley Sindical, se da publicación por primera vez al directorio en referencia.

SINDICATO INDUSTRIAL HUCKE HNOS. — Por renuncia del presidente de este Sindicato, don Francisco Escudero, el próximo martes se reunirán los socios con el fin de elegir nuevo presidente.

Asistirá a este acto un representante de la Secretaría de Bienestar Social.

SOCIEDAD MARITIMA DE NAVEGANTES. — Esta colectividad marítima, que dirige don Asterio Alarcón, cita a sus componentes para el próximo Domingo a las 10 horas, en su local social, a sesión ordinaria y extraordinaria, con el objeto de discutir varios proyectos en tabla y elegir el directorio que regirá los destinos de la institución por el año 1931.

SOCIEDAD SOCORROS MUTUOS COSMOPOLITA Y ABASTO. — En la última sesión celebrada por esta colectividad, fueron nombrados miembros de la Junta de Contabilidad, los señores Juan de Dios Roldán, Guillermo Ibacache y Enrique Videla.

Por renuncia del tesorero don Juan Escudero, se acordó citar a sesión ordinaria y extraordinaria para hoy.

LA INAUGURACION DE LA TEMPORADA PORTEÑA Y VIÑAMARINA

SE REALIZARA MAÑANA CON UN GRAN DINNER DANSANT EN EL RECREO.

Mañana quedará oficialmente inaugurada con un gran dinner dansant en el balneario El Recreo, la temporada porteña y viñamarina que este año promete alcanzar brillantes caracteres.

A la primera reunión social de la temporada se ha invitado a las autoridades y funcionarios del Gobierno, como asimismo a las familias más prestigiosas de Santiago, Valparaíso y Viña del Mar.

Con este motivo, el recinto del balneario lucirá extraordinarios arreglos y una iluminación especial de luces multicolores.

Se inaugurará también la piscina con un torneo de natación, en el que tomarán parte conocidos nadadores porteños.

El Cónsul británico felicita a S. E.

El Cónsul de Gran Bretaña en este puerto, señor Filliper envió una comunicación al Intendente de la provincia, señor Hermosilla, en la cual le pide hacer llegar a S. E. las congratulaciones de la colectividad británica, por su feliz escapada del criminal atentado contra su persona.

En el mismo sentido recibió el señor Hermosilla una comunicación de los sub-oficiales retirados.

En la piscina del balneario El Recreo

LA REUNION ACUATICA DE MAÑANA

En la piscina del balneario El Recreo, tendrá lugar mañana sábado, una interesante reunión acuática, que servirá para inaugurar la temporada de verano de dicho balneario.

Las pruebas que se han confeccionado, son de bastante interés, y se sabe que en cada una de ellas participarán los mejores nadadores porteños y viñamarinos.

Renta aduanera

La Tesorería Comunal recaudó durante el día de ayer, por cobro de derechos aduaneros, la cantidad de 441,153 pesos 75 centavos.

Una gloria nacional, don José Toribio Medina, falleció ayer

La muerte de un gran chileno. — Una vida tan bella como fecunda. — ¡438 volúmenes publicados en 57 años de actividad intelectual! — La obra increíble del célebre erudito y bibliógrafo chileno. — Lo que es y significa para el mundo don José Toribio Medina. — El postrer reportaje que nos concedió el sabio.

Don José Toribio Medina nació en Santiago el 21 de octubre de 1852. Fueron sus padres don José del Pilar Medina y Valderrama, antiguo magistrado y autor de pulidos versos, y la señora Mariana Zavala y Almeida, dama perteneciente a una familia ilustre y noble, hija de doña Santos Almeida y Chorroco Martínez de Rozas, sobrina-nieta de don Juan Martínez de Rozas.

La historia de sus primeros años no ofrece otra particularidad que un decidido amor al estudio y una fuerte contracción a la lectura. Hechos sus primeros estudios en el Instituto Nacional, el joven Medina ingresa a la Universidad de Chile, donde estudia Leyes, cursando solamente el primero y el último año. Así, estudiando a solas, pudo terminar su carrera en menos tiempo que el prescrito en los programas y recibir su diploma de Licenciado en Leyes el 26 de marzo de 1873, habiendo sido laureado en Derecho Canónico y Derecho Internacional. Algunos meses después, a la edad de veinte años y siete meses, obtiene su título de abogado.

Apenas adolescente, José Toribio Medina demostró aficiones literarias cada vez más acentuadas, que encontraron tenaz resistencia en su padre. El magistrado Medina y Valderrama combatía en su hijo la tendencia a las disciplinas espirituales, aconsejándole, como únicos caminos para su porvenir, la abogacía y la política. Al optar a la licenciatura, José Toribio había escrito un interesante trabajo de investigación sobre el vocablo "Fósil" aplicado a la jurisprudencia y, por exigencia de su padre, hubo de reemplazarla por un estudio jurídico: "Si la donación es un acto o un contrato", que obtuvo de la comisión un favorable dictamen. Su primer trabajo, en cambio, fué presentado como suyo por su amigo Hermógenes Donoso, y mereció los honores, por encargo del Consejo de Instrucción, de ser publicado en los Anales de la Universidad. ¡Fué el primero y más curioso éxito del que más tarde llegaría a ser la cumbre más alta de la erudición hispano- latina!

Durante esas dos años, 1872 y 1873, el joven Medina ejerce la profesión forense en Santiago y en los ratos libres, con igual pasión, se dedica al cultivo de la literatura y de la historia. Escribe interesantes estudios sobre literatura, folklore y hasta entomología, y por otra parte, se familiariza con la historia de Chile internándose en las crónicas de los primeros años de la conquista. El literato se anticipa al historiador de más tarde y su primer trabajo, una apreciación crítica de la novela de Jorge Isaacs, titulada: "María", apuntes para un juicio crítico", vé la luz el 25 de agosto de 1873, en la revista "Sud-América". Junto a sus ensayos literarios Medina cultiva el folklore publicando ese mismo año, en la misma revista, un estudio sobre supersticiones y mitos populares de Chile, titulado "El Piuchén". Casi parejo al crítico y al folklorista aparece el hombre de ciencia con el estudio "Los insectos enemigos de Chile", publicado también en la revista "Sud-América". La ciencia atrae al joven Medina y un año después, al cumplir los veintidós, publica en el "Santa Lucía", periódico semanal de Santiago, un trabajo que titula "Motivos para la fundación de una Sociedad Entomológica Chilena". El escritor no dormía, entretanto, y publica en ese entonces, 1875, una primorosa traducción en verso castellano, del poema "Evangelina", de Longfellow. Esta es, puede decirse, su primera obra de aliento y por eso, para muchos significa el estreno en las letras del futuro gran bibliófilo de la lengua.

Ese mismo año, 1875, es nombrado secretario de la Legación de Chile en Lima, después de haber rehusado dos diputaciones y la secretaría de un partido político. Aquel viaje a la ciudad de los virreyes ejerce una influencia tan grande en su destino que marca un cambio de frente en sus actividades y las hace derivar, insensiblemente, hacia la bibliografía y la erudición. El joven Medina trabó estrecha amistad con el ingenioso y culto don Ricardo Palma, y junto al célebre tradicionalista peruano, su espíritu empezó a internarse cada vez más en los arduos caminos de la investigación bibliográfica, y la rebusca metódica y paciente de manuscritos y legajos, en los ricos archivos de la metrópoli virreynal. El Director de la Biblioteca Nacional, don Francisco de Paula González, erudito de renombre, intima con el joven Medina y lo impulsa hacia la labor documental en grande escala. José Toribio permanece dos años en Lima, y durante ellos publica, entre otros trabajos, dos estudios interesantísimos sobre la obra de Ercilla, que fué desde entonces uno de sus grandes fervores literarios y de sus más caros ideales bibliográficos. En esa misma época da a luz su primera obra histórica utilizando un manuscrito del renombrado historiador peruano don Manuel de Mendiburu.

El intenso trabajo de la Legación, ciertas malas inteligencias con el Ministro de Chile, don Joaquín Godoy, y una reiterada invitación de los esposos Thorndike-Mathieu, le hacen, momentáneamente, abandonar la diplomacia y partir, a fines de 1876, a los Estados Unidos, para asistir a la Exposición de Filadelfia. Tres meses después sale de Nueva York a Londres, donde practica importantes investigaciones sobre historia y literatura americana. Allí, en el Museo Británico, le cabe trabajar junto a dos grandes eruditos: don Pascual de Gayanges y don Gaspar del Río, estrechando con ellos una provechosa amistad. Continúa a Francia y tuvo oportunidad, en la Biblioteca Nacional de París, de descubrir la continuación del "Parnaso Antártico", de Diego Mejía, hallazgo bibliográfico de gran valor.

Determina volver a Chile, y durante su rápido paso por España, invierte quince fructíferos días en el Archivo de Sevilla. Llegado al país en 1877, se presenta al concurso abierto por la Universidad de Chile para una historia de la literatura colonial. Sus investigaciones en bibliotecas de Santiago, Lima, Nueva York, Londres, París y Sevilla, le proporcionan el material necesario para su célebre obra en tres tomos "Historia de la Literatura Colonial", que obtuvo el premio. Para editar al año siguiente su obra, Medina ha de dirigir circulares a algunas personas y ya publicado el libro, no tiene más remedio que pagar las cuotas, abonadas por los suscritores. Esta dura prueba económica ni siquiera fué recompensada por el éxito, pues poquísimas personas adquirieron un ejemplar de la obra.

Sin desmayar, el joven historiador parte a la Araucanía para familiarizarse con las particularidades del territorio y las costumbres de los naturales, a fin de documentarse en la debida forma para una obra en proyecto que publicó años después, "Los aborígenes de Chile", vasto y audaz ensayo de etnología y ciencia. En ese viaje, largo y penoso, el joven José Toribio demostró su temple corriendo mil peligros, esquivando emboscadas, durmiendo a la intemperie, y viviendo sobre su cabalgadura mientras amontonaba toda clase de materiales.

La declaración de guerra al Perú y Bolivia lo hace regresar a Santiago, donde ingresa al Parque de Artillería. Su aplicación en las pesadas tareas de fabricación de balas y un dispositivo especial que inventa atraen la atención del General Maturana y el Gobierno lo designa al año siguiente, 1880, Auditor de Guerra en Iquique. En el ejercicio de ese cargo le cupo una misión confidencial cerca del General Baquedano, que se hallaba en Tacna. A su regreso, a instancias del Presidente Santa María, y en virtud de sus méritos, es nombrado juez de Letras de Iquique en 1882, y allí le corresponde ordenar el primer fusilamiento en la zona ocupada. Pese a su actividad, una visita judicial al interior le permite desarrollar sus aficiones científicas descubriendo los huesos dispersos de un megaterio desconocido en unos territorios inexplorados. El sabio Phillippi discierne esta especie a su descubridor, así como había bautizado con su nombre, años antes, a un díptero nuevo, el "Congrophera Medinae". Medina alterna en esta época el cultivo de la ciencia con las funciones de la judicatura, y amplía considerablemente sus conocimientos de astronomía y ciencias naturales.

Su sed de investigación lo lleva a renunciar a la carrera judicial al finiquitarse la Campaña del Pacífico (1884), y a continuar en la Araucanía su peligroso y sacrificado viaje de estudio y observación. A su regreso a la capital condensa esos trabajos en su libro "Los aborígenes de Chile", que causó general admiración por la acumulación de datos, la novedad de las observaciones y el método rigurosamente científico.

El Almirante don Patricio Lynch, que había tenido ocasión de conocer durante la campaña al joven Medina, solicita del Presidente Santa María se designe a Medina Secretario de la Legación de Chile en Madrid. Ya en España, contando apenas con treinta y dos años de edad, José Toribio Medina se entrega de lleno a la búsqueda y la investigación, revolviendo los legajos y manuscritos del Archivo de Indias, el Archivo de Simancas, el de Sevilla, el archivo notarial de Sevilla, las bibliotecas particulares del Duque de T'Serclaes y del Marqués de Jerez de los Caballeros, y las bibliotecas y archivos de la Academia de Historia, de Madrid, de Alcalá de los Henares, del Ministerio de Guerra, del Depósito Hidrográfico y la Sección de Manuscritos del viejo palacio del Escorial. Todas sus investigaciones convergieron hacia la historia y la literatura americanas, de las cuales entonces se sabía muy poco o casi nada. Fué un trabajo ímprobo de comprobación, de copia, de lecturas difíciles, de desciframientos de manuscritos y verificación de textos. Para esa labor gigantesca, Medina no contó con otros medios que dos mil pesos otorgados por el Gobierno de Chile, y su extraordinaria y perseverante paciencia de erudito ya ilustre a pesar de su juventud.

Su prodigiosa actividad y su bien metodizada vida le permitieron, a la vez, cumplir con todas las obligaciones oficiales de su investidura diplomática, asistiendo a fiestas y recepciones palatinas y desempeñando con acierto y brillo el cargo de Encargado de Negocios en las ausencias del Ministro Titular, don Patricio Lynch. Contrajo en esa época amistad estrecha con el Secretario de la Nunciatura Apostólica, Della Chiessa, que sería más tarde Benedicto XV, y con los más ilustres escritores, dramaturgos, eruditos, bibliógrafos y americanistas de la España de ese entonces: Núñez de Arce, Campoamor, Menéndez y Pelayo, Tamayo y Baus, Manuel Cañete, Aureliano Fernández Guerra, Marcos Jiménez de la Espada, Justo Zaragoza, Adolfo Herrera, Cesáreo Fernández Duro, etc.

Durante dos años, incansablemente, Medina ocupa sus momentos libres en un continuo hurgar de manuscritos y documentos, haciendo acopio de materiales para las obras de grande aliento que tenía en proyecto. Regresa a Chile en 1886 y ese mismo año, en diciembre, contrae matrimonio con la distinguida señora doña Mercedes Ibáñez y Rondizzoni, la compañera de toda su vida y la más útil y constante colaboradora de su marido, a quien no sólo proporcionó la felicidad y la paz domésticas, sino que llegó a ayudar en el hecho corrigiendo copias y calcos, emprendiendo áridas lecturas, catalogando sus volúmenes, acompañándole en todos sus penosos y repetidos viajes de estudio y de investigaciones literarias. En los cinco años que siguen, don José Toribio Medina llega a los límites de lo increíble, publicando veinticuatro volúmenes de historia, bibliografía, flokiorismo, numismática y catalogación. ¡Era el fruto de la simiente recogida amorosamente en España durante dos preciosos años!

La Revolución de 1891 no alcanza a poner un paréntesis de interrupción en la pasmosa labor cotidiana del erudito y el bibliógrafo. El hecho de haber sido electo regidor y segundo alcalde ese mismo año y la serena lealtad que profesó al Presidente Balmaceda dentro de su completa abstinencia política, le valieron persecuciones, acechanzas policíacas y hasta tres repetidos allanamientos a su docta y tranquila casa. Se creía que las proclamas balmacedistas se imprimían en la imprenta particular, después llamada Elzeviriana, donde muchas veces "compuso" él mismo su docta prosa. Las hostilidades aumentaron de tal manera, que obligan al sabio investigador a trasmontar los Andes y detenerse en Buenos Aires en 1892. Allí permanece ocho meses, traba amistad con Mitre, Zeballos, Carranza, Moreno y otras eminencias, y alcanza a editar una magnífica historia de la imprenta en el Plata.

En octubre de ese mismo año se traslada nuevamente a España, donde reanuda su afanosa búsqueda por archivos y bibliotecas, especialmente en las del Márques de Jerez de los Caballeros y el Duque de T'Serclaes. Allí convivió diariamente con Menéndez y Pelayo, Rodríguez Marín, Gestoso y Pérez, Hazañas y la Rúa, Valdenegro, Laso de la Vega, Jiménez, Cano, Montoto, Chávez, Serrano y otros eruditos, bibliógrafos, historiadores e intelectuales. Durante cuatro años se documentó ampliamente para futuras obras, y edita numerosos volúmenes de investigación bibliográfica.

Regresa a Chile en 1896, y durante seis años publica setenta y ocho trabajos, donde, como en el viaje anterior, están condensadas todas sus hurgares en los archivos españoles. Son volúmenes de historia, de erudición, de bibliografía crítica, y muchos de ellos son publicaciones anotadas sobre la Historia de Chile.

Al cabo de esos seis años, en 1902, parte nuevamente. Lo impulsa el deseo de escribir la historia de la imprenta en la América Española. Hechas ya la de Buenos Aires y de Santiago, quedábanle aun las de Lima, de Guatemala, de México. En este viaje, como en los otros, lo acompaña su esposa, y es su amor al estudio y a la investigación incesante los que le hacen—a él, hombre sedentario en el fondo, tipo de erudito y de estudioso—partir nuevamente como un Ashavérus de la bibliografía y la compulsión de textos viejos y antiguos legajos.

Se detiene en Lima durante tres meses, y su viejo amigo, don Ricardo Palma, olvidando el saqueo y el incendio de su casa durante las batallas de Chorrillos y Miraflores, tiene para él todas las consideraciones que se deben al talento y a la sabiduría Terminada la documentación de la "Imprenta en Lima", continúa viaje a Guatemala, donde traba amistad con Antonio Batres Jáuregui, diplomático y escritor; con el padre de Gómez Carrillo, don Agustín Gómez Carrillo, historiador, y con el perspicaz letrado y ensayista don Ramón Salazar. La intranquilidad política del país ocasiona no pocos sobresaltos al paciente investigador, y para abandonar Guatemala después de dos meses de permanencia en ella, ha de resignarse a cumplir con una serie de fatigosos trámites, de los cuales no se exceptuaba ni a los diplomáticos extranjeros. Durante su estada en México recibe atenciones y deferencias especiales del Presidente don Porfirio Díaz, quien le proporciona todas las facilidades posibles. Durante sus trabajos bibliográficos en México, colaboran e intiman con Medina, bibliógrafos, arqueólogos, historiadores y poetas de la talla de Vicente P. Andrade, Luis González Obregón, Genaro García, Nicolás León, Joaquín Cassasus, Chavero, Amado Nervo, José María de Agredo y Sánchez, etc. El ya ilustre erudito chileno no sólo circunscribe a la capital sus indagaciones, sino que visita de "linda y peligrosa manera"—según sus mismas palabras—Puebla, Guadalajara, Oaxaca, Guanajato, Veracruz, Querétaro. Ya en ferrocarril, ya en diligencia, ya a lomo de mula, Medina no trepida muchas veces en correr serios riesgos, a trueque de conocer una nueva biblioteca, hurgar en un archivo más o verificar la autenticidad de un texto cualquiera.

Desde allí parte en viaje a Francia, donde visita nuevamente la Biblioteca Nacional de París, y sigue después a Italia, donde la biblioteca del Vaticano le es ofrecida incondicionalmente por el jesuíta Erla. Después de minuciosos trabajos en los archivos papales, el erudito chileno continúa a Turín, en cuya biblioteca municipal realiza un valioso hallazgo bibliográfico. Pasa a España y reanuda sus investigaciones en los Archivos de Indias, Simancas y Cádiz.

Entonces, 1904, regresa a Chile cargado, como un pirata imaginario, de un rico y para él inestimable botín: documentos, apuntaciones, notas, glosarios, referencias. ¡Ocho mil carillas bibliográficas y diez mil impresos raros! Durante ocho años consecutivos (1908-1912), al igual que en sus viajes anteriores, va convirtiendo todo ese material en obra, y su producción aumenta en nada menos que sesenta volumenes más.

Durante esos años interrumpe su laboriosa tranquilidad la realización de un viejo sueño: la publicación de trabajos y documentos sobre Alonso de Ercilla. Sabe don José Toribio que el sabio cervantista español, don Cristóbal Pérez Pastor, poseía documentos valiosísimos y que cedería los derechos de copia por seis mil francos. Presenta una solicitud al Consejo de Instrucción Pública, pero la Cámara no aprueba ese gasto. Medina se ve obligado a esperar siete años (1910) para publicar sus documentos y el texto anotado de "La Araucana". Muere el sabio Pérez Pastor y sus herederos donan los documentos ercillanos a la Academia de la Lengua, quien, a su vez, los remite, para su publicación, a Rodríguez Marín. Este, falto en absoluto de tiempo, dilata día a día ese trabajo, y don José Toribio Medina ve una nueva ocasión para obtener los documentos, o al menos, para utilizarlos. Obtiene una promesa de apoyo gubernativo, llega a Madrid, se lanza en busca de los documentos originales y tiene que luchar durante semanas para obtener la entrada al Archivo Nacional. No ceja en su empeño, y gracias a su poderoso amigo el Marqués de Laulencín, logra vencer toda resistencia y obtiene al cabo de seis semanas de ardua labor y de treinta y cinco mil pesetas gastadas, las seiscientas copias de documentos ercillanos, que trae, temblando de júbilo, a Chile en los primeros meses de 1913. A su llegada le espera la desagradable sorpresa de haberse suspendido los seis mil pesos acordados por el Gobierno para la publicación de la obra, y, como otras veces, como le ocurrió treinta y cinco años antes, se vió obligado a hacerse cargo de la edición del libro, costosa, ilustrada con grabados, documentos, notas históricas y bibliográficas y una biografía de Ercilla. ¡Esta vez, en cambio, no hubo nadie que adquiriera un solo ejemplar!

Desde entonces, 1913, don José Toribio Medina continúa su ininterrumpida producción, publicando numerosos volúmenes de historia, geografía, bibliografía, crítica, numismática y otras diversas materias. En 1915, por una desdichada casualidad, se impone tarde de una invitación del presidente de la Asociación Americana de Historia, Mr. H. Morse Stephens, para asistir a la Junta de la Asociación en San Francisco. Era este el segundo viaje que dejaba de hacer el sabio erudito por culpa de funcionarios negligentes o deficiencias del correo y medios de comunicación: el otro fué en 1902, un viaje a Roma, donde debió haber representado a Chile en un Congreso de Historia que entonces se verificaba; en esta ocasión, como en la otra, el aviso respectivo llegó tarde.

Durante quince años consecutivos don José Toribio Medina desarrolla tranquilamente en su casa particular sus vastos planes de trabajo, y durante tres lustros, periódicamente, cada dos o tres meses, asombra a propios y extraños con la publicación de una nueva obra, estudios, documentos o textos prolijamente anotados y comprobados. Comienzan a llover sobre él, una sobre otra, toda clase de distinciones, y el 25 de agosto de 1923, al cumplir sus bodas de oro en la vida intelectual, el país entero le rinde un homenaje emocionante, al que se asocian y adhieren numerosas naciones.

A fines de 1927, finalmente, el Gobierno le designa para representar a Chile en el Congreso de Americanistas de Nueva York, y, con su laboriosidad y método acostumbrados, don José Toribio obtiene un fruto máximo de su viaje de quince meses. De paso en Lima realiza algunas investigaciones. Preside en Nueva York la sesión inaugural del Congreso de Americanistas; se vincula con la Hispanic Society of America; visita detenidamente las bibliotecas estadounidenses y hurga en ellas, con su expedición de viejo investigador. Pasando en seguida a Europa, aprovecha su tiempo en París conociendo y estudiando el único ejemplar que existe de "La Conquista del Perú", de Nicolás Albenino. A su llegada a Madrid es recibido en triunfo por sus numerosos admiradores y amigos, y tiene ocasión de publicar una nueva edición de su versión anotada de "La Tía Fingida", de Cervantes, obra de erudición literaria, en que sostiene la paternidad de la novelicula para el manco de Lepanto. Se detuvo algún tiempo en Sevilla, donde se sumerge por quinta vez en el precioso Archivo de Indias y da cima a su obra sobre las cartas de Pedro de Valdivia. Regresa en seguida a París, donde se pone en contacto con numerosos bibliógrafos e historiadores y preside una sesión de la renombrada Sociedad de Americanistas.

Al cabo de un año y medio, en mayo del año último, el glorioso investigador vuelve a Santiago. En el silencio de su casa y en la paz de su despacho, donde ayer le ha sorprendido la muerte, rodeado de sus libros, con la mano en un manuscrito, junto a su abnegada y extraordinaria esposa, doña Mercedes Ibáñez Rondizzoni, la compañera de toda una vida dedicada como muy pocas en el mundo a exprimir el secreto de los viejos libros y a abrir los caminos del pasado a los hombres que quieran internarse en ellos para el porvenir.

SU INCREIBLE OBRA

La obra de don José Toribio Medina es tan vasta, que asombra por su cantidad y su extensión, hasta el extremo de parecer increíble que un solo hombre haya podido investigar y escribir tanto. Alcanza, según los últimos calculos, a nada menos que 438 volúmenes, y aun hay muchos que aseguran un total de medio millar de trabajos. No sólo también centenares de volúmenes, sino millares de anotaciones y de hallazgos documentarios comprende la múltiple obra del bibliógrafo y del polígrafo, del crítico y del historiador, del biógrafo y el folklorista, del entomólogo y el numismático, del antropólogo y el literato, del filólogo y el paleógrafo. Todos estos encontrados títulos merece don José Toribio por la multiformidad de su obra, que va desde la recopilación bibliográfica hasta la anotación literaria, desde el catálogo apretado de noticias hasta la exhumación histórica desde el glosario erudito hasta la verificación de textos desde las ediciones críticas hasta la indagación folklórica desde la rebusca de papeles centenarios hasta la simple y pesada labor documental.

La sola enumeración de las obras de don José Toribio no cabría en este breve panorama de su vida y sus trabajos. Por eso, pues, en lo posible podría hacerse un intento de clasificación, separando en grupos, según las distintas materias, a sus producciones más importantes y sin hacer mención de las numerosísimas notas y compilaciones bibliográficas de un carácter simplemente erudito. Siguiendo la certera clasificación del crítico chileno, don Armando Donoso, la vasta obra original de Medina puede dividirse en ocho grandes categorías.

La primera comprende las publicaciones de orden científico. El entomólogo está representado por "Los insectos enemigos de Chile", "Motivos para la fundación de una sociedad entomológica chilena"; el Folklorista por "El Piuchén"; el arqueólogo, por "La momia de Chuquicamata", "Los restos indígenas de Pichilemu"; el antropólogo, por "Los Conchales de las Cruces"; el etnógrafo, por "Los aborígenes de Chile"; el didacta, por "La instrucción pública en Chile"; el cartógrafo, por el "Ensayo acerca de una Mapoteca chilena".

En la segunda clasificación caben las publicaciones de carácter histórico-documental, netamente americanas, y en las cuales el investigador arroja amplia luz sobre las fatídicas actividades del Tribunal del Santo Oficio en la América Española y las Islas Filipinas: "La primitiva Inquisición en América", dos tomos; "Historia de la Inquisición en Lima", dos volúmenes; "Historia de la Inquisición en México", un tomo; "Historia de la Inquisición en Chile", dos tomos; "Historia de la Inquisición en el Río de la Plata", un tomo; "Historia del Tribunal del Santo Oficio en las Islas Filipinas", un tomo; e "Historia del Tribunal del Santo Oficio en Cartagena de Indias", un volumen.

La tercera categoría comprende las obras de carácter bibliográfico exclusivamente americano: "Biblioteca Hispano-Americana", siete volúmenes; "Biblioteca Hispano-Chilena", tres gruesos tomos; "Bibliografía de la Imprenta de Santiago de Chile", "Historia y Bibliografía en el antiguo Virreynato del Río de la Plata", "La Imprenta en México", "La Imprenta en Manila", "La Imprenta en La Habana", "La Imprenta en Cartagena de las Indias", "Notas bibliográficas referentes a las primeras producciones de la imprenta en algunas de las ciudades de la América Española", "La Imprenta en Veracruz", "La Imprenta en Mérida de Yucatán", "La Imprenta en Oaxaca", "La Imprenta en Guadalajara", "La Imprenta en Caracas", "La Imprenta en Bogotá", "La Imprenta en Quito", "La Imprenta en Arequipa, el Cuzco, Trujillo y otros pueblos del Perú", "La Imprenta en Lima", "La Imprenta en la Puebla de Los Angeles", "La Imprenta en Guatemala", "Introducción de la Imprenta en América", y, finalmente, "La Historia de la Imprenta en América".

Las publicaciones de documentos y reimpresiones históricas y literarias que se realizaron bajo su personal dirección pueden agruparse en una cuarta clasificación. Allí están los grandes trabajos documentales titulados: "Colección de documentos inéditos para la Historia de Chile, desde el viaje de Magallanes hasta la batalla de Maipo", cuyos primeros treinta volúmenes aparecieron durante catorce años consecutivos (1888-1902) y cuyos 349 volúmenes manuscritos restantes aguardan aún la fecha de su publicación"; "Colección de historiadores de Chile y de documentos relativos a la Historia Nacional", cuyos once primeros volúmenes fueron publicados por Barros Arana, Amunátegui y Montt, y a los cuales se han agregado cuarenta y cinco volúmenes más. Entre las obras históricas y literarias reimpresas a iniciativa y vigilancia suya, están: "Histórica relación del Reino de Chile", del jesuíta Alonso de Ovalle; "Desengaño y reparo de la guerra del Reino de Chile", del maestre de campo Alonso González de Nájera; "Historia geográfica del Reino de Chile", de Felipe Gómez de Vidaurre; "Versos de José del P. Medina" (su padre); "Doctrina cristiana y catecismo en lengua allentiac", "Nueve sermones en la lengua de Chile", por el Padre Luis de Valdivia; "Descripción de las Indias Occidentales", por Martín Fernández de Enciso; "Diario de un joven norteamericano detenido en Chile durante el período revolucionario de 1818 a 1819" (traducción personal); "Relación en verso de un combate entre araucanos y españoles, ocurrido en Chile en 1759", por Fr. Pedro Merino de Heredia; "Historia natural, militar, civil y sagrada del Reino de Chile", por don José Pérez García; "Doctrina cristiana en lengua guatemalteca", ordenada por el primer Obispo de Guatemala; "El temblor de Lima en 1609", edición facsimilar y edición crítica del "Arauco domado", del Licenciado Pedro de Oña; "El primer poema que trata del nuevo mundo", de Luis Zapata; "Dos cantos de armas antárticas que se refieren a Chile", de Miramontes Zuazola; "Insurrección en Magallanes, relato del capitán Charles H. Brown" y "Memoria de un oficial de la marina inglesa al servicio de Chile", traducciones personales del mismo Medina.

Las numerosas publicaciones de carácter histórico-geográfico, relativas a los descubrimientos y los descubridores de América, integran la quinta clasificación: "Viajes de Diego García Meguer al Río de la Plata", "El veneciano Sebastián Cabot al servicio de España", "El descubrimiento del Océano Pacífico", "Vasco Núñez de Balboa y sus compañeros", "Descubrimiento del río de las Amazonas", "Hernando de Magallanes", "Juan Díaz de Solís", "Relación diaria del viaje de Jacobo Le Maire y de Guillermo Cornelio Schouten", "El portugués Esteban Gómez al servicio de España", "Algunas noticias de León Pancaldo y de su tentativa para ir desde Cádiz al Perú por el Estrecho de Magallanes", "El portugués Gonzalo de Acosta al servicio de España".

En este mismo grupo puede incluirse a José Toribio Medina, biógrafo, y mencionar, además de las biografías contenidas en esos libros histórico-geográficos, algunas obras como las de Ercilla, Arturo Prat, José Miguel Carrera, El P. Luis de Valdivia, Francisco de Aguirre, Juan Núñez de Prado y Francisco de Villagrán; José Mariano Beristain de Souza, Colón, Santo Toribio de Lima, Fray Miguel de Aguirre, Fray Diego de Landa, Carlos de Mendoza, el ex-jesuíta J. J. Godoy, etc.

Las publicaciones sobre numismática, por su número e importancia, constituyen por sí solas una categoría aparte: "Las monedas chilenas", "Las medallas chilenas", "Monedas coloniales de Chile", "Monedas obsidionales de Chile", "Manual de numismática chilena", "Medallas artísticas hispano-americanas", "Medallas de proclamaciones y juras de los Reyes de España en América", "Medallas del almirante Vernon", "Bibliografía numismática hispano - americana", etc.

Tal vez si la parte más importante de su obra, desde el punto de la erudición, vienen a ser sus trabajos de investigación literaria: la magnífica "Historia de la literatura colonial de Chile", "El disfrazado autor del Quijote, impreso en Tarragona", "La novela de la tía Fingida", el amable y un tanto irónico libro, uno de sus más recientes, "La literatura femenina en Chile", y, finalmente, los numerosos volúmenes que dedicó a la gran admiración de su vida, don Alonso de Ercilla y Zúñiga: "Ercilla juzgado por La Araucana", "El amor en La Araucana", ediciones de "La Araucana", "Una nueva edición francesa de La Araucana", "La Araucana de don Alonso de Ercilla y Zúñiga", edición del centenario, que consta de cinco grandes volúmenes y donde se pueda encontrar todo lo que atenga al poema y a los personajes que allí figuran: los "Romances basados en La Araucana", etc.

En una postrera clasificación podría, por último, agruparse toda la abundante producción referente a Chile en especial y que, además de numerosísimos prólogos, anotaciones, estudios, traducciones, etc., comprende de libros de alto interés, como el "Diccionario biográfico colonial de Chile", "Los jesuítas expulsados de América en 1767", atiborrados ambos de interesantes noticias y, finalmente, el volumen titulado "Cosas de la colonia", en donde alcanzó a repuntar en Medina un cronista fresco y gracioso que hubiera llegado muy lejos en el arte de hurgar belleza y gracia en los vericuetos del pasado colonial chileno.

SU IMPORTANCIA Y SU PRESTIGIO

Don José Toribio Medina, considerado solamente como bibliógrafo, erudito e investigador, ha sido estimado en el mundo entero como una de las más altas autoridades conocidas en éstas, al parecer, áridas pero importantes materias. La importancia de su obra ha repercutido en todos los países del mundo y no hay ningún círculo de alta cultura en que el nombre del laborioso sabio chileno, no haya sido pronunciado con respeto y con admiración. Aparte de sus méritos como historiógrafo, como erudito, como investigador, como polígrafo, como cientista, se reconoce que su obra ha revelado el misterio de la bibliografía americanista desconocida, ha establecido el valor testimonial de las crónicas primitivas y ha exhibido, con método y recta dirección, el inapreciable contenido de los grandes repositorios documentales españoles .Por eso, don José Toribio Medina, más que un concienzudo bibliógrafo y un infatigable hurgador de archivos y bibliotecas, es un verdadero orientador para la historia y los sucesos de América, en especial, y para no pocos problemas científicos, históricos, y literarios del mundo.

Como ha podido observarse en el desarrollo del siguiente trabajo general, la preocupación de don José Toribio Medina fué el esclarecimiento de todos los problemas relativos a nuestra América y, en este sentido, su obra alcanza tal calidad que bien puede reputarse al ilustre muerto de ayer como el primer y más completo americanista conocido. La historia y la bibliografía americanas se lo deben todo, así como también le son deudoras de valiosísimos aportes la historia literaria, la etnografía, la arqueología, la numismática, la lingüística y el folklore de nuestro Continente. Rafael Altamira, el severo catedrático español, decía a este respecto: "Sería imposible dar un paso en la historia americana sin acudir a las publicaciones del señor Medina", mientras, por su parte, el Iltmo. y Rvdmo. Arzobispo de Santiago, Monseñor Crescente Errázuriz, famoso historiador, agrega: "Los documentos publicados por nuestro amigo don José Toribio Medina nos han suministrado los materiales de los seis volúmenes que dedicamos a la conquista de Chile". El secretario del Senado Español, marqués de Laurenzín, al referirse a los trabajos ercillanos de don José Toribio, manifestó, en un informe, lo siguiente: "No tendréis, pues, por exagerado, si por gráfica y exacta, de apellidar soberbio e imperecedero monumento el erigido por los nobles arrestos del ilustre publicista chileno a la memoria de Ercilla". En las obras de los más ilustres bibliógrafos, críticos e investigadores mundiales—Menéndez y Pelayo, Rodríguez Marín, Adler, Mitre, Garnett, Altamira, Herrera, Harrisse—se cita, con respeto admirativo, a don José Toribio Medina. El ilustre hispanófilo y millonario yanqui, fundador de la Hispanic Society of América, Mr. Archer Milton Huntington, le manifestaba una vez a un chileno: "Le envidio porque va a Chile y podrá conversar cuando quiera con don José Toribio Medina". Otro norteamericano ilustre, Mr. Bryce, delegado de museos y de prestigiosísimas instituciones, arribó, apenas llegado a Santiago, a la casa de don José Toribio Medina y lo cita en su obra "La América del Sur; observaciones e impresiones", como el más alto valor de la cultura chilena y americana. En el Museo Británico existe una colección completa de las obras de don José Toribio y son consultadas constantemente por eruditos de todas partes del mundo. El ilustre W. H. Koebel, erudito inglés, estima en su obra "Chile moderno", a don José Toribio, como "the createst historical authority through out South America, is the famous chilean don José Toribio Medina". (La más alta autoridad histórica de Sud América es el famoso chileno don José Toribio Medina). Con iguales palabras se refirió a nuestro glorioso bibliógrafo, Mr. Clements R. Markhan, presidente de la Sociedad Geográfica de Londres. En el décimo-octavo Congreso de Americanistas celebrado en Londres, el discurso de inauguración, a cargo de don Samuel A. Lafone y Quevedo, se refirió casi totalmente a la obra de Medina.

Estas y muchas otras ilustres referencias pueden dar una idea sumaria al lector de la importancia de la obra del polígrafo chileno, y corroboran el prestigio extraordinario de que goza en el mundo entero. Ha obtenido las mayores distinciones que pueden caberle a un hombre de sus méritos y especialidades. Miembro de número de la Real Academia de la Lengua (propuesto por Marcelino Menéndez y Pelayo, Gaspar Núñez de Arce y Pedro Antonio de Alarcón); es miembro de la Real Academia de Historia, de la Real Academia Sevillana de Bellas Letras, de la Sociedad de Artistas y Escritores de España, de la Sociedad Geográfica de La Paz, del Instituto Geográfico Argentino, de The Jewish Historical Society of England, de la Academia Nacional de Historia de Bogotá, de la Hispanic Society of America, de la American Antiquarium Society, de The Bibliographical Society of America, de la Sociedad Científica Argentina y de veinte importantes instituciones más. Miembro de la Sociedad de Historia y Geografía de Chile, le ha sido otorgada en ella la gloriosa medalla de oro que sólo poseen Monseñor Crescente Errázuriz y el difunto don Diego Barros Arana.

El 25 de agosto de 1923, al cumplir 50 años de incesante vida intelectual, fué objeto de una verdadera apoteosis en la Universidad de Chile, donde le rindieron homenaje: el Presidente de la República, los Ministros de Estado, los miembros del Cuerpo Diplomático, las altas autoridades educacionales, administrativas y centenares de maestros, estudiantes y profesionales que se apretujaron en el recinto universitario para asistir al emocionante homenaje que el país y la América rendían a la primera gloria viva chilena. El Ministro de Instrucción Pública, don Alcibíades Roldán, usó entonces de la palabra a nombre del Gobierno y el discurso de orden estuvo a cargo del Decano de la Facultad de Humanidades, don Luis Barros Borgoño. Después de un hermoso y sentido agradecimiento del ilustre bibliógrafo, el Presidente de la República hizo entrega, entre delirantes aplausos, de una medalla de oro que le obsequiaba la Universidad de Chile en el jubiloso día de bodas de oro de su vida intelectual.

A ese homenaje adhirieron las personalidades más ilustres y las instituciones más importantes del país: la Universidad Católica, la Universidad de Concepción, el Ateneo de Santiago, la Biblioteca Nacional, el Arzobispo de Santiago, la Liga Patriótica Militar, don Gonzalo Bulnes, don Vicente Zegers y la casi totalidad de los jefes de misiones diplomáticas acreditadas en Chile.

Al mismo tiempo, la prensa de todo el territorio llenaba sus páginas y sus columnas editoriales con la vida, la obra y la importancia mundial del sabio investigador chileno y desde el extranjero le llegaban, a centenares, adhesiones de personas y entidades tales como la Universidad de Buenos Aires, la Universidad Nacional de La Plata, el Ateneo Hispano-Americano, la Academia Argentina correspondiente de la Real Española de la Lengua, la Unión Panamericana de Washington, el Museo de La Plata y los eruditos Levillier, Leguizamón, Levene, Carbia, etc., etc.



El historiador don José Toribio Medina.

(Apunte de HUELEN).

La última entrevista que hicimos a don José Toribio

"La Nación" que se ha ocupado intensamente de toda la vida intelectual del notable historiador, guarda como una reliquia esta última entrevista a don Toribio:

"Nos encontramos ante don José Toribio Medina, "abogado, historiador y bibliófilo", según dicen de él las biografías.

Haciendo caso omiso de tal clasificación, nos ahorramos el cuidado de precisar, en nuestra pregunta, a cuál de los tres aspectos se refiere.

Pero don José Toribio, con triste humildad, nos lo exige:

—Veamos, dice, si lo que Uds. quieren, es saber cómo y por qué soy abogado...

—Historiador—murmuramos.

—En Chile, esa no es carrera—interrumpe secamente.

Comprendemos que él ha buscado una salida y que humanamente se sentirá satisfecho por haberla hallado, sin que por eso atribuya mayor importancia a una cuestión de palabras. ¡Palabras! Esas dos que él se empecina en divorciar, ábrense, como las piezas de una armadura, para mostrarnos la herida que hay bajo ellas.

—¿Se arrepiente, pues, de haber dedicado su vida a los estudios históricos? le preguntamos.

—No—contesta,— y su negativa adquiere la solemne entonación con que respondería todo aquel que haya consagrado su vida a un ideal; por eso, la multitud que no perdona ninguna supremacía, y que no es capaz de comprender esta contradicción, les aplica, risueñamente, la popular frase: "Se quejan de puro satisfechos"...

Continuamos.

—Fuí abogado, nos dice don José Toribio, porque en aquel tiempo sólo había dos carreras: la de médico y ésta. Mi hermano optó por la primera y yo estudié leyes.

Un año después de haber obtenido el título, fué nombrado Secretario de la Legación de Chile en Lima. Allí trabó amistad con el eminente historiador peruano, don Ricardo Palma, y bajo su influencia cobró amor por aquellas disciplinas. Se consagró al estudio del valioso archivo histórico de la Biblioteca Nacional, y bien pronto dió a la publicidad un estudio titulado "Los Morenos y los Briceños". El cauce estaba abierto.

He ahí esbozados sus comienzos en la que, según el decir de don José Toribio, no puede llamarse en Chile "carrera" de historiador. No nos corresponde aludir a su magna obra posterior.

—Ahora, nos dice, según me lo hacía notar un diplomático, sólo me quedan los relieves, es decir, las migajas dispersas sobre la mesa del banquete. He realizado mi obra; cumplí con mi deber; satisfice mis apetitos espirituales.

Duro es ponerle un término—agrega—al camino que recorrimos con mucho amor; pero, ante la falta de medios materiales en que me encuentro, ¿qué he de hacer?

He gastado medio millón de pesos en esta "carrera" de historiador. Trabajaría todavía en una historia sobre México que hace falta en mi obra. Pero, ya no tengo dinero para trabajar...

Don José Toribio, calla. Debe estar cansado. Nosotros pensamos, vagamente, en que este sabio, este fervoroso bibliófilo, este enamorado de los incunables y los viejos textos, debería tener mucho dinero, todo el que necesitara, para seguir adelante en su bella, en su infatigable obra de erudito, de bibliógrafo, de historiador, de gloria de nuestra tierra".



¡Niños, elegid ¿Cuál os gusta más? Enviad a "LA NACION" vuestras respuestas

EL GRAN EXITO DE LA FERIA de NAVIDAD de "LA NACION" inaugurada AYER en la JUGUETERIA PRINCIPAL, (Ahumada 19)

MILES DE PERSONAS HAN DESFILADO POR EL LOCAL INSPECCIONANDO LOS JUGUETES QUE SE OTORGARAN EN EL CONCURSO

DESDE EL LUNES PROXIMO LOS CUPONES SOLO SE CANJEARAN EN "LA NACION".—EL CONCURSO SE CIERRA EL 20 DEL PRESENTE.—RECORTE EL CUPON Y ENVIELO A "LA NACION" O A LA JUGUETERIA PRINCIPAL.

¿Qué personaje histórico o imaginario hubiera querido Ud. ser?

Cupón del Concurso de Navidad "La Nación"

1.o De todos los personajes históricos o imaginarios, ¿cuál le habría gustado ser?

2.o ¿Por qué?

1.o A mí me gustaría haber sido ... ...

2.o ... ...

Nombre ... ... **Edad** ... ...

Dirección ... ...

NOTA. — La respuesta a la segunda pregunta no puede ser de más de 20 palabras.

Recorte este cupón, llénelo y tráigalo personalmente a "La Nación" o envíelo por Correo, adjuntando una estampilla de $ 0.15, Concurso de Navidad, Casilla 81-D, Santiago, o a la Juguetería Principal, Ahumada 19.

PARA QUE LOS NIÑOS ELIJAN

Como dato ilustrativo para los niños de Chile, publicamos hoy un dibujo de los hombres célebres del mundo y de los seres imaginarios. Así todo nuestro mundo infantil podrá elegir el que más le gusta, ponerlo en el Cupón y enviarlo a "La Nación" o a la Juguetería Principal.

VA aumentando paulatinamente, a medida que se acercan los últimos días, el interés de todos los niños para participar en el Concurso de Navidad que ha organizado "La Nación" y la Juguetería Principal, ubicada en Ahumada 19, casilla 1808, con el fin de premiar al peneca que envíe la mejor respuesta a la pregunta que contiene el cupón que diariamente sale publicado en este diario.

El público de Santiago en general y hasta algunas personas de provincia han acudido a visitar la Juguetería Principal, con el objeto de ver los juguetes que se otorgarán en el Sorteo.

Cada persona ha tenido una frase de admiración a la vista de los hermosos objetos, ya sea por su valor o por la curiosidad de su factura.

Los niños tendrán una ardua labor, al querer elegir los juguetes, porque es tanta la variedad y valor de ellos que seguramente se confundirán.

AYER QUEDO INAUGURADA LA FERIA DE JUGUETES

Desde las siete horas de ayer quedó abierta la exposición total de los juguetes que se otorgarán a las personas poseedoras de los boletos premiados en el Concurso.

Suman cientos las personas que han visitado durante estos días la Juguetería Principal, para informarse ampliamente de la clase de los juguetes y su valor.

Después de haber visto éstos, han salido completamente convencidas de que este Sorteo es el mejor en su género que se ha hecho en Chile hasta la fecha.

Todo el que desee visitar la Feria, puede hacerlo todos los días desde las siete de la mañana hasta las diez de la noche.

Los organizadores del Concurso invitan, por intermedio de "La Nación", a las sociedades obreras, del ejército e infantiles, que pasen a visitar la Juguetería Principal, Ahumada 19.

A LAS DOCE DE LA NOCHE DEL VEINTE SE CIERRA EL CONCURSO

Como informamos ayer, los organizadores del Concurso de Navidad han acordado cerrarlo el día veinte del presente, a las doce de la noche, con el fin de que se haga el escrutinio final con toda rapidez y puedan repartirse los premios inmediatamente.

Las personas interesadas en cambiar sus cupones por los boletos que les dan derecho al Sorteo, deben apresurarse para que en los últimos días no se produzcan aglomeraciones y exceso de trabajo en el canje de ellos.

DESDE EL LUNES LOS CUPONES SE CANJEARAN SOLO EN "LA NACION"

Como la Juguetería Principal tiene que dedicarse exclusivamente a la atencin del público que irá a visitarla, no podrá hacer el canje con regularidad, debido al exceso de gente que tendrá, en todo momento, en el local, la comisión organizadora del Concurso, ha acordado que sólo se canjeen cupones en nuestras oficinas, a contar del lunes 15 del presente.

Por esta razón rogamos a las personas que tengan que canjear cupones vengan al edificio de "La Nación", 4.o piso, Crónica.

A LOS PENECAS DE PROVINCIAS

Los interesados de provincia en participar en el Concurso de Navidad, deberán enviar los cupones en sobre cerrado, dirigido a la Juguetería Principal, casilla 1808 o a "La Nación", casilla 81-D.

Las cartas que no traigan en su interior una estampilla de quince centavos para mandarles el boleto que les da opción al sorteo, no se tomarán en cuenta en el Concurso.

Rogamos a los niños de provincias tengan muy presentes nuestras indicaciones y se ajusten a ellas, con el objeto de no producir perturbaciones en el escrutinio final.

NIÑOS DE SANTIAGO

Los organizadores del Concurso de Navidad, con el fin de dar mayores facilidades a los niños de la capital que estén imposibilitados para venir hasta nuestras oficinas o a la Juguetería Principal a hacer el canje de sus cupones, han acordado permitir el envío por carta dirigida a una de las direcciones donde se hace el canje.

También como en las cartas procedentes de provincias, dentro del sobre deberá venir una estampilla del tipo de diez centavos, para remitirles el boleto que les dará opción al sorteo.

En sesión especial de la Cámara se discutirá el proyecto de impuesto al ganado extranjero

Texto de la materia de ley despachado por la Comisión de Hacienda de dicha Corporación

Para hoy a las 16, ha sido citada a sesión la Cámara de Diputados para pronunciarse sobre el proyecto del Ejecutivo que aumenta el impuesto a la importación de ganado extranjero.

Esta sesión, que durará hasta las 19, ha sido solicitada por 28 diputados.

Damos a continuación el proyecto tal como lo despachó la Comisión de Hacienda, en su sesión del día miércoles y en el cual se hicieron modificaciones de gran importancia.

"Artículo 1.o Los animales vivos que se internen al país por puertos marítimos o terrestres pagarán los siguientes derechos de internación:

Vacunos, machos y hembras, 120 pesos cada uno.

Caballares y mulares, 90 pesos cada uno.

Asnales, 30 pesos cada uno.

Ovejunos, 20 pesos cada uno.

Cabríos, 10 pesos cada uno.

Porcinos, 30 pesos cada uno.

Art. 2.o El impuesto que deba pagarse por los animales vacunos, según el artículo anterior, se rebajará o alzará en seis pesos, por cada centavo que, respectivamente, suba o baje de un peso treinta centavos el precio medio armónico del kilo de animal vivo en las ferias de Santiago.

El Presidente de la República fijará mensualmente los derechos que deban regir en conformidad a esta disposición y para este efecto, establecerá el precio medio armónico del kilo de animal vivo, sobre la base del promedio de los precios de los animales vendidos al peso en las ferias de Santiago, durante los quince días anteriores a la fijación de los derechos de internación.

Art. 3. Se autoriza al Presidente de la República para aumentar hasta en un cincuenta por ciento los derechos establecidos en la presente ley, cuando el precio medio armónico del kilo de animal vivo baje a un peso quince centavos en las ferias de Santiago.

Art. 4.o Se faculta al Presidente de la República para fijar la relación que debe existir entre los precios medios del kilo de animal vivo en feria y de expendio de la carne al por mayor y al consumidor.

En el reglamento de la ley podrá determinar las demás medidas tendientes a evitar el encarecimiento injustificado de la carne y señalar las sanciones que se aplicarán a los infractores de este artículo. Las sanciones consistirán en multas de doscientos a cinco mil pesos.

Art. 5.o Se autoriza al Presidente de la República para determinar anualmente los puertos de mar y de cordillera por los cuales podrá efectuarse la internación de ganado.

Art. 6.o Las disposiciones de la presente ley no regirán en el Territorio de Magallanes.

Art. 7.o Derógase la ley número 4,121, de 7 de junio de 1927.

Art. 8.o Esta ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

Noticias parlamentarias

LOS DIPUTADOS RADICALES Y LA BENEFICENCIA PRIVADA

En la mañana del día miércoles, en una de las salas de la Cámara, se reunieron los diputados radicales citados por el comité para tratar de la actividad que debían adoptar frente a las indicaciones del señor Arturo H. Lois, para suprimir las subvenciones a las instituciones de beneficencia privada.

Según nuestras informaciones varios parlamentarios habrían manifestado su deseo de que se declarase abierta dic[ha] cuestión, pues eran varios los que no participaban de la opinión del autor de la indicación, [q]uien manifestó que esa indicación estaba de acuerdo con el programa del partido radical.

REFINERIA DE PETROLEOS

Presidida por don Nicasio Retamales, la comisión de Industria sesionó ayer y estudió las modificaciones introducidas por el Senado en el proyecto que concede al Gobierno el privilegio para refinar Petróleo.

Después de un breve debate, la comisión resolvió invitar al Ministro del ramo, a fin de que dé a conocer su opinión respecto de dichas modificaciones, para lo cual acordó reunirse en la próxima semana.

PROTECCION A LA INDUSTRIA NACIONAL

Una delegación de empleados de la Fábrica de Hilados de Calera, fué ayer a la Cámara de Diputados, para solicitar de algunos parlamentarios la cooperación a fin de que se proteja dicha industria por medio de una alza aduanera a los productos similares extranjeros.

Esta delegación celebrará hoy una entrevista con el Ministro señor Torreblanca sobre esta misma materia.

SUPRESION DE JUZGADOS

El proyecto del Ejecutivo sobre suspresión de algunos Juzgados, de acuerdo con la última división Administrativa del país, fué considerado ayer por la comisión de Legislación y Justicia de la Cámara de Diputados.

ELECCION DE VALPARAISO

Ayer terminó el plazo para la prueba en la reclamaciones interpuestas por el partido demócrata, contra la elección extraordinaria de Valparaíso.

Se nos informa que la prueba recibida ha sido abundante por ambos partidos.

El expediente debe ser remitido hoy al Tribunal Calificador.

PROYECTO SOBRE MATADEROS

La Comisión de Gobierno, presidida por don Fernando Varas, se reunió ayer y estudió el proyecto de concesión de Mataderos, el cual, según nuestras informaciones, habría quedado muy adelantado.

INSERCION

Al señor Director de "La Nación". Presente.—Estimado señor:

En su edición del sábado pasado aparece un artículo sobre la reglamentación que se ha dictado para la venta de anteojos, y que regirá en el país desde el 1.º de enero del año entrante.

Como dicho reglamento ha sido [reci]bido muy de sorpresa y sus disposiciones perjudican abiertamente los intereses de aquellas personas que, sin ser enfermas de la vista, necesitan del anteojo para subsanar una deficiencia física de sus ojos, imponiéndole la consulta médica, me permito hacer algunas observaciones que rogaría a Ud. hacer publicar en una de sus próximas ediciones.

La reglamentación de la venta de anteojos no es una novedad. En diversos países de Europa y Estados Unidos se ha adoptado y es considerada como medida de grandes méritos cuando va encaminada a procurar al público facilidades para la adquisición de anteojos adecuados, asegurando la competencia y seriedad del que los expende. Sin embargo, en ninguno de esos países se ha considerado necesaria la exigencia de la consulta médica para la adquisición de anteojos, por cuanto en la mayoría de los casos no se trata de enfermos de la vista, sino de personas perfectamente sanas, cuyos defectos visuales provienen de faltas en la construcción física de sus ojos y que no pueden mejorarse con medicinas y tratamientos, sino que se subsanan únicamente por medios físico-ópticos, o sea por la corrección con cristales.

No desconoce ninguna autoridad médica que la corrección óptica de la vista puede ejecutarla el óptico que tenga los conocimientos necesarios, con la misma prolijidad y exactitud que el médico, ya que se requiere para esta corrección, conocimientos de óptica y matemáticas y que son los elementos esenciales de los estudios del óptico.

Si es cierto que existen casos en que los defectos de refracción van acompañados de una enfermedad a la vista, debe reconocerse que éstos son sólo casos aislados, o en que la enfermedad es completamente ajena al defecto físico del ojo que necesita corrección por el anteojo. Por lo demás, hay que advertir que en los casos en que los vicios de refracción proceden de una enfermedad a la vista, la adaptación científica de cristales para corregir el defecto presenta tantas dificultades, que el óptico medianamente preparado se ve imposibilitado para entregar un anteojo adecuado, recomendando al interesado, en estos casos, la consulta médica.

El 90% de las personas que recurren actualmente a los establecimientos ópticos en demanda de anteojos, son présbitas, o sea lo que vulgarmente se denomina personas de vista cansada. Esta deficiencia natural del ojo, que comúnmente se manifiesta entre los 45 y 50 años, y que sólo puede corregirse con el uso de cristales esféricos convexos, jamás ha sido considerada por las autoridades médicas como una enfermedad a la vista, y es por esto también que en diversas ocasiones, al conversar al respecto con oculistas de prestigio, todos estaban de acuerdo en considerar que sería inoficioso exigirle a estas personas recurrir a la consulta médica para la prescripción de anteojos, por cuanto el óptico con condiciones de competencia suficientes, puede adaptar estos anteojos perfectamente con menos sacrificio para el interesado.

En realidad, no debe confundirse el defecto físico del ojo que se corrige con un anteojo, con las enfermedades de la vista, y debe tenerse presente que las probabilidades de enfermedades en personas de visión normal son tan grandes, si no aún mayores, como en aquellas que buscan medios para corregir sus defectos visuales.

Ahora bien, me pregunto, ¿cuáles fueron las razones que tuvo presente la Dirección de Sanidad para dictar un reglamento en que se exige a toda persona que desee adquirir un anteojo, la consulta médica?

Si la Dirección de Sanidad duda de la competencia y seriedad de los establecimientos ópticos establecidos, más acertado hubiera sido la clausura de los mismos.

No puede desconocer la Dirección que la mayoría de las casas ópticas tienen algunas decenas de años de existencia y no han omitido esfuerzo y sacrificio para llegar al perfeccionamiento y desarrollo que tienen hoy día.

Tampoco debe olvidarse que a pesar de que en Chile no tenemos escuelas para perfeccionar y especializar los estudios de óptica, son varias las personas tituladas en establecimientos extranjeros de reconocida reputación mundial, título que no sólo acredita su competencia, sino que le reconoce tanto en Europa como en Estados Unidos el derecho a la adaptación científica de cristales correctores.

En realidad, no se ven las ventajas que reportaría la consulta médica que le impone el Reglamento dictado, a todas aquellas personas que necesitan del anteojo sólo para lectura, como medio de subsanar los efectos de la vista cansada, y que está reconocido tanto por médicos del país como por facultativos de renombre mundial. No necesitan de un examen médico previo para la compra de un anteojo.

Si, además, se toma en consideración que el 80% de las personas que recurren actualmente a los establecimientos ópticos en demanda de anteojos para su trabajo son personas de escasos recursos, que apenas tienen lo necesario para cubrir los gastos del anteojo, no se explica la intención de la Dirección al imponer en su Reglamento la consulta médica, cuando, en realidad, no es necesaria.

El Reglamento es tanto más absurdo por cuanto no sólo prohibe al óptico la adaptación de anteojos con fuerza dióptica, sino también la venta cuando no viene especialmente autorizada por médico cirujano. Una disposición análoga sólo encontramos en Chile en el Reglamento de Boticas para la venta de drogas heroicas.

No se comprende que después de las pésimas experiencias que se hicieron en Argentina con una reglamentación análoga, y que obligó a las autoridades de la República vecina a anular dichas disposiciones, se pretenda implantarlas entre nosotros.

Si se desea reglamentar la venta del anteojo con criterio desinteresado y tomando en consideración los intereses del público, debe optarse por seguir el ejemplo de otros países, de más experiencia que nosotros, como Inglaterra, Alemania, Francia, Estados Unidos, etc., en que la profesión de óptico está legalmente reconocida y se le autoriza previo examen de competencia, para la adaptación de cristales correctores, dejando al criterio del público de consultar al médico si desea hacerse examinar su estado de salud.

Agradeciendo anticipadamente su gentileza para permitir se publiquen en su diario estas observaciones, que creo podrán servir para ilustrar al público sobre las exigencias en realidad injustificadas del Reglamento, últimamente dictado por la Dirección de Sanidad, y que ni aún creo puedan reflejar el sano criterio de los médicos oculistas del país, me suscribo como su atto. y S. S.—Germán Schwarzenberg B., óptico titulado en la Escuela Superior de Optica de Jena.—Estado 146, Casilla 847.—Santiago, 10 de diciembre de 1930.

La concesión de primas a la exportación de productos agrícolas

Fué despachado ayer por el Senado el proyecto respectivo. — La Cámara volverá a considerarlo con sus reformas en la sesión del lunes próximo

Sesión especial en 11 de diciembre de 1930

Se abrió la sesión a las 10.10 y asistieron 18 señores senadores y el señor Ministro de Fomento.

EXPORTACIONES AGRICOLAS

Se prosigue la discusión general del proyecto de fomento a la exportación de productos agrícolas.

El señor LEON LAVIN. — Entre otras cosas, expresa que, como representante de una zona consagrada casi exclusivamente a las faenas agrícolas, desea presentar al señor Ministro de Fomento sus felicitaciones por haber contribuído con su talento y preparación a enviar al Congreso este proyecto de ley que lo considera de gran importancia. Está de acuerdo con el señor Ministro en que ésta ha sido la hora oportuna de legislar sobre la materia, haciéndose eco el Gobierno del clamor general que flota en el ambiente de la opinión pública ante la honda crisis que se ha producido a la industria madre y en la que hay invertidos cuantiosos capitales.

Agrega que la industria agrícola mira con inquietud su porvenir y su situación se siente vacilar por el descenso de los precios que han experimentado sus productos por la falta de mercados y por la restricción del crédito, y el Gobierno, consciente de sus deberes y responsabilidades y con espíritu previsor, ha presentado esta ley para corregir todos esos inconvenientes, y está seguro de que ella habrá de llevar tranquilidad y esperanza para los agricultores.

En seguida contesta algunas de las observaciones que se han formulado en contra del proyecto, sosteniendo que la prima de exportación no es un medio en desuso para acudir en ayuda de la agricultura.

Después desea llamar la atención del país sobre la acción de las personas que tienen a su cargo la dirección de la nación, haciendo presente que no hay proyecto que se haya presentado al Congreso que se haya escapado al estudio del Jefe del Estado y de sus colaboradores. Esta circunstancia le hace mirar con optimismo el futuro del país, y creyendo que contribuye en esta forma a los propósitos de renovación y de trabajo de la actual administración, prestará su voto favorable a la cuestión en debate.

El señor TORREBLANCA (Ministro de Fomento). — Empieza manifestando que en el curso del debate varios señores senadores han reconocido que la agricultura está en crisis y que existe conveniencia inmediata en salvarla. De ahí que el Gobierno, con un franco espíritu de previsión, haya presentado este proyecto de ley, sobre cuya justificación no desea hacer más hincapié, después de todos los antecedentes y datos dados a conocer por el señor Ministro titular y por los comentarios que en su favor se han oído en el Senado. Eso sí que desea insistir en la finalidad de la ley, que en esencia tiende a estabilizar el precio de los productos agrícolas; permitirá el progreso y bienestar de la industria; no encarecerá el precio de los artículos de primera necesidad y será fuente segura de trabajo para muchos obreros, especialmente para los cesantes salitreros.

A continuación pasa a rebatir las observaciones formuladas en contra del sistema de primas para fomentar la exportación de los productos agrícolas, y sostiene que en materia económica no existe ninguna medida que sea desusada: todas son útiles cuando en la práctica dan buenos resultados.

Se refiere en seguida a los cargos hechos al impuesto que en esta ley se contempla para la propiedad agrícola de avalúo superior a $ 50.000, y que es de un uno por mil, y considera que él no constituye un gravamen considerable, si se toma en cuenta que el producto de esta contribución ingresará íntegramente al fondo de exportación, y, por consiguiente, beneficiará en forma directa a los productores.

Después de hacer otra serie de observaciones relacionadas con el precio fijado al trigo, con el excedente que existe para exportar y con otros aspectos principales del proyecto y de citar las opiniones favorables que sobre la ley misma han emitido agricultores especialmente capacitados, como asimismo las que se han hecho valer en el Directorio de la Sociedad Nacional de Agricultura, pide al Senado que no retarde su despacho sin perjuicio de estudiar con más detenimiento un plan de mecanización y racionalización de la industria agrícola.

El señor AZOCAR. — Usa extensamente de la palabra para renovar las observaciones que ha vertido anteriormente para impugnar el proyecto, declarado que está de acuerdo en que hay absoluta necesidad de acudir en ayuda de la agricultura, pero no acepta los medios propuestos, por estimar que no son aconsejables y no producirán resultados en la práctica. Participa del contra proyecto recomendado por el señor Piwonka, y cree que él es de seguridad absoluta, ya que consulta desde luego la creación de un poder comprador, y esta sola medida tiende a mantener el precio de los productos, en tanto que el del Gobierno no puede ser aceptado, porque es una ley de ensayo.

Se ocupa, además, del precio de costo de producción en los demás países, antecedente que no ha sido dado a conocer y que debió haber sido tomado previamente como una base para pretender fijar el precio de los productos que se destinarán a la exportacion.

—Después de otras observaciones que en contra y a favor hacen los señores Hidalgo y Lyon, respectivamente, se declaró cerrado el debate, y a petición del señor Villarroel se votó en general, nominalmente, siendo aprobado el proyecto del Ejecutivo por 14 votos contra 2 y 2 abstenciones.

Votaron por la afirmativa los señores Azócar, Barros Jara, Bórquez, Dartnell, Echenique, Gutiérrez, Korner, Letelier, Marambio, Medina, Piwonka, Ríos, Villarroel y Opazo. Por la negativa los señores Carmona e Hidalgo. Se abstuvieron de votar los señores Lyon y Núñez.

—Al pasarse a la discusión particular, el señor Hidalgo formuló una indicación, ampliada por el señor Marambio, para volver el proyecto a Comisión hasta el lunes próximo, con el objeto de estudiarlo más y de considerar el contra proyecto del señor Piwonka.

—Puesta en votación, se obtuvieron nueve votos por la negativa y nueve por la afirmativa. Repetida la votación, se obtuvo el mismo resultado, en vista de lo cual se acordó dirimir el empate en la sesión siguiente.

—Se levantó la sesión a las 12.30.

SESION DE 16 A 19 HORAS

Presidió el señor Opazo y asistieron 24 señores senadores y el señor Ministro de Fomento.

EXPORTACIONES AGRICOLAS

Antes de procederse a dirimir el empate producido en la votación anterior, el señor Piwonka declara que estima que el contra proyecto que ha presentado contempla una ayuda eficaz a los productores y agricultores de trigo, y está convencido de que el proyecto del Ejecutivo no va a dar resultados, serán voladores de luces y no significa otra cosa que un buen propósito. Pero como reconoce que hay urgencia en no retardar más el debate, pide a los senadores que propusieron volver a Comisión el proyecto, que quieran retirar la indicación.

—Se dió por retirada la indicación y se inició la discusión particular.

Después de un breve debate, en el que toman parte varios señores senadores y el señor Ministro, se aprueba el artículo 1.o con las siguientes modificaciones: La existencia de la Junta de Exportación será de cinco años; la composición de la Junta será de siete miembros, siendo la mayoría de nombramiento del Presidente de la República; se suprime la parte de uno de los incisos que establecía que los acuerdos de la Junta sólo podrían adoptarse con el voto favorable de uno de los funcionarios del Estado y se rebaja de 12 mil a 3.600 pesos anuales la remuneración de los miembros.

Los artículos 2.o y 3.o se despachan sin modificación.

En el artículo 4.o, letra a) se aprueba una indicación del señor Ministro, que fija el impuesto al trigo en un 5 por ciento sobre el precio de venta de cada quintal métrico; en la letra b) se eleva a $ 6, en vez de 4 el impuesto a la malta para la fabricación de cerveza.

El resto del proyecto se da por aprobado sin mayores observaciones y con ligeras modificaciones en la redacción.

El señor TORREBLANCA (Ministro de Fomento).—Agradece al Senado la forma elevada en que ha estudiado este proyecto, y reconoce que, a pesar de haber existido serias observaciones, se ha llegado a su despacho con toda rapidez, circunstancia que permitirá estudiar cualquier otro plan tendiente a racionalizar la industria.

—Se levantó la sesión.

El Consejo de Defensa Fiscal y la Inspección General de Sociedades Anónimas conocerán el proyecto de Estatutos de la Cosach

En la reunión de ayer de la Comisión Organizadora se estudió ampliamente el financiamiento de la Compañía de Salitre de Chile

Presidida por don Ricardo Salas Edwards se reunió la comisión organizadora de la Compañía de Salitre de Chile, con asistencia de los representantes del Gobierno, señores Ricardo Ayala y Rodolfo Jaramillo; de los representantes de los productores, señores Alfredo Houston, Jorge Vidal de la Fuente, José M. Ríos Arias, Joaquín Yrarrázaval, Carlos Castro Ruiz, Moisés Astoreça, Max Grisar y Enrique Valenzuela.

Asistieron además el Superintendente de Bancos, don Gabriel Palma Rogers; el Intendente de Salitre, don Armando Fontaine y el abogado don Ezequías Allende, miembros del comité especial para el estudio de los estatutos y los secretarios señores Manuel E. García y Jorge Silva Romo.

El presidente dió cuenta de que el proyecto de estatutos ya aprobado por la Comisión Organizadora había sido enviado simultáneamente al Consejo de Defensa Fiscal y a la Inspección General de Sociedades Anónimas a fin de que estas reparticiones públicas evacuen el informe respectivo.

Con motivo del próximo viaje a Estados Unidos del señor Ricardo Salas Edwards, se estudió ampliamente el financiamiento de la Compañía y se llegó en esta materia a conclusiones de importancia que servirán de base a los señores delegados fiscales para el desarrollo de la misión que les ha conferido el Gobierno.

En materia de aportes la Comisión Organizadora tomó conocimiento de los estudios llevados a efecto hasta la fecha por la sub-comisión de aportes, inventarios y balances, los que se encuentran bastante avanzados y se espera llegar muy en breve al término de ellos.

TRES OPINIONES SOBRE LA INSUPERABLE CALIDAD DE LA LECHE CONDENSADA "MIRAFLORES"

El éxito del gran concurso abierto por la Sociedad Chilena Industrial Lechera "Miraflores" aumenta cada día más. — Consuma este exquisito producto alimenticio nacional y gozará de buena salud.

A medida que pasan los días aumenta el interés del público por el gran concurso organizado por la Sociedad Chilena Industrial Lechera "MIRAFLORES" entre los consumidores de la insuperable Leche Condensada "MIRAFLORES", el producto alimenticio ideal que se ha impuesto plenamente en todo el país por sus excepcionales cualidades que han sido elogiadas, con toda justicia, por los médicos más distinguidos.

El número de participantes en dicho concurso es ya extraordinario. Nuevas y nuevas respuestas llegan a la casilla 88-D a la pregunta base del concurso: "POR QUE USTED PREFIERE COMPRAR LA LECHE CONDENSADA DE LA MARCA "MIRAFLORES"?

Y cosa curiosa, la mayoría de las respuestas provienen, a juzgar por la letra y ortografía, de parte de gente modesta, generalmente madres de familia que han podido palpar muy de cerca las bondades de la Leche Condensada "MIRAFLORES".

Damos en seguida algunas de estas respuestas, que serán consideradas al final del Concurso por el jurado especial, que estará formado por el Gerente de la Sociedad Chilena Industrial Lechera "MIRAFLORES", por el Gerente de "La Nación" y por uno de los redactores de la misma Empresa Periodística. Los triunfadores tendrán opción a tres premios en dinero de un mil pesos, seiscientos y cuatrocientos pesos, respectivamente.

Algunas de las contestaciones recibidas:

"La Leche Condensada "Miraflores" es preferida por que no se descompone en cualquier ambiente que esté, y está al alcance de todos. Su sabor y su resultado no tienen diferencia con la leche materna. Es por eso que innumerables médicos la recetan para sanos, enfermos, convalescientes y guaguas que carecen de leche común de buena calidad. — (Fdo.) MATILDE TOLEDO. — Santiago".

"La Leche Condensada "Miraflores" es, ha sido y seguirá siendo la preferida de todos, pues ha sabido complacer a muchas madres, como me ocurre a mí, que satisfechas de su buena calidad no se cansan de alabar a esta insuperable marca. Además esto lo atestiguan personas de gran porvenir, como El Tani, y otras. — (Fdo.) LAURENTINA DE SOTO".

"Prefiero la Leche Condensada "Miraflores" por ser la mejor. En condiciones de absoluta higiene es un alimento nutritivo, indispensable para criar guaguas. — (Fdo.) ELENA DE ROJAS. — 9, Cerro Barón, Ascensor Lecheros. — Valparaíso".

Y para muestra, por hoy basta. Son tres opiniones de gente modesta, al parecer, que elogian con entusiasmo las excepcionales cualidades de la Leche Condensada "MIRAFLORES", el producto alimenticio ideal y que tiene hoy el mayor consumo en el país y cuyo prestigio se extiende ya en el extranjero.

Participe Ud. en el Concurso de la Leche Condensada "MIRAFLORES" y no olvide que puede ganar fácilmente dos mil pesos con mucha facilidad.

Bases del Concurso de la Leche Condensada "Miraflores"

La Sociedad Chilena Industrial Lechera "MIRAFLORES", para corresponder a la entusiasta acogida que el público de toda la República le ha demostrado al preferir su insuperable Leche Condensada "MIRAFLORES", abre un CONCURSO, que se clausurará el 31 de marzo de 1931, y que estará sujeto a las siguientes BASES:

1.o Pueden participar en el CONCURSO todos los habitantes de Chile sin excepción de sexo, edad u ocupación.

2.o El concurso consiste en contestar la siguiente pregunta: "¿Por qué usted prefiere comprar la Leche Condensada marca "MIRAFLORES"?

Las contestaciones deben tener, por lo menos, veinte y no más de cincuenta palabras. Los sobres deben enviarse a "CONCURSO LECHE CONDENSADA "MIRAFLORES", CASILLA 88-D, SANTIAGO.

3.o Habrá tres valiosos premios para las tres mejores contestaciones:

1.er premio: $ 1,000 (Un mil pesos).

2.o premio: $ 600 (Seiscientos pesos).

3.er premio: $ 400 (Cuatrocientos pesos)

4.o Cada respuesta debe ir acompañada de cinco etiquetas de los tarros de la afamada LECHE CONDENSADA "MIRAFLORES".

5.o La calificación de las contestaciones será hecha por un Jurado formado por el Gerente del diario "LA NACION", por el Gerente de la Sociedad Chilena Comercial Industrial Lechera "MIRAFLORES", y por un redactor de "LA NACION".

En La Habana los periodistas propician un acercamiento con sus colegas sudamericanos

El Ministro de Chile asistió a una fiesta ofrecida en honor de los representantes diplomáticos sudamericanos en el "Club de los Reporters" durante la cual fué dado a conocer "El libro de Cuba", editado por la Federación de la Prensa Latina de América

El Ministro de Chile en Cuba, señor Emilio Edwards Bello, ha comunicado a la Cancillería que tuvo ocasión de asistir en compañía de otros diplomáticos, a una fiesta ofrecida en el "Club de los Repórters" de La Habana, que se llevó a cabo para presentar "El libro de Cuba" editado por la Federación de la Prensa Latina de América y de que es autor el señor Ramón Gárate, conocido periodista cubano, ferviente admirador de Chile y del Gobierno del Excmo. señor Ibáñez, y que no pierde oportunidad para exteriorizar sus sentimientos escribiendo sobre las virtudes de la raza chilena y los progresos alcanzados en los últimos años por nuestro país.

En esta fiesta, dice el señor Edwards Bello que algunos periodistas se refirieron al escaso contacto entre la gente de la prensa latinoamericana y a las deficiencias que existen, y que son causa del desconocimiento y alejamiento cultural e intelectual entre nuestros países. Hicieron presente a este respecto el rol muy importante que pudiera desempeñar la prensa para llegar a una mejor comprensión y, con unidad de miras, defenderse contra la mala atmósfera que se trata de crear alrededor de los pueblos americanos.

Especialmente se refirieron a las agencias noticiosas extranjeras, que, en la mayoría de los casos, sólo trasmiten noticias perjudiciales al buen nombre del país y que en raras ocasiones dan a conocer el progreso cultural o material de Cuba.

Y agregaban: "Si llegara a producirse una perfecta cooperación entre los principales órganos de la prensa sudamericana, seguramente podrían costear los servicios de una agencia informativa propia que suministrara a los grandes centros de Europa y los Estados Unidos aquellas noticias que nos dieran a conocer bajo el verdadero aspecto favorable que merecemos, pues debemos convenir en que nuestros países permanecen ignorados por culpa de la deficiencia informativa que ahora existe.

El representante de Chile en Cuba agrega por su parte que los periodistas cubanos están animados de un espíritu sinceramente americanista y que el servicio de prensa cubano se ha perfeccionado considerablemente.

Terna para Ministro Suplente de Santiago

A fin de que se nombre Ministro Suplente de la Corte de Apelaciones de Santiago, en reemplazo de don Malcom Mac-Iver, que ha sido nombrado Ministro Suplente de la Corte Suprema, ésta formó la siguiente terna que pasará al Supremo Gobierno:

Don Ramón Meza, Ministro de la Corte de Temuco; don Manuel Rivas, Ministro de la Corte de Valparaíso, y don Eulogio Robles, Ministro de la Corte de La Serena.

El proyecto del presupuesto extraordinario para 1931

será enviado hoy al Congreso, junto con los mensajes sobre nuevas fuentes de recursos para el Estado

Según hemos sido informados, el Gobierno enviará hoy un mensaje al Congreso en el cual se adjunta el proyecto del Presupuesto Extraordinario de la Nación correspondiente al año 1931.

También serán enviados hoy al Congreso dos mensajes que tienen relación directa con el Presupuesto Extraordinario del año 1931: el que autoriza para elevar de 3 a 5 millones, el monto de los intereses del capital de los Ferrocarriles del Estado, que debe entregar anualmente esta Empresa al Fisco, y el que eleva los impuestos a los cigarros y cigarrillos.

El cierre del "Bank of United States" del Estado de Nueva York

El nombre del Banco no correspondía a su carácter de institución privada. — Dos entidades similares ingresaron a la "New York Clearing House Association", cuya acción tiene por objeto dar garantías al público

El cable ha transmitido la noticia del cierre del "Bank of United States", institución establecida en 1913 bajo las leyes del Estado de Nueva York y cuyo giro principal consistía en operaciones de crédito hipotecario.

Hemos obtenido, a este respecto, informaciones fidedignas.

Conviene no dejarse impresionar, desde luego, por el nombre del Banco: era una institución local y sin mucha importancia en los Estados Unidos; el hecho de que se llamara "Banco de Estados Unidos" no significa que haya tenido vinculaciones especiales con el Gobierno de ese país, ni con el del Estado en que funcionaba. Era, simplemente, una institución de crédito existente en el Estado de Nueva York. Fué fundado el año 1913 y su giro principal consistía en operaciones de crédito hipotecario.

Ahora bien, según nuestras informaciones, la Superintendencia de Bancos de Estados Unidos decretó el cierre en vista de los siguientes hechos:

Durante largo tiempo, venían formulándose críticas respecto del manejo de esta institución. El Banco no había podido ser admitido en la "New York Clearing House Association", a causa de que en el desarrollo de sus operaciones se seguían prácticas prohibidas por la Asociación.

El Banco era miembro del sistema de la Reserva Federal, por cuyo intermedio efectuaba el canje de sus cheques y mantenía las reservas exigidas por la ley, pero el "Federal Reserve Bank of New York" no contaba con autorización legal para controlar el carácter de sus operaciones.

En el momento de decretarse el cierre, el referido Banco tenía en depósito alrededor de $ 160.000,000 moneda norteamericana, suma relativamente pequeña, como es fácil advertirlo, para un banco de tal naturaleza establecido en el Estado de Nueva York.

Decretado el cierre, instituciones bancarias pertenecientes a la Clearing House Association en combinación con las autoridades del sistema Federal de Reservas, hicieron gestiones para evitar la quiebra del Bank of United States, mediante la consolidación o prórroga de sus operaciones; pero, la deplorable situación de este banco y ciertos impedimentos legales, no permitieron un resultado satisfactorio.

Sin embargo, los miembros de la New York Clearing House Association han manifestado al público que se encuentran individualmente preparados para facilitar préstamos a los depositantes del Bank of United States, previa presentación del estado de saldo de sus cuentas y hasta el 50 por ciento de éstas.

Además la New York Clearing House Association ha aceptado como miembros a las dos instituciones similares de mayor importancia en Nueva York, que aun formaban parte de la corporación, para lo cual se ha solicitado efectuar algunos cambios en sus organizaciones a fin de ajustarlas a las condiciones exigidas por aquella entidad, cuya acción tiene por objeto dar garantías al público y a los depositantes de esos bancos.

La importancia real del Banco cuyo cierre se ha decretado, estaba en que mantenía cincuenta y nueve sucursales en la ciudad de Nueva York y que más de la mitad de los depósitos correspondían a cuentas de ahorro.

Pago de empleados públicos

La Tesorería Provincial de Santiago nos encarga avisar a los habilitados, contadores pagadores y pensionados fiscales, que para cobrar los sueldos y pensiones del presente mes es necesario presentar el último recibo que acredite el pago de impuesto a la renta, y si ésta no estuviere gravada, el correspondiente certificado de la Oficina de Impuestos Internos que así lo establezca.

Asimismo, se les pide a los habilitados se sirvan consignar en las planillas los datos pertinentes.



POSIBLEMENTE HOY EL JUZGADO MILITAR SE AVOCARA AL PROCESO DEL ATENTADO DINAMITERO DEL PUENTE MAIPO

El Ministro del Interior pasará hoy los antecedentes al Ministerio de Guerra. — García Burr era el jefe de los complotados. — No son estudiantes de Leyes Palazuelos ni Saavedra; ni de Arquitectura, Pepper Castellón

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA RECIBIO AYER LA VISITA DE VARIOS MIEMBROS DEL CUERPO DIPLOMATICO

En el día de ayer se han seguido recibiendo en la Presidencia de la República numerosos telegramas del país y del extranjero en los cuales se felicita a S. E. por la escapada del atentado dinamitero del martes pasado.

LOS MIEMBROS DEL CUERPO DIPLOMATICO

En el día de ayer varios representantes de países extranjeros pasaron en corporación a saludar al Excmo. señor Ibáñez. Entre éstos mencionaremos al Embajador de México, señor Alfonso Cravioto; al Ministro del Uruguay, don Eugenio Martínez Thedy; al Ministro de Colombia, don Ricardo Sánchez Ramírez; al Ministro de Cuba, don Manuel de León y Valdés; al Ministro de Panamá, don Julio Orillac y al Ministro de Bolivia, don Juan María Zalles.

Por otra parte, el Canciller señor Barros Castañón recibió la visita del Auditor de la Nunciatura, monseñor Laghi, en representación del Nuncio de S. S., monseñor Héctor Felice, quien se encuentra ausente de esta ciudad; los Embajadores de Estados Unidos, señor William S. Culbertson y de España, Marqués de Berna, el Ministro de Francia, señor Jean de Longchamps, y al Encargado de Negocios del Perú, don Emilio del Solar, quienes pasaron también a manifestar, en representación de sus respectivos países, sus parabienes por el fracasado intento dinamitero en contra de S. E. el Presidente de la República.

Además el personal de las Embajadas y Legaciones han dejado su tarjeta en la residencia del Presidente de la República.

LAS INVESTIGACIONES DE AYER

Durante el día de ayer el Director General de Investigaciones don Ventura Maturana, continuó preocupado en las investigaciones del atentado dinamitero, tomó nuevas declaraciones a los autores y cómplices.

En la tarde, en compañía del Prefecto de Investigaciones señor Fuenzalida, comenzó la redacción del parte que pasará en las primeras horas de la mañana de hoy a la Dirección General de Carabineros, que a su vez lo pondrá en conocimiento del Ministro del Interior, señor Carlos Froeden.

EL AUTOR PRINCIPAL DEL COMPLOT

De las investigaciones hechas por el señor Maturana y declaraciones de los comprometidos en el atentado dinamitero, se ha llegado a la conclusión de que uno de los principales autores del complot en contra de S. E. el Presidente de la República y de su comitiva que venía en viaje de regreso en el tren especial, ha sido Guillermo García Burr, profesor de la Escuela de Artes y Oficios.

En efecto, García Burr, aprovechándose de su situación en la Escuela de Artes, hacía propaganada francamente comunista y contraria al Gobierno. Esta propaganda tuvo algún resultado, ya que encontró apoyo en varios alumnos, siendo los principales Fernando Alonso Méndez y Luis Piccardo Ovando, quienes luego se incorporaron al comité del cual formaba parte dicho profesor, y entraron de lleno a secundarlo en sus propósitos criminales.

NO SON ESTUDIANTES

En la Universidad de Chile se nos informó ayer que Raúl Palazuelos Castro y Héctor Saavedra López, que aparecen como estudiantes de Leyes, no lo son, pues no se matricularon en el presente año en la Escuela respectiva.

También se nos dijo que Alberto Pepper Castellón, que aparece como estudiante de Arquitectura, sólo concurrió hasta agosto último, y había suspendido sus estudios.

PALAZUELOS SACABA EL AUTOMOVIL SIN AUTORIZACION DE SU PADRE

También se ha podido establecer que Raúl Palazuelos sacaba del garage el automóvil, que es de propiedad de su padre, sin autorización de éste, quien ignoraba en absoluto además las actividades que ejercía su hijo para atentar contra la vida del Presidente de la República.

LAS REUNIONES DE LOS COMPLOTADOS

Además, se ha tenido conocimiento que los autores y cómplices del complot dinamitero, no sólo se reunían en la casa del ... Brito en la calle Andes, ... Matucana, sino que también se reunían en la Quinta "Roma" ... balaba, y en el Cementerio ...

HOY PASARAN LOS ANTECEDENTES AL JUZGADO MILITAR QUE INSTRUIRA EL PROCESO

En la tarde de ayer, el Ministro del Interior, señor Carlos Froeden, nos manifestó que a las ... mañana de hoy, el Director ... de Carabineros le haría entrega de los antecedentes reunidos en la Dirección de Investigaciones, con las declaraciones de los autores y cómplices del atentado dinamitero, los cuales pasarían con un oficio al Ministerio de Guerra, a fin de que el Juzgado Militar inicie el proceso respectivo, pues el delito en que incurrió S. E. está comprendido en el Código de Justicia Militar.

GRANDES PROPORCIONES TENDRAN LAS FIESTAS EN CELEBRACION DEL CENTENARIO DE BOLIVAR

El Alcalde de Santiago invitará oficialmente a los festejos al Presidente de la República. — Concurrirán también los Ministros de Estado, los miembros del Cuerpo Diplomático y altos funcionarios del Ejército, Marina y la Iglesia. — Importantes acuerdos tomados en la reunión de ayer

A las seis y media de la tarde de ayer celebró sesión en la Alcaldía la Comisión oficial pro-Centenario de Simón Bolívar presidida por el Alcalde don Eliecer Parada y con asistencia de los señores Tito V. Lisoni, general Francisco J. Díaz, Carlos Silva Cruz, Manuel Eduardo Hübner, Lorenzo Sazié, César Silva Cortés, Clemente Díaz León, Narciso Sepúlveda y Manuel Correa Olate, secretario.

Don Manuel Eduardo Hübner, redactor de "La Nación", que no pudo asistir a la sesión anterior por enfermedad, en la reunión de ayer expresó su más franca y decidida adhesión a los propósitos de honrar la memoria esclarecida del Libertador con un lucido programa conmemorativo.

A indicación del señor Parada se tomaron los siguientes acuerdos, que fueron aprobados por unanimidad:

1.o Inaugurar el monumento el día 17 de diciembre, a las 10 A. M., con asistencia de S. E. el Presidente de la República, Cuerpo Diplomático, Ministros de Estado, senadores, diputados, altos jefes del Ejército y la Marina, funcionarios de la Administración, corporaciones públicas, boy-scouts, sociedades obreras, etc. En este acto harán uso de la palabra por el siguiente orden protocolar las personas que a continuación se expresan: Alcalde de Santiago, Ministro de Venezuela en Chile, Ministro de Relaciones Exteriores, don Tito V. Lisoni, Presidente de la Comisión de Relaciones de la Cámara de Diputados y autor de la ley que manda eregir en Santiago una estatua a Simón Bolívar y el presidente del Centro de Solidaridad Latino Americano.

2.o Velada en la Universidad de Chile, el día 16, a las 6 de la tarde, en cuyo acto harán uso de la palabra los señores Luis Galdames, Ernesto de la Cruz y poesía declamada por su autor don Ricardo Ahumada Maturana. El Conservatorio participará con números de música y canto.

3.o Solemne velada en el Teatro Municipal con asistencia del Presidente de la República y de todos los altos funcionarios que se detallan en el número 1.o y en donde se desarrollará un escogido y selecto programa, en que tomarán parte la orquesta del profesorado, discurso del diputado don Nolasco Cárdenas, "Hanselsmans", número de harpa por la gran concertista señorita Teresa Tixier Ortiz, discurso del Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de Panamá, don Julio Orillac; número de canto del celebrado barítono don Francisco Fuentes Pumarino; fragmento de "Un recuerdo de amor", de Simón Bolívar, declamada por su autora la señora Graciela Sotomayor de Concha; solo de violín por la distinguida concertista señorita Lidia Montero, acompañada al piano por la señorita Adriana Salinas; Fischer-Czardas para violoncello por el eminente maestro don Luigi Stéfano Giarda; "Io non ho", de la ópera de "Boheme", de Leoncavallo, por el tenor Ricardo de la Vega; Dúo de la ópera "Boheme", de Puccini, tenor señor de la Vega y barítono señor Fuentes Pumarino. Además otros variados números, incluso una película de Venezuela. Las entradas para esta fiesta se repartirán ... de 6 a 7 de la tarde en la ... palidad.

4.o Colocación de las ... cas en la calle Campo de ... el nombre de Simón Bolívar ... acto se verificará instantes ... de inaugurado el monumento ... prócer.

5.o Suspender tanto las ... de la comisión oficial como ... las sociedades obreras, por ... dado término definitivo ... confección del programa, y ... te hacer entrega mañana ... tituciones de las entradas ... fiesta del Teatro Municipal ... termedio del secretario don ... Correa Olate.

Raoul Follereau partió ayer a Valparaíso

En el "Orbita" seguirá viaje al Perú

A las 8 de la mañana de ayer partió a Valparaíso acompañado de su esposa, el literato francés M. Raoul Follereau, que tomará el vapor "Orbita" para dirigirse al Perú, en donde dictará algunas conferencias de acercamiento latino.

En la estación del norte despidieron al literato francés los delegados en Chile de la Ligue d'Union Latine y de la "Jeune Academie", señores Mauricio Carpentier y José Espinoza.

Terminó el año escolar en la Cárcel Pública

En la Cárcel Pública ha terminado el año escolar y los alumnos penados, rinden diariamente sus exámenes.

Presiden la comisión examinadora, el Alcalde, don Eugenio Pedro Silva Ponce; el capitán don José Ignacio Vergara Ruz. Sirven de examinadores el brigadier don René Bustos P., don Lucas Aparicio y don Daniel A. Agüero.

En la tarde de ayer conversamos con el señor Aparicio, quien nos manifestó su satisfacción por el éxito alcanzado en el año escolar, lo que se debe en gran parte a la actividad y entusiasmo del profesor don Marcos A. Gómez, a cuyo cargo está la Escuela N.o 210.

Feriado para los Establecimientos Educacionales habrá el 17 del presente

El Ministerio de Educación Pública ha decretado ayer tarde feriado para todos los establecimientos dependientes de esa cartera, el día 17 del presente mes, fecha en que será celebrado el centenario de la muerte del Libertador Bolívar.

Los Carabineros celebrarán con entusiasmo el día de Pascua

Una comisión recibirá en la Prefectura General los obsequios que se haga a las familias de esos modestos servidores

Con el entusiasmo de siempre, las diversas prefecturas de la provincia, preparan la fiesta en Pascua, en la cual las familias de los modestos servidores del Cuerpo, son festejadas con dulces, artículos de primera necesidad y juguetes para los chiquitines.

El buen éxito de esa fiesta ha descansado siempre en la espontánea y valiosa cooperación de las Instituciones de Crédito, de Ahorros, casas comerciales y público en general, las cuales obsequian en su debida oportunidad toda clase de artículos, y, en muchos casos, dineros que se invierten de acuerdo con lo que determine la comisión encargada de realizar la Pascua del Carabinero.

Esa comisión, este año, está compuesta por el Sub-Prefecto de Santiago, mayor don Pedro Améstica, que la preside; por el Intendente de Administración, señor Achondo, y por el contador, teniente señor Pruessing, personas que diariamente recibirán en la Prefectura General de Santiago, los regalos que deseen hacer las instituciones y casas comerciales que son vigiladas por el modesto y abnegado carabinero.

Hoy se dará término a la Semana Odontológica

Con numerosa asistencia de profesionales, anoche se continuó desarrollando en la Escuela Dental, el programa de orden clínico de la Semana Odontológica que desarrolla el Centro Dr. Germán Valenzuela Basterrica, destinado a dar a conocer las más modernas ideas referentes a la especialidad dental.

Disertó el profesor de Rayos X de la Escuela Dental, doctor Arenas Contardo, acerca de la técnica y de nuevas modalidades para tomar radiografías dentarias y de los maxilares. El doctor Hernán Risopatrón habló sobre el tema de los puentes removibles, sistema Roach. Demostró la utilidad de esta técnica por el hecho de que no favorece la formación de procesos infecciosos que, a la larga, se han de traducir en un perjuicio evidente a la salud general.

LA SESION DE HOY

A las 9.30 de la noche de hoy se dará término a la celebración de la Semana Odontológica, con una sesión que se llevará a cabo en la Escuela Dental En esta ocasión el profesor Dr. Jorge Villaseca M., dará una conferencia sobre "Nuevos procedimientos y técnicas para el tratamiento de las anomalías dentarias con presentación de aparatos sobre modelos".

La designación de Embajador del Perú en Chile

El Gobierno nada ha resuelto todavía

En el momento en que el Encargado de Negocios del Perú, señor Emilio del Solar, abandonaba la Moneda, después de la audiencia diplomática, le interrogamos sobre la designación del nuevo Embajador del Perú en Chile que sucederá al señor César A. Elguera.

El señor Del Solar nos declaró que hasta este momento nada se había resuelto sobre este particular y que por informaciones que tenía, sabía que el Gobierno podría pronunciarse de un momento a otro.

4,000 estudiantes primarios participarán en una gran revista de Gimnasia

Ayer se efectuaron algunos ensayos generales

Cuatro mil estudiantes de nuestras escuelas de primera enseñanza participarán próximamente en una gran revista de gimnasia que se verificará en el Parque Cousiño.

A este acto ha sido invitado el Presidente de la República, Ministros de Estado y Cuerpo Diplomático.

ENSAYOS GENERALES

En la tarde de ayer se efectuaron algunos ensayos generales en ese recinto, a fin de preparar convenientemente la indicada presentación.



Lt.—X



El Directorio del Cuerpo de Bomberos agradece las felicitaciones del Gobierno

Con motivo de la brillante presentación que hizo la institución el 30 de noviembre pasado

En su oportunidad dimos a la publicidad la felicitación que envió el Ministro del Interior, señor Carlos Froedden al Superintendente del Cuerpo de Bomberos de Santiago, con motivo de la brillante presentación que esta institución hizo el 30 de noviembre pasado.

Ayer se ha recibido la siguiente contestación del Superintendente señor José Alberto Bravo.

"Señor Ministro:

El Directorio del Cuerpo de Bomberos de Santiago, en sesión de esta fecha, se impuso con viva complacencia del atento oficio de US. N.o 2954, de fecha 2 del actual, por el que se sirve hacer llegar a esta institución las felicitaciones del Supremo Gobierno por la presentación y trabajo que le cupo desarrollar en el ejercicio general, realizado el Domingo 30 de noviembre último.

El directorio acordó agradecer muy sinceramente estas felicitaciones y transcribirlas a las compañías.

Reiterando a US. los especiales agradecimientos del directorio, séanos permitido consignar las expresiones de nuestra más distinguida consideración y aprecio.—José A. Bravo, Superintendente.—Manuel Torres Boonen, secretario general".

El trabajo de los fletadores marítimos de Valparaíso

Una comisión del Sindicato profesional, formado por ellos, conferenció con el Inspector General del Trabajo

Una delegación del Sindicato Profesional de Fletadores Marítimos de Valparaíso estuvo ayer en Santiago a conferenciar con el inspector general del Trabajo sobre la situación que se ha creado a los fletadores matriculados en el puerto, con motivo de la intromisión en las faenas de cargulo de otros elementos que no figuran en la matrícula.

El inspector general, señor Lawrence les prometió solucionar sin demora las dificultades de que le dieron cuenta e inmediatamente encargó a uno de los inspectores que se encuentra en el vecino puerto que estudiará los asuntos que se le dieron a conocer.

La delegación fué formada por los señores Leonardo Contreras, Erasmo Arredondo y José Eduardo Meza.

La audiencia diplomática de ayer

A la audiencia diplomática que semanalmente ofrece el Canciller, señor Barros Castañón, los días jueves en la tarde, asistieron los siguientes Jefes de Misión: Embajador de Gran Bretaña, Ministro de Venezuela, Encargado de Negocios del Ecuador y Encargado de Negocios de Noruega.

El Excmo. señor Henry Getty Chilton presentó en esta ocasión al nuevo Agregado Naval de Gran Bretaña en Chile, capitán Edward de Faye Renouf.

Colonias Escolares Domingo Villalobos

Desde el lunes 15 del presente, de 9 a 12 y de 2 a 5 de la tarde, estará abierta la matrícula para los candidatos a colonos en el Instituto Nacional, Arturo Prat 65.

Los interesados deberán presentar un certificado que acredite la edad, de 9 a 12 años, otro de vacuna y un certificado de la Escuela en que han hecho sus estudios durante el presente año.

Estado del tiempo en las últimas 24 horas

Hasta medio día del jueves 11

Zona Norte (Arica a Coquimbo).— Buen tiempo. Nublados parciales. Calmas, vientos débiles y variables. Visibilidad regular. Mar llana.

Zona Central (Aconcagua a Maule).—Variable. Nublado. Lluvia en I. J. Fernández. Calmas, vientos débiles del norte y NE. Visibilidad regular. Mar llana.

Región transandina (Cordillera, Estación Caracoles). — Variable y nublado.

Santiago. — Variable. Máx: 24 grados C. Mín., 11 grados C.

Zona Sur (Ñuble a Chiloé). — Mal tiempo y lluvia. — Vientos regulares del norte y NE. Visibilidad mala. Mar rizada.

Extremo Sur (I. Guafo a Magallanes). — Mal tiempo y lluvia. Vientos de regular fuerza del NE. en el norte de la Zona y del NW. y W. en Magallanes. Visibilidad mala. Marejada.

TIEMPO PROBABLE PARA LAS PROXIMAS 24 HORAS

Zona Norte (Arica a Coquimbo). — Buen tiempo. Nublados matinales. Vientos moderados del SW. Visibilidad buena. Mar llana.

Zona Central (Aconcagua a Maule). —Variable, nublado. Lloviznas y lluvias débiles. Vientos débiles del norte. Visibilidad mala. Marejada.

Zona Sur (Ñuble a Chiloé). — Variable, lluvioso. Vientos de regular fuerza del N. y NW. Visibilidad mala. Mar gruesa.

Extremo Sur (I. Guafo a Magallanes). — Mal tiempo y lluvia. Vientos de regular fuerza del norte y NE. Visibilidad mala. Mar gruesa.

Boy Scouts de Chile

ACUERDOS DEL DIRECTORIO GENERAL

El 9 del presente celebró sesión extraordinaria este directorio general y, entre otros acuerdos, tomó los siguientes:

1.o Reconocer al señor Hugo Torres C. como comisionado provincial de Atacama.

2.o Reconocer los siguientes comandantes de las brigadas indicadas:

Alberto Encina, de la Brigada Esc. Salv. Sanfuentes, de Santiago.

Dorila Gallardo de M., de la Brig. Fresia, de Santiago.

Santiago Aguilar, de la Brigada Osorno, de Osorno.

Luis Buitano G., de la Brigada Alfonso de la Jara, de Osorno.

Abraham Flores, de la Brigada Eustaquio Catalán, de Osorno.

Bruno Lessel, de la Brig. Deutschland, de Osorno.

Pedro Solís, de la Brigada Navarrete y López, de Osorno.

Carlos Morales, de la Brigada B. O'Higgins, de San Pablo.

Paulina de Riedel, de la Brigada Patria y Hogar, de Osorno.

Ema Urriaga, de la Brigada Ciencia y Deber, de Osorno.

Elena Duhau, de la Brigada Exploradores España, de Osorno.

Lucerina Gómez, de la Brigada Abnegación, de Río Negro.

Blanca Carrasco, de la Brigada Inés Suárez, de Osorno.

Florindo Carrasco, de la Brigada Manada N.o 1, de Osorno.

Guillermo Miranda, de la Brigada Manada N.o 2, de Río Negro.

Oscar López, de la Brigada Manada N.o 3, de Puerto Montt.

3.o Reconocer las siguientes brigadas y comandantes respectivos:

Escuela de Minas, de Copiapó y señor Carlos Arán F.

Escuela Completa N.o 3, de Copiapó y señor Carlos González V.

Chile Austral, de Chonchi, y señor José A. Andrade A.

4.o Se designaron las comisiones siguientes:

a) Reglamentación: señores Luis de la Barra L., Ernesto Valenzuela B., Alvaro Vicencio N., Roberto Ochoa R., Rafael Gil G. y Filoromo Vásquez.

b) Recompensas: señores Gregorio Schepeler, Erasmo Vergara M., Luis de la Barra L., Fernando Hille B. y Victorino Alonso.

c) Finanzas: señores Pedro Aguirre C., Leocadio Arcaya R., Arturo Norambuena R., Jorge Alamos O. y Luis Pray T.

d) Propaganda: señores F. de B. Echeverría L., Manuel Tello C., J. Jaime Bordes, Carlos Geisse y Luis Pezoa.

e) Fomento scoutivo: señores Pedro Aguirre C., Florencio Mesa T., María Ramírez, Julio Chacón del C. y Victorino Alonso H.

f) Representación: quedó compuesta por la Junta Ejecutiva.

El Día del Instituto San Ignacio

SE CELEBRARA EL DOMINGO PROXIMO

Este centro educacional, que durante once años ha dado instrucción gratuita a centenares de jóvenes, obreros y empleados, celebrará el próximo Domingo 14 del presente, el "Día del establecimiento", invitándose a tomar parte en estas fiestas a los ex-alumnos y alumnos actuales.

El programa será el siguiente:

A las 11 A. M., misa en la Iglesia de San Ignacio, que se oficiará por los ex-alumnos fallecidos.

A las 12.30, gran almuerzo en el local del Instituto, Cochrane 161; cuota de inscripción, $ 5. Terminado el almuerzo, habrá varias partidas de juegos atléticos en la cancha de basketball del establecimiento.

A las 5 P. M., lunch.

A las 5.45, distribución de premios a los alumnos del año 1930, y velada literario-musical en el salón de honor del Colegio de San Ignacio. (Entrada para las familias, por Alonso Ovalle 1452).

Las invitaciones para estos actos se harán sólo por la prensa. Las inscripciones se reciben todas las noches en el local del Instituto, de 8 a 10.

Se les necesita

En la Oficina de Partes del Ministerio de Guerra se necesita a las siguientes personas, para poner en su conocimiento las providencias recaídas en sus presentaciones:

Luz Silva v. de Ugarte, Erwin Storandt, Ramiro Salas Riveros, Hermann Sattler, Guillermo Stowhas, José B. Soto Ramírez, Juan S. Sánchez Escobar, José R. Salgado Canales, Gonzalo Salinas Campos, Amador Salfate González, José Sancho, Gabriel Sepúlveda Carrasco, Juan 2.o Sepúlveda López, Juan Salinas González, Gabriel Silva Castillo, Fidelisa San Martín de Aguilar, Raquel Saavedra, Nacianceno Sanhueza Sanhueza, José Sandoval Herrera, Lidia Silva de López, Albina Sotelo v. de Jara, Victoria Subercaseaux de Vicuña, Manuel A. Soto Belmar, Virginia Salazar v. de Arana, Roberto Salas Maturana, Juan A. Sepúlveda, Juan Seperiza Zaninovich, Primitiva Soto v. de Díaz, Enrique Stange Rojas, Arturo A. Saavedra Corvalán, Eusebio Silva González, Laura Stiglich de Bickel, José M. Sánchez Retamal, Gregorio Soza, Gualterio Santibáñez Aburto, Lizandro 2.o Solano Fonseca, Agustín Salinas, Elvira Silva Troncoso, Elsa Sepúlveda v. de Marchant, Carlos Schell Grunbwald, José Trincado, Luis A. Toro Varas, Carlos Tellos, Manuel Trincado Tobar, Carlos Toro Berendique, Ramona Turri de Acosta, Horacio Urra Chamorro, Gumercinda Ureta, Antonio Ulloa Rojas y Angela del C. Urrea.

El Domingo se presentará en el Municipal la orquesta sinfónica organizada por "La Nación"

Rosita Renard participará en esta velada de arte. — Ayer se realizó el primer ensayo general de la orquesta, bajo la dirección del señor Armando Carvajal. — Sesenta profesores formarán este excelente conjunto musical

La Orquesta Sinfónica que acaba de organizarse bajo los auspicios de la Empresa Periodística "La Nación" y que, con la cooperación directa de la Municipalidad, desarrollará sus actividades en esta capital, efectuó ayer con éxito notable su primer ensayo general.

Sesenta músicos, entre los que se encuentran los más sobresalientes elementos del Conservatorio y de la Orquesta de la Lírica Oficial, se reunieron en la tarde de ayer y ensayaron bajo la dirección del maestro señor Armando Carvajal.

La presentación de esta Orquesta se verificará el Domingo próximo, en el Teatro Municipal, con la cooperación de la eminente pianista chilena Rosita Renard.

La Radio de "La Nación" transmitirá este concierto a todo el país en la misma forma como lo hará con las demás audiciones que la Orquesta ofrecerá semanalmente en el Teatro Municipal.

De acuerdo con una petición hecha por el Alcalde señor Parada, en estas veladas se cobrarán precios populares, los que no podrán subir en ningún caso de cinco pesos el sillón.

Un bovino de Valdivia ganó el premio Ministerio de Agricultura

El premio donado por el Ministerio de Agricultura para el mejor exponente de bovinos de la raza Frisia Oriental (Ostfriesland), que se presentará a la Exposición Agrícola y Ganadera de Osorno, fué otorgado al toro Gerdas Fuweller, de propiedad de la sucesión Germán Kunstmann, de Valdivia.

Este ejemplar compitió con 22 representantes de la raza holandesa del tipo indicado, nacidos en el país o importados.

El jurado nombrado por la Sociedad Agrícola y Ganadera de Osorno, para adjudicar este premio estaba compuesto por los señores Arístides Ramírez, Rogelio Montero, Germán Greve, y Oscar Moetschel, que actuaba como secretario.

Nuevo Ingeniero Civil de la Universidad Católica

En la mañana de ayer fué otorgado por el Rector de la Universidad Católica de Chile el título de ingeniero civil a don Arturo Vásquez Flores.

El señor Vásquez presentó para optar al título un "Proyecto de arco metálico de tres articulaciones" y un trabajo sobre "Ensayes de resistencia de maderas nacionales", proyecto y tesis que merecieron de la comisión examinadora una nota de aprobación que dirigieron por escrito a su autor.

Este trabajo agrega nuevos conocimientos a una cuestión de permanente interés para la industria maderera y los profesionales. El trabajo ha sido publicado en un folleto de más de 130 páginas.

Ayer se efectuaron los funerales del señor Raúl Pemjean Pinto

Aviones militares y civiles evolucionaron sobre el Cementerio. — Los discursos. — Los asistentes

A las 5 de la tarde de ayer se efectuaron los funerales del señor Raúl Pemjean Pinto, fallecido trágicamente a consecuencias de un accidente de aviación en el Aeródromo "Los Cerrillos".

Más de cuatrocientas personas concurrieron al sepelio de este joven aviador civil y diligente funcionario de la Subsecretaría de Comercio.

En el Cementerio General usaron de la palabra el presidente del Aero Club de Chile, a nombre de la institución de la cual era miembro el señor Pemjean; el jefe de la Sección Informaciones de la Subsecretaría de Comercio, señor Eleazar Vega López; y el señor Saint Marie, en nombre de las entidades deportivas a que perteneció el extinto.

Mientras se pronunciaban los discursos, aviones militares y civiles evolucionaron sobre la Necrópolis.

Entre los asistentes pudimos notar al Subsecretario de Aviación, señor Arturo Merino Benítez, señor Leonidas Irarrázaval Barros, todo el personal de la Subsecretaría de Comercio, representantes de la Subsecretaría de Relaciones Exteriores y de la Tesorería General de la República, delegaciones de los Clubs Universitario de Deportes y Green Cross, distinguidas personalidades y relaciones sociales del extinto.

En representación de S. E. el Presidente de la República y del Ministro del Interior, asistieron también a los funerales el Edecán, coronel don Carlos Plaza Bielich, y el Secretario privado del señor Froedden, don Víctor Alvarez.

Todas las bombas de bencina deberan pintarse de verde

Se aprobó un proyecto de reglamento de taxibús.—La sesión de ayer de la Junta de Alcaldes

En la sesión que en la tarde de ayer celebró la Junta de Alcaldes de esta ciudad, se acordó en primer término establecer como una obligación permanente, la pintura verde de las bombas para bencina que están ubicadas en las calles y paseos públicos.

Esta medida se adoptó por razones de estética y de acuerdo con una nota del Departamento de Obras Municipales.

Se aprobó el presupuesto hecho por este mismo departamento y que asciende a $ 10,230 para pavimentar con piedra de río algunos patios y calles de la Feria Municipal.

Fué aprobado un proyecto de reglamento para taxibus propuesto por el Director del Tránsito, mayor don Aquiles Frías. Este reglamento fué favorablemente informado por el Consejo de Defensa Municipal.

Se leyó una solicitud de la Sociedad de Fomento Fabril en que pide permiso para colocar en las calles y paseos públicos, sin el pago de los derechos respectivos, diez affiches de propaganda en favor del consumo de productos nacionales.

Finalmente se aprobaron 68 solicitudes de fijación de líneas de calle para edificar.

La sesión se levantó a las 6 de la tarde.

Profesores de Hidráulica de la Escuela de Ingeniería

FUERON NOMBRADOS AYER LOS SEÑORES LUIS EYQUEM Y RUBEN DAVILA

En la tarde de ayer se reunió en la Universidad de Chile la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas, con el objeto de nombrar profesores de Hidráulica Agrícola y de Hidráulica Marítima y Fluvial de la Escuela de Ingeniería.

Para Hidráulica Agrícola fué nombrado don Luis Eyquem y para Marítima y Fluvial don Rubén Dávila.

La Escuela Militar realizará mañana su ejercicio final de campaña

El estado sanitario del personal es bueno

La Dirección de la Escuela Militar ha dado el siguiente comunicado oficial de sus actividades en campaña:

Escuela Militar.—En la mañana del martes 9 del presente, la Escuela Militar alcanzó al Manzanito, el interior de la estación San Gabriel (Ferrocarril Militar de El Volcán), acampando en los terrenos cedidos por la Empresa de Agua Potable de Santiago, la cual, con el objeto de atender en la mejor forma el desarrollo de la marcha de la Escuela, ha puesto a las órdenes de ella, a su administrador en ese punto, señor Manuel Torres, quien ha sido un activo y eficaz guía en esa región.

La Escuela alcanzó el 10 a la Laguna de El Encañado y Laguna Negra.

El sábado 13 realizará el ejercicio final con un tiro de batallón reforzado en el sector El Manzanito-Laguna El Encañado.

El estado sanitario de todo el personal de oficiales, cadetes y tropa del establecimiento es excelente.

Concurso para seis plazas de Médicos Legistas

El Ministerio de Justicia ha acordado ayer abrir concurso para proveer tres plazas de médicos legistas autopsiadores y tres para médicos legistas alienistas.

Se nos informó además, que se darán las bases próximamente.

Sociedad de Ex-alumnas de la Normal Santa Teresa

El Domingo 14 se verificará la última reunión de las ex-alumnas de la Escuela Normal Santa Teresa y en ella se hará una procesión en homenaje a la Santísima Virgen.

Se encarece la asistencia a todas las ex-alumnas, ya que en esta reunión se darán los aguinaldos de Pascua.

Exposición de las actividades manuales de la Escuela Vocacional N.° 1

Desde hoy viernes se abrirá al público la exposición de los trabajos ejecutados por los distintos talleres de la Escuela Vocacional N.o 1, calle Avenida Vicuña Mackenna N.o 1004.

Las horas de funcionamiento para que puedan asistir los padres de los educandos y público en general son: el viernes y sábado, de 14 a 16 y 20 a 22 horas, y el Domingo de 9 a 12 y de 14 a 18 horas.

Desea saber de su familia

Don Heráclito Soza Miranda, que ha llegado recientemente de las provincias del norte, desea saber de sus tíos Manuel Antonio, Pedro y Humberto Miranda Quintana.

Su domicilio es la Población Mirador, calle Los Leones N.o 2020.

Noticias diversas

TELEGRAMAS SOBRANTES.—Hasta ayer jueves 11 de diciembre había los siguientes en el Telégrafo del Estado:

Inés López, Carlos Rodríguez, Enrique Rodríguez Escobedo, Augusto Cháves Bedoya, Melitón Castro Mander, Carlos Vargas, Ismael Cortés, Adalberto Fernández, Víctor Pagani, Leopoldo Barone, Luis Alvear, Arturo Corvalán y Luisa de Reyes Lavalle.

MUNICIPALIDAD de TALCA

Postergación de propuestas para la construcción de la Casa Municipal

Por acuerdo de 5 del presente de la Junta de Vecinos de Talca, las propuestas para la construcción de la Casa Municipal se abrirán el martes 30 del mes en curso, a las 12 horas, en la Alcaldía Municipal, calle 3 Oriente, en Talca.

Talca, diciembre 9 de 1930.

ANDRES E. VACCARO, Alcalde. — BENJAMIN DONOSO M., Secretario.

Ct.—G.

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

Solicítanse propuestas públicas por cáñamo en ovillos, cintas Woodstock, comprimidores sellos, dextrina, láminas goma para timbrar, lienzas de algodón, papel calco, pesa cartas, pesa encomiendas, tablillas para valijas, tampones para timbres, timbres metal varias clases y valijas, todo conforme a muestras oficiales

Las propuestas se abrirán en la Dirección de Aprovisionamiento del Estado, Amunátegui 66, el día 21 de enero próximo, a las 15 horas.

Bases y antecedentes en la Sección Adquisiciones de dicha Dirección.

EL DIRECTOR GENERAL.

Ct.—G

Inventario solemne

Por resolución de 11 de diciembre, expedida por el señor Juez Compromisario, don José Francisco Gómez S., liquidador y partidor de los bienes quedados al fallecimiento de don Baltasar López, el 22 del presente mes a las 4 P. M., se procederá a la facción de inventario solemne, ante el Notario, actuario, don José Vicente Fabres, de los bienes de esa testamentaria. Ct.—17 D.

Escuela de Artes y Oficios

CONCURSO DE ADMISION

Las personas que se interesen por ingresar a la Escuela de Artes y Oficios el próximo año de 1931, deberán presentar la solicitud de admisión acompañada de los documentos que en ella se exigen antes del 20 del presente.

En la Subdirección de la Escuela se proporcionarán prospectos y datos referentes a la admisión de alumnos.

El examen de admisión se tomará en Santiago el martes 30 del presente, a las 8 horas, en el local de la Escuela, Avenida Ecuador 3659.

LA DIRECCION.
Ct—12—Dic.

SOCIEDAD MINERA ELISA DE BORDOS

SEGUNDA CITACION

Cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el jue[ves] 18 del presente, a las 17 horas, en la Oficina de la Sociedad [...] de Comercio 324.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el [...] 18 del actual, ambas fechas inclusives.

Santiago, 10 de diciembre de 1930.

EL DIRECTORIO.
Ct.—11—Dic.

GUIA PROFESIONAL

ABOGADOS

ROBERTO CRUZ
Causas criminales. Divorcios. Nulidades. Teatinos 436.

OSVALDO KOCH
Abogado
Agustinas 975. 4.o piso. Oficinas 401 y 402.
Teléfono 60936

AGUSTIN LOPEZ SALINAS
Huérfanos 1235, altos 40.
G.—31-D.

VICENTE MOLINOS GAETE
Especialmente asuntos comerciales. Revisión títulos 11-12. 17-18. Bandera 320. Teléfono 81783.

ANTONIO PLANET C.
RAUL OBRECHT
Especialmente cuestiones comerciales. Estudios: Edificio Banco Anglo, 4.o piso. Ofic. 9. Casilla 3618.—Teléfono 84907.

JORGE GUSTAVO SILVA
Abogado
Materias civiles, comerciales y sociales. Morandé 440. Oficina 32.

ALEJANDRO VALDES RIESCO
HUGO VALDES M.
MARIO VALDES 'I.
Abogados
Estudio: Delicias 840. Teléfono 37975. De 3 a 6. 22 Dic.

MEDICOS

Dr. ALONSO VIAL
Cirugía. Auto 86440. Cerro 8. De 2 a 3.

Dr. ALLENDE NAVARRO
Recibido Suiza y Chile. 15 años Europa. Nerviosas, mentales. Moneda 1944. Teléfono 86581.

Dr. ALFREDO ALCAINO
Oídos. Nariz. Garganta.
Especialista, jefe Hospital Salvador. Dieciocho 314. Teléfono 85107.

DOCTOR ALESSANDRINI
Cirugía. Ginecología, lunes, miércoles, viernes, 1 a 3 y en Réndez-vous. Teléfono 83555. Merced 322.

Dr. EDUARDO ABUD
Riñón, vías urinarias
Monjitas 651. 2-5. Teléfono 80636. 10-M.

DOCTORA BEHM
Moneda 941

Dr. RICARDO BENAVENTE
Cirugía general. Amunátegui 669. De 2-4. Dic.-31

Dr. BULNES
Pulmón. Rayos X. 2-4. Merced 325. Teléfono 85295.

Dr. JOSE BAUZA F.
Especialidad enfermedades de niños. Consultas de 3.30 a 5. Irarrázaval 270. Teléfono 65753. 31-Dic

Dr. ARTURO BARRAZA ARAYA
Urinarias. Venéreas, sífilis, 11 a 12, 2 a 6. Puente 557. Teléfono 63648.

Dr. BUNSTER
Ginecología. Cirugía. 2 a 4. Ahumada 35. Teléfono 83476. N|O.

Dr. Leonidas Corona T.
ESTUDIOS EN EUROPA
Laboratorio Clínico. Delicias 868.

Dr. CASTAÑON
Pulmón, 3-5. Claras 457. Teléf. 83642.

Dr. CASTELLON
Piel y sífilis. San Antonio 570. De 3 1|2 a 5 1|2.
28 Nov.

Dr. CLARES
Enfermedades nerviosas, regímenes. Miraflores 590. Consultas, de 10 a 12, y de 2-5. Estudios en Estados Unidos. Teléfono 85291.

Dr. CASABELLAS
Regreso Europa. Rayos. Corazón, Pulmones, Estómago. Intestinos. Santo Domingo 1716. Teléfono 87690 2-4.

LABORATORIO CLINICO
Dr. Héctor Corona T.
Delicias 938, frente a Ahumada.—Teléfono 83695.
Exámenes Sangre, orina, expectoración, jugo gástrico, vacunas, etc. Metabolismo basal.

Dr. FERNANDO CRUZ P.
Londres 43.

Dr. DREKMANN
Medicina, enfermedades nerviosas. Consultas: 6-8. Catedral 1165. Teléfono 89316.

Dr. S. DIMITSTEIN
Estómago — Corazón — Pulmón — Enfermedades Señoras.— Delicias 2552 — 1 - 4.30.

Dr. ESPILDORA LUQUE
Consultas: 3-6. Delicias 416.

Dr. LUIS FUENZALIDA BRAVO
Prof. de Medicina Infantil. Consultas de 2.30 a 5. Merced 560. Teléfono 87721.

FISIOTERAPIA
Gálvez 610. Crónicas y nerviosas. Arturo Herrera, médico-cirujano.
25 D.

Dr. ANGEL DIMITSTEIN
Rayos X. Diatermia. Corazón. Hígado, pulmón y estómago. Delicias 865. Teléfono 83848. De 1-4.

Dr. GONZALEZ BARAHONA
Rayos X. — Diatermia.
Santo Domingo 1081. Teléfono 64653 N|O.

Dr. ANIBAL GREZ
Garganta, oídos, nariz, 2-4. Miguel de la Barra 412, esquina Merced.—Teléfono 84519.

Dr. GANTES
Enfermedades niños, 3-5. Rosas 2066. Teléfono 80834.

Dr. GIANELLI
Estudios Europa
Piel, sífilis, vías urinarias. Consultas: 2-6. 21 Mayo 562.

RAUL GARCIA VALENZUELA
Señoras. Partos. Londres 61. Teléfono 62087.— 2-3 1|2.

Dr. OSCAR GUZMAN
Estudios Europa. Piel, sífilis, venéreas. Moneda 1486.

Dr. GORGEWSKY
Estómago, intestinos, hígado, pulmón, Rayos X, 2-5. Brasil 39.

Dr. GARCES RIQUELME
Oídos nariz, garganta. San Antonio 570. 4 a 6. Teléfono 80827.

Dr. GIRON
Cirugía—ginecología. Ejército 182.

Dr. GRUNBERG SMITH
Oídos, nariz, garganta, 4-6. Sto. Domingo 2086.

Dr. GALLEGUILLOS
San Diego 374
Diaterma. Ultravioleta.

Dr. HEINS
Piel, Sífilis, Radioterapia, Estudios Europa.— Huérfanos 1551
30-D

Dr. INFANTE FERNANDEZ
Niños, adultos. Delicias 253. Teléfono 85647.— 2-5.

Dr. ICAZA BARROS
Nataniel 185.

Dr. ADOLFO KAPLAN
Regresó Europa
Estómago, Intestino, Hígado. Rayos X. Huérfanos 1466.

Dr. BENJAMIN KAPLAN
Nariz, garganta y oídos. Huérfanos 1466. De 3 a 5.

Dr. ERNESTO KAPLAN
Medicina general. Independencia 1210. Teléfono 63163.

Dr. LOIS
Medicina general. Vías urinarias. Catedral 1467. Teléfono 64364.

Tratamiento de tumores
ROENTGENTERAPIA - RADIUM.
(CURIETERAPIA)
Dr. LEONARDO GUZMAN
Amunátegui 449. De 3 a 6, excepto jueves

INSTITUTO KOCH
Dres. Jaime Vidal y M. Madrid
Serrano 295. Tel. 84830. Rayos X. Pneumotórax. Oxigenoterapia. Luz ultra-violeta. Diatermia, Laboratorio, Inyecciones. N|O

DR. MANUEL MATUS B.
Cirugía general. Ginecología. Pensionado Salvador. Consultas: 3-5.

Dr. WALTER MALSCH
Oídos, nariz, garganta. Delicias 978 3—6. Teléfono 81121.

Dr. ORREGO PUELMA
Pulmón, Rayos X. Regresó Europa. Agustinas 1383. 3 1|2 a 5 1|2.

Dr. PRATS
Jefe Clínica. Piel, Sífilis, Venéreas. Hospital San Vicente. Examen al ultramicroscopio, de ulceraciones genitales. Tratamiento rápido por diatermia. Santo Domingo 849, de 4 a 6.

Dr. PANATT
Estudios Europa. Especialidad corazón. Pulmón, Estómago. Pasaje Capuchinas 730. Teléfono 87211.

PIEL, SIFILIS, VENEREAS. — POLICLINICO POPULAR
Independencia
Doctores: Prof. Prunés, Yáñez Guzmán, Heins. Independencia 1014 (frente Hospital San Vicente), 9 a 12. Ultra microscopía. Rayos X. Luz Ultra Violeta.

Dr. PIERRETT
Oídos, nariz, garganta. De 2-3.30. Monjitas 651.

Dra. PEREZ MATUS
Enfermedades señoras.— 11 a 12. —Delicias 465.

Dr. PUGA
Regresó de Europa
Cirugía, enfermedades señoras. — Londres 61. Teléfono 62087.
16-D

Dr. RAYO RIQUELME
Cirugía, enfermedades señoras. Jefe servicio cirugía mujeres Salvador.— Lunes, miércoles, viernes, 1-3. Teléfono 62854. Moneda 1815.

Dr. J. LERNER M.
Medicina interna.— Riquelme 47. Consultas 3 a 5. 2-En

Dr. MOORE
Cirugía. Señoras. M. Rodríguez 355. Teléfono 88975.

Dr. EDUARDO SYLVESTER
Médico clínica universitaria, piel, venéreas. Tratamiento gonorrea con diatermia y autovacunas. Consultas 1-8 1|2 u hora acordada. Rosas 1965. Teléfono 89622.

Dr. CARLOS SEAMAN
Médico cirujano, 14 a 16.30 horas. Delicias 235. Teléfono 82821.

Dr. ABRAHAM SCHWEITZER
OCULISTA
Londres 63. AUSENTE.

DR. STOLTING
Oculista
Compañía 1320. Consultas: 3 a 6.

IDA THIERRY
OCULISTA
Estudios en Europa. Merced 560. Consultas 2 a 4.

Dr. WEHRHAHN
Perfeccionamiento Alemania
Estómago, intestinos, hígado. Rayos X. Consultas 3-5. Carmen 115. Teléfono 64651. 19 Dic.

CARLOS URRUTIA
4-5. Maestranza 735. Teléfono 221 Santa Elena.

Dr. VERDAGUER
Oculista. Moneda 1435.
17-Dic.

Dr. VICUÑA
Oculista
Delicias 2122. Consultas 2-4.
G.—6—Dic.

Dr. FELIX VALENZUELA
Tratamientos naturales. San Francisco 1138. (2-6).

Dr. VICUÑA HERBOSO
Regresó de Alemania
Medicina Interna. Rayos X. Corazón. Riñón. Aparato digestivo. Sífilis. Lunes, miércoles, viernes, 3-4½ —Reserva hora: martes, jueves. Almirante Barroso 270. Teléfono 80806.

Dr. VEGA MACHER
Exclusivamente pulmón.
Consultas a hora fija.
Miércoles y viernes.
Claras 549. — Teléfono 65432

Dr. MAURICIO WEINSTEIN
Estudios Europa, piel, sífilis, venéreas. Agustinas 1357. 3-5.

DENTISTAS

ERNESTO ANGUITA
Piorrea y Radiografía Dental. —Ed. Ariztía. Piso 7.o

ARTEMIO BARRIENTOS
[Di]ez de Julio 261. 10—M

ALBERTO GONZALEZ
Estudios Filadelfia. Extracciones difíciles, indoloras. Enrique Concha 20.

J. DENIS LAY
San Antonio 446. Teléfono 83758.

WENCESLAO MUÑOZ
San Diego: 374.

RADIOGRAFIAS
Dentista. Ureta Cienfuegos
Merced 639. Teléfono 86769.

Dr. HECTOR PACHECO PIZARRO
DENTISTA
Extracciones sin dolor, puentes y placas con paladar, oro. Rayos ultra-violeta. Agustinas 1291. Teléfono 86646.

JUAN VILLAVICENCIO R.
Dentista
Ayudante piorrea Escuela Dental. Se trasladó Arturo Prat 905.

MATRONAS

AIDA AZAGRA
Ex-matrona Escuela de [...] cia. Ultimos adelantos. [...] ne 152.

REBECA BRIONES
Recibo pensionistas. Cirujan[a] [...] cialista. Rosas 2019. Teléfono [...]

ESTER CALDERA DE MOLINA
Atiendo su clientela. [...]

MERCEDES DARRIGRANDE
Regresó extranjero, trayendo [...] adelantos. Partos. Curaciones [...] sionado particular. Merced [...]

MATRONA ERAZO
Mujica 20.

ELCIRA GODOY DE CONTRERAS
Partos. Turno permanente [...] ral Flores 36 (Providencia). [...] léfono 80816

MATRONA ANA MORA [...]
Atiende a toda hora. Pensionado [...] ticular, Avenida Matta [...] Cuevas.

J. MORENO
Prat 727. Teléfono 6831[...] Pensionistas.

MATRONA
San Diego [...]
Atiendo llamados. Recibo [...] nistas. Consultas gratis. [...]

CONSULTORIO PRIVADO
Consultas gratuitas. [...] 22.

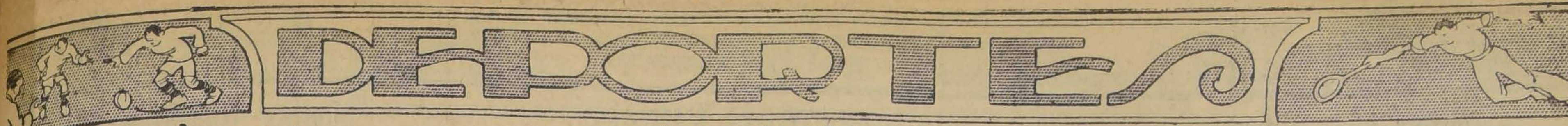
PENSIONADO SEÑORA [...]
Atendido cirujanos [...] Partos. Esmeralda 6[...]

FLOR VILLASECA
Recibo pensionistas. [...] léfono 85310.

PENSIONADO SRA. [...]
MACUL [...]
TELEFONO [...]

VARIOS

CLINICA VENEREAS [...]
Alameda 2595, doctor [...] 3 a [...]
Tratamiento rápido [...] filis, gonorrea, estrechez [...] tis, cistitis, impotencia [...] ción. Facilidades [...] fono 80732.



Luchando tesoneramente, los "albos" consiguieron imponerse frente a los orientales

(De la 1.a página)

...ar y lo hace espléndidamente, recogiendo Vidal, quien pierde la oportunidad por demorarse en el remate.

UNA BUENA ACCION DE IRIARTE

Se produce una tole tole frente al arco de los visitantes; Iriarte, que se ha colocado a la expectativa, aprovecha la primera oportunidad y desde la línea de toque avanza con la pelota, burla sucesivamente a Schneeberger, Torres y Subiabre, y llega hasta muy cerca del otro extremo de la cancha, para lanzar al arco, deteniendo Rebhein a costa de un corner, que el mismo Iriarte sirve desviado.

LOS URUGUAYOS ABREN LA CUENTA

Habían transcurrido 11 minutos de juego cuando una nueva acción de Iriarte da oportunidad a Lago para abrir la cuenta. En efecto, Iriarte toma nuevamente la pelota desde atrás y avanza velozmente por su ala; Chaparro le sale al encuentro; pero no logra su intento, escurriéndose hacia adelante el puntero izquierdo de los orientales y cerca de la línea de toque pone el balón en los pies de Lago, que se había situado a tres metros del arco, lo que aprovecha éste para introducir el balón en la red.

JUEGO FLOJO

Los uruguayos, después de la ventaja adquirida, adquieren más confianza y juegan con menos empeño; por su parte, los colocolinos se desaniman un tanto ante la inutilidad de sus esfuerzos para quebrar la espléndida defensa de los uruguayos. Esta cesación de juego movido, dura unos 15 minutos; luego los albos han cobrado nuevos bríos y los orientales comprenden que deben apelar a todos sus recursos para mantener la ventaja; las acciones se equilibran y el balón va de uno a otro campo, sin llegar hasta los respectivos arcos.

A los 35 minutos, Torres pone en juego a Vidal, éste combina con Arellano, quien pasa a Vega; éste se corre un trecho y lanza un ajustado centro, que recibe Vidal, probando a Ballestrero, con un fuerte tiro. Vuelto el balón al centro, no tardan los albos en llegar nuevamente al campo contrario, y Saavedra lanza un fortísimo tiro que detiene Nasazzi. En dos o tres ocasiones el famoso zaguero uruguayo interviene con éxito, salvando situaciones apremiantes para su valla.

Vienen después algunas acciones parejas, hasta que el pitazo del árbitro anuncia el término del período inicial, estando los albos al ataque.

EN EL SEGUNDO TIEMPO

Eran las 7.10 de la tarde cuando Borjas reinició el juego. El ataque del ala izquierda oriental fué cortada por Chaparro, quien puso el balón al alcance de los locales, que arremeten dispuestos a recuperar el terreno perdido.

ESPECTACULAR GOAL DE VEGA

Saavedra impide una corrida de Lago y avanza con el balón por el centro del field. Desde prudencial distancia envía un tiro medio oblicuo. Sale Nassazzi pero falla en su intento, circunstancia que aprovecha Vega para cortarse; toma el balón y haciendo un supremo esfuerzo envía un shot formidable que entra a la red uruguaya, por uno de los ángulos superiores, haciendo temblar la red.

Con este tanto, parece que las filas colocolinas recobran mayores bríos y por intermedio de su trío central atacan. Vidal pasa a Schneeberger, quien dirige un shot que pasa muy cerca del vertical.

Andrade alimenta a Lagos, el que a su vez cede a Borjas, pero el remate de éste es devuelto por Chaparro.

Otra combinación entre Arellano y Vidal se pierde porque el pase de este último a Schneeberger no es aprovechado por el puntero.

Siguen los colocolinos en el ataque. Saavedra, el incansable, contiene a Vidal quien, después de avanzar por el centro, desde prudencial distancia remata alto.

Se produce un corner contra los locales que provoca una carga de Borjas. El tiro esquina de Dorado provoca un entrevero que salva en los últimos tramos el arquero Rebhein.

Los uruguayos amagan la ciudadela alba por el costado izquierdo. Iriarte se corta y envía un tiro rasante que sale alto.

Chaparro devuelve con energía un shot de Castro que es tomado por Arellano, el que envía un cabezazo directo que detiene Ballestrero.

En un avance de Subiabre, Mascheroni comete un foul que sirve Schneeberger con un directo al arco. Ballestrero salva la formal embestida a costa de un corner que dirige Vega con tiro corto hacia González, pero éste centró muy largo, saliendo fuera.

Mascheroni nuevamente ejercita juego ilícito contra Schneeberger, por lo que es amonestado por el juez. Este puntapié libre es dirigido por Torres, en forma que da margen a un entrevero que aleja Nasazzi.

El juego continúa enérgico y movido.

Tamayo, en dos ocasiones, contrarresta las incursiones de Lago y Andrade. Luego después un pase de Lago a Iriarte lo finaliza este último con un shot hacia las nubes.

Borjas comete un foul contra Saavedra, pero el tiro de Tamayo no tiene consecuencias.

GOAL DE VIDAL

A los 24 minutos, en un avance de Subiabre, interviene Riveros con poca suerte, lo que aprovecha Schneeberger para entregar a Vidal, quien, desde poca distancia, bate por segunda vez a Ballestreros.

Con la ventaja obtenida recibe el cuadro albo una nueva inyección y arremete siempre con grandes ímpetus. Un avance de Vega es detenido por Nasazzi.

MAGISTRAL SALVADA DE REBHEIN

Romero, el más empeñoso de la media zaga uruguaya, impide la acción de Subiabre y entrega a Lago. Este, sin pérdida de tiempo y desde más de cuarenta metros, envía un cañonazo sorpresivo que detiene Rebhein en forma magistral.

Un tiro largo de Mascheroni provoca un entrevero que remata Lago con un arrastrado que pasa a escasa distancia de uno de los verticales.

González Figueroa avanza sin enemigos y desde regular distancia dirige un violento shot que hizo tambalear a Ballestero.

GOAL DE EMPATE

A los 35 minutos, Andrade, que hizo ayer un partido muy superior al del Domingo pasado, se corre un buen trecho y pasa a Borjas y éste a Lago, jugador que desde escasa distancia del arco marca el goal de empate.

Los orientales consiguen una nueva arremetida. Castro pasa a Dorado, pero el puntero no logra su intento, pues Tamayo lo obstaculiza, aunque en forma prohibida. El foul es servido por Andrade con un directo desviado.

Castro, en combinación con Borjas, tratan de quebrar la resistencia de los locales. El tiro de este último es devuelto por Tamayo.

UN OFFSIDE

Seis minutos antes del término del partido, en un ataque del ala izquierda uruguaya, Lago recibe el balón estando en posición offside. El árbitro cobró la falta, pero el delantero uruguayo siguió en acción y remató la jugada, burlando a Rebhein. El tanto fué anulado, pues el juez, a su debido tiempo, había ordenado la paralización del juego.

EL GOAL DE LA VICTORIA

Faltan solo cuatro minutos. Colo Colo avanza por el ala derecha. Subiabre toma el balón y después de burlar a Mascheroni, hizo un centro ajustado. Ballesteros sale del arco para interceptarlo y cae al suelo, logrando alejar muy poco la pelota. En esta situación se hace presente Arellano y remata con energía, pasando la pelota por entre los pies de Andrade, para introducirse a la red cuando la valla estaba desguarnecida.

SE RETIRA EL ARBITRO

Cuando el árbitro ordenó reiniciar el juego, uno a uno se le acercaron los jugadores uruguayos para protestarle del goal, que estimaban ellos off-side; pero lo hicieron en forma tan poco cortés, que el juez se vió en la necesidad de abandonar la cancha. Recibió insultos hasta del propio capitán olímpico.

El público invadió la cancha y el juego se paraliza, pues nadie quiere seguir arbitrando. Los uruguayos solicitaron el concurso de los señores Warnken y Fanta, quienes se excusaron.

En esta situación, se recurrió a la buena voluntad del señor Waldo Sanhueza, quien dirigió los cuatro minutos finales, en el curso de los cuales los albos siguieron presionando en forma que Vidal casi marca un cuarto goal.

Sin mayores incidencias se dió término al partido con la siguiente cuenta:

Colo-Colo: 3 tantos.
Uruguayos: 2 tantos.

ACTITUDES IMPROPIAS

Entramos a analizar la contienda de ayer bajo una impresión penosa, que no otra ha podido dejar en el ánimo de los deportistas sinceros, la actitud que durante todo el partido y después de su término guardaron los jugadores del equipo uruguayo.

La delegación que nos visita ha creído que bastan los títulos para entrar a una cancha a ganar un partido. Pero si es posible en alguna parte vencer de "prepotencia", ello no lo es en nuestro país, donde aun se practica el football, respetando buenamente los principios y las finalidades del deporte puro.

El cuadro oriental dió ayer la impresión de que, a pesar de la dura lección de sus encuentros anteriores, no llegaba a la cancha en condiciones físicas para resistir una brega en que debía presumir, sus adversarios pelearían palmo a palmo, estimulados por la performance cumplida en la contienda anterior. Y así fué cómo sólo durante los primeros veinte minutos de juego y tardíamente en el tiempo restante del encuentro, se vió a los visitantes expedirse en forma que cuadra con sus antecedentes.

Entrenados y preparados los albos para sostener el combate sin desmayar hasta el último instante, a menudo y durante casi todo el partido se hicieron dueños de la situación, y fruto de su mejor trabajo, de su labor más activa y más coordinada fué la victoria que consiguieron.

No contando los visitantes con más medios para enfrentar a sus adversarios que sus propias experiencias, necesariamente debían llevar la peor parte, porque es de elemental lógica que la técnica divorciada de la preparación física, es hasta un factor no ya negativo, sino aun adverso para un cuadro.

Los albos consiguieron ayer una victoria lógica y merecida, y ello está en la conciencia de los miles de espectadores que se dieron cita en el Estadio de Ñuñoa.

Pero sus adversarios no podían, sin contar con un acendrado espíritu deportivo, reconocer su propia inferioridad, y de allí vienen los continuos incidentes que provocaron en el field y a los cuales tuvo que sobreponerse el árbitro con energía.

No contentos con protestar a cada instante por las decisiones del juez, de adoptar en el field diversas actitudes como para amedrentar al árbitro y de hacer uso de recursos vedados en el juego, los jugadores visitantes luego del goal que dió la victoria a los locales, se aproximaron de a uno por uno al juez para insultarlo en forma grosera. El señor Didier, en vista de esta actitud que colmaba los límites de lo tolerable y considerando que faltaban para terminar cuatro minutos y que para proseguir el juego habría sido necesario expulsar del field, si no a todos, por lo menos a la mayoría de los jugadores orientales, optó por retirarse de la cancha.

Pero estas actitudes no fueron sólo adoptadas por los mismos jugadores. Hubo otros miembros de la delegación que también tuvieron iguales gestos para con el árbitro del partido, y, entre ellos, el propio masajista, a quien el juez durante el match tuvo que conminarlo a que no siguiera molestándolo, a riesgo de tener que hacer uso de la fuerza pública para hacerlo abandonar el recinto.

Refiriéndonos ligeramente al desempeño de los elencos, debemos decir, con respecto al cuadro oriental, que, aparte de que evidentemente sus hombres demostraron no encontrarse en condiciones necesarias, algunos constituyeron puntos débiles que restaron toda posibilidad de buen éxito en el trabajo colectivo.

En la defensa, Nasazzi y Mascheroni erraron a menudo los "shots", lo que no parece muy lógico en hombres fogueados en estas lides. Y estas fallas provocaron continuas situaciones difíciles para el arco de Ballesteros, como que si no los tres, dos de los goals de los albos se vieron facilitados por ellas. Romero y Riolfo, en la línea media, se desenvolvieron en forma inferior al primer partido, especialmente este último, que bien puede decirse que sólo jugó un cuarto de hora. La actuación de Andrade, confirma lo que se ha dicho en cuanto se ha afirmado que atraviesa por un período de franca decadencia. Ayer, a menudo tuvo que recurrir a medios vedados para detener los avances del ala izquierda. No sin razón, por ello, alguien dijo que la maravilla negra no es ahora otra cosa que un valor histórico del football oriental.

La labor de la línea delantera pudo ser más fructífera, a no mediar la evidente defección de los insiders. El centro delantero, que siempre se mostró decidido y codicioso, no tuvo cooperación en los entre-alas, y todo el trabajo de los punteros si no era aprovechado por Borjas, fatalmente debía perderse.

En tales condiciones, el cuadro no tuvo armonía, ni trabazón en su labor colectiva, y sólo los esfuerzos de algunos elementos y la ausencia de una mayor decisión para rematar en los delanteros locales, lo salvaron de un contraste mayor.

Por lo que respecta al Colo-Colo, debemos reconocer en primer término, que actuó con mucha alma, como tal vez no lo ha hecho en anteriores presentaciones durante la temporada. Se desenvolvió el conjunto con actividad extraordinaria, tratando siempre sus elementos de obtener el mayor provecho de cada situación favorable. Sus fallas fueron pocas y radicaron casi exclusivamente en defectos de táctica. Así, por ejemplo, a menudo atacó por el centro, cuando se imponían los avances por las alas para obligar a la defensa contraria a abrirse. La línea media, que accionó con raro acierto y que sólo tuvo falla ostensible en González, se mantuvo a veces excesivamente replegada, pero fué en ocasiones transitorias. González, por dedicarse más a lanzar al arco o al centro, se muestra imperfecto en su trabajo de cooperación al ataque, porque, en realidad, en los avances su papel debe ser el de entregar la pelota a la vanguardia.

La línea delantera estuvo decidida, por lo menos en mayor escala que en otras oportunidades, y si los punteros hubiesen sido puestos en juego más a menudo, la labor habría sido más efectiva.

Para terminar, debemos reconocer que en todo caso, los albos actuaron ayer como pocas veces lo habían hecho en la temporada. Demostraron un buen estado de entrenamiento, jugaron con entusiasmo, alma y decisión, y consiguieron así una victoria muy legítima.



Ballesteros ha abandonado su arco ante un peligroso avance de Schneeberger quien, antes de caer, consigue impulsar la pelota hacia la valla oriental, que encontrará a Nasazzi en situación de liquidar favorablemente la situación.

Chile impresionó mejor que el Brasil en la 3.a rueda del Campeonato de Basketball

MONTEVIDEO, 11.— La tercera jornada del Campeonato Sudamericano de Basketball que se disputa en esta ciudad, revistió escaso interés, tanto en sus aspectos técnicos como en lo que a concurrencia de público se refiere, por cuanto reinó un tiempo amenazante que restó gran cantidad de espectadores.

Quedó evidenciada en esta reunión, mejor que en las anteriores, la superioridad del basketball rioplatense.

Chile impresionó mejor que el Brasil, tanto por su técnica, como por las aptitudes físicas de los integrantes de sus cuadros respectivos.

UNA OPINION

El delegado argentino, señor Calarco, ha tenido palabras elogiosas con respecto a la actitud que en los partidos adoptara el público uruguayo, especialmente en el match entre orientales y argentinos, coincidiendo, como puede apreciarse, tal opinión, con la que expresara el delegado Rouquette, con ocasión al Campeonato Mundial de Football.

ALGUNOS DATOS TECNICOS

En los partidos del miércoles, pudieron anotarse los siguientes datos técnicos:

Los argentinos sirvieron catorce fouls, convirtiendo seis; los brasileños sirvieron nueve y marcaron cinco; los uruguayos aprovecharon cuatro de diez, los chilenos, siete de catorce.

LOS SCORERS

En el score de la reunión de anoche (antenoche) fué el argentino Onetto quien marcó trece puntos; lo siguieron el uruguayo Uslenghi, con diez; el chileno Primard, con cuatro, y los brasileños Monta y Nelson, con cuatro.

RESPONDIERON LOS SUPLENTES

En el segundo período de su match con Chile, Uruguay probó a sus cinco suplentes, quienes respondieron bien.— (BADANO, Corresponsal especial).

Audax y Everton de Valparaíso se presentarán en condiciones de hacer un buen match

El anuncio de este partido ha logrado despertar vivamente la atención de los entendidos, prometiendo por ello, constituir el mejor programa footballístico del próximo Domingo.

El lunes último solamente el Everton se desempeñó bien en el match contra el Bellavista, el conjunto uruguayo que sólo al final de la contienda consiguió imponerse.

El Audax, por su parte, que paulatinamente ha venido también robusteciendo su cuadro de honor, se encuentra en buenas condiciones, principalmente bajo su aspecto técnico, ya que cuenta con elementos fogueados, tales como Giudice, Caramutti, Corbari y Stefani, procedentes los tres últimos, de prestigiosas entidades transandinas. En esta ocasión debutará también el ágil Zeami, que viene precedido de muy recomendables antecedentes.

En resumen, veremos actuar a dos rivales expertos, parejos en todas sus líneas y con el entusiasmo que les caracteriza, factor que en muchas oportunidades, señala el camino de la victoria.

LOS PRELIMINARES

El match inicial estará a cargo de los equipos juveniles.

En seguida, a las 15.30, enfrentarán el cuadro B. de los italianos contra el superior de los Universitarios.

EL PARTIDO DE FONDO

A continuación, a las 17, se medirán los elencos de honor del Everton y del Audax, cuyas líneas estarán compuestas como sigue:

Everton:

Brito;
Carocca, Vizcaíno;
Torres, Ríos, Riveros;
Ruz, Iturrieta, Gullé,
García, Balbuena.

O

López, Bravo,
Giudice, Caramutti, Zeami,
Chiponti, Skiaffos, Bustos;
Fischer, Corbari;
Seteffani;
Audax C. Italiano;

Por la Copa Donatti

En disputa del trofeo donado por el señor Angel Donatti se enfrentarán los equipos los "Hipódromo Chile" y Dell'Orto. El encuentro se iniciará a las 17.30 horas.

CITACIONES

Patricio Linch F. C.—Junta general hoy, a las 20.30 horas, en Andes 3407.

Deportivo General Bustamante. — Junta general hoy, a las 20.30 horas, en el local de costumbre.

Juvenil Obrero F. C. — Jugadores mañana, a las 16 horas, en Independencia 1257.

Unión Deportiva Española. —Sección Natación. — Entretenimientos diariamente, desde las 18 horas. Jueves y sábados, desde las 11.30 horas, en la piscina de Santa Laura. Se encarece la asistencia a los equipos de water polo.

Sportivo Boston.—Infantiles próximo Domingo en la mañana en la cancha Dragones.

Morning Star Sporting Club. — Junta general próximo Domingo, a las 10. Directorio a las 11 horas, en el lugar de costumbre.

Club Ciclista Cóndor. —Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Andes 2266.

Deportivo Santa María. — Junta general hoy, a las 21 horas, en Lira 1475.

Almirante Simpson Yungay. —Junta general pasado mañana, a las 10.30 horas, en San Pablo 4252.

Royal Cross F. C. — Junta general hoy, a las 21 horas, en San Diego 644.

Manuel Acevedo F. C. —Junta general extraordinaria miércoles próximo, a las 20 horas, en el local de costumbre.

TURF

Montas: Club Hípico

1.a CARRERA.—1.100 METROS

Confite, 56 kilos, E. Rebolledo.
Da Fuego, 56, L. González.
Mi Coronel, 56, O. Domínguez.
Mr. Briggs, 56, J. Muñoz.
Palenita, 54, J. Carrasco.
Isadora, 54, J. Zúñiga.
Ofensa, 54, M. Villena.
Primera Tiple, 54, J. F. Fuentes.
Sal de Fruta, 54, Arm. Flecher.

2.a CARRERA.—3.900 METROS

Franciscano, 76, J. Santelices.
Itraque, 72, M. Núñez.
Smart, 68, F. Galleguillos.
Maule, 66, A. Castellani.
Amorosa, 60, S. Cifuentes.
Saharena, 60, N. N.
Pilot, 60, L. H. Soto.

3.a CARRERA.—1.100 METROS

Ay Ay Ay, 56, D. Solís.
Biscuit, 56, E. Rebolledo.
Da Vince, 56, J. Carrasco.
Jersey, 56, A. Gutiérrez.
Olid, 56, Alf. Silva.
Balina, 54, L. Torrealba.
Moruna, 54, O. Domínguez.
Old Kate, 54, J. Zúñiga.
Peteca, 54, E. Cáceres.
Pintita, 54, J. Herrera.

4.a CARRERA.—1.500 METROS

Kanna, 60, A. Aránguiz.
Rodrigue, 60, A. Cavieres.
Arquero, 57, L. Gallardo.
Andino, 56, J. Muñoz.
Old Times, 56, M. Villena.
Oferta, 55, A. Gutiérrez.
Faeton, 54, O. Domínguez.
Leonera, 54, J. Zúñiga.
Vienesa, 54, D. Solís.

Allá Voy, 53, J. Carrasco.
Repisa, 49, J. Silva.
Yusté, 53, F. Santander.
Piñerol, 51, R. Olguín.
Fillingo, 50, J. F. Fuentes.

5.a CARRERA.—1.800 METROS

Valentino, 52, J. Carrasco.
Bib Notice, 51, J. Zúñiga.
Akbar, 49, P. Olguín.
Cuerpo a Cuerpo, 45, B. González.
Maud Victoria, 45, L. Gallardo.

6.a CARRERA.—1.800 METROS

Digno, 59, M. Baeza.
Don Raúl, 57, L. González.
Sirio, 55, J. Zúñiga.
War Boy, 57, J. Carrasco.
Tantehue, 52, A. Gutiérrez.

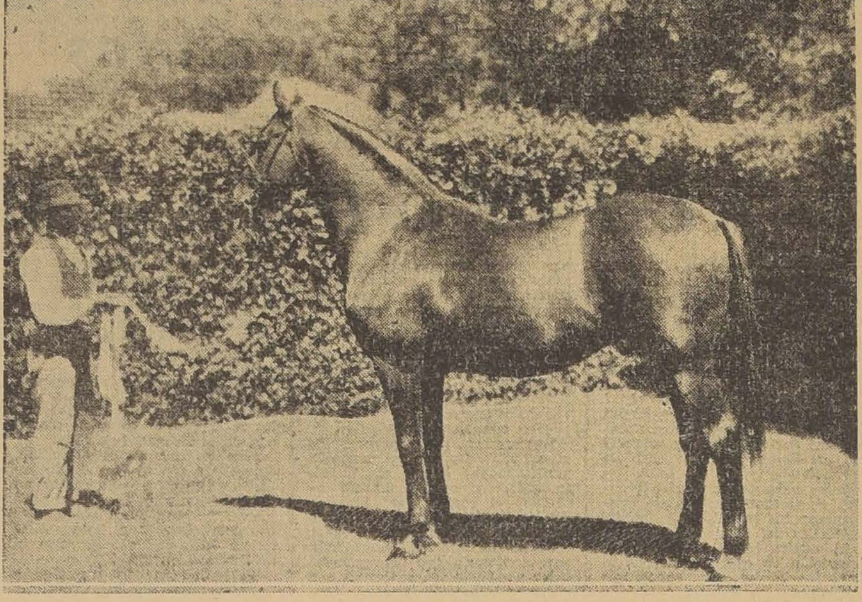
7.a CARRERA.—1.400 METROS

Potasio, 56, M. Baeza.
Livonia, 45, J. Zúñiga.
Pimlico, 55, L. González.
Old Times, 53, M. Villena.
Aletazo, 51, A. Flecher.
Coligny, 50, R. Ravello.
Frisuda, 50, L. Lacroix.
Blandengue, 49, Alf. Silva.
Glacial, 49, G. Vargas.
Me Consta, 48, F. Santander.
Relaucheo, 46, C. Guerra.
Bogador, 46, R. Olguín.
Consulta, 45, L. Gallardo.
Petit París, 45, A. Cavieres.

8.a CARRERA.—1.400 METROS

Valerosa, 56, J. Carrasco.
Qué te Importa, 51, E. Rebolledo.
Astuto, 50, R. Olguín.
First Alarm, 50, J. Guajardo.
Moussia, 49, F. Santander.
Gran Tenor, 46, J. Zúñiga.
Sol Naciente, 45, A. Cavieres.

REPRODUCTORES FAMOSOS



CRAGANOUR, el gran padrillo del Haras Chapadmalal, muerto repentinamente.

Montas: Hipódromo Chile

1.a CARRERA.—900 METROS (Condicional)

Carall, 56, C. Varas.
El Ñatito, 56, C. Guerra.
El Vaquero, 56, G. Vargas.
Mutupín, 56, L. Lacroix.
Resalto, 56, E. Rebolledo.
Kircubín, 55, S. Parra.
El Venganza, 54, M. Pérez.
L. d'Orleans, 54, G. Valencia.
Donosura, 53, A. Sánchez.
Mi General, 53, J. L. Díaz.
Voladorcito, 53, R. Ravello.
Dama Audax, 52, A. Fletcher.
Dragée, 52, E. Asenjo.
Onerosa, 52, R. Olguín N.
Petite Jole, 50, J. Vergara.
Ricotona, 47, B. González.
Marie Rose, 45, R. Olguín L.

2.a CARRERA.—900 METROS (Condicional)

Amiduro, 56, J. Vergara.
Auvil, 56, J. M. Acuña.
Caramelillo, 56, M. Quezada.
Javanés, 55, B. González.
Buena Cosa, 53, D. Solís.
De Primera, 53, R. Ravello.
La Esta, 53, T. Flores.
Salliuera, 53, J. Guajardo.
D. Fuerte, 52, C. Santander.
Flor de Cuba, 50, J. Zúñiga.
Angela María, 49, E. Saavedra.
Mínimum, 49, H. Guajardo.
Olid, 49, A. Silva.
Peteca, 48, R. Olguín N.
Baqueana, 45, B. Tapia.

3.a CARRERA.—900 METROS (Handicap)

Dardanela, 59, P. Silva.
Fanfarria, '9, M. Quezada.
Mosca Amar, 59, T. Flores.
Chalín, 55, J. Zúñiga.
Nazarena, 54, V. Fernández.
Floneta, 52, E. Asenjo.
Heriberto, 51, C. Varas.
Old Negger, 51, D. Solís.
Costanero, 48, G. Vargas.
As de Copa, 47, F. Santander.
Vistosito, 47, J. Vergara.
Cracker, 45, R. Olguín L.

4.a CARRERA.—1.500 METROS (Handicap)

Sal Azul, 62, A. Gutiérrez.
Belvedere, 55, L. Fuentes.
Tracia, 51, L. Barra.
Decreto Ley, 55, C. Pombet.
La Baguala, 55, J. Herrera.
Brabante, 54, J. F. Fuentes.
No te piques, 54, A. Aránguiz.
Jonia, 53, M. Villena.
La Pícara, 52, P. Cancino.
Mechón, 51, A. Fletcher.
Alhué, 50, C. Varas.
Apa Noi, 49, F. Santander.
Pristinia, 49, B. González.
Nervión, 46, C. Guerra.
Puccini, 46, J. Avendaño.
Perugia, 46, R. Olguín L.

5.a CARRERA.—1.500 METROS (Handicap)

Glenluce, 59, J. Muñoz.
Dignidad, 53, A. Gutiérrez.
Naranjal, 56, C. Guerra.
Rimador, 56, H. Guajardo.
Bagatela, 55, J. F. Fuentes.
Midi, 54, P. Silva.
Pax, 54, M. Quezada.
Poulette, 53, J. Herrera.
Ratoncillo, 53, S. Villanueva.
Dulcera, 52, L. Barra.
Flying Girl, 52, E. Asenjo.
Nap, 53, M. Villena.
Clemenceau, 51, M. Acuña.
Savoie, 50, P. Cancino.
Adúltera, 40, D. Solís.
Drial, 49, H. Guajardo.
El Borbollón, 48, R. Olguín N.
Pillanlelbún, 48, M. Araya.
Rendida, 48, R. Olguín L.

6.a CARRERA.—1.500 METROS (Handicap)

Warlock, 62, P. Silva.
Fifo, 57, no corre.
Campeador, 61, E. Cáceres.
Valentino, 59, J. Herrera.
Arlette, 55, A. Gutiérrez.
C. Bárcena, 56, S. Parra.
Gran Tenor, 56, no corre.
Ming, 53, J. Zúñiga.
Wico, 51, M. Quezada.
Blandengue, 50, A. Silva.
Coligny, 50, R. Ravello.
Conca Venen, 48, J. Guajardo.
Alsée, 47, C. Guerra.

7.a CARRERA.—1.500 METROS (Handicap)

Marcha Real, 59, M. Pérez.
Arquero, 56, no corre.
Beaugen, 55, M. Villena.
Cuarterola, 55, A. Gutiérrez.
Orlof, 52, C. Guerra.
Titina, 52, J. Muñoz.
Yara, 52, S. Parra.
Allá Voy, 51, J. Herrera.
Novedoso, 51, A. Rebolledo.
Adulón, 50, J. Vergara.
Aquelerra, 50, A. Ulloa.
Holyrood, 50, J. F. Fuentes.
Angélico, 40, B. González.
Old Fox, 49, F. Santander.

Cartillas acertadas a placé mayores de $ 300

DOMINGO 7

0.—	Balina, Sofí, Caloría, Potasio...	374.40
10.—	Alpha, Old Master, Astuto, Sofí	340.40
50.—	Alpha, Old Master, Sofí, Melchor...	923.40
10.—	Andaluza, Sofí, Consulta, Mandalay...	343.—
20.—	Old Master, Akbar, Caloría, Potasio	343.20
15.—	Old Master, Astuto, Sofí, Caloría, Ernestina, Potasio	1.552.20
10.—	Andaluza, Balina, Sarmentosa, Me Consta...	729.60
20.—	Akbar, Sofí, Caloría, Sarmentosa, Potasio...	351.—
30.—	Castel, Melchor, Consulta, Potasio	436.80

LUNES 7

50.—	F. Marshall, Zambacanuta, Sirio, Biribí...	359.70
15.—	Biribí, My Dolly, Infanzón...	537.—
20.—	Adivino, Valerosa, Akbar, La Razón	389.40
50.—	Sirio, Valerosa, Akbar, La Razón	778.80
20.—	F. Marshall, Salar, Leonera, Ville Lumiere...	309.60
20.—	Catemito, F. Marshall, Zambacanuta, Biribí, Ville Lumiere...	430.—
10.—	Catemito, F. Marshall, Salar, My Dolly, La Razón	336.30
50.—	La Grele, Zambacanuta...	339.—
20.—	Leonera, Adivino, Valerosa, Ville Lumiere...	301.—

Ventas de apuestas mutuas combinadas en el Club Hípico de Santiago

HORAS DE RECEPCION: PARA EL DOMINGO 7

Viernes de 14 a 20, y sábado de 10 a 21, con mínimum de diez pesos.

Domingo de 9.30 a 11.30, con mínimum de $ 20, y en la cancha durante las carreras, con mínimum de veinte pesos.

Locales de recepción: San Antonio 231 y 243.

Cancha del Club Hípico (Sección Veterinaria).

PELAMBRES Y COMENTARIOS

LA CORRIDA DE CLASICOS ULTIMOS

En las dos reuniones hípicas tuvimos cuatro clásicos de muy regular importancia: en el Club Hípico, La Copa, el Vicente Dávila Larraín y el José Luis Larraín, y en el Hipódromo Chile, el "Santiago".

Como hay que empezar por lo más importante, comenzaremos por La Copa.

Procuraremos ser rápidos, y con tal objeto, la tomaremos "a seco", para no perder la costumbre.

La Copa de 1930, resultó insípida, descolorida y sin asunto, como un agua mineral cualquiera. La favorita Caloría se rió de sus acompañantes, y sin sacarse el sombrero, podríamos decir, se embuchó los veinte mil pesos de recompensa. Y ahora, la chica de los amigos Tejeda, quedará en descanso para luego irse a Viña, en donde se hará la manicure para afilarse la estaca para La Internacional, en donde se tirará el gran salto con la muchacha Piecette.

Segundo en La Copa llegó Melchor, tipo que siempre se ha visto incapaz para Caloría, sobre todo en estos tiros. Tercero, muy cerca, Samuray, que aquí produjo la mejor performance de su vida, y cuarta y última, Barbaridad, que no entró en carrera en ninguna parte.

Sirio arrancó a tiempo para no hacer el ridículo completo.

¡Nuestras felicitaciones a los señores Tejeda, criadores y propietarios de la gran Caloría!

Poquito antes de La Copa, se disputó el mismo día el Vicente Dávila Larraín, handicap sobre 1,800 metros.

Esta carrera la ganó Castel, todo porque el desprendido de Santander quiso hacerle un regalo a su colega A. Olguín. Cuando el favorito Sofí, venía estafando la prueba, el señor Santander levantó su cabalgadura, y con exquisito gesto, le dijo a Olguín que pasara por los palos, y así lo hizo el otro chiquillo, que no tiene un pelo de leso.

El tercer lugar a 3|4 de cuerpo lo ocupó Qué te Importa, y el cuarto, muy cerca, el campeón Frigio, que le sacó mucha plata a Humberto Pérez y comparsa. Quinto y último remató Cocolleo, que lo mismo que el paragua y la zapatilla de goma, parece solamente adminículo de invierno. La distancia se recorrió en 1.50 1|5, y como decíamos antes, el vencedor moral fué Sofí.

Pero, con razón puede repelarse el señor Caballero, pues con moral solamente no podemos arreglar la cuenta del almacén.

Adelante.

Ese mismo día, y cuando el Club Hípico hacía un desembolso padre con los veinte mil pesos de premio en "La Copa", el Hipódromo Chile, a lo pobre, ofrecía 25 mil pesos en un handicap sin mayor importancia.

¿Se da cuenta?

"La Copa", prueba tradicional en la hípica chilena, que se corre desde el año 1874, tiene en la actualidad una recompensa inferior en cinco mil pesos al premio Santiago, carrera handicap que se disputa allá al otro lado del río.

De paso le advertimos a Ud. que este otro año, se correrá en el Hipódromo Chile, un handicap, con 50 mil de premio, y entonces, sí que La Copa, hará un papel ridículo.

Sigamos con los clásicos de la semana:

El lunes 8 de diciembre tuvimos el José Luis Larraín, y aquí Biribí con Rose Rouge, se repartieron amigablemente los diez mil líricos, después de un bonito empate. Los honores de la jornada pertenecieron por entero al angelical Cáceres, que consiguió hacer reaccionar a Biribí, cuando la leche parecía cocida para la yegua del señor Ministro.

Tercera remató Valerosa, delante de las compañeritas Polymela y Royal Beauty. Más atrasito, Moussia, que se vino haciendo la lesa. Penúltimo Warlock, que por estos lados no menea pata, y último seco, Carbonaro, que está listo para echarlo a la tumba de Tutankamen. ¡Es pura historia antigua!

Con Skirmish y Carbonaro, al señor Ferrer tiene elemento de sobra para hacer funcionar un horno crematorio.

HILACHITA Y FAETON

Hilachita, siendo favorita, no figuró el Domingo 7 en una prueba ordinaria en el Hipódromo Chile.

El lunes 8, ganó a la marcha, y se llevó una silbatina tan entusiasta como merecida.

Faetón, siendo favorito, no figuró el Domingo 7 en el Club Hípico en una prueba para 3 años no ganadores.

El lunes 8, ganó al favorito Field Marshall, abonando más de ochenta pesos por diez, y también se llevó una silbatina colosal.

Cuando fracasó Hilachita, el piloto Zúñiga, oportunamente advirtió a la junta, que la yegua había tenido serios contratiempos.

Cuando fracasó Faetón, el preparador Moreno también expuso a los jueces que su pupilo había tenido muchos inconvenientes, pero desgraciadamente, por un olvido, esta noticia no se dió a la prensa.

Por fortuna, y para bien del bolsillo de los apostadores, el próximo año, estos desaguisados no se producirán, pues se reformará el reglamento de carrera en el sentido que los comisarios podrán retirar por su cuenta un caballo que por no haber figurado el día antes, aparezca sin opción el día siguiente.

El caso de Faetón e Hilachita, por ejemplo.

Con este nuevo artículo, el Código de carrera, nada tendrá que envidiar a las Doce Tablas de Moisés.

Quedará como se pide.

LA CABALLADA DE PERALTA

¿Qué le pasa a la caballada del campeón Peralta?

Es curioso observar cómo la mayoría de sus pupilos finalizan último o de los últimos.

Entre Domingo y lunes, por ejemplo, le anotamos al campeón los siguientes desbarajustes:

Domingo 7

Vancetti, último en el premio Rawa Ruska.

Buena Pieza, de las últimas en el premio Risa Loca.

Lunes 8

Buena Pieza, última en el premio Sombrilla.

Chop, último en el premio Sayonara. Este Chop, por ejemplo, en sus cuatro últimas presentaciones, ha rematado arriero.

¿Se le fué la ráfaga o la fárraga al campeón?

¿Por qué se le pone mala toda la caballada de golpe y porrazo?

¡Es que se está preparando para Viña! pensarán algunos.

Nada de eso, mi señor. El campeón no piensa ir a Viña. Asegura que no tiene plata y que la ruleta el año pasado le costó muy caro. El campeón es chuncho como nadie y dice que se le acabó la leche y que eso es todo. Que junte plata y que compre un cajón de Pilules Orientales. Componen la suerte y el cuerpo.

ZAMBACANUTA ES DE CARRERA

El viernes pasado en esta misma sección hacíamos ver al lector que la yegüita Zambacanuta, que salía de perdedores, iría muy lejos y que era un hecho que la pequeña descendiente de Juerga armaría una fiesta muy grande en el estómago de su propietario y preparador, Rudecindo Cárdenas.

Vino el premio Sybarite y Zambacanuta nos dió toda la razón, pues perdió de vista en el gran tiempo de 1.30 2|5 para los 1,500 metros.

La señora Leonera—una linajuda "argentina" por Lomond—y que aquí se corría una fija, se quedó con los crespos hechos, pues la "criolla" la estafó por la miseria de 3 largos cuerpos.

El señor Yuste, que también se creía con opción, remató vergonzosamente a 5 cuerpos.

De la favorita Guadiana, más vale no hablar, pues apenas pudo rematar cuarta a una legua marina y cuando en su presentación anterior se había dado el lujo de batir a la marcha a la invicta Pupú.

Si Guadiana hizo aquí "su carrera", quiere decir que Zambacanuta es mejor que Freire.

Menos nos cuesta creer que Guadiana va de coche y le echa el ojo al dividendo antes de ponerse en primera.

LA RAZON DE DON SANTIAGO

La Razón, de Santiago Ponce, no la entiende nadie. La Cattiva de don Santiago, tampoco la entiende nadie y ésto que parece una coincidencia, ya se está prestando para comentarios, lo que es muy sensible.

¿Por qué La Razón, por ejemplo, al ganar el handicap de clausura el lunes pasado en el Club Hípico abonó el mejor dividendo de la tarde, o sea 77 pesos por cada cinco?

Sencillamente porque el día antes en el Hipódromo Chile había finalizado penúltima en la prueba ganada en empate por Marcha Real y Coligny.

Con razón, Núñez de Arce dice en uno de sus poemas famosos:

"La Razón, tanto se encumbra,
Tan locamente camina,
Que ya no es luz que ilumina,
Sino hoguera que deslumbra;
Al horror nos acostumbra
Con sus ojitos de cielo,
Y en su inextinguible anhelo,
Pesca a la cátedra, atea,
Con la sacrílega idea
De pisotearla en el suelo".

Nota: A la hora que los comisarios fueran aficionados a la virgen poesía, Santiago Ponce estaría suspendido y más colgado que una ampolleta, como dice el Tito Concha.

LA ESCUELA DE WASHINGTON

Wáshington Fuentes corrió a Infanzón en el premio Rochela el Domingo 7, e Infanzón no figuró detrás de Potasio, Me Consta, Mandalay y Pimlico.

A las 24 horas siguientes el mismo Wáshington Fuentes remató segundo con Infanzón a 3|4 de cuerpo de La Razón. En esta oportunidad don Wáshington le puso tanta intención que para pasar a Ville Lumiére agarró a huascazos al pobre Juan Zúñiga, dejándole los lomos como si se los hubiera arado con cultivadora.

Tan grande fué la falta, que los comisarios pidieron en el acto al Directorio el retiro de la patente de ese profesional hasta abril del próximo año.

Así iba a hacerse—y había sido lo justo—cuando Wáshington pidió por favorcito que no lo hicieran, pues vivía de su profesión, que estaba pobre como la cabra y que debía alimentar numerosa familia.

Los jueces se compadecieron y acordaron suspenderlo solamente hasta el 31 de diciembre.

Bien, la caridad es siempre bella, pero es necesario que el señor Fuentes sepa que no porque está pobre y tiene familia, puede agarrar a palo a sus colegas.

¿Qué haríamos nosotros entonces?

EL SOPLO DE JULIO CESAR

Julio César Castro tiene entre otras maravillas al potro Soplo, el buen Tullibardine en Sintaxis, de esos buenos sujetos, los Alvarez Salamanca.

Como Soplo, es bien corredor, claro está que les gustaba como caballo y lo jugaron con harta fe, pero vino la carrera y la desilusión fué muy grande, pues Soplo no pudo seguir el tren y remató último seco.

El dueño no quedó conforme, el preparador tampoco y los apostadores mucho menos.

Entonces hubo un conciliábulo para aclarar la cosa: Julio César, dijo que él le había dicho al jinete Díaz que a Soplo había que correrlo con mucha calma, porque el bruto era muy sensible.

El jinete Díaz replicó que él había entendido que había que correrlo de atrás y muy levantado.

A nuestro juicio, Díaz tiene razón, pues correr con calma como quería el preparador, viene a ser lo mismo que correr de atrás, como lo hizo el jinete.

De donde se deduce que las cosas hay que hablarlas claro y encima de eso, aquello de correr con calma, resulta tan raro, como andar para atrás.

EL MUCHACHO OPORTO

Es fama que Humberto Pérez sabe mucho. No solamente sobre preparar caballos y ganar carreras, sino que también es técnico para formar jinetes.

Al caballo Vistoso, con el que se corrían una fija en la prueba de remate, le puso al aprendiz desconocido de F. Oporto.

A pesar de todo, Vistoso fué favorito con 4,154 ganadores para poco más de diez mil.

Oporto partió bien y la curva también la pasó lo más bien, pero en la recta final al verse perseguido de cerca por Buena Pieza, el señor Oporto la abrió a media cancha con la naturalidad más grande y como si estuviera jugando palitroque en el patio de su casa.

Todo esto lo aprovechó Fletcher para lanzar a Catemito por los palos y ganar una linda carrera.

Por supuesto que el chiquillo de Buena Pieza reclamó en contra de Vistoso y como la falta fué evidente, al pobre debutante le ligó en el acto una suspensión por tres reuniones.

A este muchacho Oporto no hay que confundirlo con el caballo Jerez, ese hijo de Almendro tan veloz que conoció Ud. y yo también.

Cartillas acertadas a ganador, mayores de $ ...

DOMINGO 7

10.—	Castel, Caloría, Potasio....
10.—	Andaluza, Old Master, Caloría
10.—	Andaluza, Castel, Caloría...
10.—	Ernestina, Potasio
25.—	Ernestina, Potasio
20.—	Old Master, Ernestina, Potasio
20.—	Astuto, Castel...
20.—	Old Master, Ernestina....

LUNES 7

20.—	Akbar, La Razón
20.—	Akbar, La Razón
50.—	La Razón....
10.—	Catemito, La Razón...
10.—	Catemito, Biribí, La Razón...
10.—	Catemito, La Razón...
50.—	Zambacanuta, Biribí...

LOS TRABAJOS EFECTUADOS EN LA MAÑANA DE AYER EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

PISTA DE ARENA

Don Raúl con J. Zúñiga pasó 1,000 metros en 1.8.

—No te Piques, con L. Fuentes, pasó 1,400 metros en 1.36.

—Big Notice, con R. Olguín, pasó 1.800 metros en 2.2 2|5.

—Kanna, con A. Gutiérrez, pasó 1,200 metros en 1.21.

—Sal de Fruta, montada por aprendiz, pasó 800 metros en 53.

—San Rosendo, con H. Moya, pasó 600 metros en 37.

—Rodrigue, con A. Cavieres, pasó 1,400 metros en 1.37.

—Faetón, montado por H. Moya, pasó 1,000 metros en 1.8.

—Pregonero, montado por J. Zúñiga, atropelló 700 metros en 45 2|5. Después de un descanso repitió igual distancia en 46.

—Yara, montada por prendiz movió 600 metros en 41; después de un descanso repitió la misma distancia en 38.

—Divette, montada por aprendiz, movió 400 metros en 26.

—Andino, montado por J. Muñoz, largó 700 metros en 45 2|5; después de un descanso repitió igual distancia en 45.

—Jonia, montada por J. Carrasco, movió 500 metros en 32; después de un descanso repitió igual distancia en 32 2|5.

—Akbar, montado por R. Olguín, y Glacial, por G. Vargas pasaron 700 metros en 44; después de un descanso, repitieron la misma distancia en 45 2|5; ganó ambas veces Akbar por dos cuerpos.

—Alico, montado por Alf. Silva y Chalín por J. Carrasco, pasaron 1.000 metros en 1.6 3|5; llegaron iguales.

—Potasio, montado por aprendiz, pasó 1,400 metros en 1.33 1|5.

—Nervión, montado por C. Guerra, movió 700 metros en 46.

—Naranjal, montado por C. Guerra, pasó 1,400 metros en 1.34 2|5.

HIPODROMO CHILE

PISTA PESADA

Greta Garbo, montada por A. Sánchez, pasó 400 metros en 26 4|5 después de un descanso repitió 600 en 40 4|5.

El Borbollón, montado por A. Sánchez pasó 800 metros en 54, después de un descanso repitió 55 3|5.

Donosura, montada por A. Sánchez pasó 200 metros en 13 1|5 después de un descanso repitió en 13.

Sentencioso, montado por C. Santander pasó 600 metros en 44 después de un descanso repitió en 40 4|5.

Don Fausto, montado por M. Rojas, pasó 1.000 metros en 1.11 y medio.

Perugia, montada por D. Solís, pasó 400 metros en 28.

Bala en Boca, montado por un aprendiz, pasó 400 metros en 27.

Isadora, montada por J. Zúñiga pasó 600 metros en 39 4|5, después de un descanso repitió 500 metros en 35 1|5.

Rimador montado por R. Olguín pasó 400 metros en 28.

De Primera, montada por P. Cancino pasó 400 metros en 26 1|5, después de un descanso repitió en 26 4|5.

Novedoso, montado por P. Cancino pasó una vuelta en 1.44.

La Ganga, montada por L. A. Zúñiga, y Ricotona, por un aprendiz pasaron 800 metros en 56 3|5.

Programa próximo

CLUB HIPICO

I.—Premio EMILIO IRARRAZAVAL.— 1.600 metros.— Para caballos de tres y cuatro años.—Peso: 3 años, 55 kilos; 4 años, 58 kilos. —Recargo de tres kilos a los ganadores de dos o tres clásicos desde el 5 de abril de 1930 y de cinco kilos a los ganadores de cuatro o más desde la misma fecha.—Los caballos de tres años nacidos en el Hemisferio Norte en el primer semestre de 1928 tendrán dos kilos de descargo. —Inscripción: $ 50.— Ratificación: $ 50 el lunes 15 de diciembre.—Premio: $ 10,000 al 1.o

II.—Premio GRAN CARRERA DE VALLAS.— Clásico.— Vallas.— 4,300 metros m|m.—Para caballos de cuatro años y más.—Handicap.— Inscripción: $ 30.— Ratificación: $ 30 el lunes 15 de diciembre.— Premio: $ 6,000 al 1.o

III.— Premio URGENCIA.— 1,400 metros.—Para caballos de tres años nacidos en Chile que no hayan ganado.—Peso: 56 kilos.— Inscripción: $ 50.—Premio: $ 5.00 0al 1.o

IV.—Premio ULTIMATUM.— 2,400 metros.— Para caballos que no hayan ganado más de $ 80,000.—Handicap.— Inscripción: $ 60.— Premio: $ 6,000 al 1.o

V.—Premio URI.— 1,100 metros.— Para caballos de cuatro años y más que no hayan ganado más de $ 15,000.— Handicap.— Inscripción: $ 40.—Premio: $ 4,000 al 1.o

VI.—Premio UMBRIA.— 1,100 metros.— Para caballos que hayan ganado entre $ 15,000 y $ 80,000.— Handicap.— El top weight no excederá de 63 kilos.— Inscripción: $ 45. —Premio: $ 4,500 al 1.o

HIPODROMO CHILE

I.—Premio VOLCAN.—Para 4 años y más no ganadores.—Peso: 58 kilos. —Descargo de un kilo por carrera perdida en el Hipódromo Chile.—Inscripción: $ 25.—Premio: $ 2,500 al 1.o—Disancia: 1,400 metros.

II.—Premio VIRGINIA.— Handicap para ganadores.— Inscripción: $ 25.—Premio: $ 2,500 al 1.o—Distancia: 1,200 metros.

III.— Premio VENDETTA.— Omnium handicap.— Inscripción: $ 45. —Premio: $ 4,500 al 1.o—Distancia: 1.900 metros.

Los clásicos que quedan en la temporada

Domingo 21 de diciembre. — Premio EMILIO IRARRAZAVAL. —Para 3 y 4 años.— Peso:— tres años, 55 kilos; 4 años, 58. —Distancia: — 1.600 metros. — Premio: $ 10.000 al 1.o

Probables competidores: Biribí, Digno, Don Raúl, Milenario, Pregonero, Rose Rouge, Sofí, Tantehue, War Boy.

Domingo 21 de diciembre. — Gran Carrera de Vallas. — Para caballos de 4 años y más. — Handicap. — Distancia: 4,300 metros. — Premio: $ 6.000. — Probables competidores: Franciscano, Itraque, La Perichole, Maitalcahuello, Más Afuera, Maule, Pilot, Porquois Pas.

Jueves 25 de diciembre. — Premio Pascua de Navidad. — Para 3 años y más nacidos en Chile, que no hayan ganado clásicos.— Peso: 3 años, 55 kilos; 4 años y más, 58. — Premio: diez mil pesos.

Probables competidores: — Alsée, Amaltheé, Astuto, Cocolleo, Tripón, Gran Jauja, Seonen, Old Times, Richesse, Yuste, Zambacanuta.

LIGERO ESTUDIO AL PROGRAMA DEL DOMINGO PROXIMO EN EL CLUB HIPICO

Se disputará el clásico Luis Aldunate, condicional sobre 1,800 metros, para caballos que no hayan ganado más de ochenta mil pesos

A base del clásico Luis Aldunate se ha compuesto para pasado mañana en el Club Hípico un programa de muy regulares atractivos.

El clásico Luis Aldunate es una prueba sobre 1.800 metros, para caballos de tres años y más que no hayan ganado más de ochenta mil pesos, y en donde los tres años cargan 52 kilos y los cuatro años 57.

Recargan dos kilos por cada premio clásico ganado desde el 16 de agosto.

Solamente cinco competidores han ratificado inscripciones: Digno y Don Raúl, Sirio, War Boy y Tantehue.

Aunque las probabilidades parecen claras para el corral Rodríguez, com-

Sociedad hípica "Luis Cousiño"

En sesión de directorio celebrada anoche después de aceptar el acta de la sesión anterior y de aprobar varias solicitudes de aspirantes a socios, se tomaron los siguientes acuerdos:

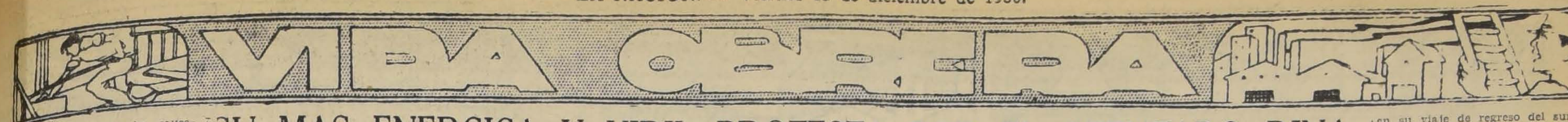
Aceptar el pago hecho por tesorería al Pensionado de San Vicente de Paul, a las boticas, doctores, practicantes y viáticos a los socios que los solicitaron, como también las cuotas mortuorias de los últimos consocios fallecidos.

El presidente señor Joaquín Rodríguez S. dió cuenta de las visitas que hizo, acompañado de los demás miembros de la comisión al ex-Ministro de la Guerra, señor Blanche, para agradecerle todas las facilidades que nos dió cuando desempeñaba dicha Cartera, y también pasaron donde el actual, señor Charpin, a quien presentaron sus respetos y también la entrevista que personalmente sostuvo con los dirigentes del Valparaíso Sporting Club relacionada con el próximo beneficio que se efectuará dentro de la semana viñamarina y el aumento de días de carreras fuera del programa oficial, petición ésta aceptada en principios y resuelto anticipadamente el beneficio, actitud que el directorio de la Luis Cousiño agradece sinceramente.

Por unanimidad se aprobó lo obrado por la comisión que se nombró para saludar en el día de su onomástico a nuestro socio cooperador, señor Javier Ibáñez del C.

Recolectar fondos erogados por los preparadores para hacer un regalo de Pascua a los hijos menores de diez años de los empleados de corral que sean socios activos de la institución, debiendo inscribirse para este objeto donde el señor Carlos Rodríguez S. y Arturo Muñoz, quienes harán el reparto respectivo.

Avisar a los profesionales que la Sociedad facilita guías de Libre Tránsito en el corral del director señor David Yáñez, y finalmente, pedir al abogado oficial de nuestra institución señor Manuel Santapau Solar, agite los trámites legales correspondientes para finiquitar la compra del sitio en que se levantará la casa propia de la Luis Cousiño, ubicada en calle José M. Calvo con frente a la Av. Club Hípico.



SU MAS ENERGICA Y VIRIL PROTESTA POR EL ATENTADO DINAMITERO HAN MANIFESTADO LAS ORGANIZACIONES OBRERAS DE LA CAPITAL

LOS OBREROS ORGANIZADOS ACUERDAN REITERAR SU MAS FRANCA Y LEAL ADHESION A S. E. Y SU GOBIERNO. — ACUERDOS ADOPTADOS POR LAS INSTITUCIONES OBRERAS. — TELEGRAMAS DE PROVINCIA CENSURANDO EL ATENTADO

Profunda indignación ha causado entre los elementos obreros de la capital y de provincias el atentado dinamitero ocurrido recientemente en contra del Primer Mandatario de la nación y su comitiva que venía de regreso de Osorno.

La totalidad de las organizaciones obreras en sus sesiones celebradas anoche han acordado condenar en forma enérgica y viril este atentado, por cuanto no solamente se atentaba contra la persona de S. E. el Presidente de la República, sino que contra el orden y la tranquilidad del país, pretendiéndose llevar a la más absoluta anarquía a la nación entera sin medir las consecuencias que estos trastornos traerían, en especial, para la clase laboriosa que es la que mayormente sufre al experimentarse un trastorno de esta naturaleza.

Todos los obreros laboriosos, que contribuyen al incremento de la riqueza nacional, sin pedir nada al Gobierno que no sea la aplicación de la justicia social en su más absoluta pureza, defienden y forman guardia de honor al lado del Presidente de la República, considerado como el Obrero Magno de la reconstrucción nacional.

LAS PROTESTAS

A continuación damos el texto íntegro de los acuerdos adoptados por numerosas organizaciones obreras:

SINDICATO INDUSTRIAL DE GATH Y CHAVES

El Directorio reunido en sesión extraordinaria de anoche, acordó protestar en forma enérgica y levantada del criminal atentado dinamitero en contra de S. E. el Presidente de la República y su comitiva que venían de regreso del sur, considerando que esto constituye un acto acreedor a la más acre censura de parte de los obreros.

Igualmente, se acordó felicitar a S. E. por la feliz escapada y reiterarle una vez más la más franca adhesión a su persona y su Gobierno que encara la justicia social y el bienestar de las clases asalariadas del país.

SINDICATOS DE CHUQUICAMATA

De los Sindicatos de Chuquicamata hemos recibido el siguiente telegrama:

Redactor Vida Obrera. — "La Nación".—Santiago. — Rogámosle hacer pública nuestra protesta más enérgica por criminal atentado de fecha 9 contra Presidente República, cuyo acto ha causado profunda indignación todos obreros y empleados este establecimiento. Reiteramos nuestra sincera adhesión Excmo. señor Ibáñez del Campo y felicitámoslo por su escapada, haciendo votos por su ventura personal.— **Guillermo Carpio. —Benjamín González. — Crisóstomo González. — Víctor Guzmán**, presidentes Sindicatos Chuquicamata.

COMITE CENTRAL DE DUEÑOS DE MEJORAS

Este Comité, en su sesión de anoche, tomó el siguiente acuerdo:

Enviar una nota de felicitación a S. E. el Presidente de la República por la feliz escapada en el inicuo atentado que, manos criminales, le preparaban a su paso por el Río Maipo.

SINDICATO PROFESIONAL DE FOTOGRAFOS

El Sindicato Profesional de Fotógrafos, en su sesión de asamblea general celebrada anoche, acordó: Protestar por el atentado de que se quiso hacer víctimas a S. E. el Presidente de la República y su comitiva en su gira de regreso de la región del sur, acto que merece la más enérgica censura de parte de este organismo y de todos los obreros organizados, sean intelectuales o manuales.

POBLACION CHACABUCO

El Comité de la Población Chacabuco acordó un voto de adhesión a S. E. y su protesta por el criminal atentado de que se le quiso hacer víctima a su regreso de su gira al sur.

COOPERATIVA DE EDIFICACION 25 DE JUNIO

En Santiago, a 11 de diciembre de 1930.

Al Excmo. señor don
Carlos Ibáñez del Campo,
Presidente de la República de Chile.
Presente.

La Cooperativa de Edificación "25 de Junio Ltda.", en su sesión extraordinaria celebrada el 10 del presente, a raíz del complot dinamitero último, acordó adherirse incondicionalmente a la causa depuradora que guía al actual Gobierno, y al mismo tiempo, censura acremente el atentado inicuo de que manos criminales quisieron hacer víctima a S. E. y su comitiva presidencial, y se felicita muy cordialmente por la feliz escapada.

Haciendo votos muy sinceros por el engrandecimiento y prosperidad de su Gobierno, quedamos de Ud. sus atentos y SS. SS. — **Luis Reyes A.**, presidente.— **Remberto Ocaranza O.**, secretario.

La Junta Ejecutiva de los Dueños de Mejoras se reunió anoche extraordinariamente y acordó enviar a S. E. la siguiente nota felicitación:

Santiago 11 de diciembre de 1930.
Excmo. señor don
Carlos Ibáñez del Campo.
Excmo. señor:

Ninguna institución como la nuestra, tiene mayores motivos para sentir la más viva complacencia, ante la escapada milagrosa de V. E. del intento dinamitero del lunes próximo pasado.

Consideramos a V. E. el verdadero paladín de la Democracia, por cuanto ha sido el único que se ha preocupado con mayor ahinco de la felicidad del pueblo chileno.

Su ojo avizor está pendiente de las necesidades públicas y no ha quedado un solo gremio que no haya sentido los efectos benéficos de su Gobienor.

Los Dueños de Mejoras, son los que de más cerca han sentido la acción justiciera y los que todo lo esperan de V. S. por eso están de plácemes, al verlo libre del atentado infernal, y formulan su más enérgica protesta, pues ello prueba en sus autores, un desequilibrio peligroso para la sociedad y la patria toda.

Quiera el destino que estos conatos terroristas no se repitan, pues ello desquiciaría el orden fundamental de la República, y que V. E. prosiga su gran obra constructiva del gran edificio del "Chile Nuevo" que nos prometió y que hará la felicidad de todos los chilenos.

José Escobar, presidente. — **Ramón Ahumada** ,Secretario General. — **José Miño**, vice-presidente. — **Ana González v. de Contreras**, Tesorera.

SOCIEDAD MUTUAL DE COMERCIANTES

Santiago, 11 de diciembre de 1930.
Excmo. señor Carlos Ibáñez del C. —Pte.

Los que formamos la institución denominada "Mutual de Comerciantes", compuesta de hombres de orden y trabajo, cuyos principios y fines están encauzados dentro de un profundo respeto a las leyes y cariño a la patria, hacen llegar hasta V. Excelencia, su modesto pero sentido voto de felicitación, porque una vez más, vuestra vida ha escapado a la traición, meditada por cerebros llenos de ambiciones bastardas e instintos criminales.

No encontramos el anatema propio para condenar esta negra acción y no podemos comprender, como, existen chilenos que quieran sembrar el caos, cuando sólo debiera imperar un grande sentimiento de cooperación colectiva, hacia el Gobierno de V. E., que está empeñado desde sus principios en la grandeza económica, intelectual y social de Chile.

Con nuestros respetos y adhesión, repetimos nuestra felicitación. — **Samuel Contreras D.**, presidente. — **Roberto Aldunce**, secretario.

SOCIEDAD COOPERATIVA DE EDIFICACION "LAS LILAS LIMITADA"

Excmo. señor Presidente de la República de Chile, señor don Carlos Ibáñez del Campo. — Presente. — Excmo. señor:

Con profunda indignación nos hemos impuesto del conato tramado contra S. E. y demás acompañantes en su viaje de regreso del sur, después de haber desempeñado una labor en beneficio de nuestra agricultura.

Protestamos de quienes, en hora desgraciada, tramaron un plan tan criminal para recuperar sus antiguos dominios, valiéndose de acciones despreciables, bajo todo concepto.

Quiera S. E. aceptar nuestra más sincera adhesión a su gobierno y la más culminante protesta de indignación para quienes han pretendido llevar a efecto un plan tan cobarde como desgraciado, y que el destino ha velado por la vida de V. E. y demás acompañantes, como por el bienestar de nuestra República.— **César Sangueza de la Rivera**, presidente de los Comitees de las Cooperativas con Huerto Agrícola Las Lilas Ltda., Rinconada de Chena Ltda., Santa Inés Ltda., Melipilla Ltda. y Sindicato de Comerciantes en Subsistencias con Coooperativa con Huerto Agrícola.—**César Pardo Correa**, presidente Las Lilas.—**César Sangueza la Rivera**, presidente Rinconada de Chena.— **Abel Arriagada**, presidente Sindicato de Comerciantes Subsistencias con Cooperativa Agrícola.— **Martín Stone N.**, San Inés.—**Alfredo Gerbaud B.**, presidente Melipilla. — **Braulio Sutil T.**, secretario general de las cooperativas.—Directorio General, Huérfanos 1153, oficina 9, casilla 1898.

COMITE CENTRAL DUEÑOS DE MEJORAS DE SANTIAGO

Señor Director de "La Nación":

El Comité Central de Dueños de Mejoras de Santiago, reunido extraordinariamente en sesión de Directorio, a la que asistieron también muchos consocios, acordaron solicitar de usted se sirva insertar en las columnas del diario de su dirección, el siguiente voto:

"Este Comité, después de comentar y condenar el infame atentado perpetrado en el puente ferrocarrilero del Maipo, acordó entusiasta y unánimemente reiterar su más amplia adhesión a su Primer Mandatario, señor Carlos Ibáñez del Campo, por la feliz escapada que obtuvo ante el atentado inicuo y doblemente censurable, pidiendo se aplique el máximo de la pena que deba recaer sobre esos desvergonzados y antipatriotas que desean hundir nuestra patria, desconociendo la acción depuradora, progresista y patriótica del Excmo. señor don Carlos Ibáñez del Campo y sus colaboradores en el gobierno. —**Narciso Díaz**, presidente. — **Juan Mackenney**, secretario.

En la mañana de ayer visitó la Población Chorrillos el Intendente de la Provincia

Se impuso personalmente de la situación creada a los compradores de sitios a plazo. — Se le formulan algunas peticiones de parte de los pobladores

En la mañana de ayer el señor Intendente de la provincia, don Isidoro Huneeus, acompañado del diputado de la Confederación Republicana de Acción Cívica y del abogado del Comité de la Población Chorrillos de la Comuna de Conchalí, hizo una interesante visita de inspección, con el objeto de imponerse personalmente de la situación creada a los compradores de sitios a plazo de la referida población.

EL SEÑOR INTENDENTE EN LA POBLACION

Acompañado por las personas antes mencionadas y por los directores del Comité de la Población, el señor Intendente visitó toda la población, imponiéndose personalmente de los reclamos formulados por los compradores de sitios a plazo, cuyo número alcanza a más de 450.

El señor Intendente, altamente interesado en la solución del problema creado en esta población, escuchó atentamente a cada uno de los pobladores en sus diferentes reclamos.

SE BUSCARA UNA SOLUCION

A fin de dar término a las dificultades que se han suscitado entre los compradores y vendedores de la población, el señor Intendente prometió buscar una pronta solución, de acuerdo con la más absoluta justicia y corrección de procedimientos que para esos casos rigen.

Por su parte, el señor diputado de la Confederación Republicana, don Prudencio Garrido, manifestó que estaba dispuesto a trabajar activamente hasta conseguir una pronta solución de este problema que ha preocupado la atención de las autoridades desde hace más de un año a esta parte.

Las finales del campeonato de bailes oficiales por Santiago por 1931

se efectuará hoy en el salón del Centro New York, San Francisco 608.—Gran Baile social y concursos de charleston y blues

Con participación de más o menos 60 parejas se llevó a efecto el martes último la eliminatoria del campeonato oficial de bailes por Santiago para obtener el título por el año 1931.

Esta noche, desde las 10 horas hasta la 1 A. M. se realizarán las finales del campeonato, actuando las parejas elegidas en la eliminatoria y que son las siguientes: 1, 2, 3, 8, 12, 16, 23, 29, 30, 40 y 42.

El jurado que ha de definir los puestos en los distintos bailes de salón estará formado por redactores de la prensa de la capital, profesores de bailes y autoridades.

Para el primer puesto en cada baile hay valiosos premios y el que obtenga mayoría de puntos en los distintos bailes será proclamado campeón oficial de Santiago por el año 1931, pudiendo medirse con el actual campeón de Chile, señor Flores Vergara, quien ha puesto como premio para dicha contienda de bailes la hermosa copa de plata que años atrás el señor Flores ganó en el campeonato de Chile organizado por "Los Tiempos".

Una excelente orquesta jazz amenizará el baile social y el campeonato.

Además habrá esta noche concursos de charleston. Blues y black bottom, cuyas inscripciones son gratuitas y se reciben hasta las 21 horas, en San Francisco 608.

Instituciones que citan

SOCIEDAD GREMIO DE ABASTO. — Junta general para hoy a las 18 horas, en San Ignacio 84.

SOCIEDAD UNION MINISTERIAL. — El directorio, hoy, a las 20.30 ,en Nataniel 26.

SINDICATO PROFESIONAL DE SUPLEMENTEROS DE SANTIAGO. — Sesión de directorio hoy a las 21 horas, en el local de costumbre.

CUADRO DRAMATICO "EL ARTE".—Para hoy a ensayo general, en el Teatro San Miguel.

SINDICATO PROFESIONAL DE CARROCEROS Y OPERARIOS DE GARAGES.—Junta general, para hoy, a las 20.30 horas.

CENTRO ÑUÑOA DE LA U. N.—Asamblea general, para el Domingo a las 11 de la mañana.

SOCIEDAD EDIFICACION "CARRERA". — Junta general para el lunes a las 21 horas.

CENTRO CAMILO ORTUZAR. — El directorio el Domingo a las 10.30 horas, en Cumming 44.

CIRCULO "ARTURO PRAT" DE LA U. N. — Junta general, para el jueves próximo en el local de costumbre.

Sindicato Profesional de Empleados Particulares

EL COMITE CENTRAL SESIONA ESTA TARDE

Consecuentes con el avance de organización y considerando que sólo en los sindicatos así industriales como profesionales, etc., está la mejor estabilidad de los intereses económico-sociales de los ciudadanos, los empleados particulares, que en número no inferior a 300.000 forman a través de todo el país una de las grandes fuerzas propulsoras del progreso de la nación, han acordado organizarse en forma real y verdadera, haciéndolo por medio de los sindicatos profesionales y de acuerdos con las actividades que desarrollan en las diferentes industrias del comercio.

En esta capital funciona desde hace algunos meses, un Comité Central, encargado de hacer realidad efectiva estos anhelos de los empleados particulares de todo el país.

LA SESION DE ESTA TARDE

El Comité Central celebra esta tarde una importante sesión ordinaria; además de oírse la cuenta de tesorería que darán los tesoreros respectivos, se tomarán acuerdos sobre la mejor propaganda en esta capital y especialmente en provincias.

La sesión de hoy será a las 19 horas, en la secretaría general del Comité, calle Bandera 830 (altos).

ACTA DE CONSTITUCION

Sindicato Profesional de Empleados del Comercio Minorista

En Santiago, a cinco de diciembre de 1930, se reunieron los empleados del comercio minorista de esta capital, y acordaron, conforme a la ley 4057, sobre Organización Sindical, dejar constituído el Sindicato Profesional de Empleados del Comercio Minorista de Santiago.

Aprobados los reglamentos respectivos, se pasó a elegir los cinco directores sindicales, quedando en la siguiente forma: Presidente, señor Angel Morales del Canto; secretario, señor Alfonso Salinas; tesorero, señor Humberto Comandini Villegas; directores, señores Carlos de la Rivera y Augusto Piña Zúñiga.

Congreso Social Obrero

SESION DE DIRECTORIO

Para esta noche a las 21.30 horas, en su local de la Casa del Pueblo, ha citado a sesión de directorio, con el objeto de tratar varios asuntos de actualidad que penden de la consideración de la mesa directiva.

Dada la importancia de la reunión de hoy se encarece la asistencia de todos los señores directores a la hora indicada.

Centro Ñuñoa de la U. N.

Velada del sábado

Para el sábado esta institución ha preparado una gran velada y baile en honor de todas las sociedades de actuarán.

La parte literaria ha sido encomendada al conjunto de comedias Arte Criollo, que se hará representar por sus mejores elementos, tales como Julio Hernández, Boza, Trujillo y Castrito; el cuadro de la Población Chacabuco y los Estabiánicos Corales acuarán.

Círculo Arturo Prat

En el local que esta institución posee en calle Arturo Prat N.o 1242, se efectuará mañana a las 21 horas el festival artístico y baile que el Conjunto Hijos del Pueblo ha preparado en honor y beneficio de los más destacados componentes, señor Polo Jara y la característica cómica señora Herminia Sánchez de Yaiba.

Han ofrecido su concurso los artistas profesionales Rodrigo Escardó, chansonier que ha recorrido Europa y Sud-América. Los Verty que vuelven de una gira de Lima; Ortega, monologuista de grandes méritos y Los Velásquez, conocidos bailarines de salón, además, actuarán La Goyita, G. Gana, Polo Jara y señora Sánchez, que interpretarán un sketch de comicidad.

A continuación se desarrollará un baile familiar amenizado por una regia orquesta Jazz-Band.

El precio de la entrada es para caballeros de $ 1.40; señoritas, entrada libre.

La pasteurización obligatoria de la leche

Nadie ignora que en el curso del presente año La Unión Gremio de Lecheros cumplirá veinticinco años de existencia, y precisamente, cuando le corresponde celebrar sus bodas de plata, es también cuando ha tenido que librar una de sus más intensas campañas en pro de el misma y en defensa de los intereses populares que se han sentido y aun continúan sintiéndose seriamente amagados por la presencia de ciertos fantasmas ideológicos que pretenden pontificar, basándose en teorías de absoluta fragilidad y por lo tanto, deleznables.

Me refiero a la decantada "pasteurización obligatoria de la leche", sistema que hasta en la prensa ha sido voceado, como panacea universal, como el salvador único de la raza, sosteniéndose—yo no sé si por ignorancia o por ironía—que la leche es la causante del subido porcentaje de mortalidad infantil que en este último tiempo registran las estadísticas oficiales.

Todos nosotros y también millares de miliares de personas, saben y sabemos que el procedimiento propuesto resulta absurdo para aplicarlo aquí en donde el clima, la topografía del terreno, la ubicación de los fundos productores de leche, la calidad del ganado productor y los pastizales de mantenimiento, son, en conjunto y separadamente poderosos factores que rechazan la implantación de lo que Pasteur concibió entre sus hornos, retortas y matraces del genial laboratorio; pero sin imaginarse jamás que su idea podría pretenderse poner en práctica por algunos, en una zona como ésta, donde no hay una sola razón que abone semejante necesidad.

Por el contrario y en abierta pugna con la parte más elemental y simple de la lógica, la "pasteurización obligatoria de la leche" vendría a ser similar a un fustazo dado en pleno rostro de la clase proletaria y menesterosa, porque el alzamiento del precio impediría que el artículo estuviera al alcance de esos hogares, donde, hoy por hoy, y a pesar de todos los nobles esfuerzos gubernativos, aún se muestran y delinean las fatídicas sombras de la pobreza y la miseria.

Con este fin, es decir para salvaguardiar los intereses y las más premiosas necesidades de las familias escasas de recurso, el directorio hizo diversas presentaciones a la autoridad local y al Poder Legislativo, manifestando en cada una de ellas lo inconsulto de la medida aconsejada y haciendo ver que si quiere llegarse a una solución seria, contundente y eficaz en lo que se ha dado en llamarse el problema de la leche 'debe irse directamente al punto básico, o sea de partida, implantándose una controlación de saneamiento perfecto en todo lo que concierne en las operaciones realizadas con el productor.

He querido hacer resaltar antes que todo este asunto de la "pasteurización obligatoria de la leche", porque, según nuestro modo de entender, él tiene una importancia de enorme trascendencia, pues, no sólo afecta a los distribuidores sino que daña y ataca directamente a la masa consumidora, sobre todo como dije antes, a las familias de escasos recursos; luego esta Sociedad de Lecheros que está constituída por hombres de bien, honrados, patriotas y trabajadores, tiene el deber ineludible de velar porque dentro de las labores de su ramo no exista la menor incorrección que implique un perjuicio al público, mucho menos ahora que la institución se halla adherida al Congreso Social Obrero, que se ha fijado la norma estricta de colaborar con sinceridad y entusiasmo en la obra de reconstrucción gradiosa que está desarrollando admirablemente el Excmo. señor Ibáñez, a quien la Nación entera le agradece hoy y le agradecerá siempre los esfuerzos que ha desplegado para contenerla en su desquiciamiento y elevarla hasta el plano de un progreso tan notable y efectivo como seguro, cierto y noblilísimo.—**Carlos Ramírez A.**, secretario general del Gremio de Lecheros".

Se realizará un concurso de cuadros artísticos

Valiosos premios serán disputados en este torneo que se llevará a efecto en la Terraza de la Población Gráfica. — Próximamente se fijarán las bases

El directorio del Hogar Social de la Cooperativa de los Gráficos se reunió el Domingo pasado y acordó, entre otras cosas, llamar a concurso a los cuadros artísticos de la capital.

Este concurso se llevará a efecto en la terraza que posee esta Población, que cuenta con un buen escenario y que se harían los arreglos que demande tan importante torneo artístico.

A fin de tratar de las bases de este torneo, se llevará a efecto una reunión preliminar de delegados de cuadros artísticos, en la próxima semana.

Los diferentes cuadros artísticos de la capital que deseen participar de este torneo deberán autorizar debidamente a sus delegados.

La comisión organizadora cuenta con valiosos premios a disputarse en este concurso artístico.

En una próxima publicación indicaremos local y hora para la reunión.

BAILES EN LA TERRAZA

Para el Domingo próximo a las 21 horas tiene anunciado un baile familiar la comisión respectiva, el cual estará a cargo de la orquesta Maldonado.

"La Nación" y "Los Tiempos" designados Diarios oficiales

DEL SINDICATO PROFESIONAL DE FOTOGRAFOS

Se acuerda agradecer las publicaciones hechas por estos órganos de prensa. — Importantes acuerdos adoptados en la sesión de anoche

En sesión general y asamblea efectuada el 10 del presente, con asistencia de la mesa directiva y de más de ochenta asambleístas, el Sindicato Profesional de Fotógrafos, entre otros acuerdos, tomó los siguientes:

Agradecer a "La Nación" y "Los Tiempos" las publicaciones que ha hecho de este sindicato, gracias a cuyas informaciones se ha organizado el gremio de fotógrafos, y nombrar diarios oficiales del sindicato a "La Nación" y "Los Tiempos", en reconocimiento a su cooperación prestada a la institución.

Aprobar el acta de la sesión anterior; dejar constancia de la representación que llevó el señor Ricardi a la reunión efectuada en la Alcaldía de los dirigentes de las distintas sociedades de Santiago, en la que se trató sobre las fiestas que se van a llevar a efecto el 17 del presente en homenaje al prócer Simón Bolívar, con motivo de la inauguración de su monumento y de la fiesta que se llevará a efecto en el Teatro Municipal, a las 6.30 de la tarde, quedando acordada una delegación.

Se estudiaron varios puntos concernientes a la buena marcha del sindicato, como así contestar varias notas a las autoridades por solicitudes que han sido bien acogidas.

En la orden del día se siguió en el estudio de los Estatutos, quedando aprobados con algunas modificaciones propuestas por varios señores asambleístas, los artículos del 8 al 20.

Conjunto Artístico Renaissance

El miércoles 17 del presente se llevará a efecto en el salón-teatro de la Sociedad Unión de Peluqueros, Tarapacá 721, un festival artístico y baile social en honor y beneficio del socio de este conjunto, señor Matías Segura.

Programa

En el programa artístico preparado participarán los mejores aficionados de la capital, como también la orquesta Ceballos, desarrollará un excelente programa de piezas bailables, unido esto a una regia iluminación de que esa noche estará dotado el local de la fiesta.

Cita a ensayo general para esta noche a las 21.30 horas. Local, Tarapcá 721.

Sociedad Unión Gremio de Lecheros

MAUSOLEO SOCIAL

Esta institución efectuará esta noche una importante reunión de directorio para tratar sobre el mausoleo social, personería jurídica, etc.

Se nos encarga pedir a los señores directores la mayor asistencia por tratarse de estos importantes asuntos. Hora, 20.30. Local de costumbre.

Próxima rentrée del campeón de bailes de Chile

Entusiasmo ha despertado entre los aficionados al baile el saber que el campeón de bailes de Chile, señor Alberto Flores Vergara, se ha puesto en entrenamiento para enfrentar al bailarín argentino Nicolás Herrera, encuentro que probablemente se efectúe en Valparaíso en los primeros días de enero.

Como se recordará, el señor Flores mantiene el título desde el año 1923, cuando ganó la gran copa "Los Tiempos".

Así mismo, nos han manifestado que el señor Flores estaría dispuesto a bailar en Santiago siempre que se hiciera una eliminatoria entre todos los bailarines, y el que resulte vencedor podría enfrentarse con él, siempre que esté dispuesto a bailar one step, vals, tango y machicha.

Centro Internacional

El sábado 20 se efectuará el beneficio de don Bonifacio Veas, con una velada y baile en el salón de la Sociedad Artesanos La Unión.

Las entradas están en venta en: Lira 16, Carrión 1525, Santo Domingo 1089, Esmeralda 760, Manzano 221, Bandera 131, oficina 18.

INDUSTRIA Y COMERCIO

EL MOVIMIENTO HABIDO AYER EN LA BOLSA DE COMERCIO

DE 31 FLUCTUACIONES DE PRECIOS. SUBIERON 3 Y BAJARON 28 TITULOS

El reducido movimiento de estos últimos días vino a culminar ayer con fuerte baja de valores, siendo los más afectados los Bonos del Banco Hipotecario del 7-1, y 8-1, que quedaron con vendedor a 71 3|4 o|o los primeros y a 81 1|2 o|o, los segundos.

También sufrieron depreciación, las Caja 7 1|2 en 1 punto y las 8 1|2, en 2.

Respecto al precio de las acciones de los diferentes grupos que se transan en Bolsa, el descuento que han experimentado en sus cotizaciones puede observarse en esta sección bajo el rubro de Fluctuaciones.

Refiriéndonos ahora al movimiento del día, éste fué de regular interés, y la plaza demostró algo de actividad.

Entre otros títulos se destacaron los conformes en el papel de bajo precio "Las Dichas" y de subido valor Patiños y Tocopillas.

También se transaron en Mineras, Lebu Preferidas, Minera e Ind. y Disputadas.

En Ganaderas figuraron Fuegos y Laguna Blanca; en Industriales, Cemento Melón, Electricidad Ind., Debentures y libra Eléctricas.

Los seguros negociados fueron: 100 Consolidada y en Salitres, 50 Salitrera Tocopilla a 205 y 50 a 200.

En Bancos se dieron conformes en Chile, Curicó y Nacional.

El total de lo vendido en Bonos fué de 109,000 nominales.

FLUCTUACIONES

SUBIERON

BONOS HIPOTECARIOS
Caja 87, de 88 a 89.

MINERAS
Dichas, de 2 3|4 a 3 1|8.

INDUSTRIALES
Gas Santiago, de 61 a 62.

BAJARON

BONOS DEL ESTADO
D. Interna 7-1, de 78 a 77.

BONOS HIPOTECARIOS
Caja 7 1|2, de 77 a 76.
Caja 8 1|2, de 87 a 86.
Hip. 7-1, de 73 1|2 a 71 3|4.
Hip. 8-1, de 83 1|2 a 81 1|2.
Valp. 8-1, de 88 1|2 a 83.

BANCOS
Curicó, de 90 a 88.
Talca, de 135 a 130.
Comercial Curicó, de 17 1|2 a .7.

MINERAS
Batuco, de 1 a 0.80.
Disputada, de 11 1|2 a 10 7|8.
Higueras, de 1 1|2 a 1 3|8.
Minera Ind., de 22 7|8 a 22 3|4.
Oplocas, de 63 a 62.
Patiño, de 86 a 80.
Tocopilla, de 44 1|2 a 42.

SALITRERAS
Loa, de 7 5|8 a 7.
Tocopilla, de 260 a 200.

GANADERAS
Fuegos, de 83 a 82.
Laguna Blanca, de 82 1|2 a 80.

INDUSTRIALES
Cristalería, de 125 a 122.
Elect. Ord., de 16 1|2 a 16.
Elect. Pref., de 44 1|2 a 44.
Electro Met., de 35 a 34.
Tejidos Salto, de 99 a 95.
Telégrafo, de 33 1|2 a 33.
Viñas, de 47 1|2 a 46 1|2.

SEGUROS
Consolidada, de 36 1|2 a 36.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

1.a RUEDA
1000 Caja 7 1|2, 76 1|2.
5000 Caja 8-1, 89.
1000 Hip. 8-1, 83 1|2.
43 Banco Curicó, 88.
200 Banco Nacional, 61.
100 Debentures, 45.
425 T. Elect. Ind., 40.
1000 Dichas, 2 7|8.
8500 Dichas, 3.
100 Tocopilla, 43, Dic. 18.
200 Tocopilla, 42 3|4, enero
200 Fuego, 82, enero 1.o
50 Salt. Tocopilla, 205.
100 Cemento Melón, 82 1|2, Dic. 18.
100 Elect. Ind., 55, Dic. 18.
100 Consolidada, 37.

2.a rueda
3000 Caja 7 1|2, Dc., 76 1|2.
2000 Caja 7 1|2, Set., 76.
20000 Caja 7 1|2, 1929, Oct., 76 1|2.
10000 Caja 8 1|2, 86.
23000 Hip. 7-1, 72.
17000 Caja 8-1, 89.
170 Banco Chile, 190.
4100 Dichas, 3 1|2.
100 Patiño, 84, En. 1º
200 Patiño, 83, En. 1º
400 Tocopilla, 41 1|2, En. 1º
400 Tocopilla, 41 1|2, Dic. 18.
400 Laguna Blanca, 80.
33 Gas, 62.

3.a rueda
13000 Hip. 7-1, 72.
3000 Hip. 8-1, 83.
11000 Caja 7 1|2, 76.
15 Banco Chile, 190.
900 Dichas, 3 1|4.
500 Dichas, 3 1|8.
300 Disputadas, Dic. 18, 10 3|4.
1000 Lebu Pref., Dic. 18, 2 7|8.
200 Minera e Ind., 22 1|2.
700 Patiño, En. 1º, 80.
1200 Tocopilla, En. 1º, 42.
200 Fuegos, 82.

FUERA DE RUEDA
500 Disputadas, 10 3|4.
100 Tocopilla, 41 1|2, Dic. 18.
100 Id., 44 1|4, Dic. 18.
100 Id., 42 3|4, Dic. 18.
200 Id., 42 1|2, Dic. 18.
100 Id., 42, Dic. 18.
100 Id., 44, Dic. 18.
200 Id., 41, Dic. 18.
100 Id., 42.30, Dic. 18.
400 Id., 41, enero 1.o
200 Id., 40 1|2, enero 1.o
900 Id., 41 1|2, enero 1.o
600 Id., 42.10, enero 1.o
100 Patiño, 84, enero 1.o
500 Id., 77, enero 1.o
100 Id., 82, enero 1.o
100 Id., 78, enero 1.o
100 Id., 79, enero 1.o
50 Salt. Tocopilla, 200, Dic. 18.
100 Cemento Melón, 82, Dic. 18.
200 Fuego, 82 1|4, Dic. 18.
300 Fuego, 82, Dic. 18.
100 Fuego, 83.20, Dic. 18.
300 Fuego, 82, enero 1.o

OPERACIONES EFECTUADAS EN VALPARAISO

1.a RUEDA
200 Cervezas, Dic. 18, 95.
1400 Viñas, enero 1.o, 46 1|2.
400 Electr. Ind., £, 40 1|2.
625 Electr. Pref., 44.
2000 Valpo. 8-1, 88.
200 Tocopilla, enero 1.o, 42.
100 Tocopilla, enero 1.o, 42 1|4.
200 Tocopilla, enero 1.o, 42 1|2.
200 Fuegos, Dic. 18, 82 1|2.
350 Consolidada, 36.
50 Viñas, 46 1|2.
100 Loas, 7.
1000 £, Dic. 23, 39.87.
4000 £, Dic. 23, 39.86.
3000 £, Dic. 23, 39.85.

CAMBIO
Vendedor, 39.86.
Comprador, 39.85.

2.a rueda
100 Patiño, En. 1º, 84.
200 Tocopilla, En. 1º, 41 3|4.
300 Cervecerías, Dic. 18, 95.
1000 £, Dic. 16, 39.84.

CAMBIO
Vendedor 39.88
Comprador. 39.87

FERIA DEL MATADERO

DE LA SOCIEDAD EL TATTERSALL

Correspondencia: Placer 960. — Embarques, Estación San Diego. — Teléfono 60101, Princ.
REMATES: JUEVES Y SABADOS

Transacciones al peso efectuadas en el remate de ayer jueves 11 de diciembre de 1930:

NOVILLOS				
10 con	5104	a $ 1.20 y medio	Codao, G. L.	
10 con	5906	a $ 1.20 y medio	Lontué, A. E.	destarado
10 con	4854	a $ 1.20	Codao, G. L.	
10 con	5474	a $ 1.10 y medio	Lontué, A. E.	destarado
10 con	4450	a $ 1.18 y medio	Teno, F. C.	destarado
4 con	1774	a $ 1.18	Hospital, Hda. A	destarado
10 con	4260	a $ 1.18	Teno, F. C.	destarado
10 con	4514	a $ 1.17	Teno, F. C.	destarado
10 con	4824	a $ 1.17	Colchagua, G. E.	
5 con	2310	a $ 1.16	Colchagua, F. P.	
10 con	5122	a $ 1.16	Los Andes, A. R.	destarado
10 con	5062	a $ 1.15 y medio	Colchagua, G. E.	
5 con	2586	a $ 1.15	Colchagua, F. P.	
10 con	3860	a $ 1.14	Hospital, Hda. A	destarado
10 con	5146	a $ 1.14	Hospital, E. P.	
10 con	4416	a $ 1.13	Hospital, Hda. A.	destarado
9 con	3816	a $ 1.13	Curicó, M. A. R.	destarado
4 con	2138	a $ 1.12 y medio	Cunaco, J. M.	
12 con	5352	a $ 1.11 y medio	Colchagua, S. y V.	
10 con	4336	a $ 1.11	Colchagua, S. y V.	
10 con	4769	a $ 1.10 y medio	Pirque, J. R. T.	
7 con	3390	a $ 1.10	Pirque.	
10 con	4473	a $ 1.10	Colchagua, S. y V.	
12 con	4962	a $ 1.10	Colchagua, S. y V.	
10 con	5060	a $ 1.09 y medio	Pirque, J. G.	
10 con	5120	a $ 1.09		
6 con	[illegible]	a $ 1.09	Curicó, M. A. R.	
4 con	1618	a $ 1.07 y medio	Peralillo, C. C.	destarado
6 con	2546	a $ 1.07	Las Cabras, P. M.	
7 con	[illegible]	a $ 1.06	Pirque, J. G.	
5 con	2088	a $ 1.02 y medio	Pirque, E. P.	
9 con	3618	a $ 1.02	Pirque, J. G.	
5 con	1944	a $ 1.00 y medio	Pirque, E. P.	
VACAS				
8 con	4672	a $ 1.19	Osorno, E. B.	
4 con	2082	a $ 1.12 y medio	Batuco, A. B.	
10 con	4766	a $ 1.11	Batuco, A. B.	
9 con	4800	a $ 1.09 y medio	Osorno, E. B.	
9 con	3742	a $ 1.09	Curicó, M. A. R.	destarado
9 con	4428	a $ 1.06	Batuco, A. B.	
4 con	2072	a $ 1.05	Batuco, A. B.	
6 con	2756	a $ 1.05	Batuco, A. B.	
7 con	2848	a $ 1.04	Las Cabras, P. M.	
18 con	6724	a $ 1.03 y medio	Curicó, L. G.	destarado
10 con	4270	a $ 1.03		
4 con	2016	a $ 1.02	S. C.	
6 con	2298	a $ 1.01	Las Cabras, P. M.	
12 con	6582	a $ 0.99 y medio	Hda. Lo H.	
BUEYES				
8 con	4838	a $ 1.09	Teno, F. C.	destarado
8 con	4146	a $ 1.08 y medio	Codao, C. A.	
6 con	3800	a $ 1.05 y medio	Codao, C. A.	
4 con	2540	a $ 1.00	Batuco, A. B.	
4 con	2326	a $ 0.95 y medio	Curicó, M. A. R.	
5 con	4009	a $ 0.94	Codao, C. A.	
3 con	1674	a $ 0.90	Curicó, M. A. R.	

NOTA.—Esta lista de precios comprende las transacciones efectivas realizadas y, por consiguiente, no incluye las operaciones defendidas por sus dueños.

PRECIOS DE COMPRADOR Y VENDEDOR AL TERMINO DE LAS 1.a Y 2.a RUEDAS Y CIERRE DE LA 3.a

TITULO	COMPRADOR Cant.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cant.	VENDEDOR Precio
BONOS DEL ESTADO				
Edificación 7-3 . . .		94		
Ap. Naval 8-2 . . .		100		
C. Mapocho 8		100		
San Bernardo 8 ..		94		
P. Arenas 8-5.		98		
S. Antonio 8-5. . . .		99		
Concepción 7-3 ...		83		
Puentes 7-10. . . .		87 3|4		
Regadío 8-2.		99		
Regadío 8-1. ...		99		
Regadío 7-1.		74		
Regadío Tacna 8-1 . .		100		
O. Públicas . . .		82		
Deuda Interna 7-1 .		80		
Av. España 8		94		
BONOS HIPOTECARIOS				
Caja 6-1...	4000	78 1|2		
Caja 7 1|2			31000	76
Caja 8 1|2	1000	85 1|2	1000	86
Caja 8-1 Trans. ..		89		
Hipot. 7-1			30000	72
Hipot. 8-1			1000	83
Debentures	1000	45		
Libra Elect.	1000	40		
BANCOS				
Central			16	1300
Chile	10	190	7	100
Español			15	88
Hipotecario			15	585
Nacional	50	61 1|2		
Com. de Curicó . .			10	17
Talca			64	130
MINERAS				
Batuco			500	1
Cerro Grande			200	8

TITULO	COMPRADOR Cant.	COMPRADOR Precio	VENDEDOR Cant.	VENDEDOR Precio
Dichas			2000	3 1|2
Disputada, en. 1.o	500	10 7|8		
Disputada, dic. 18			100	11
Higuera			1000	1 3|8
Lebu Ord.	100000	0.30		
Lebu Pref. en. 1.o	1000	2 7|8		
Lebu Pref. dic. 18			500	3
Minervas, en. 1.o.	1000	1 1|4		
Minera e Ind. .. .	500	22 1|2		
Oplocas	500	60	250	62 1|2
Patiño, en. 1.o ..	200	84		
Potasa, dic. 18 . .			500	2
Salvador			500	1
Tocopilla, en. 1.o .	200	41 3|4		
Tres Puntas, id. id.			200	4
SALITRERAS				
Loa			100	7
GANADERAS				
Fuegos, dic. 18 .		82 1|4		
Gente Grande, id. id.			100	30
INDUSTRIALES				
Cristalería			100	122
Cem. Melón, dic. 18			100	82 1|2
Cervecerías, ...		95		
Elect. Ord.			200	16
Elect. Pref.			100	45
Elect. Ind. dc. 18 .			100	55
Elect. Met.			150	34
Gas Santiago			50	62
Lab. Chile			124	72
Papeles y C. N. E.			100	110
Paños Tomé	[illegible]	31		
Tattersall			100	100
Tejidos Salto			10	95
Telégrafo Com. dc. 18			500	33
Viña, dic. 18 . .			100	46 1|2
Volcán	200	43		

CIERRE OFICIAL A LAS 16.30

CAMBIO	
Comprador..	39.88
Vendedor..	39.89
Lautaro libra	2.3.9
Delaware	3
BONOS	
Caja 7 1|2	76 v
Caja 8 1|2	86 v
Caja 8-1	89 v
Hipot. 7-1	71 3|4 v
Hipot. 8-1	81 1|2 v
Valp. 8-1	88 ty
Debentures	45 c
Libra Elect. Ind.	40 c
D. Interna	77 t
BANCOS	
Central	1300 v
Curicó	88 tr
Chile	190 v
Comercial de Curicó	17 v
Español	88 v
Nacional	61 1|2 c
Talca	130 v
MINERAS	
Batuco	0.80 v
Dichas	3 1|8 c
Disputada	10 7|8 cp
Higueras	1 3|8 vc
Lebu Pref.	2 7|8 cp
Oploca	62 v

Patiño	80 vp
Potasa	2 vc
Salvador	1 vc
Tocopilla	42 cp
Tres Puntas	4 vp
Lebu Ord.	0.25 vc
Minera e Ind.	22 3|4 cm
SALITRERAS	
Loas	7 v
Tocopilla	205 tr
GANADERAS	
Fuegos	82 c
Gente Grande	30 vm
Laguna Blanca	80 trc
INDUSTRIALES	
Cem. Melón	82 1|2 vm
Cervecerías	95 cc
Cristalerías	122 vc
Elect. Ord.	16 vc
Elect. Pref.	44 trV
Electr. Ind.	55 vm
Elect. Met.	34 vç
Gas Santiago	62 v
Laboratorio	72 v
Papeles N. E.	110 v
Paños Tomé	31 cc
Tattersall	100 v
Tejido Salto	95 v
Telégrafo	33 vç
Viñas	46 1|2 v
SEGUROS	
Consolidada	36 toV

COTIZACION DE METALES

CORRESPONDIENTE A AYER

Estaño: al contado, £ 108.17.6; bajó, 2.15.0.
A plazo, £ 110.0.0; bajó, 3.0.0.
Cobre Standard: al contado, 46.1.3; bajó, 0.11.3.
A plazo, 46.1.3; bajó, 0.6.3.
Plata, 15 7|16; bajó, 1|16.

MATADERO MUNICIPAL

ENCIERRA PARA HOY

G. MAYOR		G. MENOR	
Bueyes . ..	38		
Novillos . .	212	Corderos . .	1577
Vacas . . .	124	Cerdos . ..	134
Q. vivos . .	40	Terneros .	46
Id. en vara.	21		
TOTAL . .	435	TOTAL . .	1757

PRECIOS DE LAS CARNES (Por kilos)

Carne de buey, 1.a	1.60	a	1.65
Id. de 2.a	1.40	a	1.60
Id. de 3.a	1.10	a	1.30
Carne de novillo, 1.a	1.70	a	1.75
Id. de 2.a	1.50	a	1.60
Id. de 3.a	1.20	a	1.40
Carne de vaca, 1.a	1.65	a	1.70
Id. de 2.a	1.50	a	1.60
Id. de 3.a	1.10	a	1.40
Carne de cordero, 1.a	1.80	a	2.00
Id. de 2.a	1.60	a	1.70
Id. de 3.a	1.20	a	1.40
Carne de oveja, 1.a.	1.30	a	1.40
Id. de 2.a	1.00	a	1.20
Id. de 3.a	0.80	a	0.90
Carne de cerdo, 1.a.	1.70	a	1.80
Id. de 2.a	1.50	a	1.60
Id. de 3.a	1.30	a	1.40
Grasa en rama	1.10		
Sebo de ovejuno . . .	0.80	a	0.90
Cuero de buey	0.60		
Id. de novillo	1.00		
Id. de vaca	1.20		
Id. de ovejuno, dç. .	18	a	24.00

Estos precios se entienden por cueros libres de orejas, hocico, y las patas cortadas debajo de la rodilla.

CAMBIO

UN PESO VALE.. .. .. 6 1|16
£ EN DOLARES, 4.85 5|8
COMERCIAL 39.89

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO

	90 D|v.	Vista
Libra esterlina .	40.16	39.91
Peso argentino		2.81
Dólar		8.26 1|2
Reichsmark . .		1.97 1|4
Sol peruano . .		2.80
Peseta..		0.91 1|4
Franco suizo .		1.60 1|2
Franco francés .		0.34.47
Boliviano . . .		3.—
Lira italiana .		0.43.30
Corona checa .		0.24 3|4

FERIA SANTA ROSA

DE LA SOCIEDAD "EL TATTERSALL"

Correspondencia: Santa Rosa 2250.—Embarques, Feria Santa Rosa, Estación San Diego.—Teléfono 61313 Principal. — Dirección telegráfica: Fercerdos, Santiago.
REMATES: LUNES, MIERCOLES Y VIERNES

Transacciones al peso efectuadas en el remate de ayer miércoles 10 de diciembre de 1930:

CERDOS
1 con 80, a $ 132.
10 con 962, a $ 1.30.
9 con 668, a $ 1.30
9 con 600, a $ 1.30.
1 con 72, a $ 1.29.
5 con 420, a $ 1.25.
4 con 304, a $ 1.25.
10 con 616, a $ 1.17.
1 con 44, a $ 0.70.

LANARES
115 lechones a $ 39 cada uno. Alcones, G. R.
110 lechones a $ 36 cada uno. Hualañé, F. M.
110 lechones a $ 35.50 cada uno. Hualañé, A. F.
129 lechones a $ 35 cada uno. Parral, A. G.
120 lechones a $ 32.50 cada uno. Las Cabras, A. B.
125 lechones a $ 32 cada uno. Marchigüe, J. del P.
125 lechones a $ 32 cada uno. Marchigüe, J. del P.
108 lechones a $ 32 cada uno. Alcones, J. L. A.
120 lechones a $ 31 cada uno. Teno, F. C.
105 lechones a $ 30.20 cada uno. Tahuinco, A. P.
124 lechones a $ 30.20 cada uno. Parral, F. P.
120 lechones a $ 30 cada uno. Longaví, O. B.
120 lechones a $ 29.50 cada uno. Placilla, A. N.
120 lechones a $ 39.20 cada uno. Longaví, O. B.
120 lechones a $ 29 cada uno. Teno, F. C.
119 lechones a $ 38.50 cada uno. Alcones, J. M. S.
120 lechones a $ 28 cada uno. Alcones, J. M. S.
120 lechones con 3.892 kilos, a $ 1.10. Panlahue, D. B.
120 lechones con 3.496 kilos, a $ 1.10. Peralillo, D. y F. E.

Nota.—Esta lista de precios comprende las transacciones efectivas realizadas y, por consiguiente, no incluye las operaciones defendidas por los dueños.



INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES DEL EXTERIOR

DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO

CAMBIOS

NUEVA YORK, 11.—Hoy se cotizaron los siguientes cambios:
Inglaterra, 4.8542 dólares por libra esterlina.
Francia, 3.9278 centavos oro por franco.
Italia, 5.2354 centavos oro por lira.
Bélgica, 13.9650 centavos oro por franco.
Suiza, 19.3925 centavos oro por franco.
Alemania, 23.8475 centavos oro por marco.
España, 10.74 centavos oro por peseta.
Sudeslavia, 1.77037 centavos oro por dinar.
Holanda, 40.2875 centavos oro por florín.
Argentina, 33.74 centavos oro por peso.
Chile, 12.05 centavos oro por peso.
Japón, 49.69 centavos oro por yen.
Perú, 3.021 dólares por libra peruana.
Brasil, 9.57 centavos oro por milreis.
Suecia, 26.8237 centavos oro por corona.
Noruega, 26.7375 centavos oro por corona.
Dinamarca, 26.74 centavos oro por corona.
Portugal, 4.49 centavos oro por escudo.
Austria, 14.0650 centavos oro por chelín.—(U. P.)

LA LIBRA

LONDRES, 11.—La libra esterlina, en monedas extranjeras, se cotizó como sigue:
Estados Unidos, 4.8581 dólares.
Francia, 123.60 francos.
Bélgica, 34.7625 francos.
Alemania, 20.36 marcos.
Finlandia, 193 marcos.
Austria, 34.52 chelines austriacos.
Holanda, 12.056875 florines.
Italia, 92.77 liras.
Suiza, 25.045625 francos.
Suecia, 18.1025 coronas.
Noruega, 18.16 coronas.
Dinamarca, 18.15325 coronas.
España, 45.15 pesetas.
Japón, 10 yen.
Argentina, 3.91 nacionales.
Checoeslovaquia, 163.75 coronas.
Portugal, 108.24 escudos.—(U. P.)

ACCIONES Y BONOS

NUEVA YORK, 11. — Los valores que se indican a continuación, se cotizaron a los siguientes precios:
Anglo Chilean Nitrate, 12.
Brazilian Traction, 22.62.
Brittish American Oil, no se cotizó.
Electric Bond Shares, 41.12.
Insoil, Utilities Inv., no se cotizó.
National Food Products, no se cotizó.
United Founders, 7.37.
Chile, bonos, 6 o|o, 1960, 77.
Chile, bonos, 6 o|o, 1961, 77.
Chile, Caja Hip., bonos 6 o|o, 1931, 96.25.
Perú, bonos 6 o|o, 1960, 42.75.
Allis Chalmers Manfg., 34.50.
American Foreiga Power, 30.50.
American Metal Co., 17.50.
American Radiator, 17.
American Smelt & Refg., 47.50.
American Tel. & Tel., 182.37.
American Woolen, 6.12.
Anaconda Copper Co., 33.
Andes Copper Co., 13.62.
Atchison Topeka & S. F. RR., 178.
Bethlehem Steel, 57.
Bendix Aviation, 17.
Canadian Pacific RR., 40.75.
Cerro de Pasco Copper Co., 25.25.
Dupont de Nemours, 85.75.
Fox Films, 28.37.
General Asphalt, 28.
General Eectric, 45.37.
General Motors, 34.
Great Northerm RR., 58.50.
Hudson Motors, 22.50.
International Cement, 56.
International Harvester, 53.62.
International Petroleum, 14.37.
International Tel. & Tel., 23.
Kennecott Copper Co., 25.12.
Montgomery Ward, 18.62.
Missouri Pacific RR., 35.12.
National City Bank, 95.
National Cash Register, 29.12.
National Dairy Products, 40.50.
North American Co., 64.37.
Ohio Oil, 17.62.
Packard Motors, 8.50.
Patiño Mines & Ent., 9.
Radio Corporation, 13.62.
Southern Pacific RR., 96.50.
Standard Brands, 16.37.
Standard Oil., Cal., 47.
Standard Oil, New Jersey, 51.[illegible]
Texas Gulph Sulphur, 49.50.
Unión Pacific RR., 178.
United Aircraft, 25.50.
United Corporation, 16.50.
United Gas Imp., 28.37.
U. S., Leather, 4.50.
U. S. Rubber, 13.75.
U. S. Steel, 139.62.
Utilities Power Light, 22.[illegible]
Warner Bros Pictures, 15.37.
Western Union Tel., 131.
Winnipeg Electric, no se cotizó.
(U. P.)

BONOS CHILENOS

LONDRES, 11.—Los bonos chilenos del 7 por ciento de 1922 se cotizaron a 103.50 y los del 6 por ciento a 86.—(U. P.)

METALES

LONDRES, 11.—El antimonio se cotizó a los siguientes precios en libras esterlinas por tonelada:
Antimonio inglés: entrega inmediata, 36.0.0; a 90 días, 40.0.0.
Antimonio extranjero: entrega inmediata, 25.5.0; a 90 días, [illegible]
(U. P.)

NUEVA YORK, 11.—El estaño se cotizó a 24.75 centavos oro la libra y el cobre a 11 centavos oro la libra.—(U. P.)

AZUCAR

NUEVA YORK, 11.—Al cierre de las operaciones en este mercado, el azúcar en bruto se cotizó a los siguientes precios, en dólares por bolsa de 100 libras, para entrega en las fechas que se indican:
Enero, 1.30.
Marzo, 1.38.
Mayo, 1.43.—(U. P.)

CARNES

CHICAGO, 11.—La carne de [illegible] se cotizó a los siguientes precios en centavos oro por libra:
Primera clase, 19.50 a 22.
Segunda clase, 12 a 15.
Ternera, 14 a 16.—(U. P.)
CHICAGO, 11.—La carne de [illegible] se cotizó a razón de 10 dólares [illegible] 100 libras.—(U. P.)

CUEROS

CHICAGO, 11.—Los cueros de frigorífico se cotizaron a los siguientes precios en centavos oro por libra para entrega en las fechas que se indican:
Al contado, 7.75.
Enero, 8.10.
Febrero, 8.55.
Marzo, 8.95.
Mayo, 9.20.—(U. P.)

GRANOS

CHICAGO, 11.—Hoy se [illegible] los siguientes precios por [illegible] en dólares por bushel, para [illegible] en las fechas que se indican:
Trigo: diciembre, 0.7712; [illegible] 0.7925.
Maíz: diciembre, 0.1212; [illegible] 0.7462.
Avena: diciembre, 0.3437; [illegible] 0.3550.—(U. P.)

ALGODON

LIVERPOOL, 11.—Hoy se [illegible] ron 4.000 fardos de algodón [illegible] siguientes precios, en peniques [illegible] libra, para entrega en las fechas [illegible] se indican:
Diciembre, 5.63.
Enero, 5.80.
Febrero, 5.25.
Marzo, 5.28.
Abril, 5.52.—(U. P.)

LINAZA

CHICAGO, 11.—La linaza se [illegible] zó a 1.63 dólares por bushel. (U. P.)

CAUCHO

NUEVA YORK, 11.—Al cierre de las operaciones en este mercado, el caucho en bruto se cotizó a los siguientes precios en centavos oro [illegible] libra:
Up river, clase fina, 13.
Up river, clase ordinaria, 7.
Caucho en bolsa, 7.
Caucho ahumado en [illegible] entrega inmediata, 9.25.
Caucho de primera calidad "[illegible] tex crepe", entrega inmediata [illegible]
—(U. P.)









EL BENEDICTO KOSCIAN, DE VALPARAISO, Y EL RODOLFO NUÑEZ, DE SANTIAGO

El Domingo se efectuará, a las 15.30 horas, el entre-ciudades del Benedicto Koscian, de Valparaíso, y el Rodolfo Núñez, de Santiago, en que disputarán por segunda vez la valiosa Copa Reina Victoria, donada por la Compañía Chilena de Tabacos de Valparaíso.

Este será el gran aliciente que obligará a los pugilistas de estas instituciones a desplegar todas sus energías para obtener el triunfo y lo que hará sin duda que todos los aficionados de la capital asistan a presenciar estos encuentros.

El programa constará de 8 encuentros y los vencedores de cada uno de ellos, recibirá en recompensa una artística medalla donada por el señor Daniel Palma, director honorario del R. Núñez.

El carnet de peleas, con sus reservas, lo forman:

Enrique Queraltí, del Núñez, versus Benito Vergara, del Koscian. Mínimo.

Juan F. Moya, del Núñez, versus Oscar Saavedra, del Koscian. Mosca.

Orlando Zúñiga, del Núñez, versus Patricio Molina, del Koscian. Mosca.

David Aránguiz, del Núñez, versus Osvaldo Reyes, del Koscian. Gallo.

Manuel Arancibia, del Núñez, versus Edmundo Vargas, del Koscian. Gallo.

Moisés Lecaros, del Núñez, versus Electo Pizarro, del Koscian. Pluma.

Ricardo Reyes, del Núñez, versus Francisco Tobar, del Koscian. Pluma.

Clodomiro Caro, del Núñez, versus Raúl Bruna, del Koscian. Pluma.

Alfonso Jara, del Núñez, versus Segundo Abarca, del Koscian. Liviano.

Tomás Sepúlveda, del Núñez, versus Juan Machini del Koscian. Medio liviano.

Los Tiempos y sus directores honorarios

EL FESTIVAL DEL DOMINGO

Variado y atrayente es el festival que ha organizado para el próximo Domingo, a las 18.30 horas, en el ring de la Plaza de Ñuñoa, a cargo del Centro "Los Tiempos".

El festival en referencia que se ha organizado en honor del Directorio está llamado a obtener éxito, ya que en él tomarán parte los mejores exponentes de los Centros de Santiago.

Reñidos prometen ser los encuentros por la Copa Deportivo Nacional

Entre los clubs Tallmann y Vicente Salazar, mañana

Los mejores elementos de los clubs Benjamín Tallman y Vicente Salazar, se enfrentarán mañana, a las 21.30 horas, en el ring que posee el Deportivo Nacional en calle Concepción 1368, con el fin de adjudicarse el hermoso estímulo que ha donado la institución dueña de casa, para el club que obtenga mayor número de puntos.

Por este motivo, los dirigentes de las colectividades participantes, han seleccionado con el mayor esmero y cuidado a sus muchachos que les tocará actuar mañana, habiendo elaborado el siguiente programa:

Ismael Molina, del Vicente Salazar, con Enrique Peñaloza, del Benjamín Tallman.

José Guajardo, del Vicente Salazar, con Julio Arratia, del Benjamín Tallman.

Antonio Oliver, del Vicente Salazar, con Pedro González, del Benjamín Tallman.

Armando Negrete, del Vicente Salazar, con Segundo González, del Benjamín Tallman.

Alejandro García, del Vicente Salazar, con Francisco Garrido, del Benjamín Tallman.

Interesante encuentro semi-fondo, a cuatro rounds, entre los pesos livianos Julio Corey, del Vicente Salazar, con Glicerio Pozas, del Benjamín Tallman.

Match de fondo, a cinco rounds, entre los conocidos amateurs del peso medio liviano, Moisés Zúñiga, del Vicente Salazar, con Humberto Franchini, del Benjamín Tallman.

Tribunales

MOVIMIENTO HABIDO EN EL DIA DE AYER

CORTE SUPREMA

1. Carlos Vivanco con Compañía, General de Construcciones. Acuerdo.

Alegaron:

Don Guillermo Rossel y don Ramón Henríquez.

Borradores entregados:

El señor Hermosilla en la causa contra S. Guzmán y otros.

El señor Hermosilla en la Fuentes contra Pizzani.

El señor Silva en Bastidas con Montero.

El señor Schepeler en Godoy con Ferrocarriles del Estado.

CORTE DE APELACIONES

1.a SALA

Relator, señor Bravo

1. Sumario principio de incendio, Gálvez 133.
3. Contra S. Rojas, fallada.
5. Contra L. Valenzuela. Fallada.
6 Contra G. Asenjo. Fallada.
7. Contra G. Velásquez. Fallada.
8. Contra J. Gálvez. Fallada.
11 Contra J. González. Fallada.
12 Contra S. Campos. Fallada.
15. Contra I. Pavez. Fallada.
16 Ferrer con Banco Español de Chile Fallada.
17. Banco de Chile con I. de la Jara. Relación pendiente.

Alegaron:

En la 15, don Omar Barrera.

En la 16, don Guillermo Correa con don Arturo Alessandri R.

2.a SALA

Relator, señor González

L. Toro M., y otros. Fallada. Confirmada.

1. M. López, con M Forrastal, acuerdo.
2. E. Darruy con M. Pérez. Fallada.
3. A. Medina con R Medina Trámite.
4 L. Ramírez con Gmo. Morales. — Fallada.

No vistas las demás.

Fallada de Menor Cuantía:

M. Carrera con P. Orellana.

O. Serrano con J. de D. Marticorena.

Fallada en cuenta:

Recurso de queja de Francisco Gaete

Id. id. de M. Astoreca.

Alegaron:

En la 1, don Roberto Meneses con don Enrique Barboza y don Raúl Obrecht.

En la 2, don Zorobabel Rodríguez, aprobando.

En la 4, don Omar Barrera Z., confirmando.

En la agregada, don Jorge Mert L.

3.a SALA

Relator, señor Preuss

1. Contra R. Silva. Agregada fallada.
2. Expediente posesión efectiva L. Elguín Fallada.
3. Vicuña con L. Elguín. Trámite.
4. Stari con Garrido Fallada.

Acuerdo después de terminados los alegatos de la No 3, de ayer. Sánchez con Braden Copper Co.

Alegaron:

En la continuación, don José A. Sánchez con don Carlos Alonso y don Joaquín Irarrázaval.

En la 2, don Juan José Fuenzalida con don Héctor Arancibia.

En la 3, don Héctor Arancibia con Juan José Fuenzalida.

En la 4, don Nicanor Elgueta con don Néstor Villarroel.

4.a SALA

Relator, señor Saavedra

1. B. Hidalgo con O. Alvear. Alegatos pendientes.

No vistas las demás.

Alegaron:

En la 1, don Rafael Figueroa con don Carlos Schlack

En la continuación, de la N.o 6, de ayer, don Fernando Clara Salas, con don Washington Bannen.

LOS ENCUENTROS DE MAÑANA EN EL PABELLON JAPONES

Chaguán, Balagué, Godoy, Garrido, Peter Johnson y Adasme.

En el ring del Pabellón Japonés, se realizará mañana una reunión pugilística a precios populares, entre boxeadores de méritos indiscutibles que tratan de abrirse paso entre los mejores de esta capital.

El programa consta de tres matchs de fondo, los que seguramente despertarán interés.

CHAGUAN

Chaguán, el púgil valdiviano que ha tenido buena actuación entre nosotros, será el encargado de hacer el primer encuentro de fondo. Este muchacho se encuentra ahora bajo la protección del señor Luis Bouey, manager que espera hacer de él un hombre capaz de enfrentar a los mejores de su categoría.

Tendrá por contendor a Alejandro Adasme.

BALAGUE

Gilberto Balagué, es otra de las figuras que se presentará mañana. Tendrá por competidor a Luis Garrido, púgil que boxea bien.

Balagué se destaca por la fuerza de su golpe de derecha y su gran vitalidad. Es joven y de muchas ambiciones.

ARTURO GODOY

También es otro pupilo de Mr. Bouey. Arturo Godoy es campeón de Chile de peso medio pesado de aficionados y hace su debut de profesional mañana con Peter Johnson, peruano de ciertas condiciones.

Dos preliminares completarán el programa.

Mañana Los Tiempos peleará con el San Gerardo

Alfonso Aguila y Custodio Navarro en el match de fondo

En el ring del San Gerardo, calle Bascuñán, esquina de San Fernando, se efectuará mañana a las 18 horas, el inter-clubs entre los dueños de casa y Los Tiempos.

El programa completo, confeccionado por los dirigentes de estos clubs, es el siguiente:

Walterio Crespo, del San Gerardo, con José Claramount, de Los Tiempos.

Roberto Cerda, del San Gerardo, con Ramón Uzabeaga, de Los Tiempos.

Oscar López, del San Gerardo, con Bruno Vallejos, de Los Tiempos.

Oscar Villanueva, del San Gerardo, con Luis Alarcón, de Los Tiempos.

Manuel Garay, del San Gerardo, con Víctor Maturana, de Los Tiempos.

Encuentro semi-fondo, a cuatro rounds, entre los aficionados Humberto Sánchez, del San Gerardo, con Fernando San Martín, de Los Tiempos.

Match de fondo, a cinco rounds, entre los valientes amateurs del peso gallo, Alfonso Aguila, del San Gerardo, con Custodio Navarro, de Los Tiempos.

Mañana peleará el Girardi B. C.

CON EL ALFREDO RIOJA B. C.

Hace poco estas instituciones se encontraron en el ring y sostuvieron combates que fueron del agrado de los asistentes, por la valentía de los muchachos que intervinieron en ellos.

Los lances fueron reñidos y se espera que serán iguales los que se efectuarán mañana, a las 21 horas, en el Gimnasio de la calle de Santa Isabel 0404.

Es difícil pronosticar a quiénes les corresponderá el triunfo, pues todos tratarán de comportarse en forma que les permita adjudicárselo.

El semi-fondo está a cargo de Raúl Urzúa, del Rioja, muchacho que sin ostentación y con modestia ha progresado, y Julio González (El Mecha), del Girardi, que con su agresividad tratará de aventajar a su rival.

El encuentro de fondo, a 5 rounds, será el desempate de Evaristo Belza, del Girardi, que está bien entrenado por sus colegas de Club, y Luis Salgado, del Rioja, que en sus trabajos produce la más alentadora esperanza.

Los preliminares están seleccionados entre los aficionados que se han preparado mejor, lo que es una garantía para el público, y son:

Wilfredo Gómez, del Rioja, versus Carlos Cisternas, del Girardi.

Heriberto Yáñez, del Rioja, versus Julio Guerra, del Girardi.

Julio Durán, del Rioja, versus Emilio Avaria, del Girardi.

Albino Olguín, del Rioja, versus Ramón Arava, del Girardi.

Manuel Gutiérrez, del Rioja, versus Luis Romero, del Girardi.

Pelearán la revancha

EL C. RIOS G. Y EL A. RIOJA B. C.

Frescos están los recuerdos de los interesantes encuentros que sostuvieron hace poco el Conrado Ríos Gallardo y el Alfredo Rioja, los que dejaron la más grata impresión en el público; por este motivo se ha resuelto que estos muchachos vuelvan a encontrarse el miércoles, a las 21 horas, en el Gimnasio de la calle de Santa Isabel 0404.

Probablemente el programa se desarrollará en la siguiente forma:

Manuel Sandoval, del C. Ríos G., versus Enrique Arancibia, del Rioja.

Simón Pecharevich, del C. Ríos G., versus Carlos Vergara, del Rioja.

Rafael Contreras, del C. Ríos G., versus Oscar Farías, del Rioja.

Fernando Sandoval, del C. Ríos G., versus Carlos Bilbao, del Rioja.

Roberto Valdés, del C. Ríos G., versus Segundo Palma, del Rioja.

En el primer semi-fondo: José Ramírez, del C. Ríos G., con Juan Sánchez, del Rioja. Este encuentro por las características de los rivales, parece difícil para los dos.

El segundo semi-fondo, entre Heriberto Pérez, del C. Ríos G., y Francisco Troncoso, del Rioja, será reñido, pues los muchachos son valientes y de estilo agresivo.

El match de fondo está a cargo de Willie Santelices, del C. Ríos G., con su formidable derecha, espera vencer nuevamente a Osvaldo Concha, del Rioja, que no por eso dejará de hacer esfuerzos para resistir el combate, y vengar su derrota.

AVISOS CLASIFICADOS

2.—ARBOLES Y PLANTAS

VENDO MONTES PARA CARBON Y leñas. Santiago Rafael. Ramírez 2441. 2554—D. 12

VENDO BARATISIMO MAQUINA desinfectadora para árboles frutales.— San Francisco 106. 2780—12 Dic.

INDICE de las Secciones de avisos Clasificados

VALOR DE LA PALABRA POR DIA: $ 0.20.

1.—Acciones, Alhajas, Monedas.
2.—Arboles y Plantas.
3.—Arriendos buscados.
4.—Arriendos ofrecidos.
5.—Automóviles y rodados en general.
6.—Aves y Animales.
7.—Balnearios y Veraneantes.
8.—Citaciones y Notificaciones.
9.—Compra y venta de mercaderías en general.
10.—De interés para el hogar.
11.—Diversos.
12.—Educación e Instrucción.
13.—Empleados particulares (Buscados y ofrecidos).
14.—Empleados domésticos (buscados y ofrecidos).
15.—Garages.
16.—Hoteles y Pensiones.
17.—Judiciales.
18.—Maquinarias y Accesorios.
19.—Materiales de construcción.
20.—Muebles y Menaje en general.
21.—Negocios e instalaciones. — (Compra y venta).
22.—Objetos perdidos y personas buscadas.
23.—Oficinas y locales comerciales.
24.—Operarios y obreros (buscados y ofrecidos).
25.—Productos medicinales.
26.—Profesionales diversos.
27.—Propiedades (Compran).
28.—Propiedades (Venden).
29.—Propuestas.
30.—Remates voluntarios.
31.—Socios y Préstamos.

3.—ARRIENDOS BUSCADOS

ARRENDAMOS HASTA $ 350 CASITA independiente, preferencia barrio alto, con dos dormitorios, toilette instalada y pequeño jardín con garage. Casilla 1096. 12 Dic.

MATRIMONIO SOLO NECESITA PIEZA o departamento con baño, casa honorable, barrio Vicuña Mackenna. Dirigirse L. S. Casilla 3667. 2975—13 D

NECESITO ARRENDAR CASA PARA negocio en Población. Datos: O'Higgins 2002. 3129.—12-dic.

CASITA QUINTA CUALQUIER BARRIO, próxima carros o góndolas. Canon hasta 200 pesos. Bandera 337. 3594.

EXTRANJERO — NECESITA A LA breveddad pieza amoblada con desayuno y comida prefiere Los Leones o Providencia. X. Y. — Casilla 3630 3611—13—D

MATRIMONIO SOLO NECESITA CAsa chica con jardín. Casilla 1941. 3571

4.—ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDO CASA BAJOS AMOBLADA. Delicias.— San Pablo 2609. 14—D

$ 130 ARRIENDO CASITA TRES PIEZAS, servicio. Thompson 3543. 12 D

PIEZAS Y DEPARTAMENTO AMOBLADOS por meses, desde 80 pesos. Catedral 1563. 28—D.

CASA MODERNA, ALTOS, POCA FAmilia. Agustinas 1699. 0855— 13-D

DEPARTAMENTO MODERNO, TODO confort, se arrienda. Catedral 1165. 1887—28 D

MONJITAS 341 ARRIENDO ELEGANtes piezas amobladas, con pensión. Vista al Parque Forestal. 1846—13—D.

ARRIENDO EN BARRIO RESIDENcial, entre Ejército y Vergara, hermosos y lujosos altos. Tratar: Domeyko 1864 G.

$ 280 HASTA 450. ARRIENDO CASAS modernas. Nataniel 440. 1204—24—Dc

MANZANA RESIDENCIAL "LA AMEricana", Avenida Brasil, San Pablo y Baquedano. Se arriendan cómodas casas nuevas, cánones $ 140, $ 190, $ 210, $ 250. Tratar Pasaje La Americana N.o 26. 30-D

ARRIENDANSE PIEZAS. MAESTRANza 239. 2446—12 D

$ 260 ARRIENDASE CASA CENTRAlísima, dos cuadras Estado. Tarapacá N.o 858. Tratar: casita 4.

70 ARRIENDO CASITAS. SAN DIEgo 1330.

ÑUÑOA, CASA-QUINTA, NUMEROsos departamentos, garage, arboleda. Pérez Canto 192 (llegar Manuel Montt).

$ 130, CASITAS A LA CALLE, LUZ eléctrica. Cumming 1260. 14 D.

EN 150 ARRIENDASE CASITA DOS piezas y dependencias para negocio o habitación. Av. Matta 1184.

EN 180 PESOS ARRIENDASE Espléndida casa nueva. Coquimbo 1012 Casa F. 2889—12 D.

ARRIENDO CASAS NUEVAS 4 DORmitorios. Rosas 1830. 2867—12 D.

$ 150, ESPLENDIDOS ALTOS INMEdiatos Estación Central. Capitán Orella 91. 2863—13 D.

$ 130 CASITA 3 PIEZAS. THOMPSON 3543. 12 D

ARRIENDO AMOBLADA, CASA-CHAlet. Av. M. Montt, próxima, Bilbao, 4 dormitorios, 2 baños, hall, comedor, pieza fumar, calefacción, garage, jardín, dependencias: $ 1,200. Tratar: Agustinas 1038, of. N.o 1. 12-D.

380, COMODOS, ASEADOS, EXTENsos altos. Maestranza 281. 12-D.—2914

$ 450 — ARRIENDO ALTOS RECIENtemente refaccionados en Castro 231 hall, siete habitaciones y dependencias, llaves Castro 239. Tratar: Compañía 1744. 2835—13—D

$ 150 ARRIENDO CASITAS CARRO puerta. Chiloé 2022. 2790—14 Dic.

ARRIENDO CASA, PIEZAS GRANdes, todo servicio, parrón $ 300. Se venden puertas usadas. San Camilo 1070. 3102—12 D.

CASA FAMILIA HONORABLE, Arriéndanse espléndidas piezas, con pensión. Brasil 638. 12-D.—2995

$ 140, $ 132 Y $ 111, CON LUZ, arrendamos casitas de 2 y 3 piezas. Arturo Prat 2295. D-12

DEPARTAMENTO SIN ALTOS, arriéndase. Ejército 371. 2812—14 D

ARRIENDASE DEPARTAMENTO Independiente. Olivares 1434. 4111—12 D.

PIEZA AMOBLADA ARRIENDO, LAStra 628. Recoleta. 3104—12 D.

100, ARRIENDO CASITA INDEPENdiente, tres piezas, familia sin niños y con mobiliario. Gay 2644. 3103—12 D.

CAMPOS DE SPORTS 80. ARRIENdase chalet, con o sin muebles. 4301-12-D

180, CASAS, PORVENIR 365 3194-14-D

MAIPU 67, CASITAS CALLE, TODO servicio. 3036.—13-dic.

60, 90, DELICIAS 3523, CASITAS nuevas, independientes. 3085.—13-dic.

DOS PIEZAS GUARDAR MUEBLES, arriendo. García Reyes 80. 3078.—12-dc.

$ 160, CASAS COMODAS, PORVENIR 345-30. 3075.—14-dic.

260, BAJOS; 280, ALTOS 5 HABITAciones, gas, baño, cocina instalados. Eleuterio Ramírez 669. 3071.—13-dic.

420, ALTOS CENTRALES, ARRIENdo. Pedregal 206. 3063.—14-dic.

CHALET, AV. VIEL 1272. CON ENtrada auto $ 400. 3034.—15-dic.

200 ARRIENDO CASA NUEVA, 4 piezas, toilette, hall y cocina. Madrid 1939. Tratar, Madrid 1914. 13 Dic.

ARRIENDASE COMODAS CASAS, altos y bajos. Libertad 80. 14 Dic.

165 CASA CALLE, LUZ, ALDUNATE 864. 12-D

BUEN DEPARTAMENTO. SAN IGnacio 137. 12-D

ESPLENDIDO DEPARTAMENTO BAjos. Lira 40. 12-D

ARRIENDO CASA. — CHILOE 1915

280, CASA-HABITACION, ARRIENDO. Maestranza 456. 12-D.

300, BAJOS, CUATRO HABITACIOnes, balcón, hall, baño. Catedral 1642. 3353

DEPARTAMENTO, DERECHO COCIna, matrimonio o profesional. Huérfanos 790. 12-D.—3344

ARRIENDO CASA ALTOS SIETE piezas, Gay 2573, entre Avenida España y Molina. Tratar, Gay 2569. 3244—12 Dic.

SE ARRIENDAN PIEZAS AMOBLAdas, sin pensión. Santa Rosa 268. 3023—13 D

ARRIENDANSE CASAS, SEMINARIO 392 esquina Santa Victoria. 3021—15 D

SEÑORA SOLA ARRIENDA PIEZA independiente con baño. Serrano 806.

220 ARRIENDO CASA CINCO PIEzas, patio. Alameda 3081. 3007—14 D

PIEZAS, 11 DE ARRIENDO. SEVILLA 1402. 3002—12 D

ARRIENDASE CASA BAJOS. MONEda 1637. 3998—15 D

CASA MODERNA, 4 DORMITORIOS, un gran jol, fresca, baño, cocina, gallinero, patio con árboles frutales, 5 llaves, una se arrienda $ 250. Nogales 4125, entre Delicias-Ecuador. 2980—13 D

280 ESPLENDIDOS ALTOS, 8 DORmitorios, gran hall, todos servicios. Pedro León Gallo 426.

170 CASITA DAVILA LARRAIN 1514, 3044—D-14

$ 210, ARRIENDO CASA EN ESPEranza 367. Tratar: Compañía 2065.

PIEZA AMOBLADA. MIRAFLORES 124. 13-D.—3173

300, ARRIENDO CASA MODERNA. Sazié 2751. 14-D.—3171

$ 400, ALTOS FLAMANTES, MUCHAS piezas, galerías, patio, dos familias, baño instalado Gorbea pasos Av. España. Llaves: Avda. España 324. Corre desde el 1.o enero. 13-D.—3158

PIEZAS MUY BUENAS, ARRIENDANse, gente seria, casa grande. Camilo Henríquez 340. 3292—12 D

ARRIENDASE ESPLENDIDA CASA amoblada, por temporada verano, 5 dormitorios, dos toilettes, dos halls, escritorio, dependencias. Porch, jardín, garage, $ 1,000 mensuales. Verla: 2 a 6, Ñuñoa. Tocornal 1285. 3289—15 D

$ 130 ARRIENDO CASITAS, CALLE Domeyko esquina Carreras. Tratar: Carreras 677. 3295—12 D

LLOLLEO ARRIENDO VARIAS CAsas. Tratar: Delicias 2945.

ARRIENDASE DEPARTAMENTO A señoras o matrimonio honorable. — Matucana 37. 12 D

PIEZA AMOBLADA, CABALLERO, arriéndase. Compañía 3007.

ARRIENDANSE CASAS BARATAS CAsi Estación Central. Tratar: Avenida Ecuador 3429. 12 D

ESPLENDIDAS CASAS NUEVAS, cuatro habitaciones, frente Plaza; canon bajo, arriéndase. Santo Domingo 2760. 12-Dic.

PIEZA BALCON, CALLE ARRIENDAse, Rosas 1358. 12-D

100 ARRIENDO CASA ESCANILLA 183. 1994-12-D

ARRIENDO CASA EN BAJOS SIN altos, Avenida Portales 3185. 3532— 13-D

$ 80 DOS PIEZAS GRANDES, arriéndanse. Chacabuco 102. 3528

$ 250 CASA CUATRO PIEZAS Y HALL muy aseada. Cumming 889. 3525—13-D

$ 180 CASA TRES PIEZAS DE ESquina. M. de Rosas 2286.

142 ARRIENDO CASAS. MONEDA 2668. 3517—14-D

PROVIDENCIA, CHALET NUEVO, 5 habitaciones y baño instalado, calle Barros Borgoño N.o 56 (lado Manuel Montt). Tratar: Pérez Canto 192 (Ñuñoa). 3516— 14-D

ARRIENDO CASITA CON HALL Y baño. Andes 2485. 3514

ARRIENDASE PIEZAS PARA GUARdar muebles. San Francisco 1213.

140 CASAS TRES PIEZAS, SERVIcios. Chiloé 1666. 3506— 13-D

ARRIENDASE UNA O DOS PIEZAS, regios baños, luz, casa extranjero.— Catedral 1933 3414

ARRIENDASE UN DEPARTAMENTO de dos piezas y cocina, en Santa Elvira 68, al llegar a Vicuña Mackenna. 3454

ARRIENDO CASA ALTOS, NATANIEL 511. Tratar: San Diego 432. 13-D.—3449

270, ARRIENDO CASA, 5 PIEZAS, dependencias. Sotomayor 323, entre Huérfanos y Compañía. 13-D.—3448

CASAS MODERNAS, ARRIENDANSE. Irarrázaval 226. 13-D.—3446

300, ARRIENDASE CHALET, 4 PIEzas, hall, dependencias, tratar ahí mismo, hoy, mañana. Cousin 250, Población Impuestos Internos. 13-D.—3442

$ 300 CASA MODERNA, ALTOS, CINco piezas, servicios, hall, baño instalado. Santa Rosa 488. 3653 — 13 D

800 BAJOS, SIN ALTOS, DOCE HAbitaciones, hall, sitio grande, parrón. Gálvez 153. 3649—13 D

PIEZA INTERIOR, 180. AHUMADA 140. 3636

SE ARRIENDAN PIEZAS CON O SIN muebles, Serrano 120. 3632-13 D

290 MODERNA. SANTA VICTORIA 164. 3619

DEPARTAMENTO ARRIENDO. TARApacá 789.

HERMOSA PIEZA. MOLINA 121. 3572—13 D.

ESPLENDIDA CASA DOS PATIOS, nueve piezas. Santa Rosa 743. 3560

$ 350, A GENTE DE PROVINCIA, arriendo casa chica, amoblada, baño. Erasmo Escala 2907.

260, ALTOS, SEIS HABITACIONES, hall y servicios. Porvenir 462. 3663—14-D

FAMILIA, ARRIENDA PIEZA CALLE, baño, teléfono. Catedral 1287. 3661—13-D

300 CASA MODERNA HALL, BAÑO Maruri 1021 entrando por Carrión.

300 ARRIENDASE CASA 7 PIEZAS, servicios. Cochrane 1870. 3113

ARRIENDO EN BARRIO RESIDENcial, República y Avenida España, linda casa moderna de tres pisos, con garage. Tratar: Gay 2485.

320 GALVEZ PROXIMO DELICIAS, moderna, 4 habitaciones, hall, baño instalado, patio, cocina gas instalada. Alberto Prado Molina, Teatinos 333. 15 Dic.

ARRIENDASE DOS ESPLENDIDAS piezas amobladas independientes.— Amunátegui 773. 3581.

PIEZA AMOBLADA BALCON CALLE, arriéndase caballero solo. Nataniel 292. 13 Dic.

$ 300, ARRIENDASE CHALET, 4 PIEZAS, hall, dependencia, tratar ahí mismo, hoy, mañana. Coussin 250. 13-D.—3434

280, ARRIENDASE CASA, SIETE Piezas. Independencia 1133.

280, ARRIENDASE CASA, HUERTO, cinco habitaciones, fuera servidumbre. Avenida Francia 1130. 13-D.—3436

$ 1,100, BUENA CASA ALTOS, 15 Piezas, fuera servicios, 2 baños. Monjitas 344. Verla, 3 a 5. Tratar: Moneda 1095. 3432

$ 180, ARRIENDASE CASA INDEPENDIENTE. Ricardo Santa Cruz 796 3426

ARRIENDASE ESPLENDIDOS ALTOS, todo confort. Ejército 180. Tratar: puerta rejas. 3423

$ 206, $ 186, COMODAS CASAS, ALTOS, bajos. Pasaje Marambio, entre Juárez y Fariña. Tratar: ahí mismo. 16-D.—3504

330, COMODOS, ASEADOS, EXTENSOS altos. Maestranza 281. 14-D.—3503

425, CUMMING 366, BUENOS ALTOS, grandes. 21-D.—3496

CASAS NUEVAS, ARRIENDANSE $ 325, Carmen 1015; 250, San Isidro 826; 155, Troncoso 801. Tratar: Copiapó 558. 16-D.—3591

60, PIEZAS AMOBLADAS. GRANADO 542. 3490

220, CASA CINCO PIEZAS, RECIEN refaccionada. Víctor Manuel 1280, próxima Matta. 13-D.—3487

ARRIENDASE PIEZA, SANTA ROSA 32. 15-D.—3481

$ 350, DOMINICA 518, CASI ESQUINA Recoleta, baño instalado, dos patios. 3471

600, BAJOS, DOCE PIEZAS. TRES patios. Santo Domingo 1523. 14-D.—3470

TEATINOS 659, CASA MODERNA, poca familia, baño instalado, terraza. 13-D.—3469

A CABALLEROS ARRIENDASE PIEZAS sin pensión. Lastra 1873. 3562—14 D.

330 ARRIENDASE REPUBLICA 622, cinco habitaciones, dependencias. 3556

$ 250 CASA-QUINTA, ÑUÑOA, 3 PIEZAS, hall, dependencias, 60 metros góndolas. Tratar: Lucio Cuadra 714. 3555

DEPARTAMENTO CONFORTABLE arriendo. Rosas 2867. 3552—13 D.

ARRIENDASE CASITA. ESPERANZA 1090. Tratar 1088. 3537—14 D.

DEPARTAMENTO INDEPENDIENTE con cocina, arriendo 110 pesos. Huérfanos 2815. 3676

ARRIENDANSE CASAS. GALVEZ 1330. 3674—14 D

ARRIENDANSE CASAS. P. MONTT 1472. 3674—14 D

$ 360 Y 330 ARRIENDASE COPIAPÓ próximo Santa Rosa, casas modernas, altos y bajos, 6 piezas, hall, baño, toalet y servicios. Tratar: Copiapó 726. 3671—14 D

ARRIENDO CASITAS HIGIENICAS, 2 piezas, personas sin niños, $ 64. Bulnes 660.

ARRIENDO CASA CON BUENAS piezas y patio. Calle Richard 1060. 13 D

ARRIENDO ESPLENDIDA CASA. Molina 216. 16 D

CASA MODERNA CON GARAGE SE vende. García Reyes 521. Tratar con su dueño. 16—D

$ 50 ARRIENDO PIEZAS, LUZ, DERECHO baño y cocina. Santos Dumont 1070, por Independencia. 3413—14-dic.

DEPARTAMENTO A LA CALLE, arriendo. Rosas 1668. 3014—14-dic.

ALGARROBO. — ARRIENDO CASA amoblada. Tratar: Rosas 1668. 3013—14-dic

CHALET, AVENIDA SAN LUIS 995, arriendo, recién construído, tiene living room, escritorio, comedor, tres dormitorios con dos baños instalados, subterráneo, garage y dos terrazas. Disponible desde el primero de enero de 1931. Tratar, desde las 6 de la tarde en el Chalet del lado. 3143—14-dic.

$ 370, ARRIENDASE CASA COMODA, a propósito para familia extranjera.— Esperanza 56. 3379—14-D.

425, ALTOS ASOLEADOS, GARCIA Reyes 533, inmediatos Catedral; 12 habitaciones, dependencias. Llaves: bajos. 3384—16-dic.

$ 250, ARRIENDASE CASA NUEVA, José Manuel Infante 2390, esq. Irarrázaval. 3383—14-dic.

ARRIENDASE CASITA, NEGOCIO calle, vivir interior. Diez de Julio 759. 3395

ARRIENDASE CASITA 170. GRAJALES 1962. 3394—16-dic.

$ 300, CASAS NUEVAS, BAÑO, ARtefactos, próximas Irarrázaval. Tratar: Salvador 1921. 3389—14-D.

ARRIENDO BARATO DEPARTAMENTO 6 piezas. Matte 630. 3374—15-dic.

ALTOS, $ 300. DOMEYKO 1855. 3376—14-dic.

SE ARRIENDAN CASAS COMODAS. Coquimbo 1030, Cité Prado. 3377—14-dic.

ARRIENDO CASITA, CALLE, 145. — Erasmo Escala 2930. 3371—14-dic.

ARRIENDO COMODA CASA, OCHO departamentos, recién refaccionada, gas, luz eléctrica. Recoleta 1149. 3607—14 Dic.

SE ARRIENDAN DEPARTAMENTOS y piezas en Independencia 530. 3601.

5.—AUTOMOVILES Y RODADOS EN GENERAL

AUTOMOVILES USADOS, GARANTIA mecánica. Facilidades pago. Automóviles Nash. René de Terán, Delicias 1327, Teléfono 84022. N|O

COMPRO GONDOLA, POCO USO, FAcilidades pago. Vaca. Casilla 2978. 13-D.—3146

BUICK TURISMO, VENDO. GRANDES facilidades pago. Sepúlveda. Delicias 2073. 12-D.—3140

VENDO OCASION, HUDSON TURISMO. Facilidades pago. Sepúlveda. Delicias 2073. 12-D.—3139

FORD TURISMO 1930 VENDO. Prat 1734. 12 D

BOMBA PARA NEUMATICO VENDO. San Diego 1948. 12 D

AUTOMOVILES CAMIONES REO SALA DE VENTAS GERENCIA ESTACION DE SERVICIO TARAPACA 851 TELEFONO - 80865

15—D.

FORD, NASH, HUDSON, ESSEX, Pontiac, Citroen, Chandler, Chevrolet, todos modernos, vendo. Siglo XX 146. 3258—12-D

CAMBIO FORD SEDAN DE LUJO modelo 30 por Roadster 30. Riquelme 36. 3252—12-D

"FORD TUDOR" 1930, FLAMANTE, véndese; también turismo Chevrolet. Delicias 2536. 12 D

NEUMATICOS USADOS, LIQUIDA: Mapocho 1182. 13-Dic.—3341

CAMIONES G. M. C. NUEVOS Y CON poco uso vende Guillermo Gellona. Delicias 1932-34, de ocasión. Aproveche hoy mismo. D-31

CON $2 DIARIOS SERA SUYA BICICLETAS TODOS TAMAÑOS DIFERENTES MARCAS DESDE $170. CASA "JUILLET"

640 — BANDERA — 646
LLEGARON BICICLETAS DE NIÑOS D 17

VENDO CAMION GMC DEL 30. Vicuña Mackenna 258. 2561—D. 12

FORD TUDOR FLAMANTE, VENDO. Delicias 1327. 2738—12 D

$ 160 ENSEÑO MANEJO AUTO. Centenario 981. 2727—12 D

MIRAFLORES 250, POR BALANCE liquidamos gran stock automóviles, facilidades pago, garantía mecánica. 14-D.—1337

BICICLETAS Y MOTOS Peugeot VELOCIPEDOS COLSON COCHECITOS PARA GUAGUA IMPORTADOR: J. HAMEL MONEDA 833 · TELEF. 87224

18 Dic.

DE OCASION VENDO BICICLETA para señorita $ 300. Verla: Echaurren 162. 2657—12 D.

SE VENDE AUTO ESSEX TURISMO. San Camilo 760. 2556—D. 12

BICICLETA NISITA, COMPRO OCASIÓN. "Bicicleta", Casilla 81-D. 12 D.

ACEPTO TRASPASO, COMPRO CAMIÓN 1 1|2. Victoriano 340. 12-D.—2924

VENDO CAMIONCITO FORD 27. Centenario 612. 12-D.—2913

NEUMATICOS 33 x 600 COMPRO ocasión Padre Mariano 184. 3097—12 D.

GOLONDRINA, CARRETELA. Camiones, carretón panadero, ruedas nuevas regalo. Av. Paz 265. 3195-12-D

VENDESE AUTO PACKARD TURISMO perfecto estado. Delicias 431. 2997—20 D

MOTORES Y REPUESTOS DE DOS Fords vendo baratos. Padre Mariano 184. 3096.—12-dic.

DOY AUTO EN ARRIENDO. SANTA Rosa 135. 13-D.—3172

COMPRO UN FORD 1930 DE OCASIÓN, grandes facilidades. Dirigirse a L. Bravo, Ahumada 140, de 12.30 a 2.30 P. M. 3534

$ 6,000, STUDEBAKER DIRECTOR 1929, facilidades de pago. San Francisco 1120. 3399

DOY AUTO EN ARRIENDO A PARticulares. Santa Rosa 135. 3391

CHEVROLET VENDO 500, MADRID 845. 3602—14 Dic.

$ 1,000, TRASPASO CHEVROLET con taxi propio, 6 cilindros, flamante. Población Manuel Montt 4 norte 731. 3453

OCASION: — BICICLETA USQUARNA, muy poco uso y coche cuna importado plegable se vende por viaje. Avenida Manuel Montt 1574. 14—D

FORDS CERRADOS, TURISMOS, camiones, verdaderas oportunidades vende Reyes. Esmeralda 728. 3615

7.000 — HUDSON COUPE SPORT, dos asientos seis ruedas, modelo 1928. Santa Rosa 555. 3614—14—D

AUTOMOVIL CHEVROLET, ULTIMO modelo, se vende o se arrienda con garantía. Puente 676. 3634

COMPRO AUTOS DOS ASIENTOS (Cabriolet), de ocasión, pago al contado. Merced 351. 3630

FORD 1929, TURISMO, FLAMANTE, vendo. Huérfanos 1815. 3553—13 D.

GRAN OCASION, AUTOS ESSEX, SEdán y cupé modernos, vendo. Unión Americana 33. 3677

RENAULT BAJISIMO PRECIO VENdo. M. Rodríguez 84.

CAMION FORD 1929, CABINA CErrada con carrocería, véndese. Delicias 2538. 3676—13 D

$ 400 VENDO TAXIS BB. SAN PAblo 2129.

1,500 REGALO CITROEN DE CUAtro cilindros. San Pablo 2129.

CARROCERIAS DE SPORT Y CArrera, diversas otras formas, neumáticos, llantas ruedas e infinidades de cosas para automóviles, vendo constantemente. Brasil 773 y Juan Miranda 813. 12—D

AUTOMOVIL LIVIANO, ABIERTO, de ocasión, compro. Pago al contado. Independencia 566. G.

BUICK TURISMO, 1928, SE VENDE. Delicias 2682.

STUDEBAKER ROADSTER, 8 CIlindros, último modelo, vendo ocasión, Delicias 2682.

VENDO CAMION FORD DE CAMBIO de una y media tonelada en perfecto estado con carga. Gambetta 944 (San Miguel). 14—D

FORD 27 PERFECTO ESTADO FOrros nuevos, véndese ocasión. — Copiapó 1433.

6.—AVES Y ANIMALES

VENDO CACHORRITOS BULL-DOG finos. Ñuble 441 esquina San Pedro. 2995—13 D

MOQUILLO, PATAS CALCAREAS, diarrea blanca, mejores remedios ofrece. Morandé 466. 3510

GRUPO RHODE ISLAND, MUY FINO, liquida. Mapocho 1182. 3410—13-dic

GALLINAS, POLLOS, HUEVOS DIAriamente. Eyzaguirre 1131.

7.—BALNEARIOS Y VERANEANTES.--

CARTAGENA ARRIENDO CON amoblado temporada.— San Paolo 2609. 14—D

HOTEL CHILE. CARTAGENA. Casilla 5. Visítelo, pida precios. 31-D.

CARTAGENA VILLA MARY LUZ, Residencial familias preciosa vista mar media cuadra playa chica espléndida comida. Tratar: Merced 395. Santiago.

CARTAGENA: PENSION BARROS, abierta temporada. Tratar: Catedral 2820. 2366—19 Dic.

CARTAGENA: OFREZCO DOS ESpléndidas casas amuebladas para numerosa familia en Playa Chica. Canon: $ 2,500 y $ 3,000 por la temporada.—Carlos Ossandón. 14 D.

ZAPALLAR: TENGO ORDEN DE ALquilar magníficas casas amuebladas. Canon entre $ 3,000 y 8.000 por la temporada.—Carlos Ossandón. Bandera 168. 14 Dic.

LLOLLEO ARRIENDANSE CHALETS. Alameda 273. 3237—13 Dic.

VERANEO PICHILEMU, PENSION Fuenzalida. Dirigirse: República 252, de 9 a 6. 2090—13 D

CARTAGENA, VILLA MARY LUZ.— Residencial, familias; preciosa vista mar media cuadra. Playa Chica. Espléndida comida. Casanova 182. 3050—En. 10

PAPUDO: ARRIENDASE CHALET amoblado, garage, jardín, linda vista al mar. Compañía 2480. 13 Dic.

ARRIENDO CASA EN CAHUIL, SEIS piezas, buen clima; no exige lujo.— Gálvez 267. 3388—13-dic.

COMPRO, ARRIENDO, CARTAGENA, Playa Chica, casita, sitio cerrado.— Carta: Avenida Italia 1182.

CARTAGENA, SAVOY HOTEL. PLAya Chica. Teléfono 30. Precios bajísimos por diciembre. Almuerzo o comida $ 5. 3456

ARRIENDASE CASA, CARTAGENA, preciosa vista al mar. Suspiro, pocos metros Botica Unión. Tratar: misma casa. 14-D.—3483

EN CARTAGENA COMPRO CASITA o chalecito cerca Playa Chica, buen estado, pago contado hasta $ 12,000. Dirigirse: Copiapó 660. 3550—13 D.

8.—CITACIONES Y NOTIFICACIONES

HABIENDO COMPRADO EL NEGOcio de abarrotes de Emilia Miranda, San Gerardo 897, no respondo por ninguna cuenta pasado tres días.— Noviembre 10.— M. Villa. 2661—12 D.

FISCALIA MILITAR DE SANTIAGO. —Citación.—Con motivo de un sumario que se tramita en contra del conscripto Manuel Cornejo Benavides, del Regimiento de Artillería N.o 1 "Tacna", por el delito de deserción, ante este Tribunal, (que funciona en la oficina N.o 68 del Ministerio de Guerra), se ha ordenado citar a dicho inculpado para que dentro de tercero día comparezca a responder a los cargos que resultan en su contra.— Santiago, 11 de diciembre de 1930.— (Fdo.): Belisario Bruce Molina, Mayor y Fiscal Militar de Santiago.— (Fdo.): Eugenio Silva Gamboa, Capitán y secretario. D-12

POR PERDIDA LIBRETA VISTA N.o 321758 de la Caja Nacional de Ahorros (Central) bajo nombre Osvaldo Soto Concha, queda anulada. 13-D.—3168

CUERPO DE BOMBEROS

12.a COMPAÑIA DE BOMBEROS.— "Chile Excelsior".— Cítase a la segunda sección a reunión para la elección de sargento para hoy viernes, a las 21.30, en nuestro cuartel.— El Ayudante.

9.—COMPRA Y VENTA DE MERCADERIAS EN GENERAL

VENDESE ENCICLOPEDIA ALEMANA Brockhaus nueva. Delicias 2138 bajos. 14—D

DISCOS VIEJOS COMPRANSE, CAMbianse por nuevos. San Diego 773. 2887—13 D.

CARBON ESPINO, TALLO DE CUracaví, $ 17.50 saco. Leñas picadas muy secas, monte, $ 10.00 quintal; eucaliptus, 9.00; espino, 11.00; talhuén, 12.50; álamo, 600 palos, 3.80. Lourdes 1170. Teléfono 8, Yungay. 12 D

TARTARO COMPRO. MUESTRAS. Ofertas Casilla 2702, Santiago. 1153—14 D

VENDO REFRIGERADOR 180. COpiapó 1414. 3107—12 D.

COMPRO RAMA DE CURAGUILLA; oferte, precio. Dirección del Opendoor Nacional. 3609—14 Dic.

CARBON ESPINO VENDO, 15 PEsos. Picarte 325. 3604.

COMPRO TRES SILLONES AMERIcanos. Av. Manuel Montt 31. 3585.

AGUARDIENTES DE UVA DE LA Viña San Agustín. Especiales para frutas, mistelas. Estos aguardientes, por su calidad, no tienen competencia en plaza. Depósito: Puente 832.

AMPOLLETAS ELECTRICAS, $ 130, ciento; $ 17.50, docena. Teatinos 54. 14-D.—3501

COMERCIANTES — PASEN A HAcer sus pedidos, donde Hucke San Antonio 509, casi esquina Monjitas. La casa que da más facilidades. 21—D

PASTELERIAS: — PASEN A HACER su pedido de Pascua donde Hucke, San Antonio 509, casi esquina Monjitas. Da más facilidades. 21—D

CONFITERIAS: — HAGAN SU PEdido de Pascua, donde Hucke San Antonio 509 casi esquina Monjitas Muestrario completo. Facilidades. 21—D

SUCURSALES DE "La Nación" y "Los Tiempos"

CERCA DE SU CASA HAY UNA SUCURSAL PARA LA RECEPCION DE SUS AVISOS CLASIFICADOS, INSTALADA EX - PROFESO PARA SU COMODIDAD.—SIRVASE LEER LA LISTA SIGUIENTE Y ENCONTRARA LA SUCURSAL DE SU BARRIO

ALAMEDA..	Delicias 1109	(Cerca Bandera)
BRASIL..	Brasil 5	(Cerca Alameda)
CORREO CENTRAL. .	Plaza de Armas	(Correo Oficina 8)
INDEPENDENCIA. . .	Independencia 956	(Frente Pensionado San Vicente)
GRAL. MACKENNA. . .	Gral. Mackenna 1048.	(Peluquería Iris, frente garita carros)
MATUCANA.	Matucana 869	(Cerca Est. Yungay)
PEDRO LAGOS..	Pedro Lagos 1126	(Cerca San Diego)
PLAZA ALMAGRO. . .	Eyzaguirre 1116	(Cerca San Diego)
PLAZA ARGENTINA. .	Exposición 8	(Esq. Alameda)
PORTAL EDWARDS. .	Delicias 2748	(Kiosco)
PROVIDENCIA. . . .	Providencia 1314	(Frente M. Montt)
SAN MIGUEL.	San Diego 2390	(Barrio Matadero)
SAN DIEGO..	San Diego 1235	(Cerca Av. Matta)
SAN PABLO.	San Pablo 2571	(Cerca Cueto)
VICUÑA MACKENNA ..	Vicuña Mackenna	(Esq. 10 de Julio) (Kiosco)

HORAS DE RECEPCION DE AVISOS Y SUSCRICIONES DE DIARIOS: DE 9 A 12 Y 14 A 19.30 HORAS

Clas.—N.O

EMPORIOS DE PROVISIONES: LAS familias prefieren los productos de Hucke pasen a San Antonio 509 casi esquina Monjitas, donde encontrarán muestrarios y facilidades. 21—D

ALMACENEROS:— SURTANSE DON de Hucke San Antonio 509 casi esquina Monjitas, muestrario a la vista. Facilidades. 21—D

COMPRAMOS DISCOS. CATEDRAL 1019. 3616

NARANJAS EXQUISITAS VENDE mayor, menor. Maturana 520. 5656

REGIA MAQUINA DE ESCRIBIR, carro grande, nueva, flamante, vendo ocasión o cambiaría por portátil. Morandé 880 (Pasaje Canales), 2.o piso, departamento 7.

2,000 CAJONES PERAS CEREZAS, tabaco, durazno, tuna, ciruelas, ven- San Pablo 1476.

ARROZ ITALIANO BRILLANTE, NOventa centavos kilo, azúcar pancito, Viña, noventa centavos kilo, te Indian, ocho pesos kilo, frejoles milagro, nuevos, cuarenta centavos kilo, maíz chico, veinte centavos kilo, sardinas Curbera, sesenta centavos lata grande, San Alfonso esquina Tucapel.

10.—DE INTERES PARA EL HOGAR

"AURA", TRANSFORMACIONES, HEchuras SOMBRERITOS, LINDOS BARATOS. SAN DIEGO 139. 12 D.

LAVANDERIA MODELO, SAN FRANcisco 106. Recibimos toda clase ropas familia, por mensualidades. Vamos domicilio. Teléfono 85809. 2778—12 Dic.

GANGA PARA PASCUA: VENDEMOS cualquier precio trajes finos señoras, batas seda, tapados, abrigos, trajes sastre. Venga a verme. San Francisco 106. 2777—12 Dic.



N|O.

$ 10, SEMANALES, ENTREGAMOS ternos y hechuras sobre medidas. Delicias 2093. 12-D.

SEMANAL VENDO COLCHONES, ENtrega inmediata. Maestranza 412. 2977—14 D

TRAJES ELEGANTES, TAPADOS SEda señoritas. Prat 876. 2985—14 D

SEÑORA: LOS MEJORES JUGUETES, novedades, encontrará, precios bajos. Morandé 466. 3510

OFREZCOME ESPECIALMENTE LAvar ropa de guagua. Santos Dumont 1070, casa B, entrando Independencia. 3412—14-dic.



HOY VIERNES, ULTIMO DIA

HACENSE TRAJES BAÑO. TRATAR: tarde 2 a 7, Santo Domingo 1477. 3375—14-D.

VENDO TRAJES DE SEÑORA POR luto, varios muebles, salon, comedor. Amunátegui 773. 3581.

¡¡VESTIDOS LINDOS!! MUY BARAtos, seda, $ 35; lana, algodón, precioso vestido seda blanco, sin uso, regálase $ 80. Oficina Prat 16. 3647

SOMBREROS SEÑORAS, HECHURAS, transformaciones, $ 5. Puente 562. Madame Lidie. 3641

SOMBREROS, HECHURAS, TRANSformaciones desde 5 pesos, salón peinados. Corte melena, 1.50. Ondulación, 3. Manicure, 3. Masaje facial, 2.50. Mme. Villacura. Puente 663. 3567

TRAJES, ABRIGOS VENDO. MAnuel Rodríguez 757. 15 D

ANTIGUO TALLER COMPOSTURAS, especialidad en muñecas. San Antonio 424.

11.—DIVERSOS

TALAJE MUY BUENO OFRECE FUNdo cerca Buin. Dirigirse: casilla 1812. —A. N. 2551—D. 12

SE VENDEN 100 METROS LINEA Kabi trocha de 60 con dos carros de volteo, una tornamesa. Tratar: Vitacura 712. 3215—13 Dic.

MANUEL J. ROJAS G., CONTRATISta autorizado, efectúa trabajos de alcantarillado en Cartagena. Dirigirse: Santiago, Gay 2566-A. 3368

12.—EDUCACION E INSTRUCCION

CURSO DE VACACIONES. — MATRIcula abierta. Instituto San Martín. Catedral 1655. Preparación de exámenes para marzo, de humanidades, preparatorias e ingreso otros colegios Hay internado, medio-pupilaje, externado. 6 en.

PELUQUERIA, ENSEÑANZA RAPIDA. Recoleta 436. 2543—14 D.

PROFESOR ESAIN, FRANCES, INglés, matemáticas. San Antonio 224. 12-D.—2697

ENGLISH, SPANISH, FRENCH QUIckly taught.—Remítanos su dirección y le daremos en su casa una lección gratuita de ensayo para demostrarle que sin saber absolutamente nada usted puede hablar cualquiera de estos idiomas, desde el primer momento, pudiendo dominarlos a la perfección en breve tiempo, mediante un método totalmente moderno, rapidísimo y eminentemente práctico, eliminando por completo las engorrosas reglas gramaticales y esfuerzos mentales inútiles. Solicite con anticipación hora y día para una demostración sin compromiso. Escriba a Prof. 985, Crescente Errázuriz, Ñuñoa. 23 Dic.

ESCUELA PRACTICA CHOFERES — Cursos con carnet, diurnos, nocturnos, festivos, clases, hora y media para alumno, diariamente o por horas. Arturo Prat 1296. D

CLASES DE INGLES A PASANTES, prepárense de primero y segundo año. Ariztía 8.o, N.o 22. 3226—12 D.

CLASES DE INGLES, DOY. DIRIGIRse: Sr. S. H., Huérfanos 3097. 3386—14-dic.

COMPRANSE LIBROS SUGESTION, Hipnotismo de La Motte-Sage. Santa Rosa 36. 3417

PROFESORA, OFRECESE, INSTItutriz, compañera, secretaria. Antonieta. Correo 2. 16-D.—3503

SEÑORITAS QUE DESEEN PROFEsión modesta o profesora modas y sombreros, en dos o tres meses, acudan a la Academia Práctica Moderna, Puente 562. Madame Lidie. 3642

GANAREIS DINERO — GALVEZ 285

13.-EMPLEADOS PARTICULARES (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

NECESITO VENDEDORES PARA PAN, con canasto. Salvador 2366, portón. 3028—12 D

PERSONA SERIA DIRIGIR CASA Constitución. Tratar: Compañía 3007. Alfaro. 8 P. M. 3043—D-12

OFRECESE JOVEN RECOMENDADO, bicicleta cualquiera ocupación. Tratar Victoria 613. 3287—12 D

CAJERA NECESITASE, CON RECOmendaciones. Referencia: Casilla 5063. 12-Dic.—3334

SEÑORITA PRACTICA PASTELERIA, Fuente Soda, necesítase. Libertad 610. 12-Dic.—3328

SEÑORITAS QUIERAN OCUPARSE. Bandera 564. 3521

HOMBRES CONFIANZA, CUATRO señoritas, necesito. Cochrane 180. 3520

SEÑORITA, BUENA LETRA, SEPA escribir máquina, facilidad calculaciones, necesítase. Vicuña Mackenna 557. 3387

SEÑORITA CAJERA CON RECOmendaciones, necesítase. Dirigirse por carta a casilla 432, indicando pretensiones sueldo. 2583.

OFRECESE SEÑORITA PARA ESCRItorio o dama de compañía. Dirigirse, San Martín 649. 3576—14 Dic.

INGENIERO SUIZO, CON EXPERIENcia, en minas y maquinaria en general, se ofrece.— Casilla 81-D. - B. F. 15-D.—3416

OFRECESE JOVEN ITALIANO, ACTIvo, para cualquiera ocupación decente, de responsabilidad.— B. A., Casilla 2194.

ALEMAN, 7 AÑOS EN SUDAMERICA, se ofrece como vendedor o para trabajos de oficina. Habla perfectamente castellano e inglés. Oferta: F. M., Casilla 3089. 13-D.—3480

EMPRESARIOS CINES: CINES-TEAtros barrios, provincias, se ofrece empleado muy entendido réclame. Dirección: Horacio. Av. Chile 869.

PARA CARTAGENA NECESITO EMpleada atender restaurant. Subercaseaux 3153. 3623

EMPLEADO OFICINISTA NECESITAse para San Bernardo, soltero, escriba correctamente máquina, conocimientos contabilidad, buena letra y numeración. Presentarse con certificados honorabilidad en Avenida España 22, de 3 a 7.—Santiago, diciembre 11 de 1930. 3622

NECESITO DACTILOGRAFA. TRAtar: Avenida Portales 2991, de 1 a 2. 3621

SEÑORITA PARA OFICINA. ESMEralda 636. 3558

SEÑORITAS PRACTICAS EN CORREtajes, necesito. Casa Plus Ultra. Delicias 2244. 3667

SEÑORITA PARA PIANO Y VIOLIN necesito. Esmeralda 869. 3659

NECESITO VENDEDORES PRACTIcos artículo fácil venta. La Internacional, 1 a 2, solamente, San Antonio 665.

VENDEDORA COMPETENTE, CASA confecciones, necesita, Matucana 890 13-D

VENDEDOR ABARROTES CON sueldo y comisión necesito. Santa Rosa 2109.

14.—EMPLEADOS DOMESTICOS (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

SE NECESITA COCINERA, CON buenas recomendaciones. Argomedo 60. 2600—D. 12

MOZO COMPETENTE NECESITO PAra cantina y comedor, bien recomendado, puertas adentro. Avenida Margarita 231. Cancha Alemana. Los Leones. 0183—13—D

COCINERA SE NECESITA, AVENIDA España 44. 2629—12 Dic.

EMPLEADA NECESITO. MAESTRANza 153, de 9 a 12. 12-D.—2676

SEÑORAS HONORABLES OFRECEN espléndidas piezas. Pensión mesa. Moneda 627. 2800—14 D

NECESITO NIÑA PARA SERVICIO, Diez de Julio 1320. 12-D.—2910

EMPLEADA COMEDOR, COMPETENte, necesita. Santo Domingo 769. 13-D.—2814

COCINERAS, TODO SERVICIO. ESmeralda 636. 12-D.—2892

COCINERA PARA CUATRO PERSOnas, con informes, necesito. Brasil 27. 2976—12 D

NECESITO EMPLEADA COMEDOR, muy buenos informes. Teatinos 249, oficina 8, de 10 a 11. 3005—12 D

EMPLEADA PARA PIEZAS NECESIto. Cochrane 195. 2983—13 D

BUENA COCINERA NIÑA PARA PIEzas, recomendadas, necesito. Delicias 1412. 12—D

NECESITO EMPLEADA COMEDOR, recomendada. Cumming 463. 12-D.—3165

NECESITO COCINERA, LIRA 949. 12 Dic.

EMPLEADA NECESITO, CUMMING 669. 12 Dic.

NECESITASE CUIDADORA CASA, regular edad, que sepa cocinar. Avenida Manuel Montt 1517. 3265— 12-D

FAMILIA EXTRANJERA NECESITA buena empleada. Delicias 2657. 12 D

COCINERA NECESITO. BRASIL 21 12 D

NECESITO UNA NIÑA PARA LOS comedores. San Pablo 1066. 12-Dic.—3324

SE NECESITA COCINERA, BRASIL 279. 12-D.—3355

NIÑA POCO SERVICIO, NECESITO. Independencia 955. 12-D.

COCINERA AGIL, REGULAR EDAD, necesito, puertas adentro. Rosas 1178. 12-D.—3345

NIÑA PARA LA MANO, RECOMENdada, necesito. Bandera 758, casa 2. 3535

COCINERA BIEN RECOMENDADA necesita matrimonio solo. Santa Victoria 350. 3533— 13-D

EMPLEADAS, VENGAN, COCHRANE 180. 3519

MUCHACHO SERVICIO, NECESITAse. Ahumada 246. 3518

NIÑERA JOVEN MUY RECOMENDAda, necesito, corto viaje al norte. Pérez Canto 192 (Ñuñoa). 3515— 13-D

EMPLEADA PARA LA MANO SE NEcesita. Claras 431. 3513

SE NECESITA UNA NIÑA. SAZIE 1954, casa 6. 3400—14-dic

MAESTRA DE COCINA MUY COMpetente, para Club, necesito; sueldo $ 170, puertas adentro. Avda. Margarita 231, Los Leones, Cancha Alemana. 3382—13-dic.

AYUDANTA DE COCINA COMPEtente, necesito, sueldo $ 80, puertas adentro. Avda. Margarita 231, Los Leones, Cancha Alemana. 3381—13-dic.

¡¡¡PIENSELO BIEN, SEÑORA!!! SERvidumbres inmejorables inmediatamente. Delicias 355. 3408—13-dic.

NECESITO DOS EMPLEADAS RECOmendadas para cocina sencilla y servicio; otra piezas sepa coser. Recoleta 65-B. 3597—13 Dic.

EMPLEADA TODO SERVICIO SEPA algo cocina necesito. San Martín 651. Buen sueldo. 3596.

NECESITO NIÑO DE 16 A 17 AÑOS, Santiago Concha 1470. 3589—13 Dic.

NIÑERA CON RECOMENDACION necesito. Matucana 40. 3577—14 Dic.

COCINERA PARA FUERA SANTIAgo, sin hijos, prefiero extranjera. Tratar: de 11 a 1. San Diego 112. 3463

SE NECESITA UNA EMPLEADA, Martínez de Rozas 4401. 3403

NECESITO EMPLEADA PROFESIOnal para comedor, Restaurant. Ahumada 143. 3425

COCINERA MUY COMPETENTE. NEcesito, buen sueldo. Recoleta 530. 14-D.—3421

NIÑO LUSTRADOR, NECESITO. INdependencia 215. 3192

NECESITO COCINERA PARA CABAllero solo, con buenas recomendaciones. Catedral 1361. 3434

NECESITO EMPLEADA MATRIMOnio solo. Moneda 2497. 13-D.—3472

EMPLEADAS PIEZAS Y COMEDOR, necesítanse. Alameda 1874. 3428

EMPLEADA NECESITA MATRIMOnio solo, extranjero. Lira 671. 3465

EMPLEADA SERVICIO LA MANO Y niños necesítase. Ejército 576. 16—D

EMPLEADO ENTENDIDO ALGO BAR necesito. Mapocho 1172. 3613

NECESITO GARZON. COMPAÑIA 1238. 3654

COSTURERAS COMPETENTES EN modas, niñera para Valdivia, cocineras veranear, costa, campo; niñeras toda servidumbre, necesítanse, ofrécese. Oficina Preferida. Arturo Prat 16. 3648

EMPLEADA DE PIEZAS NECESITO. Libertad 654. 3646

COCINERA NECESITO, ACEPTO CON guagua. Compañía 2886. 3631

MUCHACHO PARA MANDADOS NEcesito hasta el 25, con referencias. Ahumada 50.

NECESITASE EMPLEADA POCA FAmilia, pagaré carro. Irarrázaval 2152. 3573

JOVEN PARA COCINA NECESITO. Santa Rosa 424. 3560

EMPLEADAS VERANEOS OFREZCO no cobro anticipado. San Ignacio 35. 3559

EMPLEADA CON RECOMENDACIOnes, necesítase para poca familia. Av. Irarrázaval 3362. 3554

NECESITA NIÑA PARA LOS MANdados. Bandera 816. 3548—13 D.

COCINERA NECESITO. EYZAGUIrre 1416. 3546

NECESITO COCINERA. RECOMENdaciones. Libertad 365. 3543

15.—GARAGES

16.—HOTELES Y PENSIONES



DEPARTAMENTOS PIEZAS, BALcón, espléndida comida. Merced 749. 2688-13-D

ESPLENDIDA PENSION, PIEZA independiente, amoblada. San Pablo 1978. 3666

OFREZCO MATRIMONIO, JOVEN pieza calle, bajos, independiente. Sotomayor 577. 2940—12—D

FAMILIA ARRIENDA PIEZAS CON o sin pensión. Bueras 156, frente Forestal. 3115—13—D

ARRIENDO PIEZA PENSION, BAScuñán 133.

PIEZA PENSION, EXCELENTE, desde 100 pesos. Molina 148.

CASA ESPAÑOLA, OFRECE DOS piezas, con o sin muebles, espléndida pensión. Unión Americana 148.

ARRIENDO PIEZAS PENSION, MOnjitas 132.

SE ARRIENDA UNA PIEZA A CAballero sólo, con o sin pensión. García Reyes 92.

PIEZA PENSION, FAMILIA, MAtrimonio, teléfono. Prat 308. 3662

SERRANO 77 FAMILIA ARRIENDA precioso balcón amoblado excelente pensión. 3679

ARRIENDO 2 PIEZAS CON PENsión, tratar: Marcoleta 443. 12-D.

MERCED 663, REGIA PIEZA, EXCElente comida. 12-D

RESIDENCIA ESPAÑA, OFRECE A 2 caballeros extranjeros, ventilada pieza, escritorio, patente, baño, excelente comida. Delicias 2532. 12-D

PIEZA PENSION, FAMILIA. MANUEL Rodríguez 26. 12-D.-3358

ESPLENDIDAS PIEZAS, PENSION. Alameda 1621. 3530— 13-D

PIEZA AMOBLADA, ESPLENdida pensión abundante. San Pablo 1469. 3411—16-dic.

BUSCO UNA PIEZA AMOBLADA CON pensión, en familia española, como único pensionista. Casilla 2666. 3397

SAN ISIDRO 30, PIEZAS, PENSION. 3392

MATRIMONIO, REGIO DORMItorio, espléndida comida. Estado 265. 3608.

PENSION PARA FAMILIA A DOMIcilio. Precio convencional. Santa Lucía 278. 3606—14 Dic.

PIEZAS AMOBLADAS, BAÑO anexo, pensión excelente, a personas honorables. Santa Lucía 2.. 3605—14 Dic.

DIARIOS PIEZA AMOBLADA; reparten viandas. Gálvez 119. 3600.

SEÑORITAS HONORABLES necesitan pieza pensión barrio Providencia. E. V. F. C., Correo Central. 3590.

HONORABLE, CENTRALISIMA, ESpléndida pensión. Puente 568. 2584.

ARRIENDASE PIEZA AMOBLADA, pensión en casa alemana. A. Ba... 716.

PIEZA CON PENSION, COCHRANE 3575—15 Dic.

DEPARTAMENTO, PENSION, Arriéndase. Picarte 437. 14-D.—3459

PIEZAS, PENSION, BAÑO, CASA familia. Providencia 903. 14-D.

PENSION MESA, ESMERALDA 14-D.—3130

PENSION PARA MATRIMONIO, a la calle. Maruri 390. 16-D.—3497

ALAMEDA 1305, PIEZAS CALLE, INterior, buena pensión, Baño, teléfono. 3489

BONITA PIECESITA AMOBLADA, teléfono, pensión. Compañía 13-D.—3474

CABALLERO O MATRIMONIO SOLO arriendo pieza calle con o sin pensión.— Santa Rosa 321. 3612—13—D

DEPARTAMENTO CALLE, PENSION, Riquelme 44. 3628—13 D

PIEZAS PENSION. AGUSTINAS 830. 3621

PIEZAS BALCON, EXCELENTE PENsión, precios módicos. Huérfanos 3570—13 D.

PIEZAS, PENSION. ESTADO 115. 3561—14 D.

MENSUALES LINDA PIEZA CAlle, pensión matrimonio, residencia extranjera, baño, teléfono. Merced 3540

17.—JUDICIALES

REMATE: — EL DIA 6 DE ENERO próximo, a las 10 horas, se rematará ante el Segundo Juzgado de Letras de Mayor Cuantía de esta ciudad, el sitio de terreno marcado con el N.o ... en el plano de la "Población ... Moderna" situado en la Avenida Mariposas hoy Avenida Pedro ... al término de la Avenida Al... actual Comuna Conchalí, ... metros de frente por 51 metros de fondo, por los dos tercios de ... 880.— Antecedentes, Juicio ... con Salinas.— El Secretario. 2833—13—D

JUICIO CRISTINA GUZMAN con ... Silva de la Barra, 5.o Juzgado Civil este departamento, señaló remate propiedad Lord Cochrane N.o 1640, el 23 del presente, a 10 A. M. Mínimum: $ 5,689.50. — El secretario. 2762—13 Dic.

REMATE JUDICIAL.— ANTE EL 3.er Juzgado Civil de Mayor Cuantía, se rematará el 31 de diciembre, a las 10 ... M., la propiedad de la calle Wal... Martínez s|n. de la comuna de ... Mínimum 46,900 pesos. — ... 10 o|o. Bases y antecedentes, ... Caja de Retiros y Previsión ... de los Ferrocarriles del Estado con Lara Domán José 2.o— El Secretario. 12-D

CESION DE BIENES. ENRIQUE ... 2.o Juzgado.— Por resolución ... de noviembre recién pasado, se ha ordenado notificar por avisos la ... nómina de créditos reconocidos presentados en conformidad ... 113 de la Ley 4558: Moisés ... $ 23.438.35; Saavedra, Bénard y Cía., $ 551.00; Williamson, ... y Cía., $ 72,896.45; Banco ... Transatlántico, $ 15,000.00; ... Francisco de B. Valdés Cuevas, ... Sergio Valdés Ortúzar, ... Toro y Cía., $ 6,104.40; Alfre... Aranda, $ 4,044.00; Joaquín Ta... $ 38,500.00; Grace y Cía., ... Jorge Valdés Ortúzar, ... Hernán Gana Edwards, ... Küpfer Hnos., $ 4.047.55; ... Seguro Obligatorio, $ 1.714.50; ... Valdés de Lyon, $ 130,785.84; ... Romualdo Emparanza, ... Froilán González, 3,417 ... 60 centavos; Rafael Avaria, ... Instituto de Crédito Industrial, $ 113,556.90.— Alegaron y se reconoció preferencia: Suc. Francisco de B. Valdés Cuevas 594,880 ... centavos, por ser acreedor ... Hernán Gana Edwards, ... por créditos hipotecarios; Caja Seguro Obligatorio, ... por ser imposiciones patronales y obreras; Teresa Valdés de ... $ 130,785.84, por ser bienes de mujer casada e Instituto de Crédito ... $ 113,556.90, por ser crédito hipotecario.—El secretario. 13 D.

NOTIFICACION. — POR RESOLUción de fecha 2 del actual, recaído en los autos "Demut Francisco con Rivas Angel, ejecutivo que se tramita en el Cuarto Juzgado de Letras de Menor Cuantía, se ha ordenado notificar por avisos en los diarios "La Nación" y "Las Ultimas Noticias" y en el correspondiente número del Diario Oficial, la demanda ejecutiva interpuesta por don Francisco Demut contra don Angel Rivas, por la suma de tres mil doscientos pesos, intereses y costas. Al mismo tiempo lo requiero de pago por la expresada suma, intereses y costas, haciéndole saber que tiene cuatro días hábiles para oponer excepciones. — Santiago, 6 de diciembre de 1930. — El secretario. 2378—D. 12

POR RESOLUCION DEL PRIMER Juzgado Civil, cítase a la audiencia del 12 del presente, a las 10 horas, a los parientes del menor Carlos Nitsche Muñoz, para deliberar sobre nombramiento de curador. 3011—12 D

REMATE. — POR RESOLUCION Tercer Juzgado Mayor Cuantía este departamento, fíjóse el 3 enero próximo, 10 horas para subastar propiedad Santo Domingo 4201, esta ciudad. Minimum $ 15,800, pagadero al contado. Bases y antecedentes. Juicio Acevedo con Reyes. Secretaría Juzgado indicado. — El Secretario. 3275 — 13 D

QUIEBRA RAMON SAGACETA. —En solicitud del fallido, pidiendo alimentos, se decretó: "Santiago, 21 de noviembre de mil novecientos treinta. —Traslado y autos. — O. Darrigrandi. — Carlos Cruchaga." 13-D

NOTIFICACION. — POR RESOLUción de 20 de noviembre de 1930, se ha ordenado notificar por avisos publicados en extracto por tres veces en "Las Ultimas Noticias", y "La Nación", de esta ciudad y por una vez en "El Diario Oficial", las siguientes actuaciones del juicio seguido por la Caja Hipotecaria a don Roberto Edwards y a doña Rosa Esteva de Cosmelli, ante el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. La Institución nombrada pidió se requiera judicialmente a la señora Esteva y otro, en su calidad de dueños actuales de la propiedad signada con los N.os 1058 a 1070, en la Avenida Independencia de esta ciudad, para que paguen a la Caja Hipotecaria, en el término de 30 días, la cantidad de doce mil novecientos cincuenta pesos ($ 12,950), más intereses penales, costas judiciales y los dividendos que se venzan en lo sucesivo y durante el curso de la causa, bajo apercibimiento señalado en el art. 16 de la Ley de la Caja, cuyo texto definitivo está en el decreto supremo N.o 2820, de 22 de diciembre de 1925, suma adeudada por la obligación que consta de la escritura de mutuo de fecha 2 de agosto de 1913, ante Reyes, y suscrita por don Rodolfo Wedeles, con garantía del inmueble mencionado. En el primer otrosí se designó depositario a don Adolfo Vial. En solicitud aparte se pidió la medida precautoria de prohibición de celebrar actos y contratos sobre la propiedad hipotecada, a lo que el juzgado confirió traslado, ordenando llevarla a efecto desde luego, por resolución de 30 de octubre último. En escrito aparte se solicitó se ordenara notificar a doña Rosa Esteva de Cosmelli, para que designara domicilio dentro de los límites urbanos de la ciudad de Santiago, bajo apercibimiento de que si así no lo hiciere, se le practicarán por el estado todas las notificaciones de las resoluciones posteriores del juicio aún aquellas que la ley ordena practicar personalmente o por cédula, a lo que el Juzgado proveyó como se pide. En consecuencia, procede a notificar a doña Rosa Esteva de Cosmelli, separada de bienes de su marido don Atilio Vicente Cosmelli, sin profesión, las resoluciones de fechas 27 y 30 de octubre de 1930, del cuaderno principal y de medidas precautorias y de 27 de noviembre de 1930, de los autos citados y que el número de la causa es 52946. — Santiago, 2 de diciembre de 1930. — Arturo Puelma, Secretario. 13-D.

EL DIECISEIS DEL PRESENTE. A las diez horas, remataráse ante Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago, sitio calle Ferrari de Lo Espejo, embargado en ejecución "Berríos con Cornejo". — Minimum: $ 6.331.24.— El Secretario. 3067.—13-dic.

REMATE JUDICIAL. — EL PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, ha decretado que el dos de enero próximo, a las diez horas, tendrá lugar, ante este Juzgado, el remate de las propiedades ubicadas en la Comuna de San Miguel pertenecientes y embargadas a las personas siguientes: — Don Arturo Díaz de Valdés, calle Chañarcillo esquina Barcelona s|n., Doña Demófila Moreno de Meneses, calle Carmelo N.o 1098, hoy número 2390, doña Antonia Pizarro de Espejo, calle Carmelo s|n., don Manuel Araya Córdova, calle Carmelo y Bascuñán s|n., don Cristóbal Bedoz, calle San Joaquín N.o 1643, don Carlos Ampuero Tóbar, Avenida Central número 1141 y 1472, Santa Ana s|n. y Arcadia número 1298; Sucesión Avelino Cavieres, Avenida Central número 1324; Sucesión Ana Castillo, calle Arcadia N.o 1390; don Juan Arriagada, calle Estela s|n., don Angel Sanhueza C., calle Lazo número 1420; doña Angela Azahola de R., Población San Nicolás, calle San Javier s|n., don Rafael Letelier Reyes, Llano Subercaseaux número 2724; Institución León XIII, Llano Subercaseaux número 2994, 2998 y 3002, don Luis Figueroa Novoa, calle Berlín esquina Subercaseaux número 4224; don Julio Silva Rivas, calle San Francisco número 2640, don León Araña Pimentel, calle Carnot número 937, don Sofanor Contreras, calle Rosa Mira número 530; don Simón Rosemblit, calle Mercedes Mira s|n., doña Encarnación Uribe v. de Díaz, calle Mercedes Mira número 862, doña Carolina Figueroa, calle Santa Rosa, Manzana F., sitio número 370 y 371, don Fernando García, calle Dresden s|n., Manzana F., sitio 87, José Rivera, calle Santa Ester s|n., Manzana R., sitio 8; y Fidelisa Adriazola, calle Aracadia número 1409.— El mínimum para las posturas, los dos tercios del avalúo determinado en la nómina de fojas una y dos, pagaderos al contado y boleta de depósito 10 por ciento.— Demás antecedentes en el Juzgado indicado. Expediente caratulado: El Fisco, Ilustre Municipalidad de San Miguel, con Deudores Morosos, por cobro de Contribuciones de Bienes Raíces.— El Secretario. 15—D

EL 15 DEL PRESENTE, A LAS 5 P. M. se rematará en mi oficina, propiedad calle Rafael Ramírez 3676, Población Palma, esta ciudad. Minimum $ 8,000, pagaderos mitad contado, mitad seis meses. Bases expediente partición Dorotea Castro. Secretario Tercer Juzgado Civil. 3672—14 D

NOTIFICACION.—CESION DE BIENES de don Aníbal Canto. Por resolución de diez del actual, el Juzgado ha regulado en la cantidad de un mil pesos mensuales la pensión alimenticia solicitada por el señor Canto.—El secretario.

REMATE.—POR DECRETO DEL 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, se ha fijado el día nueve de enero próximo, a las 10 horas, para el remate de la propiedad ubicada en la calle Vargas N.o 4383, de esta ciudad. Mínimum: $ 20,000. Bases y antecedentes en secretaría. Juicio: Caja de Retiros y Previsión Social de los Ferrocarriles del Estado con don Ernesto Cancino.—El secretario. 13—D

REMATE.—POR DECRETO DEL 4.o Juzgado Civil de Mayor Cuantía de esta ciudad, se ha fijado el día trece de enero próximo, a las 10 horas para el remate de la propiedad ubicada en Valparaíso, Avenida Las Quintas N.o 11. Minimum: $ 10,000. Bases y antecedentes en secretaría. Juicio: Caja de Retiros y Previsión Social de los Ferrocarriles del Estado con don Guillermo Cancino.— El secretario. 13—D.

QUIEBRA SCHATON.— EN SOLICItud del síndico, proponiendo un reparto provisorio de fondos, el Juzgado proveyó con fecha 11 del presente. Como se pide, con citación. —El Secretario. 3435

REMATE JUDICIAL.—EL 16 DICIEMbre, a 10 horas se rematará ante Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía, propiedad ubicada calle Caupolicán N.o 636, de la comuna de Providencia, avaluada en $ 10.200, por el mínimum de $ 6.800. Bases y antecedentes juicio 36602, Compañía de Seguros "La República con Beal y otro" y en el estudio abogado Luis Alberto Castro, Morandé 291, of. 50. —El secretario. G.

DON ALBERTO VALDIVIESO, INdustrial, Amunátegui 52, demandando ante el 5.o Juzgado Civil, a doña Rosina Bonini, sin profesión ni domicilio conocidos, sobre resolución de contratos y perjuicios, expone: que en octubre 31 de 1911, ante Márquez de la Plata, vendió a don Arturo Padovani, unos sitios de la villa "Santa Elena", de este departamento, que especifica; que comprador vendió esos sitios a doña Rosina Bonini, en agosto 6 de 1912, ante Almarza; que compradora se hizo cargo del precio insoluto de $ 7,560, que adeudaba el señor Padovani; que demandada abonó sólo $ 360 del precio adeudándole $ 7,200 e intereses; que habiendo ejercitado el actor acción desposeimiento contra la Bonini, sin que ésta pagara precio ni abandonara propiedad, pide se le desposea de ésta para hacerse pago el acreedor conforme artículo 933 del C. de P. C., y deduce contra ella la acción resolutoria de referidos contratos de compraventa, con indemnización perjuicios, intereses por mora, conforme a disposiciones legales que cita, y termina pidiendo en lo principal se acoja demanda resolutoria de esos contratos, que se cancelen sus inscripciones e hipoteca en Conservador, condenándosele en perjuicio; al primer otrosí, pide notificación por avisos; al segundo, fijación de domicilio, con apercibimiento notificarle por el estado y, al tercero, designación de Juzgado. Designado 5.o Juzgado, éste proveyó el 21 de noviembre último a lo principal, traslado; al primero y segundo otrosíes, como se pide. N.o 62091. —Alberto Toro Arias.—J. Víctor Castro.—El secretario. 13—D

REMATE JUDICIAL. — ANTE EL Cuarto Juzgado de Mayor Cuantía de Santiago se rematará el 17 de diciembre, a las 11 horas, los sitios N.os 12, 13, 14, 15, 16 y 17 de la Población Edwards, en la Avenida Macul de este departamento, por el mínimum de $ 12,066.66 a que ascienden los dos tercios de la tasación para la contribución de haberes. El precio se pagará al contado. Bases y antecedentes en la secretaría del Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía. Expediente A. Edwards M. C. con José Haher. G.

NOTIFICACION Y REQUERIMIENto.—Don Epaminondas Largemain preséntose ante Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía exponiendo que don Francisco Osorio constituyóse deudor suyo por doce mil pesos, según consta escritura mutuo de 7 enero 1926, ante notario Pedro N. Cruz. Estando el deudor en mora pide se despache mandamiento de ejecución en su contra, señalando para embargo propiedad Andes 2472. Juzgado accedió y ordenó notificar y requerir por avisos al ejecutado ordenándole fijara domicilio urbano, bajo apercibimiento de hacérsele todas las notificaciones por estado. El mandamiento dice como sigue: Santiago, 2 de mayo de 1930.—Un ministro de fé requerirá a don Francisco Osorio para que, en el acto de la intimación, pague a don Epaminondas Largemain la suma de doce mil pesos, intereses y costas. No verificando el pago, trabará embargo en bienes equivalentes, nombrándose depositario provisional a don José C. Risco, propuesto por el ejecutante. —Salvador Villablanca.— A. Muñoz, secretario. En consecuencia, requiero de pago al ejecutado y le hago saber que tiene cuatro días hábiles para oponer excepciones. Expediente N.o 36929. Juicio Largemain con Osorio.—El secretario.

18.—MAQUINARIAS Y ACCESORIOS

COMPRO CENTRIFUGA GRANDE. Casilla 4149. 3626—14 D

COMPRO CALDERO, BOMBA PIStón, estanque serpentín. Subercaseaux 3153. 3624

MOTORES-ELECTRICOS SIEMENS SCHUCKERT CON RODAMIENTOS DE BOLITAS MARCHAN SIN CUIDADO Y SIN ENGRASAR DURANTE VARIOS AÑOS. HUERFANOS 1025 16-D

BUEN TALADRO MECANICO LIquido. Vivaceta esquina O'Higgins, almacén.

VENDO MOTOR 6 CABALLOS FUERza, muy buen estado. José Joaquín Pérez 5132. 3019—13 D

MOLINO CHICO DE PIEDRA MOVIble por mano en buen estado, se necesita comprar. Dirigirse: Casilla 727. 3251— 12-D

HARNEROS (PLANCHAS PERFORAdas) ofrece fábrica. Cumming 861. 3250— 14-D



HARNEADORAS A MANO Y MOTOR ofrece. Cumming 861. 3250— 14-D

MOTOR TRIFASICO 7 1|2 HP., VENdo ocasión, $ 750. Teatinos 50. 14-D.—3500

DINAMO 18 KILOWATS, REALIZO, $ 1,500. Teatinos 50.

19.—MATERIALES DE CONSTRUCCION

FIERRO ACANALADO GALVANIZAdo. Bandera 827. n|o.

CLAVOS ALAMBRE, OFRECE. BANdera 827. n|no.

FIERRO GALVANIZADO LISO. BANdera 827. n|o.

ALAMBRE SURTIDO, COMPLETO. Bandera 827. n|o.

FIERRO ACANALADO NEGRO REAlízase. Sack. n|o.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. s|o.

INSTALACIONES Y VENTA DE TODA CLASE DE ARTEFACTOS. AMPLIAS FACILIDADES LE TERME DI POMPEI MONEDA 1027 ..n. 3

CAÑERIAS DE 4", VIGAS DE FIErro, portones, rejas, escaleras, instalaciones para negocios y muchos otros artículos, realizo. Gran Feria. San Diego 1464. 15—D

MADERAS: VIGAS, VIGUETAS, ALAmo, tablas cielos, pisos; maderas secas para muebles, roble para construcciones, molduras. Despachamos a provincias. Consulte precios: Barraca y Fábrica "La Frontera", Avenida Matta 1052. 14 D.

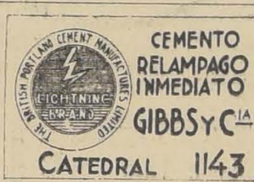
FIERRO PARA TECHO ACANALADO desde $ 3 (pesos) la plancha. Chacabuco 559. 3274— 13-D

ADOQUINES USADOS, COMPRO. DElicias 2701. 13-D.—3364

VENDO ADOBES A 250 MIL. RUIZ Tagle 476. 12 D

FIERRO TECHO, GALVANIZADO Y negro, precios más bajos de plaza. Fábrica Canalización de Fierro. Matucana 1227. 31-D

TEJAS PLANAS, "MARSELLA-FIgueroa", el techo mejor, más bonito y más barato ofrece Morrison y Cía. Ahumada 65 14-D



15-D

¡OCASION! VENDO CAJA COMPLETA herramientas carpintero, buen banco Nataniel 827. 3415

PLANCHAS FIERRO ACANALADO, una partida de durmientes vendo. Brasil 1097.

PUERTAS, FABRICACION STANdard. Enorme surtido. Preparamos presupuestos trabajo de medida. Talleres Fénix, Delicias 739. G.

20.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

JUEGOS SALONES, SILLAS COMEdor, toda clase muebles asientos, vendemos baratos. Facilidades pago. Nataniel 525. 31-D.

CAMBIO DE RESIDENCIA, VENDENse muebles, menaje y dos pianos estudio. Erasmo Escala 2189. 3527

PIANO ALEMAN, OCASION, VENDO. Miraflores 382. 3512

VENDO COCINITA GAS Y PUERTA usada. Sierra Bella 1256. 3378—13-dic.

MEDIO AMOBLADO SALITA REGAlo. Carmen 272.

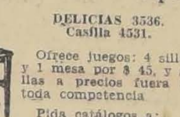
POR VIAJE VENDO DORMITORIO completo y muebles sueltos. Roperos, peinadores, cómodas, mesas, sillas, catres, colchones, cocina económica. Camilo Henríquez 639. 3587.

URGENTE VENDO DORMITORIOS, salón, muebles sueltos, roperos, peinadores, cómodas, veladores, catres, colchones, aparador, trinche, mesa, sillas, cocina económica, otra gas. Blanco Encalada 1661. 3586.

OCASION: VENDO COCINA ECONOmica, importada, 2 platos. Domínica 198. 3462

VENDO COCINA ECONOMICA. ALdunate 777. 13-D. —3429

BUEN PIANO, ARRIENDASE, 20 PEsos Padre Mariano 184. 3464



La Grand Rapid
DELICIAS 3536. Casilla 4531.
Ofrece juegos: 4 sillas, y 1 mesa por $ 45, y sillas a precios fuera de toda competencia
Pida catálogos a: O. Pinochet Le-Brun 14 Dic.

COMEDOR MODERNO, ROBLE AMEricano, 3 piezas, perfecto estado 950. Otros muebles. Echaurren 48. 2311—14 D

$ 700 REGALO AMOBLADO COMEdor moderno, calentador gas. Andes 2372. 3026—13 D

PIANO ALEMAN VENDO. — MAEStranza 412. 2978—14 D

VENDO UN AMOBLADO DORMITOrio, comedor, una máquina Singer de mano. Av. Pedro Valdivia 2328. 12-D.—3170

OCASION, VENDO DORMITORIO, salita. Diez de Julio 1667, casita 9. 12-D.—3166

COMEDOR HOTEL, NECESITASE. DElicias 2532. 12-D.—3134

PIANO VENDESE OCASION. TARApacá 812. 3294—14 D

VENDO MUEBLES DE OCASION. Arturo Edwards 1112, entre Viel y San Ignacio. 3257—13-D

REALIZAMOS SOMMIERES COLOniales. San Pablo 2165. 14—D.

SE VENDEN MUEBLES SCHEFFIEStes. Lira 1191. 2557—D. 12



FABRICA DE MUEBLES "ANGLO - AMERICANA", se trasladó a Arturo Prat 951. Regios comedores, $ 600; dormitorios de 3 cuerpos, con dos marquesas, 1,600 pesos; hall, bergere tapizado en brocato, $ 650; lámparas de fierro forjado a precio de fábrica. 8-Enero

VENDO MUEBLES, ESPEJOS GRANdes, baúles antiguos. Dieciocho 370. 2858—13 D.

MAQUINAS SINGER DESDE 300 PEsos entregamos a pagar 30 mensual. Vendemos máquinas ocasión. Claras 162. 2765--14 Dic.

¡GRAN OCASION! VENDESE CAtres bronce, victrola portátil "Columbia". Rosas 1845. 3101—12 D.

COMPRO PIANO ESTUDIO AL CONtado. Casilla 1800. 3099—13 D.

VENDO COCINA ECONOMICA DE 3 platos, grande, buen estado; precio 80 pesos. Esmeralda 674. 2981—12 D

OCASION VENDO PEINADOR, ROpero, servicio plaqué, varios. Santa Victoria 356 2992—12 D

PIANO ALEMAN REALIZO. COPIApó 1424. 3640 — 13 D

CAJA DE CREDITO POPULAR SAN PABLO 1130 REMATE
HOY VIERNES, ULTIMO DIA

POR VIAJE VENDO: MUEBLES ANtiguos, amoblado salón seda, dorado, setecientos; felpa, 180; cuero marroquí; comedor, dormitorio, catre bronce, paragüero. Dieciocho 469.

RICO PIANO, 700; AMOBLADO SEda, 250; felpa, 120; alfombrado salón, 60; espejo dos metros, 80; escritorio, 45; dormitorio, 300; roperos, 80; peinador mármol espejo, 70; cómodas, 40; comedor completo, 350; aparador, 60; mesa, sillas, paragüero, 30. Buenos Aires 396.

ESPECIAL PARA NOVIOS O EL QUE quiera instalarse vendo amueblado completo, compuesto de comedor, dormitorio, hall, cocina, baño, arañas y menaje, a precio verdadera ocasión. Eleuterio Ramírez 950. 3625—13 D

GRAN OCASION, 6 ROPEROS FInos, de roble americano con espejo grande y vidrios biselados para cualquier negocio. Tratar: Pasaje Matte 59. 3568



FABRICA de SILLAS LA MUNDIAL
Una mesa y cuatro sillas, $ 40.00 Francisco Bilbao 385.—Sillas de todas clases, desde $ 5 a $ 50 cada una.—Existencia permanente.—Pida catálogos gratis.—Despacho a provincias. Ec. 26 Dic.

VENDO PIANO, AMOBLADO ESCRItorio, salón, aparador, sillas, mesa. Santa Elena 942. 3564

VENDO PIANO, AMOBLADO, ESCRItorio, salón, hall, dormitorios, comedor, muebles sueltos. Santa Rosa 272. 3563

¡¡REGALO!! AMOBLADO SOFA, 2 sillones confortabilísimos, valor 800 pesos en $ 380. Merced 346. 3539

500, CHESTERFIELD CUERO, LINdo salón, 400; piano, hall, catres bronce. Dieciocho 252.

VENDO POR VIAJE A EUROPA: dormitorio, comedor, cocina a gas, calefacción, catres bronce y varios, y otros objetos. Sotomayor 26.

VENDO MUEBLES DORMITORIO.— Camilo Henríquez 692. 3664

REGALO PIANO ALEMAN, CHACAbuco 560, 14-D

VENDO AMOBLADO SALON COMEdor, dormitorio, escritorio, máquina Singer, máquina escribir, varios.— Arturo Prat 1579.

CAJA FONDO COSTO $ 10.000 — Vendo en 2.000. San Diego 343. 13—D

COCINA A GAS VENDO GARANTIda. San Francisco 391.

21.—NEGOCIOS E INSTALACIONES (COMPRA Y VENTA)

VENDESE REGIA INSTALACION EN $ 5.000. Traspásase local. Delicias 2732. 2728—12 D

VENDO OCASION VIDRIERAS FInas pared, nuevecitas, mostradorcito para cigarrería, espejo grande, colonial artístico, rótulos, planchas fierro galvanizado para techos, lote madera, piés derechos, cuadros con vidrios. San Francisco 106. 3780—12 Dic.

URGENTE VENDESE CIGARRERIA y lustrín. San Pablo 1376. 2763—13 Dic.

VENDO ACREDITADA FRUTERIA verdulería. Santa Rosa 293.

PELUQUERIA, VENDO. SAN DIEGO 944. 12-D

VENDO NEGOCIO. AVENIDA MATTA 1234. 15-D

NEGOCIO DE PORVENIR, CON SOlo $ 7.000, a puertas cerradas o por inventario. Av. Chile 301. 2815—16 D

VENDO POR VIAJE CAFETERIA, pensión, "Las Mundiales", abierta toda la noche. Cóndor 1021.

VENDO ALMACEN 10 DE JULIO 351, esquina Freire. 1992—12—D.

BILLARES BRUNSWICK
GRATIS
CATALOGO Y REGLAMENTO de billar, altamente ilustrado. Gratis. Pídalo hoy:
Cía. BRUNSWICK SUD-AMERICANA Valdés 677, esq. 10 de Julio N|O.

VENDO CON FACILIDADES CARNIcería bien situada, 10 de Julio esq. Carmen. 2506—12—D.

VENDO PELUQUERIA, TRABAJO diario, $ 50, Pedro Lagos 1353. 12-D.--2963

VENDO NEGOCIO ABARROTES, POco capital. Santo Domingo esquina Cueto. 3126—13 D.

VENDO ALMACEN, DEPOSITO LIcores, situación excelente. Datos: Parro Hnos. Subercaseaux 2661. 3224— 12 D.

VENDO ALMACEN DEPOSITO LIcores, buena situación, no cobro llave. Vergara Montt 1702. 3223—12 Dic.

VENDO CIGARRERIA, LUSTRIN Y negocio muebles. Arriendo regalado. Morandé 621. 3249—14 Dic.

VENDO ALMACEN ABARROTES EN la mejor situación Ñuñoa, poco capital. Irarrázaval 1370. 3080.—13-dic.

POR NO PODER ATENDER DIA Y noche, vendo, bar-restaurant de ocasión, o admito socio, poco capital. Independencia 129. 3064.—12-dic.

OPORTUNIDAD, ESPLENDIDO NEgocio, tienda paquetería vendo, facilidades. Castro 404. 3039.—13-dc.

VENDO RESTAURANT, NO PODERlo atender. Matta 1455. 3130.—13-dic.

SE REGALA BAR RESTAURANT por viaje urgente. Entra contrato, numerosas habitaciones. Al comprador le salen libres sus habitaciones; sobrándole dinero por subarriendos. Eyzaguirre 1141. 3048—D-14

SE VENDE ALMACEN. CASTRO 578. 3045—D-13

VENDO NEGOCIOS VARIOS. SAN Pablo 2055 13-D.—3144

CAJA DE FONDO, COMPRO, TAMAño regular. Delicias 3480. 12-D.—3131

VENDO INSTALACION Y TRASPASO negocio con buena clientela. San Diego 1227. 14 Dic.

SE VENDE PASTELERIA LADO TEAtro Independencia 1068. 12 D

VENDO PENSION BUENA SITUAción poco capital. Andrés Bello 970. 3269—13-D

OCASION VENDO ESTANTERIA, mostrador. Lira 863. 3261— 12-D

POR AUSENTARME DE SANTIAGO, vendo antigua y acreditada Ropería, buena posesión, arriendo barato. San Pablo 2845. 13 D

VENDO ANTIGUA FRUTERIA, BUEna clientela. 10 de Julio 161. 13-Dic.—3333

VENDO DEPOSITO LICORES, CASA y habitación. Juan Vicuña N.o 1481. 3367—14-dic.

VIAJE, VENDESE BARATO FRUTEría, verdulería, situación inmejorable. Chacabuco 15. 3409

VENDO MOSTRADORCITO, VENTAnas, tragaluces maderas. Bascuñán 1055. 3603.

POR VIAJE VENDO BAR BUENA situación. Tratar, San Antonio 26, 7 a 8 P. M., o Morandé 450, oficina 31, 2.o piso, a toda hora. 3598.

VENDO SOMBRERERIA $ 1,500. — Independencia 289. 13 Dic.

A PERSONA ACTIVA OFRECESELE oportunidad aumentar rápidamente pequeño capital, vendiéndosele parte industria única en Chile, por enfermedad. Rendimiento 100 o|o. Facilidades pago.. Convendríale señora, pues trabajan operarias. Ñuble 1157. 3460

VENDO SEIS FOCOS PARA INTErior tienda. Estado 270. 3424

ALMACEN ABARROTES, DEPOSITO licores, vendo, por ausentarme. Borja 199. 18-D.—3475

VENDO DESPACHO MENESTRAS, Por no poderlo atender. Ramírez 55, sur. 13-D.—3466

VENDO NEGOCIO SALDOS. BANDEra 849. 3651

BARATO VENDEMOS MOSTRADOres, estanterías, vitrinas, variado surtido. San Pablo 2485.

DESEO COMPRAR DEPOSITO ALcoholes de poco precio. Datos: E. F., Correo Central. 3565—13 D.

BUENA INSTALACION PARA ALmacén de abarrotes, compro de ocasión. Pío Nono 384. 3542

VENDEMOS DE OCASION, ESTANtería fierro plisado, aprovechable innumerables usos. Huérfanos 1437.

VENDO ALMACEN SURTIDO CON buena clientela, sin derecho llave. Tristán Cornejo 986. Población Chacabuco. 3673—14 D

NECESITO DE OCASION UTILES carnicería. Mapocho 4171. 3669

ROMANA HOWE, 500 KILOS, REAlizo. San Francisco 990. 3658

DEPOSITO LICORES VENDO. BAquedano 775.

SE VENDE MUY BUEN DEPOSITO vinos. Andes 2495.

VENDO ACREDITADO ALMACEN, depósito licores surtidos. Madrid 901. 3088—13-D

¡OPORTUNIDAD UNICA! EXENTO llaves véndese negocio abarrotes, anexo bodega. Ventas comprobadas. San Pablo 1594. 767—G

$ 750 URGENTE VENDO VERDULEría, frutería y carbonería. Av. Providencia 1168. 3325

POR NO PODER ATENDER VENDO negocio casa quinta, largo contrato. Constantino 580.

800 PESOS, REGALO CIGARRERIA lustrín. Alameda 2467.

VENDO LAVANDERIA, POR VIAJE urgente, inmejorable clientela, 18 años establecida. Datos: Bascuñán Guerrero 80. 13-D

VENDO BILLARES, AVENIDA MATta 1420. 13-D

ROMANA 500 KILOS, PALANCA, molinillo café N.o 7, regalo. Maipú do, San Pablo 1476.

VENDO CARNICERIA Y VERDULEría, Entre Ríos 550, por Carrascal. 14-D

DOS MESAS GRANDES DE DIBUJO, necesito. Huérfanos 1059, 3.er piso, oficina 22. 3366

POR AUSENTARME DEL PAIS, VENdo carnicería. San Francisco 232.

VENDO BODEGUITA FRUTOS DEL país, carbón, leña y verdulería, camión Ford, balanza Dalton, situación inmejorable. Tratar: Huemul 1441.

VENDO, COMPRO NEGOCIOS EStablecidos. Gálvez 178, Calderón. 13—D

POR AUSENTARME VENDO VERdulería y frutería recién instalada en barrio muy populoso se da a prueba, venta mínima $ 200 diarios verla y tratar Benavente 761, cerca Blanco. 14—D

VENDO JABONERIA POCO CAPItal. Santa Rosa 364. 14—D

22.—OBJETOS PERDIDOS Y PERSONAS BUSCADAS

CHOFER SEGUNDO NUÑEZ LO NEcesita Pedro Honnywell, Compañía 1207, el viernes Negocio le conviene. 3115—12 D.

AVISO.—PULSERA PERDIDA.— SE ruega a la persona que haya encontrado una pulsera de cadena de oro, perdida el lunes 8 del presente mes, se sirva dar aviso a esta imprenta. Se le dará una buena gratificación. 5305

SE DARA BUENA GRATIFICACION a quien entregue una traba de brillantes, perdida el Domingo en barrio Ñuñoa. Carrera Pinto 2915. 3390—13-dic.

23.—OFICINAS Y LOCALES COMERCIALES

GRAN CASA ESQUINA, 75 METROS de frente, magníficos parquets, vitraux, la mejor orientación al sol, muy apropiada oficinas, club, residencial, etc., ofrezco en arriendo. Tratar dueño: Nueva York 80, oficina 63. D 31

BONITO LOCAL CON HABITACION arriéndase. San Diego 1876. 2636—12 D.

ESPLENDIDA OFICINA CENTRAL arriéndase. Estado 250, 2.o piso. D-13

ARRIENDO LOCAL PARA NEGOCIO. San Diego 282. 3866—12 D.

BOTICARIOS: ESPLENDIDO Y acreditado local para botica, arriéndase en la mejor situación de Llolleo, con o sin casa habitación. Edificio concreto contra incendio. Requiérese poco capital. Datos: Hudson Hnos., Morandé 231. 12 D.

200 ARRIENDO LOCAL CON CASA. Victoria 1044. 3007—14 D

100 ESPLENDIDO LOCAL, 2 PUERtas cortinas. Manuel Infante 1323. 3053—D-12

"EL AMIGO DEL PUEBLO"
CONSULTORIO JURIDICO SOCIAL
Año II Santiago, (Chile) 12 de Diciembre de 1930 N.o 359

Consulta N.o 3163. — (Un empleado particular)

PRESTAMOS PERSONALES A LOS EMPLEADOS PARTICULARES. — (Consulta sobre la forma de conseguir préstamos). —

P. — Hace varios meses me tentó un negocio, pues sus expectativas las veía por demás lisonjeras, a tal extremo que no miré los favores de mi ocupación y hube de renunciar, sin considerar los buenos consejos que me dieran mis jefes.

Antes de cuatro meses mi negocio vino al suelo y perdí todos mis ahorros. Ahora deseo, señor Director del Consultorio del importante diario "La Nación", me dé algunas instrucciones para conseguir un préstamo de la Caja pues ignoro los trámites".

R. — El empleado que tenga más de dos años de imponente y quedare cesante, por cualquier motivo, tendrá derecho a obtener en préstamos por mensualidades vencidas, hasta el 50 por ciento de sus propias imposiciones, durante el primer año de su cesantía, y hasta el 30 por ciento en el segundo año. Estos préstamos cesarán apenas el imponente vuelva a emplearse y se reintegrarán con sus intereses por abonos mensuales que se le descontarán del sueldo de su nuevo empleo.

Si el empleado, pasado este plazo, no volviere a emplearse por enfermedad, ausencia del país u otra causa, podrá solicitar la liquidación y entrega de su fondo de retiro.

Los imponentes con más de dos años y que no sean deudores al fondo de retiro, podrán solicitar préstamos hasta por el cincuenta por ciento del total del fondo de retiro, según lo determina el Reglamento. — (Art. 31 de la Ley de Empleados Particulares).

El que después de ser imponente durante dos años a lo menos, renunciare a su empleo o quedare cesante, podrá obtener un préstamo hasta por cincuenta por ciento de sus propias imposiciones en el primer año de cesantía y hasta el 30 por ciento el segundo año, tomando en cuenta que el saldo ha de ser bastante para cubrir las primas de su seguro de vida, cuando el seguro no tenga opción a ser prorrogado automáticamente, sin pago de primas.

Estos préstamos se harán por mensualidades vencidas y se reintegrarán en la misma forma, más los intereses devengados, cuando el cesante vuelva a emplearse. Si transcurridos dos años no obtuviere nuevo empleo, podrá solicitar la liquidación de su cuenta, y la entrega del saldo de su fondo, de retiro, si lo hubiera art. 204 del Reglamento de la Ley de Empleados Particulares).

El empleado con más de dos años de imponente al fondo de retiro y que no sea deudor a dicho fondo, tiene derecho a solicitar préstamos hasta el 50 por ciento de su haber, por causas que podrá justificar ante el organismo depositario, en solicitud escrita informada por el empleador.

Estos préstamos serán reembolsados por mensualidades vencidas que empezarán tres meses después de concedidos, en la forma y al tipo de interés que fijará dicho organismo. (Art. 205 del Reglamento de la Ley de Empleados Particulares).

Acuerdo del Consejo de Previsión. — El Consejo de Previsión con fecha de dos de mayo de 1928, acordó exigir a los empleados que soliciten préstamos en conformidad a lo dispuesto en los arts. 31 de la Ley y 205 de su Reglamento General, que acrediten previamente hallarse al día en el pago de su seguro de vida obligatorio y que necesiten la cantidad solicitada para los siguientes fines:

1. — Para gastos de enfermedad comprobada con certificado médico, suya o de las personas a quienes debe alimentos, de acuerdo con lo establecido en el art. 321 del Código Civil.

2. — Para cancelar una obligación vencida o cobrada judicialmente; y

3. — Para la organización de su hogar al contraer matrimonio.

Consulta N.o 3164. — (Un amigo de la cultura)

CONJUNTOS ARTISTICOS. — (Direcciones de algunos de ellos)—

P. — Señor Director de "El Amigo del Pueblo": como decidido amante de la cultura, principalmente de la cultura artística, continuamente se me solicita para que tome parte en la organización de veladas y presentaciones culturales, lo que acepto gustosamente, por tratarse de actos que elevan el nivel moral de los obreros.

A menudo no puedo prestar mi concurso, a tiempo, a los conjuntos, (los que siempre son atentos, entusiastas y generosos), por no tener conocimiento de la dirección de sus secretarías.

Muy reconocido de usted, quedaría si me diera algunas direcciones.

R. — Antes de darle algunas direcciones, debo manifestarle que estamos muy de acuerdo con la actitud generosa y altruista de los conjuntos artísticos, cuyos componentes, para los hombres de trabajo y las instituciones en general, son un ejemplo de labor y de obreros superiores. Le doy ahora algunas direcciones:

"El Arte", Arturo Prat 1242.
—"Nicanor de la Sotta", Cochrane 1570.
"Blanca Vargas", Huemul 1664.
"Aurora", Valparaíso 1111.
"Hijos del Pueblo", Cochrane 645.
"Alma Chilena", Londres 15.
"Renaissance", Tarapacá 721.
Gabriela Mistral", López 840.
"Excelsior", Chacabuco 31, Casa 6.
"Atenea", Independencia 180.

Año XIV Núm. 5,080
FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

LA NACION

ES PROPIEDAD — M. C. R.

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D — SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 12 DE DICIEMBRE DE 1930.

EDICION DE 25 PAGINAS

PRECIO EN TODO EL PAIS: 30 CENTAVOS

200 ARRIENDASE ALMACEN CON dos piezas habitación. San Ignacio 1992. 12 D

$ 400 ESQUINA COMERCIAL MUY aseada con o sin casa habitación. Cumming 899. Tratar: M. de Rozas 2290. 3526—13-D

260, GRAN ALMACEN CON PIEZAS. Chiloé 1666. 3507— 13-D

LOCAL CON UTILES ALMACEN NEcesito. Dirigirse, Independencia 1754.

160, LOCAL CON HABITACION, arriéndase. Independencia 1131.

$ 200, ARRIENDO LOCAL. SAN DIEgo 2674. Tratar: Morandé 590. 3495

ESPLENDIDO LOCAL, CASA ESQUIna, apropiado para negocio, se arrienda en $ 300. Avenida Subercaseaux N.o 4965, esquina de San Nicolás. 3473

ARRIENDO CIGARRERIA. BANDEra esquina Compañía. 3638

LOCAL ESQUINA PARA NEGOCIO se arrienda en Población. San José, Nuñoa. Tratar: Lucio Cuadra 714. 3555

SOMBRERERIA SEÑORAS, BUENA clientela, arrienda mitad local para modas, derecho vitrinas, calle San Diego 830. 3545

LOCAL APROPIADO ESTABLO NEcesito. Moneda 1645. 13—D

MEMORANDUM — DE — "LA NACION"

Diciembre 12 VIERNES

SANTO DEL DIA

Ntra. Señora de Guadalupe, Patrona de América. Stos. Sinesio y Alejandro, mrs.

BOTICAS DE TURNO (hasta el sábado 13 de diciembre):
BARRIO MAPOCHO NORTE.—Farmacia Bayer, Independencia 486.
FARMACIA SOTO Y DROGUETT.—Bellavista esquina Pío IX.
BARRIO CENTRAL.—Farmacia Germania, Ahumada 199.
BARRIO YUNGAY (Estación, lado norte).—Farmacia Maipú, Santo Domingo y Maipú.
FARMACIA DELICIAS.—Delicias 3463.
BARRIO SUR-ORIENTE.—Farmacia Castro, Delicias 30.
FARMACIA CHILE.—Carmen 1499.
BARRIO SAN DIEGO, Pila del Ganso, Delicias y comuna San Miguel.—Farmacia Chile, Delicias 2130.
BARRIO ÑUÑOA.—Farmacia Escobar, Irarrázaval 821.
BARRIO PROVIDENCIA.—Farmacia Bilbao, Bilbao 793

MEDICOS LEGISTAS

Don Francisco Landa Zárate, Puente 559.
Don Jaime Vidal Ortega, Claras 557.
Don Rafael Toro Amor, Amunátegui 143.

TURNO JUDICIAL

En lo Civil.—Abogado, don Alberto Calderón, Ahumada 351; procurador, don Senén Conejeros; receptor, don Eulalio Echenique.
En lo Criminal.—Abogado, don Jorge Díaz, Morandé 450; abogado-procurador, don Rafael González; receptor, don Julio Grez P.

ASISTENCIA PUBLICA

SERVICIOS QUE PRESTA

CASA CENTRAL

1.o Primeros auxilios en los casos de accidentes individuales, enfermedades súbitas, etc., que ocurran en las calles o lugares públicos; gratuitos para indigentes y traslado de enfermos a los hospitales o maternidades; sólo se pagan los traslados especiales hechos en ambulancias reservadas.

En casos de incendio o accidentes colectivos, atenderá cualquier llamado, aun fuera del radio.

2.o Atención médica diurna y nocturna a domicilio, en la zona que atiende la Casa Central. (Límites: por el norte, Mapocho hasta Cueto; Cueto hasta Parque Centenario y su continuación por Parque Forestal hasta Plaza Italia; por el sur, Avenida Matta hasta su confluencia con Viel y Blanco Encalada; por el oriente, Avenida Vicuña Mackenna; y por el poniente, la calle Exposición). Tarifa de 20 a 200 pesos. Servicio gratuito sólo para los indigentes.

3.o Informaciones sobre las camas disponibles en los hospitales, maternidades, asilos, etc., de Santiago. Servicio gratuito.

4.o Farmacia de Urgencia.—Servicio permanente de despacho de recetas y venta de drogas y específicos. Facilita en arriendo dos clases de cajas de maternidad; la primera para atenciones de partos corrientes, valor $ 160; y la segunda para operaciones, $ 100.

5.o Pensionado.—Exclusivamente destinado a operaciones de urgencia. Pueden intervenir cirujanos extraños al servicio.

6.o Material listo para operaciones de urgencia, dispuesto en tres cajas. Precio de arriendo: $ 250.

ZONA DE LA POSTA N.o 2

POR EL NORTE.—Blanco Encalada hasta Molina; Molina hasta Plaza Atenas; Plaza Atenas-Antofagasta hasta Av. Club Hípico; Avenida Club Hípico hasta Blanco Encalada; Blanco Encalada hasta Castro y Diez de Julio hasta Avenida Vicuña Mackenna.
POR EL ESTE.—Avenida Vicuña Mackenna hasta Estación Santa Elena.
POR EL SUR.—Estación Santa Elena-Avenida de Circunvalación, hasta Exposición.
POR EL OESTE.—Exposición hasta Blanco Encalada.

ASISTENCIA MEDICA GRATUITA

(PARTOS Y NIÑOS) DE 8 A 12 M.

Clínica del profesor doctor Rodríguez, Delicias 130.

HOSPITALES

Alemán.—Dávila 727 (Clínica Alemana).
Del Salvador (Mixto).—Avenida del Salvador 354 y 277.
Manuel Arriarán (de Niños).—Santa Rosa 1234.
Militar.—Avenida Beaucheff 1425.
Niño Jesús (de Niños).—Avenida Portales 2828.
Ramón Barros Luco.—Av. Subercaseaux, esquina San Miguel.
Roberto del Río (de Niños).—Matucana 345.
San Francisco de Borja (de Mujeres).—Delicias 160, Pensionado, Pedregal 20.
San José y Lazareto.—Calle San José.
San Juan de Dios (de Hombres).—Delicias 768.
San Luis (de Niños).—Avenida José M. Infante 329.
San Roque.—Matucana 360.
San Vicente de Paúl (de Hombres).—Independencia 1023, Sección Mujeres, Panteón 1052.
Maternidad.—Delicias 160 y Avenida del Salvador 296.
Morgue.—Avenida La Paz 1012, Casa de Orates.—Olivos 831.

OFICINA DEL REGISTRO CIVIL

Oficinas de la 1.a, 2.a y 3.a circunscripciones: San Antonio 673 (ex-edificio del Centro Vasco).
Oficina Registro Civil San Miguel, Avenida Milán N.o 138.
Oficina Registro Civil Providencia: Av. General Bustamante N.o 5.
Oficina del Registro Civil y Notaría de Ñuñoa Avenida Irarrázaval N.o 2033.
Oficina Registro Civil Yungay: San Luis, entre San Pablo y Santo Domingo.

JUZGADO DE MENORES

Juzgado de Menores y Dirección General de Protección de Menores: San Francisco 1152.

TRENES DE PASAJEROS

SALEN DE ALAMEDA			
Expreso a Talcahuano, L. M. y V.	7.45	De Buin	13.40
A Cartagena	8	De El Monte	18.10
Ordinario a Pichilemu	8.30	De Pichilemu	18.37
A Chillán	9	De Buin	18.55
A Talca	13.20	De Cartagena	19.48
A Curicó	15.10	De Talcahuano M. J. y S.	20
A Cartagena	17	**SALEN DE MAPOCHO**	
Nocturno a Talcahuano	19.35	Expreso a Valparaíso	8
Directo a P. Montt, L. M. y V.	4.40	Equipajero	10.05
LLEGAN A ALAMEDA		Ordinario	14.10
De Rancagua	8.35	Expreso	17
Nocturno de Puerto Montt	9.12	Expreso D. L. M. y J.	20.30
De Cartagena	11.10	**LLEGAN A MAPOCHO**	
De Curicó	11.40	Equipajero	11.20
De Chillán	17.30	Ordinario	18.20
		Expreso	20.17
		Expreso D. L. M. y J.	23.50

Remate de Menajes de Casa

865 — AGUSTINAS — 865.

HOY viernes 12, de 10 a 12, y de 14.30 adelante.
Por cuenta de varias sucesiones y consignatarios.

—— HAY ——

RICO PIANO "FUSCH & MOHR" CON MUY POCO USO.

Autopiano Technicola, mueble de caoba, con piezas; victrolas de mueble de varias marcas; amoblados tapizados para salón, en gran variedad de estilos; espejos con marcos dorados para salón; mesas de centro, amoblados de jacarandá, guardarropas de cedro antiguos; sillas de fantasía y sofaes sueltos; cortinajes de seda, felpa y brocato; lámparas eléctricas, alfombras, estatuas, jarrones, pedestales, columnas, cojines, etc.

Amoblados para comedor, estilos Colonial, Inglés, Renacimiento, etc., compuestos de aparador y trinches; mesas fijas y correderas; sillas tapizadas en cuero y pergamoid; sillas enjuncadas, mesas de servicio, aparadores y trinches sueltos; loza, cristalería, plaquees, cuchillería, fruteros, centros de mesa, manteles, carpetas, paños de adorno, alcuzas, etc.

Calentador aséptico para peluquería, lavador de cabeza niquelado, útiles varios, botiquines, etc.

Amoblados de dormitorio, diversos estilos, con ropero de uno, dos y tres cuerpos; catres de bronce y fierro; catrecitos para niños, cunas, coches para guaguas, marquesas, colchones, ropa de cama, roperos, peinadores, guarda-ropas, cómodas y veladores sueltos; mesas, sillas sueltas, sillones de balanza, etc.

Tinas de baño de fierro enlozado, calentadores y califonts a gas, lavatorios desagüe, lluvias, W. C., bidets, útiles sanitarios en general.

Cocinas económicas y de gas; mesas, estantes para ollas, jabas de fierro para botellas, muebles de repostero, carniceras, batería y útiles de cocina.

Amoblados de mimbre y madera para patio, jardineras, baúles y cajas de camarote; canastos mimbre, etc.

Escritorios, estantes para libros, amoblados tapiz cuero, sillones tapizados, escritorios estilo ministro, mesas para máquinas de escribir, útiles de escritorio, lotes de libros, etc.

Y DEMAS A LA VISTA

VICTOR ARAYA L.,
MARTILLERO DE HACIENDA.

U-F-12-D

Aviación Comercial

CORREO AEREO

SALIDAS: MIERCOLES Y SABADOS PARA
Perú (2 días), Ecuador (3 días), Colombia y Panamá (4 días), Centro América (5 días), Venezuela (6-7 días), ESTADOS UNIDOS y Canadá (6 días y alcanza vapores rápidos en New York para Europa), Puerto Rico (7 días), Islas Windward (7-11 días), Guayanas Británicas y Guayanas Holandesas (11 días).

SE RECIBE CORRESPONDENCIA

en el Correo Central hasta las veintidós horas del
MARTES Y VIERNES
Indique en el sobre, Vía Aérea Panagra.



PANAGRA

Grace y Cía. (Chile) S. A.

TELEFONO 63145.— HUERFANOS 1189

24.—OPERARIOS Y OBREROS (BUSCADOS Y OFRECIDOS)

TAPADOR COMPETENTE PARA FAbrica de bebidas gaseosas, necesito. San Diego 1749. 12-D

NECESITASE MUY BUENAS COSTureras, inútil presentarse sin buenas referencias. Ahumada 85

ESPAÑOL PRACTICO EN MADERAS especial elaboración, ofrécese aquí o provincia, Av. Aromos 154. R. Nebreda. 12-D

ZAPATERO BLACK, NECESITO. Independencia 850. 3197-12-D

NECESITO MAESTRO ESPECIALISta en construcción de pozos sépticos. Santa Elvira 470. 3029—12 D

NECESITO ZAPATERO COMPETENte. Providencia N.o 2202.

CHOFER COMPETENTE, PARTICUlar o camión, ofrécese. H. Muñoz. General Bustamante 659. 2382—13 D

AYUDANTAS MUY COMPETENTES modas, necesito. Independencia 452-D

CORTADOR SASTRE COMPETENTE, con certificados que lo acrediten, necesito. Enviar detalles Casilla 4611, Sastrería. 12 D

CHOFER OFREZCOME TRABAJAR coche arriendo o camión media. Chiloé 1740, casa 22.

DOBLADORES A MANO, COMPEtentes, necesito. Santo Domingo 863. 3508

CARPINTERO PARA HACER UNA estantería, necesito. Morandé 440. Oficina 34. 3385

COSTURERAS EN MODAS, NECESIto. Santo Domingo 1895. 3372—13-dic.

NECESITO CORTADOR DE CARNE, sin vicios. Tratar: Coquimbo 1436. 14-D.—3461

CHOFER ARRIENDO. ALAMEDA 1621. 3529

SE NECESITA UN TORNERO MEcánico. O'Higgins 1265. 3089.—13-dic.

AUDANTA PARA LA MODA Y COCInera necesito. Cochrane 1241 F. 3066.—12-dic.

Yes Yes JABON GRINGO M. R. mucho bueno N.O.

PELUQUERO NECESITO. SIERRABEla 1789. 13-D.—3457

NECESITO PEINADORA COMPEtente, en Santa Elvira 68, al llegar a Vicuña Mackenna. 13-D.—3455

AYUDANTES ENCUADERNADORES, que sepan coser literatura, necesítase. Recoleta 432. 3447

NECESITASE MAESTRA DE COCINA. Esmeralda 790. 13-D.—3443

PELUQUERO CON O SIN HERRAmientas. San Pablo 4046. 13-D.—3423

MECANICO CON NOCIONES GENErales, también que entienda en autos, se necesita. Villavicencio 315. Tratar: de 8 a 9 1|2 A. M. 13-D.—3494

NECESITO UN ALBAÑIL COMPEtente, para trabajo de estuco, por contrato. Jofré 41. Tratar: de 7 a 9 A. M. 3482

LAVANDERA RECOMENDADA, NEcesítase. Alameda 1874. 3427

ZAPATERO COMPOSTURERO NEcesito. Brasil 613. 3652

ZAPATERO COMPOSTURERO NECEsito. Merced 378. 3643

SACADOR DE PUNTERAS NECESItamos. Santa Elena 1487. 3633—13 D

NECESITO AYUDANTE CORTADOR carne. Pinto 2001. 3551

OFICIAL ALBAÑIL NECESITASE. Romero 2936. 3547

PELUQUERO NECESITO FIRME CON herramientas. Franklin 686. 3541

NECESITO ARMADOR ZAPATERO black, conozca toda la obra. "Record". Castro frente Gay.

SE NECESITA AYUDANTE CORTAdor de carne. Molina 195.

LAVANDERA Y NIÑA PARA LAS piezas necesita Hotel Chanteclair. Delicias 2921.

PRENSISTA COMPETENTE NECESIta. Catedral 2514.

AYUDANTE ZAPATERO SEPA BLACK y composturas. Santo Domingo 2817.

NECESITO UN REPARTIDOR DE leche. Esperanza 967.

NECESITO SEÑORITA COMPETENte en pantallas y cortinas de crin. Tratar: Delicias 2093.

NECESITO COMPOSTURERO Y COsedor plantilla. San Alfonso 63.

NECESITO APLANCHADORA DE CAmisas. Bascuñán 80.

NECESITO PELUQUERO, DE FIRme, San Pablo 4170.

NECESITO CARRETELERO, SOTOmayor 586.

ADOBERO NECESITASE, SOTOMAyor 737.

NECESITO LUSTRABOTAS — DIEZ de Julio 527.

HORTELANO JAPONES NECESITAse y otras personas desocupadas.— Oficina Empleos. Cochrane 547. — Propietaria. 3678

NECESITO PELUQUERO PARA SAbado. San Diego 1006.

NECESITO PELUQUERO —DIEZ de Julio 1441.

25.—PRODUCTOS MEDICINALES

EMBELLEZCA SU CUTIS USANDO LOS FINISIMOS POLVOS FLORES DE PRAVIA Dic.

SEÑORITAS OFRECER DOMICILIO Té Estomacal "Santa Teresita". Buena comisión. Gálvez 605. 3579.

26.—PROFESIONALES DIVERSOS

CLINICA DENTAL, MALTA 630. SEriedad, rapidez. Facilidades pago. 3373—16-dic

FABRICA DIENTES: FIJOS, $ 5; TApaduras, extracciones sin dolor, garantizadas, dentaduras, 50, arreglo planchas, 10, Instituto Médico Dental. Sección económica. Horas fijas. Delicias 2558.

27.—PROPIEDADES (COMPRAN)

COMPRO CASITA MODERNA HASta 50,000 pesos, con garage y toilette instalada. Casilla 1096. 12 Dic.

28.—PROPIEDADES (VENDEN)

$ 110,000 REGIA CASA RECIEN terminada, 4 dormitorios, 2 baños, garage, gran terraza. Erasmo Escala 2395, esquina Bulnes. 2548—D. 13

OCASION VENDO CHALET CON TOda clase de comodidades. Mujica 0285, inmediato Seminario. Tratar y verlo de 6 a 7 P. M. 2589—D. 13

POBLACION VARGAS OPAZO, SAN Pablo 4880, véndense sitios pagaderos 5 años sin intereses. Entrega y escritura al pagarse la primera cuota. Agua corriente, potable, luz eléctrica, veredas asfaltadas, calles ripiadas, árboles, etc. Góndolas y carros eléctricos frente a la población. Atiéndese diariamente, 9 a 12, 2 a 5. 2810—17 D

CHACRA TALAGANTE, ESPLENDIdas tierras, mucha agua, véndese o arriendase. Delicias 431. 2996—15 D

15,000 VENDO COMODA CASA, DEbe Caja Ahorros 23,000. Carrión 153. 3083.—14-dic.

TRASPASO SITIO. O'HIGGINS 477. 3042.—13-dic.

HAGO TRASPASO DE SITIO ESquina, edificado en la calle Concepción. Produce 200 pesos mensuales. Tratar: Copiapó 1053. 3055 — D-12

QUINTAS TOTALMENTE PLANTAdas con uva de mesa escogida. Mil pesos contado y mensualidades de cien pesos. Luz, agua potable. Residencial Atacama. Huérfanos 1173. 12-D.

RESIDENCIAL SUBERCASEAUX, A 200 metros de la terminación del Llano. Quinta con árboles, gran follaje, 1,300, contado, resto mensualidades. Diez chalets en construcción. Huérfanos 1175. 12-D.

PEÑAFLOR, SE VENDE PROPIEDAD central; precio de ocasión. Agustinas 1148, oficina 18. 3270— 14-D

52,000, CASA MODERNA, CONFORtable. Coquimbo, 484, entre Carmen Lira. 12-Dic.—3333

SITIO EN SITUACION RESIDENcial, 11 por 30 metros, se vende. Tratar: Puente 654. Casa A. 12-Dic.—3315

SITIO AVENIDA INGLATERRA, A cien metros Independencia, vendo con facilidades. Tratar: Avenida Inglaterra 1280 o Huérfanos 1090, oficina 5. 18-D

VENDO SITIO, CAMINO SAN BERnardo, Chacra Atacama, chalet en construcción con préstamo Caja Hipotecaria, largo plazo. Valor sitio facilidades. Sin agentes. Huérfanos 1000, 2.o piso, oficina 5. 18-D

ESPLENDIDO CHALET NUEVO, quinta plantada, 5,000 contado, resto $ 500 mensuales. Gran oportunidad para jubilados. Federico Barros. Huérfanos 1148. 3522

VENDO HERMOSO SITIO, 12x50, Ñuñoa, Avenida Manuel Montt 1900. Tratar: Echaurren 130. 3509— 16-D

LINDAS QUINTAS PLANTADAS, vendo facilidades. Mercedes Mira 600, paradero Sur, góndolas 9. 3102—14-dic.

AV. MANUEL MONTT 2767 AL LLEgar a Irarrázaval, vendo con facilidades, lindo y confortable chalet, garage, porche, hall, jardín, 3 dormitorios, etc. Verlo, 2 a 4. 3593—13 Dic.

$ 55,000, VENDO CASA, BIEN TENIda, 7 piezas, fuera dependencias, 2 patios. García Reyes 58. 14-D.—3440

200,000, VENDO PROPIEDAD DE renta, dos casas grandes y dos chicas. Santa Rosa 474|8. Tratar 474. 13-D.—3418

$ 250,000, PRODUCTIVA PROPIEdad renta, San Francisco cerca Alameda, con gran sitio interior, casahabitación y espacioso galpón, adecuados para garage, industria, estación servicio, etc. Huérfanos 1223, oficina 5. 16-D.—5304

OPORTUNIDAD —CON 10.000 CONtado, saldo 1.500 semestrales vendemos propiedad Bellavista próxima San Cristóbal. Precio 30.000 produce renta anual 3.720. Rojas Richard Huérfanos 1223. Of. 2. 13—D

25 MIL PESOS VENDO BONITA CAsa de cal y ladrillo, 5 piezas, fuera todo servicio. Tucumán 260. Llaves: en el 256. Tomar góndolas 5, Tropezón. 13 D

VENDO REGIA CASA 7 PIEZAS HAbitación, hall, 4 servicios, baños, ... barrio Bellavista. Superficie: 9437 ... tros de frente, sitio, jardín, ... árboles, patio, galpón. Precio ... Deuda, $ 9,000 Caja. Media cuadra tranvías. Tratar: Recoleta 358, de 12 a 2.

VENDO CHALET, TENIENTE CRUZ 1935, dos cuadras Irarrázaval, ... Manuel Montt.

29.—PROPUESTAS

LLAMASE LA ATENCION HACIA EL aviso que se publica en el "Diario Oficial", por el cual se piden propuestas públicas para dotar de ... a la Escuela número 271 de este Departamento. — Sub-Secretario de Educación. 14-...

30.—REMATES VOLUNTARIOS

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO.— Remate de materiales.—El 18 de diciembre, a las 10 A. M., en Arturo Prat esquina de Diez de Julio se rematarán los materiales de construcción provenientes de la demolición del edificio de dicha propiedad.—El Tesorero Municipal.

31.—SOCIOS Y PRESTAMOS

NECESITO JOVEN DISPONGA $ ... a $ 10,000, para asociarlo negocio ... rrotes, buen porvenir. Casilla ... 1230-D...

CAPITALISTAS: NECESITO VARIAS partidas hipotecas, acepto bonos ... gando pérdida. Juan Rafecas ... 948. Teléfono 60687. 2384—...

DINERO LISTO HIPOTECAS. ... 948. 2383—D.

A BOTICA ME ASOCIO CON $ ... o compro con facilidades. ... Casilla 2174. 3068.—...

SOCIO CON $ 5,000, NECESITO PAra explotar negocio garage instalado espléndidas expectativas. Santa Victoria 562. 3092.—...

SOCIO CON $ 30,000 PARA EXPLOtar industria de grandes proyecciones, necesito. Casilla 13027. 3256—...

SOCIO CON $ 30,000 PARA EXPLOtar industria de grandes proyecciones, necesito, Casilla 13027. 3255—...

HAY LISTO DINERO PARA HIPOtecas, hasta diez mil pesos. ... 552, Of. 15, de 4 a 6 P. M. 12-Dic.—...

10,000 PESOS NECESITO SEGUNDA hipoteca. Primera muy ... Pago buen interés. Lira 911, ... 3391—14 D

SOCIO $ 5,000, NECESITO, ... cará capital, cuatro meses. ... Ergon. Correo Central.

10,000, NECESITO EN HIPOTECA doy 1.a y 2.a, después Caja.— M. Tegualda 1293.

PRESTO DINERO POR HIPOTECA Libertad 10.

JOVEN CON PEQUEÑO CAPITAL asociarlo a negocio establecido. Providencia 1326.

Carlos Rivas Vicuña e Hijo

Remate del Menaje de Casa del señor

D. BERNSTEIN

(Por cambio de residencia)

Hoy viernes, a las 14.30 horas en

183 - NATANIEL - 183

SALON.— Lindo amoblado courbeille estilo Luis XVI dorado tapiz brocato seda, 9 piezas, linda mesa central ovalada cubierta mármol negro, espejos trumeaux, mesas, pedestales dorados, grabados franceses, alfombra de centro, cortinajes brocato, etc.

HALL.—Lindo conjunto de muebles estilo colonial, amoblado 1, piezas tapizado, mesa ovalada, portaabrigos enjuncado, amoblado de asiento 3 piezas, paragüero id., lámpara de madera tallada, alfombrados, espejo dorado, alfombras, cuadros al óleo, etc.

ESCRITORIO.— Amoblado Chesterfield forro pergamoid 2 piezas, escritorio de cortina imit. roble (modelo chico), escritorio Ministro, sillón giratorio, archivador de cortina, 2 escritorios para niño, cortinajes, etc.

COMEDOR.—LINDO AMOBLADO BOMBE ESTILO LUIS XVI enchapado en CAOBA con mármoles y lunas biseladas con aparador, trinche, vitrina, mesa extensión 3 tablas y 12 sillas, juegos de cristal, porcelana y cubiertos, platos de colgar, objetos varios de comedor, alfombra francesa, carrito de TE estilo colonial tallado, etc.

DORMITORIOS.— Rico amoblado estilo Reina Ana con mármoles y lunas biseladas con ropero, chiffonier, toilette y 2 veladores, 2 RICOS CATRES DE BRONCE importados, lindo AMOBLADO BAJO estilo moderno color caoba, 5 piezas, otro amoblado para niña 4 piezas estilo Luis XVI, catres bronce, etc.

COCINA.—Rica cocina esmaltada importada "CAMSDEN", 4 platos, lavaplatos y útiles varios cocina.

A LA VISTA HOY, 9 adelante.

CARLOS y ROBERTO RIVAS,
MARTILLEROS DE HACIENDA.
Huérfanos 1287. — Teléfono 85593.

U. P.—12 D.

REMATE

DE 150 BARRILES y 1,550 SACOS DE CEMENTO DYCKERHOFF,

DEPOSITADOS EN EL DESVIO RIESCO. MAPOCHO 3411.

Mañana sábado 13, a las 10 horas.
POR CUENTA Y ORDEN DEL LIQUIDADOR DEL SEGURO.

—— HAY ——

Veinticinco barriles cemento doble (rápido) y 125 barriles del común; 560 sacos cemento doble (rápido) y 990 sacos de cemento común. La avería es solamente en el envase.

Pago al contado en el momento de la adjudicación.

VICTOR ARAYA L.,
MARTILLERO DE HACIENDA.

U-F-13-D

CARLOS RIVAS VICUÑA E HIJO

GRAN REMATE

DEL RICO MENAJE DE CASA, OBRAS DE ARTE, TAPICES PERSAS, PLATERIA Y AUTOMOVILES CHRYSLER Y ESSEX CERRADOS, DEL SEÑOR

ARTURO CALVO MACKENNA

MAÑANA SABADO, A LAS 10 Y 14 HORAS, EN

210 - AVDA. REPUBLICA - 210

DETALLES, MAÑANA.— A LA VISTA HOY DE 10 ADELANTE.

CARLOS Y ROBERTO RIVAS
Martilleros de Hacienda.
HUERFANOS 1287. — TELEFONO 85593.

U. P.—X.

GRAN REMATE

DEL RICO MENAJE DE CASA

MUEBLES IMPORTADOS, GALERIA DE CUADROS EUROPEOS, ANTIGUOS Y MODERNOS, OBRAS DE ARTE, TAPICERIA FLAMENCA ANTIGUA Y TAPICES PERSAS.

DEL SEÑOR FRANCISCO JAVIER CORREA.

(POR AUSENTARSE A EUROPA)

HOY VIERNES a las 14 horas

1801--Delicias--1801

—— HAY: ——

SALONES.— Magnífico amoblado dorado importado de la Casa Carlian, París, estilo Regencia ... gère gris enjuncada, sillas doradas, gran cómoda antigua de marquetería de caoba con bronces ... dos, época Luis XVI; precioso baúl antiguo de marquetería y bronces Luis XIV, bargueño italiano ... tiguo, pieza de colección, linda mesa de arrimo dorada, de la Casa Carlian de París, magnífica ... nición de reloj y 2 candelabros de bronce cincelado, estatuas de mármol, lámpara china de porcelana ... gran yerbatero de plata antiguo, estatua David, de bronce Barbedienne, 2 jarrones de cristal de ... cia, 2 lindos candelabros italianos porcelana Canta Gaglia, curioso grupo religioso antiguo de marfil ... ricos cortinajes de brocato oro, linda lámpara de cristal bacarat, 4 preciosos apliques con lágrimas ... de antiguo, gran alfombra de Smirna 5x4, fondo granate.

Otro lindo amoblado gris, enjuncado, importado de la Casa Krieger de París, comodita antigua ... bronces opaca Luis XVI; linda mesa de arrimo dorada con espejo, de la Casa Krieger, mesitas ... Otro lindo amoblado dorado forma corbeille, mesa y biombo dorados, linda vitrina de ... ría con bronces cincelados Luis XVI.

HALL.— Magnífico piano de 1|4 de cola, Steinway, gran amoblado confortable importado de la Casa Maple, tapizado en brocato rubí, dos amoblados tallados William Mary, importados de Maple ... cojines de petit point, linda bergere Maple con terciopelo labrado, biombo de 5 hojas de brocato ... 2 lindas mesas antiguas inglesas de caoba, lindo bargueño antiguo español de carey con bronces ... Veneciano, busto Mme. Dubarry, 2 grandes jarrones de Signa, columnas de mármol, gran estatua ... tina; rico reloj de pie Maple con campana Westminster, 2 lindas jardineras de loza china, alfombra ... varillas de bronce para escalera, PRECIOSA COLECCION DE TAPICES PERSAS LEGITIMOS.

ESCRITORIO.— Amoblado confortable tapiz de terciopelo violeta, biblioteca tallada, lindo ... fonier, escritorio y mesa de centro antigua de caoba, lindo juego de ajedrez de marfil ... brocato, lámpara holandesa, alfombra de Smirna granate, etc.

COMEDOR. — Magnífico amoblado de caoba, estilo Adams, importado de la Casa Maple; guarnición de jardinera y dos candelabros de plaqué ... tofle, lindo servicio de postre de la Fábrica Real de Copenhague, piezas de porcelana antiguas, diversas piezas de plata, 2 grandes jarrones antiguos ... gran estatua Hebe de Signa. Gran tapicería antigua flamenca del siglo XVII de 3x4; biombo de ... to, gran alfombra de Smyrna granate.

DORMITORIOS.— Rico amoblado tallado estilo español antiguo (Mueblería Cruz Montt); otro amoblado completo importado de Maple, 2 marquesas Luis XVI con bronces, mesas de marquetería ... blados para niños, lámparas de fierro y de madera, alfombras, etc.

VARIOS.— Banco tallado, sillones y sillas de baqueta, gran estatua de fierro para jardín ... rrones con luz, banco para jardín, alfombra de tripe cortado gris, sin uso.

A la vista,

JORGE Y VICTOR EYZAGUIRRE
MARTILLEROS DE HACIENDA.
1331 — AGUSTINAS — 1331.